

# Manuale di codifica medica

Le linee guida ufficiali delle regole di codifica in Svizzera

Versione 2022

# Settore tematico «Salute»

# Pubblicazioni aggiornate affini al tema

Quasi tutti i documenti pubblicati dall'UST sono messi a disposizione in forma elettronica e gratuita sul portale www.statistica. admin.ch. Le pubblicazioni stampate possono essere ordinate telefonando allo 058 463 60 60 o inviando un'e-mail all'indirizzo order@bfs.admin.ch.

#### Salute - Statistica tascabile 2020

Ufficio federale di statistica, Neuchâtel 2021 numero UST: 1542-2000, 44 pagine

# Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici (CHOP) Indice sistematico – Versione 2022

Ufficio federale di statistica, Neuchâtel 2021 numero UST: 661-2200

# Statistica delle cause di morte La mortalità in Svizzera e le sue cause principali 2018

Ufficio federale di statistica, Neuchâtel 2021 numero UST: 1259-1800, 8 pagine

## Indagine sulla salute in Svizzera 2017 Tabelle standardizzate

Ufficio federale di statistica, Neuchâtel 2019 comunicato stampa, 3 pagine

#### Procreazione medicalmente assistita nel 2019

Ufficio federale di statistica, Neuchâtel 2021 Numero UST 2136-1900, 8 pagine

## Tumori in Svizzera 2012-2016

Ufficio federale di statistica / Servizio nazionale di registrazione dei tumori (NICER), Neuchâtel 2020

# Rilevazione dei dati strutturali degli studi medici e dei centri ambulatoriali (MAS)

## Gli studi medici e i centri ambulatoriali nel 2019

Ufficio federale di statistica, Neuchâtel 2021 numero UST: 1805-1900

## Settore tematico «Salute» in Internet

www.statistica.admin.ch  $\rightarrow$  Trovare statistiche  $\rightarrow$  14 - Salute  $\rightarrow$  www.health-stat.admin.ch

# Manuale di codifica medica

Le linee guida ufficiali delle regole di codifica in Svizzera

Versione 2022

Redazione Editore ambito Classificazioni mediche Ufficio federale di statistica (UST)

Neuchâtel 2021

Editore: Ufficio federale di statistica (UST)

Informazioni: Segreteria di codifica UST

codeinfo@bfs.admin.ch

Redazione: ambito Classificazioni mediche
Serie: Statistica della Svizzera

tedesco

Settore: 14 Salute

Traduzione: Servizi linguistici dell'UST

Grafica

Testo originale:

e impaginazione: ambito Classificazioni mediche sezione DIAM, Prepress/Print

Versione digitale:www.statistica.admin.chVersione cartacea:www.statistica.admin.ch

www.statistica.admin.ch Ufficio federale di statistica, CH-2010 Neuchâtel,

order@bfs.admin.ch, tel. 058 463 60 60

stampato in Svizzera

Copyright: UST, Neuchâtel 2021

Riproduzione autorizzata, eccetto per scopi commerciali,

con citazione della fonte.

**Numero UST:** 545-2200

**ISBN**: 978-3-303-14346-9

# Indice

Ringraziamenti		7	Regole di codifica generali per le malattie/diagnosi D00 – D16		
Introdu	uzione versione 2022	9	D00g	Risultati anormali	35
Abbrev	viazioni del manuale di codifica	10	D01g	Sintomi	36
Nozion	ni generali G00 – G56	11	D02c	Diagnosi monolaterali e bilaterali Diagnosi di localizzazioni multiple	37
	in generali coo coo			Diagnosi di localizzazioni maltiple	01
G00a	Statistica medica e codifica medica	11	D03k	Codici daga (†)-asterisco (*)	38
G01a	Storia	11			
G02a	Organizzazione	12	D04c	Codici con punto esclamativo («!»)	40
G03g	Basi giuridiche	12			
G04a	Obiettivi della statistica medica	13	D05g	Esiti di/presenza di/mancanza di	41
G05a	Anonimizzazione dei dati	13			
G06a	Il record medico, definizioni e variabili	14	D06c	Sequele	42
G10i	La statistica medica e i sistemi		D07k	Interventi di follow-up pianificati	43
	di classificazione dei pazienti				
	SwissDRG e TARPSY	15	D08a	Minaccia o malattia incombente	45
G 20a	Le classificazioni (ICD-10-GM e CHOP)	16	D09g	Diagnosi di sospetto	46
G21a	ICD-10-GM	16			
G22k	Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici	22	D10g	Malattie croniche con episodio acuto	48
	(CHOP)	22	D11:	Cadiai aambinati	40
G 30a	Come eseguire una codifica corretta	26	D11i	Codici combinati	49
0 000	Some eseguire una countrea correcta	20	D12k	Malattie o disturbi iatrogeni ovvero dopo	
G40g	Documentazione delle diagnosi		DIZK	procedure diagnostiche o terapeutiche	
0.09	e delle procedure	27		(complicanze)	50
G 50g	Definizioni	28	D13a	Sindromi	58
G51k	Caso di trattamento	28			
G 52h	Diagnosi principale	29	D14q	Ricovero ospedaliero per intervento chirurgico	
G 53g	Complemento alla diagnosi principale	31		o procedura non eseguiti	59
G54g	Diagnosi secondarie	32			
G 55a	Trattamento principale	34	D15j	Trasferimenti	60
G 56a	Trattamenti secondari	34			
			D16i	Scelta della diagnosi principale in caso	
				di riammissione entro 18 giorni per malattia	
				o disturbo istrogeno	65

Regole di	codifica generali		SD0214g	Linfomi	114
per le prod	cedure P00 – P11	67	SD0215a	Chemioterapia e radioterapia	115
		••••••	SD0216k	Interventi chirurgici per profilassi	
P00g	Registrazione della procedura			di fattori di rischio	115
	nel record medico	67	SD0217k	Cure palliative	115
P01k	Procedure che vanno codificate	68	SD0400	Malattie endocrine, nutrizionali e metaboliche	
P02k	Procedure che non vanno codificate	69	SD0401c SD0402a	Nozioni generali Regole per la codifica del diabete mellito	117 118
			SD0403a	Complicanze specifiche del diabete mellito	121
P03c	Endoscopia e interventi endoscopici	70	SD0404a SD0405a	Sindrome metabolica  Disturbi della secrezione interna del pancreas	123 123
P04i	Interventi chirurgici combinati o complessi	71	SD0405a	Fibrosi cistica	123
	interventi omrangior combinati o compiecco.		SD0407e	Malnutrizione negli adulti	124
P05a	Interventi eseguiti parzialmente	72	SD0408e	Malnutrizione nei bambini	125
P06k	Procedure eseguite più volte	73	SD0500	Disturbi psichici e comportamentali	126
			SD0501k	Disturbi psichici e comportamentali da uso	
P07a	Interventi chirurgici bilaterali	77		di sostanze psicoattive (alcol, droghe, farmaci, nicotina)	126
P08j	Revisioni di un campo operatorio/reinterventi	78		Theothra)	120
	property and the second		SD0600	Malattie del sistema nervoso	128
P09i	Prelievo e trapianto d'organo	79	SD0601k	«Colpo apoplettico ecc.» acuto, emorragia subaracnoidea, altra emorragia intracranica	
P10j	Adesiolisi	82		non traumatica	128
			SD0602k	Sequele di/stato dopo: «Colpo apoplettico ecc.»	,
P11h	Lacerazione della membrana serosa			emorragia subaracnoidea non traumatica	
	con sutura	85	00000	o altra emorragia intracranica non traumatica	129
			SD0603a	Paraplegia e tetraplegia non traumatica	131
Donala di	andifica anaciali nor la diagnoci		SD0604i	Disturbi dello stato di coscienza Ricovero ospedaliero per l'impianto	132
SD0100 -	codifica speciali per le diagnosi	87	SD0605e	di un neurostimolatore/elettrodo (test)	133
300100	ODZ200		SD0606e	Ricovero ospedaliero per la rimozione	100
SD0100	Alcune malattie infettive e parassitarie	87	000000	di un neurostimolatore/elettrodo (test)	133
SD0101a	Batteriemia	87	SD0607h	Codifica degli stadi del morbo di Parkinson	
SD0102j	Sepsi	88		(G 20)	133
SD0103j	SIRS	95			
SD0104d	HIV / AIDS	96	SD0700	Malattie dell'occhio e degli annessi oculari	134
SD0105a	Croup vero – pseudocroup – sindrome da croup	98	SD0701a	Insuccesso o rigetto di un trapianto di cornea	134
SD0200k	Neoplasie	99	SD0800	Malattie dell'orecchio e dell'apofisi mastoide	135
SD0202k	Scelta e ordinamento delle diagnosi	100	SD0801a	Ipoacusia e sordità	135
SD0203k	Escissione estesa della regione tumorale	107	SD0802d	Adattamento e manutenzione	
SD0204k	Diagnosi di tumore soltanto mediante biopsia	107		di apparecchio acustico	135
SD0205k	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				
	sequele di procedure mediche nell'ambito		SD0900	Malattie del sistema circolatorio	136
	del trattamento di neoplasie maligne		SD0901a	Ipertensione e malattie in caso di ipertensione	136
	(solide, ematologiche)	108		Cardiopatia ischemica	137
SD0206a	Sospetto di tumore o metastasi	110	SD0903k	Trombosi o occlusione di stent	
SD0207a	Controlli	111		o bypass coronarico	139
SD0208a	Recidive	111		Cardiopatie valvolari	141
SD0209a	Tumori con attività endocrina	111		Pacemaker/defibrillatori	141
SD0210k	Sedi multiple	112	SD0906a	Esami di controllo successivi	
SD0211a	Lesioni contigue	113		a trapianto cardiaco	142
SD0212a	Remissione di malattie maligne			Edema polmonare acuto	142
000010	immunoproliferative e leucemie	113	SD0908k	Arresto cardiaco	142
SD0213a	Linfangiosi carcinomatosa	114			

SD0910j	Rilevazione della durata del trattamento con un sistema di assistenza cardiocircolatoria		SD1800	Sintomi, segni e risultati anormali di esami clinici e di laboratorio,	
	e respiratoria	144		non classificati altrove	179
			SD1801a	Incontinenza	179
SD1000	Malattie del sistema respiratorio	145	SD1802a	Disfagia	179
SD1001k	Ventilazione meccanica	145	SD1803a	Convulsioni febbrili	179
SD1002j	Insufficienza respiratoria	148	SD1804k	Diagnosi e terapia del dolore	180
001002	modificienza reopiratoria	110	SD1805e	Ricovero ospedaliero per l'impianto	100
SD1100	Malattie dell'apparato digerente	149	0010000	di un neurostimolatore/elettrodo (test)	
SD1101j	Diagnosi clinica di appendicite	149		per la terapia del dolore	186
SD1101j SD1103a	Ulcera gastrica con gastrite	149	SD1806e	Ricovero ospedaliero per la rimozione	100
SD1103a SD1104i	3		3010006	di un neurostimolatore/elettrodo (test)	
SD1104i SD1105a	Emorragia gastrointestinale Disidratazione nella gastroenterite	149 150		per la terapia del dolore	186
SDIIUSa	Distribute nella gastroentente	150		per la terapia dei dolore	100
SD1200	Malattie della cute e del tessuto	151	SD1900	Traumatismi, avvelenamenti ed alcune	107
	sottocutaneo	151		altre conseguenze di cause esterne	187
SD1201g	Chirurgia plastica	151	SD1901a	Traumatismi superficiali	187
SD1202j	Vesciche	151	SD1902a	Frattura e lussazione	187
			SD1903c	Ferite/traumatismi aperti	188
SD1400	Malattie dell'apparato genitourinario	152	SD1904j	Perdita di coscienza	190
SD1401d	Dialisi	152	SD1905c	Traumatismo del midollo spinale	
SD1402a	Verruche anogenitali	152		(con paraplegia e tetraplegia traumatiche)	191
SD1404g	Insufficienza renale	153	SD1906a	Traumatismi multipli	193
SD1405d	Ricovero per la posa di un catetere		SD1907j	Ustioni e corrosioni	194
	peritoneale per la dialisi	153	SD1908b	Avvelenamenti da farmaci, droghe	
SD1406d	Ricovero per la rimozione di un catetere			e sostanze biologicamenta attive	195
	peritoneale per la dialisi	153	SD1909j	Effetti indesiderati di farmaci (assunti	
SD1407d	Ricovero per la posa di una fistola			secondo prescrizione)	196
	arteriovenosa o di uno shunt arteriovenoso		SD1910b	Effetti indesiderati o avvelenamento	
	per la dialisi	153		da assunzione combinata di due o più sostanze	
SD1408a	Ricovero per chiusura di fistola arteriovenosa			(in caso di assunzione non prescritta)	198
	o per la rimozione di shunt arteriovenoso	153			
			SD2000	Cause esterne di morbosità e mortalità	199
SD1500	Ostetricia	154			
SD1501b	Definizioni	154	SD2100	Fattori influenzanti lo stato di salute	
SD1502a	Conclusione precoce della gravidanza	155		e il ricorso ai servizi sanitari	200
SD1503j	Malattie durante la gravidanza	156			
SD1504e	Complicanze della gravidanza che riguardano		SD2200k	Codici per scopi particolari	201
	la madre o il bambino	158			
SD1505k	Regole speciali per il parto	159		ne in the second	
001600	All and the Park of the All and the All and		-	codifica speciali per le procedure e i trattamen	
SD1600	Alcune condizioni morbose che hanno	170	SP0100- S	5PU4UU	203
001601	origine nel periodo perinatale	173			
SD1601a	Record medico	173	SP0100	Trattamenti complessi	203
SD1602a	Definizioni	173	SP0101k	Denominazioni delle professioni nella CHOP	203
SD1603i	Neonati	173			
SD1604g	Condizioni morbose che hanno origine		SP0200	Riabilitazione precoce, riabilitazione	
	nel periodo perinatale	174		paraplegiologica, riabilitazione acuta	204
SD1605a	Nati morti	175	SP0201k	Riabilitazione precoce	204
SD1606j	Interventi particolari per il neonato (malato)	175	SP0202k	Riabilitazione paraplegiologica	205
SD1607c	Sindrome dispnoica neonatale per malattia		SP0203k	Riabilitazione acuta	209
	delle membrane ialine/deficit di surfattante	176			
SD1608c	Sindrome dispnoica neonatale per aspirazione		SP0300	Linee guida di codifica CHOP Capitolo 9	
	imponente, wet lung o tachipnea transitoria nel			«Chirurgia dell`apparato digerente»	210
	neonato	176	SP0301k	Fundoplicatio per ernia iatale – Indicazione	
SD1609j	Encefalopatia ipossico-ischemica (HIE)	176		aggiuntiva del codice CHOP 44.92	
SD1610h	Asfissia durante la nascita	177		Manipolazione intraoperatoria dello stomaco	210
SD1611j	Insufficienza respiratoria acuta neonatale	178			

SP0400	Linee guida di codifica per CHOP Capitolo 11«Operazioni sugli organi	
	genitali maschili»	211
SP0401k	Trasformazione di sesso	211
Regole di	214	
Diagnosi -	ICD-10-GM	214
Procedure		215
Allegato		223
Diabete m	ellito scompensato	223
	Classificazione CDC (1993)	225
_	ie di laboratorio da 1 a 3	225
Le categor	ie cliniche da A a C	225
Malnutrizi		226
negli adult	e degli stadi della malnutrizione	226
Definizione degli stadi della malnutrizione nei bambini		227
Indice alfa	229	

# Ringraziamenti

Questo manuale è il risultato del lavoro minuzioso di esperti, nonché della stretta collaborazione tra persone che si occupano di codifica in Svizzera. A loro va il caloroso ringraziamento dell'Ufficio federale di statistica per il prezioso impegno profuso. Nell'ambito dell'introduzione del sistema di fatturazione SwissDRG basato sui forfait per caso, è particolarmente apprezzata anche la collaborazione di SwissDRG SA.

Un ringraziamento speciale è inoltre riservato al gruppo di esperti per le classificazioni dell'Ufficio federale di statistica.

Per il loro contributo fondamentale all'aggiornamento delle linee guida di codifica, alla verifica della compatibilità con il sistema di importi forfettari per caso SwissDRG e alla redazione della versione 2022, ringraziamo gli esperti del gruppo di lavoro del manuale di codifica e dell'ambito delle classificazioni mediche.

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

# Introduzione versione 2022

Il presente manuale è destinato a tutte le persone che nell'ambito della statistica medica degli stabilimenti ospedalieri e dei sistemi tariffali basati su importi forfettari SwissDRG, TARPSY e ST Reha si occupano della codifica delle diagnosi e dei trattamenti dei casi di trattamento stazionario per tutti gli stabilimenti somatici acuti nonché gli ospedali psichiatrici, le cliniche di riabilitazione e le varie cliniche specializzate.

I partecipanti alla rilevazione (gli stabilimenti ospedalieri) sono tenuti per legge ad utilizzare le classificazioni valide indicate dalle direttive dell'UST, il Manuale di codifica, le circolari e le comunicazioni ufficiali.

Le disposizioni divergenti di altri manuali di codifica (p. es. il manuale in uso in Germania o altri manuali predisposti internamente dagli ospedali) non hanno alcuna validità in Svizzera.

I dati della statistica medica degli stabilimenti ospedalieri sono rilevati in modo uniforme in tutta la Svizzera e vengono utilizzati dal 1° gennaio 2012 nel quadro del sistema dei forfait per caso SwissDRG, dal 1° gennaio 2018 nel quadro della struttura tariffaria TARPSY per gli adulti, dal 1° gennaio 2019 nel quadro della struttura TARPSY per i bambini e gli adolescenti e dal 1° gennaio 2020 per la psichiatria forense.

Dal 1° gennaio 2022, i dati sono rilevati in modo uniforme in tutta la Svizzera e utilizzati anche nel quadro della struttura tariffaria per la riabilitazione (ST Reha) per tutti i trattamenti riabilitativi.

In ragione degli scopi di utilizzo indicati, è stato ed è necessario aggiornare costantemente le regole di codifica. Le direttive contenute nella presente pubblicazione si fondano sia sulle esigenze epidemiologiche della statistica medica, sia su quelle dei sistemi tariffari basati su importi forfettari.

Secondo l'articolo 49 della legge federale sull'assicurazione malattie (LAMal), per la remunerazione di prestazioni stazionarie occorre utilizzare importi forfettari che si rifanno alle prestazioni e si basano su strutture uniformi per tutta la Svizzera. L'elaborazione e lo sviluppo nonché l'adeguamento e la gestione delle strutture tariffarie SwissDRG, TARPSY e ST Reha competono a SwissDRG SA. La struttura tariffaria ST Reha, che garantisce la remunerazione delle prestazioni di riabilitazione in ambito stazionario, viene introdotta il 1° gennaio 2022.

Oltre alle regole di codifica, il manuale contiene anche informazioni sulle principali variabili della statistica medica utilizzate nei record, nonché una breve trattazione della storia della classificazione ICD-10.

Sebbene oggigiorno la codifica sia eseguita nella maggior parte dei casi ricorrendo a programmi informatici, è importante esaminare più da vicino anche la struttura della Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici (CHOP) utilizzata in Svizzera.

Le linee guida di codifica sono divise nelle seguenti parti:

- · Nozioni generali: capitolo G
- Regole di codifica generali: D per le diagnosi e P per le procedure
- Regole di codifica speciali per le diagnosi: capitolo SD
- Regole di codifica speciali per le procedure e i trattamenti: capitolo SP

Nelle regole di codifica speciali per le diagnosi (SD) e per le procedure e i trattamenti (SP) sono descritti gruppi particolari di casi che possono essere utili per la definizione di casi concreti o che impongono di derogare alle regole di codifica generali in ragione delle logiche dei sistemi tariffari.

Il capitolo delle regole di codifica speciali per le diagnosi segue nella numerazione la suddivisione dell'ICD-10-GM. Il capitolo delle regole di codifica speciali per le procedure e i trattamenti è introdotto per la prima volta nel Manuale di codifica 2022.

9

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

Le regole di codifica speciali hanno la priorità su quelle generali. Eccezione:

Le regole di fatturazione hanno la priorità sia sulle regole di codifica generali sia su quelle speciali. Nel caso in cui vi siano contraddizioni tra le istruzioni d'uso della ICD-10-GM o della CHOP e le regole di codifica, le regole di codifica hanno la priorità.

Tutte le regole mostrano una struttura alfanumerica (es. D01, SD0103), seguita da una lettera minuscola che indica la versione. Le linee guida della versione 2012 sono contrassegnate dalla lettera «a», le linee guida modificate della versione 2013 dalla lettera «b», quelle della versione 2014 dalla lettera «c», ecc. Le modifiche a livello di contenuto apportate alle linee guida per il 2022 sono contrassegnate dalla lettera «k» e i paragrafi che le contengono sono evidenziati in verde. Anche altre modifiche sono evidenziate in verde, mentre le correzioni ortografiche e di layout non sono segnalate.

Gli esempi riportati nel presente manuale di codifica servono come spiegazione alle linee guida. Le codifiche usate sono corrette ma non rispondono al criterio di completezza richiesto per la codifica del caso medico riportato nell'esempio.

Le regole di codifica pubblicate in questo manuale sono vincolanti per tutti i dati codificati negli ospedali trasmessi poi all'Ufficio federale di statistica per la statistica medica e nel quadro del sistema di importi forfettari per caso SwissDRG, strutture tariffarie TARPSY e ST Reha.

Il manuale di codifica medica 2022 è valido a partire dal 1° gennaio 2022 e sostituisce tutte le precedenti versioni del manuale.

La base di questo manuale sono le classificazioni ICD-10-GM 2021 e CHOP 2022. Per la codifica dei casi stazionari con data d'uscita a partire dal 1° gennaio 2022 vanno utilizzati i codici ICD-10-GM della versione 2022 e i codici CHOP della versione 2022.

In caso di divergenze tra le varie versioni linguistiche del manuale di codifica e delle classificazioni, fa fede il testo originale in tedesco.

La pubblicazione sotto forma di FAQ non è più possibile dal 2017; le precedenti FAQ erano pubblicate in formato PDF sul nostro sito web. Informazioni e chiarimenti sono pubblicati durante l'anno attraverso circolari e comunicazioni ufficiali. Le circolari e le comunicazioni ufficiali sono strumenti ufficiali di codifica dell'UST e devono essere presi in considerazione per la codifica dei casi con scarico dal 1° giorno del mese successivo (1.1.2022, 1.7.2022 se applicabile) o secondo la data di validità pubblicata.

## Abbreviazioni del manuale di codifica

- G Nozioni generali
- DP Diagnosi principale
- CDP Complemento alla diagnosi principale
- DS Diagnosi secondaria
- TP Trattamento principale
- TS Trattamento secondario
- D Regole di codifica delle diagnosi
- L Lateralità
- P Regole di codifica generali per le procedure
- SD Regole di codifica speciali per le diagnosi
- SP Regole di codifica speciali per le procedure e i trattamenti

# Nozioni generali G00 - G56

## G00a Statistica medica e codifica medica

## G01a Storia

La VESKA (oggi H+), ossia l'associazione mantello degli ospedali svizzeri, raccoglie dati già dal 1969 nell'ambito di un progetto di statistica ospedaliera. Le diagnosi e i trattamenti erano codificati con il codice VESKA, che era basato sulla ICD-9. Questo lavoro ha dato origine a una statistica per gli ospedali. Tuttavia, dal momento che la raccolta dati era obbligatoria solo in alcuni Cantoni, la statistica rispecchiava solo circa il 45 % delle ospedalizzazioni e pertanto non era rappresentativa a livello nazionale.

Nel 1997/1998, in base alla legge del 9 ottobre 1992 sulla statistica federale (LStat, RS 431.01) e alla rispettiva ordinanza sulle rilevazioni statistiche (RS 431.012.1) del 30 giugno 1993, si è dato vita a una serie di statistiche su base nazionale riguardanti gli stabilimenti di cure stazionarie del sistema sanitario. Da allora, l'Ufficio federale di statistica (UST) rileva e pubblica i dati della statistica medica degli istituti ospedalieri, la quale fornisce informazioni sui pazienti ricoverati negli ospedali svizzeri.

Questa raccolta di dati è completata da una statistica amministrativa degli ospedali (statistica ospedaliera). La serie delle statistiche riguardanti le persone in regime di ricovero stazionario è completata da una statistica degli stabilimenti medico-sociali con dati amministrativi e informazioni sugli ospiti delle case di riposo e di cura, degli istituti per disabili e per persone affette da dipendenza e degli istituti per persone con disturbi psicosociali.

In generale, le statistiche sanitarie aspirano a rispondere alle seguenti domande:

- Qual è lo stato di salute della popolazione? Quali sono i problemi di salute prevalenti e qual'è la loro gravità?
- Qual'è la distribuzione dei problemi nei diversi gruppi di popolazione (secondo l'età, il sesso e altri parametri che secondo le conoscenze attuali possono determinare differenze, quali l'istruzione, il paese di provenienza, ecc.)?
- Che influsso esercitano le condizioni e lo stile di vita sulla salute?
- Quali sono le prestazioni sanitarie cui ricorre la popolazione? Qual è la loro distribuzione nei diversi gruppi di popolazione?
- · Come evolvono i costi e i flussi dei finanziamenti?
- Quali sono le risorse a disposizione del sistema sanitario (infrastrutture, personale, finanze) e quali sono le prestazioni offerte?
- Com'è strutturato l'attuale fabbisogno di prestazioni sanitarie e come si evolverà la domanda di queste prestazioni?
- · Quali sono le conseguenze e gli effetti dei provvedimenti presi a livello politico?

La codifica delle diagnosi e dei trattamenti negli ospedali è un elemento fondamentale per rispondere a tutte queste domande.

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

## G02a Organizzazione

L'Ufficio federale di statistica (UST) è responsabile dell'esecuzione della statistica medica. A livello cantonale, la raccolta dei dati negli ospedali è coordinata dagli uffici di statistica dei Cantoni, dai reparti di statistica delle direzioni sanitarie dei Cantoni o dall'associazione mantello degli ospedali H+ su incarico di alcuni Cantoni. Questi uffici informano gli stabilimenti ospedalieri sui termini per la trasmissione dei dati e vigilano sulla loro osservanza. Sono incaricati del controllo della qualità dei dati e della loro valutazione, oltre che della responsabilità di trasmettere i dati all'UST.

Gli ospedali raccolgono i dati dei pazienti in un ufficio centrale e originano il record codificando le informazioni su diagnosi e trattamenti. Essi sono soggetti all'obbligo di informare, ossia sono tenuti a fornire i dati per la statistica medica. L'UST comunica le istruzioni sui dati da fornire, sul formato e sulle modalità di trasmissione agli uffici cantonali di rilevazione e li invita a trasmetterli agli ospedali. Le direttive sono pubblicate anche sul sito Internet dell'UST.

## G03g Basi giuridiche

La statistica medica si basa sulla LStat e sull'ordinanza sulle rilevazioni statistiche, che contengono prescrizioni concernenti l'esecuzione di rilevazioni statistiche federali, nonché sulla legge federale del 18 marzo 1994 sull'assicurazione malattie (LAMal, RS 832.10). Nell'ambito della revisione della LAMal, il 1° gennaio 2009 sono entrate in vigore nuove disposizioni concernenti il finanziamento ospedaliero (RU 2008 2049, FF 2004 5551), che hanno delle ripercussioni anche sulla statistica medica.

La LStat stabilisce che la generazione di statistiche sanitarie è un compito da assolvere su scala nazionale (art. 3 cpv. 2 lett. b), il quale richiede la collaborazione di Cantoni, Comuni e altri partner coinvolti. Secondo l'articolo 6 capoverso 4, il Consiglio federale può dichiarare obbligatoria la partecipazione a una rilevazione statistica.

L'allegato dell'ordinanza sulle rilevazioni statistiche definisce gli organi responsabili delle varie rilevazioni statistiche e descrive ogni singola rilevazione realizzata su scala nazionale. L'organo responsabile della rilevazione nell'ambito della statistica medica è l'UST. L'ordinanza precisa anche le modalità di rilevazione tra cui il carattere vincolante di questa rilevazione. Essa dispone inoltre l'obbligatorietà di utilizzare la classificazione ICD-10 per la codifica delle diagnosi e la Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici (CHOP) per la codifica dei trattamenti.

Oltre che alla LStat, la rilevazione sottostà anche alle disposizioni dalla LAMal. Secondo la LAMal gli ospedali e le case per partorienti sono tenuti a comunicare alle autorità federali competenti i dati di cui necessitano «per vigilare sull'applicazione delle disposizioni della presente legge relative all'economicità e alla qualità delle prestazioni (art. 59a cpv. 1)». I dati vengono raccolti dall'UST per conto dell'Ufficio federale della sanità pubblica (UFSP) e i fornitori delle prestazioni sono tenuti a fornire gratuitamente le informazioni richieste (art. 59a cpv. 2 e 3).

Il sistema di fatturazione basato sui forfait per caso SwissDRG è in vigore dal 1° gennaio 2012. A questo scopo sono utilizzati i dati della statistica medica. Oltre a ciò, la legge riveduta dispone anche che l'UST metta le informazioni a disposizione dell'Ufficio federale della sanità pubblica, del Sorvegliante federale dei prezzi, dell'Ufficio federale di giustizia, dei Cantoni e degli assicuratori, nonché di alcuni altri organi a seconda del fornitore di prestazioni (art. 59a cpv. 3 LAMal). I dati sono pubblicati dall'Ufficio federale della sanità pubblica per categoria o per fornitore di prestazioni (per ospedale). I risultati che riguardano i pazienti sono pubblicati solo in forma anonima, in modo da non ricondurre dati a singole persone.

#### G04a Obiettivi della statistica medica

- È necessario rendere possibile la sorveglianza epidemiologica della popolazione (popolazione ospedaliera). I dati forniscono informazioni importanti sulla frequenza di malattie rilevanti che portano a un'ospedalizzazione, consentendo così di pianificare, e se del caso, applicare provvedimenti preventivi o terapeutici.
- Grazie a un rilevamento omogeneo delle prestazioni, viene introdotto un sistema di classificazione di pazienti e il finanziamento degli ospedali viene riorganizzato in base al sistema degli importi forfettari per caso SwissDRG. I dati della statistica medica devono consentire di sviluppare ulteriormente questo sistema a ritmo annuale.
- Oltre a ciò, i dati rilevati consentono un'analisi generale delle prestazioni fornite dagli ospedali e della loro qualità, per esempio la frequenza di determinati interventi chirurgici o la frequenza di riospedalizzazioni per determinati diagnosi o trattamenti.
- I dati permettono anche di avere una panoramica della situazione delle cure sanitarie nel settore ospedaliero. Per esempio, consentono di determinare i bacini d'utenza dei singoli ospedali, rendendo così possibile una pianificazione delle cure sanitarie a livello cantonale e intercantonale.

Vengono inoltre forniti dati per studi su particolari problematiche e per l'opinione pubblica interessata.

#### G05a Anonimizzazione dei dati

La legge federale del 19 giugno 1992 (LPD, RS 235.1) sulla protezione dei dati stabilisce che i dati debbano essere resi anonimi prima di essere trasmessi all'UST. Per ogni paziente esiste quindi un codice di collegamento anonimo, generato in base al cognome, al nome, alla data di nascita completa e al sesso della persona. Il codice di collegamento consiste in un codice cifrato (generato mediante scomposizione e codifica dei dati), prodotto in modo che la persona ad esso associata non possa essere identificata.

## G06a Il record medico, definizioni e variabili

Per quanto riguarda la trasmissione (interfacce), i dati della statistica medica sono suddivisi in diversi record: un record minimo, un record supplementare con dati sui neonati, un record con dati sui pazienti psichiatrici e, dal 2009, un record per gruppo di pazienti.

Oltre a ciò, l'ufficio di rilevazione cantonale può emanare altre disposizioni, per esempio ordinare la creazione di un record di dati cantonale. Le disposizioni cantonali non sono descritte dall'UST e pertanto non vengono riportate nel dettaglio in guesta pubblicazione.

Una descrizione delle variabili di tutti i record è reperibile sul sito Internet dell'Ufficio federale di statistica all'indirizzo: http://www.bfs.admin.ch/bfs/portal/de/index/infothek/erhebungen\_\_quellen/blank/blank/mkh/02.html

#### Record minimo (MB)

Dal punto di vista storico, il record minimo della statistica medica comprende quelle variabili di cui risultava obbligatoria la trasmissione, come p.es. le caratteristiche all'ammissione e all'uscita, l'età, la nazionalità e le diagnosi e i trattamenti.

#### Record supplementari

Il record minimo della statistica medica può essere integrato da record supplementari. Questi record formano un sistema modulare di informazioni integrative e sono aggiunti a seconda della situazione del paziente.

#### Record neonati (MN)

Per i neonati va rilevato un record di dati supplementare. In tal modo, per i parti in ospedale e nelle case per partorienti si possono ricavare informazioni mediche ed epidemiologiche complementari, in particolare il numero di parti per donna, la durata della gestazione, il peso alla nascita e dati sui trasferimenti.

## Record psichiatria (MP)

In collaborazione con la Società svizzera di Psichiatria e Psichoterapia e l'Associazione svizzera dei primari psichiatrici è stato sviluppato un catalogo di domande aggiuntivo adattato alle esigenze della psichiatria. Esso contiene informazioni aggiuntive riguardanti le caratteristiche sociodemografiche, i trattamenti e l'assistenza dopo l'uscita. Tali dati non sono soggetti all'obbligo d'informazione.

## Record gruppo di pazienti (MD)

Dal 1° gennaio 2009 la statistica medica è stata adattata alle esigenze del sistema di finanziamento ospedaliero basato sulle prestazioni SwissDRG. Per raggiungere in Svizzera la necessaria compatibilità con il modello tedesco scelto, è necessario rilevare informazioni più dettagliate. Nel nuovo record supplementare per gruppi di pazienti si possono rilevare fino a 50 diagnosi e fino a 100 trattamenti. Oltre a ciò, tale record contiene informazioni rilevanti ai fini della fatturazione, come p.es. variabili concernenti la medicina intensiva, dati sul peso all'ammissione dei lattanti, sulle riammissioni, ecc. Il record gruppo di pazienti comprende anche campi per registrare i medicamenti molto cari e i prodotti sanguigni (vedi lista dei medicamenti SwissDRG).

# G10i La statistica medica e i sistemi di classificazione dei pazienti SwissDRG e TARPSY

Dal 2012 il finanziamento delle prestazioni di cure acute stazionarie negli ospedali si basa a livello federale sul sistema SwissDRG. Si tratta di un sistema di importi forfettari per caso, in cui ogni degenza ospedaliera viene attribuita secondo determinati criteri – come la diagnosi principale, le diagnosi secondarie, i trattamenti, l'età e il sesso ecc. – a un gruppo di casi (DRG) e fatturata a forfait. Perciò la documentazione medica e delle cure così come la codifica assumono una rilevanza diretta in funzione della remunerazione degli ospedali. Inoltre costituiscono la base per lo sviluppo annuale del sistema DRG.

La codifica va effettuata in conformità agli strumenti in vigore (Manuale di codifica, classificazioni CHOP e ICD-10-GM, circolari e communicazioni uifficiali).

SwissDRG non permette più forzature. Il caso deve essere codificato per intero e non è ammesso tralasciare o aggiungere diagnosi o procedure per influenzarne la classificazione nell'intento di puntare a particolari DRG che consentono di ottenere ricavi superiori e/o l'inserimento in uno speciale gruppo di prestazioni di pianificazione ospedaliera (GPPO). A tal proposito si veda anche il punto 1.4 delle «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG».

Nell'ambito della gestione e dell'ulteriore sviluppo della strutture tariffarie vengono adeguate e precisate le classificazioni e le regole di codifica.

Il sistema di classificazione DRG e le definizioni precise dei singoli DRG sono descritti nel manuale delle definizioni attualmente in vigore. Il documento «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG» descrive il campo di applicazione e le norme di fatturazione secondo SwissDRG (denominate regole di fatturazione).

Nel 2018 è stata introdotta, a livello nazionale, la struttura tariffale TARPSY destinata al finanziamento del settore psichiatrico negli ospedali. Utilizzando la struttura tariffale TARPSY, secondo determinati criteri (ad es. diagnosi principale, diagnosi secondarie, HoNOS, HoNOSCA, età) ogni degenza ospedaliera viene attribuita ad un gruppo di costi psichiatrici (PCG) e viene rimunerato sulla base dei pesi relativi giornalieri. Per questo motivo la documentazione medica e delle cure e la codifica assumono una rilevanza diretta in funzione della remunerazione degli ospedali. Inoltre, costituiscono la base per l'ulteriore sviluppo della struttura tariffale TARPSY.

TARPSY non permette forzature. Il caso deve essere codificato per intero e non è ammesso tralasciare o aggiungere ad es. diagnosi per influenzare l'attribuzione a un PCG. Nell'ambito della gestione e dell'ulteriore sviluppo della struttura tariffale TARPSY, le classificazioni e le regole di codifica vengono regolarmente adattate e precisate.

La struttura tariffale TARPSY e le definizioni precise dei singoli PCG sono descritti nel manuale delle definizioni attualmente in vigore. Il documento «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a TARPSY» descrive il campo di applicazione e le disposizioni di fatturazione della struttura tariffale TARPSY (regole per la fatturazione).

# G20a Le classificazioni (ICD-10-GM e CHOP)

#### G21a ICD-10-GM

#### Introduzione

L'obiettivo primario di una classificazione è quello di codificare le diagnosi o i trattamenti, affinché l'astrazione renda possibile l'analisi statistica dei dati. «Una classificazione statistica di malattie dovrebbe mantenere la possibilità di identificare specifiche entità morbose e al contempo permettere presentazioni statistiche di dati per ampi raggruppamenti di malattie, in modo tale da rendere accessibili informazioni utili e comprensibili» (ICD-10 OMS, Volume 2, Capitolo 2.3).

Una classificazione, che è un metodo di generalizzazione, come osserva William Farr, deve da un lato limitare il numero delle rubriche, dall'altro tener conto di tutte le patologie conosciute. Questo modo di procedere comporta necessariamente una perdita d'informazioni. Ne consegue che in medicina non è possibile rappresentare in maniera assolutamente fedele la realtà attraverso una classificazione.

La classificazione ICD-10 è stata sviluppata per rendere possibile l'analisi e il confronto di dati sulla mortalità e la morbilità. Per una siffatta interpretazione è indispensabile disporre di uno strumento per la codifica delle diagnosi. La versione della ICD-10 utilizzata in Svizzera a partire dal 1° gennaio 2022 per la codifica delle diagnosi è la ICD-10-GM 2022 (German Modification).

#### Storia

Molti anni fa, William Farr, direttore dell'Ufficio di statistica per l'Inghilterra e del Galles, e Marc d'Espine di Ginevra profusero il loro impegno per lo sviluppo di una classificazione unitaria delle cause di morte. Il modello proposto da Farr, ossia una classificazione delle malattie in cinque gruppi (malattie epidemiologiche, malattie costituzionali [generali], malattie classificate secondo la sede, malattie dello sviluppo e traumatismi), costituisce la base strutturale della ICD-10. Nel 1893, Jacques Bertillon, direttore dell'Ufficio statistico della città di Parigi, presentò la sua classificazione «Nomenclatura internazionale delle cause di morte» alla Conferenza dell'Istituto statistico internazionale. La classificazione fu accettata e si decise di sottoporla a revisione ogni dieci anni. Nel 1948 fu approvata dall'Organizzazione Mondiale della Sanità.

Nel 1975, in occasione della 9a revisione della classificazione, sono stati introdotti nella ICD-9 una quinta cifra e il sistema a daga-a-sterisco. Nel 1993 è stata convalidata la 10a revisione della classificazione, con struttura alfanumerica del codice. Attualmente vi sono diverse modifiche nazionali della ICD-10, create principalmente per agevolare la fatturazione. In Svizzera si utilizza dal 1° gennaio 2009, e rispettivamente dal 1° gennaio 2010, la versione GM (German Modification) dell'ICD-10.

## Struttura

I codici della classificazione ICD-10-GM mostrano una struttura alfanumerica che si compone di una lettera al primo posto, seguita da due numeri, da un punto e poi da una o due posizioni decimali (p.es. *K38.1, S53.10*).

La ICD-10-GM consiste di due volumi: la lista sistematica e l'indice.

## Lista sistematica

La lista sistematica è suddivisa in 22 capitoli. I primi diciassette descrivono le malattie, il capitolo XVIII contiene sintomi, segni e risultati anormali di esami clinici e di laboratorio, il capitolo XIX tratta dei traumatismi e degli avvelenamenti, il capitolo XX (strettamente associato al capitolo XIX) comprende le cause esterne di morbosità e mortalità. Il capitolo XXI riguarda principalmente i fattori che portano a ricorrere alle strutture del sistema sanitario. Nel capitolo XXII si trovano «codici per scopi particolari». Si tratta di codici supplementari per specificare più precisamente malattie classificate altrove, classificazioni di limitazioni funzionali, ecc.

# Tabella dei capitoli con le corrispondenti categorie

Capitolo	Titolo	Categoria
1	Alcune malattie infettive e parassitarie	A00 – B99
II	Tumori	C00 - D48
III	Malattie del sangue e degli organi ematopoietici ed alcuni disturbi del sistema immunitario	D50 - D90
IV	Malattie endocrine, nutrizionali e metaboliche	E00 - E90
V	Disturbi psichici e comportamentali	F00 - F99
VI	Malattie del sistema nervoso	G00 - G99
VII	Malattie dell'occhio e degli annessi oculari	H00 - H59
VIII	Malattie dell'orecchio e dell'apofisi mastoide	H60 – H95
IX	Malattie del sistema circolatorio	100 – 199
X	Malattie del sistema respiratorio	J00 - J99
XI	Malattie dell'apparato digerente	K00 – K93
XII	Malattie della cute e del tessuto sottocutaneo	L00 - L99
XIII	Malattie del sistema osteomuscolare e del tessuto connettivo	M00 - M99
XIV	Malattie dell'apparato genitourinario	N00 - N99
XV	Gravidanza, parto e puerperio	000 – 099
XVI	Alcune condizioni morbose che hanno origine nel periodo perinatale	P00 - P96
XVII	Malformazioni e deformazioni congenite, anomalie cromosomiche	Q00 - Q99
XVIII	Sintomi, segni e risultati anormali di esami clinici e di laboratorio, non classificati altrove	R00 – R99
XIX	Traumatismi, avvelenamenti ed alcune altre conseguenze di cause esterne	S00 - T98
XX	Cause esterne di morbosità e mortalità	V01! - Y84!
XXI	Fattori influenzanti lo stato di salute ed il ricorso ai servizi sanitari	Z00 – Z99
XXII	Codici per scopi particolari	U00 – U99

Ogni capitolo è suddiviso in **blocchi** formati da categorie a **tre caratteri** (una lettera e due cifre). Un blocco comprende quindi un gruppo di categorie che corrispondono a determinate affezioni o gruppi di malattie con punti in comune.

Le categorie sono a loro volta suddivise in **sottocategorie a quattro caratteri**. Con esse è possibile codificare la sede anatomica o le varietà dell'affezione (nel caso in cui la categoria interessi un'affezione specifica), oppure malattie specifiche (qualora la categoria definisca un gruppo di affezioni).

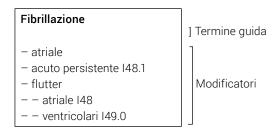
Codice a cinque caratteri: in diversi capitoli i codici sono stati ampliati a un quinto carattere per una codifica più specifica. Importante per la codifica: sono valevoli solo i codici terminali, vale a dire solo i codici per i quali non esiste un'ulteriore suddivisione.

# Esempio dal ICD-10-GM, capitolo XI:

Blocco/gruppo	Malattie d (K35-K38	ell'appendice 3)			
Categoria a 3 caratteri	K35	Appendicite acuta			
Sottocategoria a 4 caratteri	K35.2	Appendicite acuta con peritonite localizzata Appendicite(acuta)con peritonite generalizzata(diffusa)a seguito rottura o perforazione			
Codici a 5 caratteri	K35.3-	Appendicite acuta con peritonite localizzata			
	K35.30	Appendicite acuta con peritonite localizzata senza perforazione o rottura			
	K35.31	Appendicite acuta con peritonite localizzata con perforazione o rottura			
	K35.32	Appendicite acuta con ascesso peritoneale			
	K35.8	Appendicite acuta, altra e non specificata Appendicite acuta senza menzione di peritonite generalizzata e localizzata			
Categoria a 3 caratteri	K36	Altre forme di appendicite			
		Incl.: Appendicite:			
	K37	Appendicite non specificata			
	K38	Altre malattie dell'appendice			
Sottocategoria a 4 caratteri	K38.0	Iperplasia dell'appendice			
	K38.1	Concrezioni appendicolari			
		Coproliti dell'appendice			
	K38.2	Diverticolo dell'appendice			
	K38.3	Fistola dell'appendice			
	K38.8	Altre malattie specificate dell'appendice Invaginazione dell'appendice			
	K38.9	Malattia dell'appendice non specificata			

#### Indice alfabetico

L'indice alfabetico della ICD-10 aiuta a codificare secondo la lista sistematica. Le convenzioni formali usate al suo interno sono descritte nell'indice alfabetico. Il riferimento per la codifica è sempre la lista sistematica. Se l'indice alfabetico conduce a un codice non specifico, bisogna verificare nella lista sistematica se esiste un codice più specifico. L'indice alfabetico contiene parole chiave per malattie, sindromi, traumi e sintomi. Sul margine sinistro della colonna si trova il termine principale che denomina una malattia o una condizione morbosa, seguito dai modificatori o qualificatori riportati con rientro a destra:



I modificatori sono integrazioni che rappresentano varianti, sedi o specificazioni del termine principale.

Convenzioni tipografiche e abbreviazioni

#### Parentesi tonde ():

Racchiudono termini integrativi che precisano il termine principale:

I10	Ipertensione essenziale (primitiva)
	<b>Incl.</b> : Ipertensione (arteriosa) (benigna) (essenziale) (maligna) (primitiva) (sistemica) Pressione arteriosa alta

Sono utilizzate per indicare il codice appropriato in caso di esclusioni:

H01.0	Blefarite
	Escl.: Blefarocongiuntivite (H10.5)

Sono utilizzate nel titolo con la denominazione del blocco di categorie per comprendere i codici a tre caratteri delle categorie appartenenti al blocco stesso:

Malattie dell'appendice	
(K35-K38)	

Racchiudono il codice daga in una categoria asterisco e viceversa:

N74.2*	174.2* Malattia infiammatoria sifilitica della pelvi femminile (A51.4†, A52.7†)			
B57.0†	Malattia di Chagas acuta con interessamento cardiaco (141.2*, 198.1*)			

Le precisazioni tra parentesi tonde non comprendono una modifica del codice.

## Parentesi quadre []:

Le parentesi quadre sono usate nel volume 1 per gli scopi seguenti:

· Includere sinonimi o frasi esplicative, per esempio:

A30.- Lebbra [malattia di Hansen]

Rimandare a note precedenti, per esempio:

C00.8 Lesione sconfinante a più zone contigue del labbro
[Vedere nota 5 all'inizio del capitolo]

#### Due punti:

Questo segno d'interpunzione è utilizzato nel Volume 1 per elencare termini nel caso in cui il termine precedente non sia completo:

L08.0 Pioderma

Dermatite:

- gangrenosa
- purulenta
- settica
- suppurata

### Barra (verticale):

Segno utilizzato nel Volume 1 per elencare le inclusioni e le esclusioni, tenendo presente che nessuno dei termini che precedono o seguono la barra è completo da solo, e perciò non può essere classificato senza la corrispondente integrazione della rubrica:

## 

## Punto e trattino .-:

Segno utilizzato nel Volume 1. Il trattino indica un altro carattere del codice, p.es.:

J43.- Enfisema

Con il trattino si intende richiamare l'attenzione del codificatore sul fatto che si debba ricercare il corrispondente codice più dettagliato nella categoria indicata.

#### Escluso:

Indica i termini che non fanno parte del codice scelto:

K60.4 Fistola rettale

Fistola retto-cutanea

Escl.: Fistola: rettovaginale (N82.3)

Fistola: rettovescicale (N32.1)

L'«Escl.» di un codice indica che con il codice menzionato nell'esclusione viene delimitata (classificata) una malattia di altra origine o una condizione non ricorrente. Di conseguenza, se entrambe le malattie/condizioni sono presenti nel paziente e possono essere distinte l'una dall'altra dal punto di vista diagnostico, i due codici possono essere utilizzati contemporaneamente.

P.es.: paziente trattato sia per ipertensione portale sia per cirrosi epatica alcolica; in questo caso siamo in presenza di uno scenario come quello sopra descritto: le due condizioni possono essere distinte l'una dall'altra dal punto di vista diagnostico e una cirrosi epatica alcolica non è necessariamente associata a un'ipertensione portale.

#### Incluso:

Indica i termini che sono contenuti nel codice scelto:

J15.-

## Polmonite batterica non classificata altrove

Incl.: Broncopolmonite da batteri diversi dallo S. pneumoniae e H.influenzae

#### S.A.I.:

Acronimo che significa «senza altra indicazioni». Codici con questo modificatore sono attribuiti a diagnosi che non sono specificate con maggiore precisione:

N85.9 Disturbo non infiammatorio dell'utero, non specificato

Disturbo uterino S.A.I.

#### N.A.C./ N.I.A.:

Questa sigla significa «non classificate altrove» o «non indicato altrove». Indica che alcune varietà delle affezioni elencate possono essere riportate con una definizione più precisa altrove nella classificazione. Questa indicazione viene aggiunta nei seguenti casi:

- per termini che sono classificati in categorie rimanenti o per termini generali
- per termini mal definiti

A85.– Altre encefaliti virali non classificate altrove Incl: meningoencefaliti specificate virali N.I.A.

encefalomieliti specificate virali N.I.A.

#### Altro:

La classe residua «Altro» va utilizzata nella codifica quando si è in presenza di una malattia definita precisamente, ma che non dispone di una classe propria nella ICD-10-GM.

E16.1 Altra ipoglicemia

## Non specificato:

La classe residua «Non specificato» va utilizzata quando una malattia è descritta solo con il suo termine generale, come p.es. cataratta, e/o non è possibile un'ulteriore differenziazione nella posizione corrispondente secondo i criteri di classificazione della ICD-10-GM.

167.9 Malattia cerebrovascolare non specificata

## Vedi, vedi anche:

Attualmente, si trovano solamente nell'indice alfabetico tedesco e francese:

- «Vedi» definisce il termine particolare a cui si rimanda.
- «Vedi anche» rimanda ai termini principali che devono essere consultati

PAP - s. Papanicolaou

Abortus (s.a. Abort) 006.9

#### F٠

Nel titolo delle categorie questa congiunzione significa «e/o».

174. – Embolia e trombosi arteriose

Questa categoria comprende embolie, trombosi e tromboembolie.

# G22k Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici (CHOP)

#### Nozioni generali

La Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici (CHOP) contiene la lista dei codici per interventi chirurgici, procedure, interventi terapeutici e diagnostici. Essa è basata sull'ICD-9-GM americana, allestita e mantenuta fino al 2007 dai CMS (Centers for Medicare and Medicaid Services) a Baltimora (USA). La CHOP viene adattata annualmente, la versione 2022 comprende gli ampliamenti e le modifiche emersi dalle procedure di domanda fino al 2020 per lo sviluppo di SwissDRG.

#### Struttura

La CHOP consiste di due parti separate: l'indice alfabetico e la lista sistematica. La struttura del codice è fondamentalmente alfanumerica, anche se per motivi storici la maggior parte dei codici è formata solo da cifre. In genere, i codici si compongono di due cifre seguite da un punto, dopo il quale possono essere presenti fino ad altre quattro cifre (p.es. 06.4; 45.76; 93.38.10; 99.A1.12).

È necessario tenere presente che possono essere utilizzati solo codici terminali.

#### Indice alfabetico

La base dell'indice alfabetico della CHOP è costituita dalla lista sistematica della stessa classificazione. Le fonti testuali sono i termini medici originali presenti nella lista sistematica, senza l'uso addizionale di altre raccolte terminologiche o di enciclopedie mediche.

Dalla versione CHOP 2011, l'indice alfabetico è allestito automaticamente sulla base di una permutazione del testo e di conseguenza ha un aspetto diverso dalle versioni precedenti (vedi spiegazioni dettagliate nella parte introduttiva della CHOP).

#### Lista sistematica

Occorre prestare attenzione all'introduzione all'inizio della CHOP e in particolare alle osservazioni tecniche relative alla struttura e alle classi residue.

## Struttura della classificazione

La Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici comprende codici alfanumerici da 2 a 6 caratteri. L'impiego di codici alfanumerici e di tre metodi di decimalizzazione consente di incrementare la capacità di espansione della CHOP.

Decimalizzazione in un blocco cente- Decimalizzazione in un blocco centesi- Decimalizzazione in blocchi decimdi simale non segmentato (1×100), vale a male suddiviso (1×100), vale a dire con (10 × 10): dire senza differenziazione in segmenti

segmenti interposti:

aire senza	differenziazione	ın	segme
interposti:			
Znn.nn.0			
Znn.nn.00 -	→ NAS		

Znn.nn.10 inizio della serie

Znn.nn.89 → fine della serie

Znn.nn.97 (riserva)

Znn.nn.98 (riserva)

Znn.nn.99 → altro

da Znn.nn.10 a Znn.nn.89.

Znn.nn.11

Znn.nn.12

Znn.nn.88

Znn.nn.00 → NAS Znn.nn.01 (riserva) Znn.nn.01 (riserva) Znn.nn.02 (riserva) Znn.nn.02 (riserva) Znn.nn.09 (riserva)

Znn.nn.09 (riserva) Znn.nn.10 → inizio del primo segmento Znn.nn.11

Znn.nn.20 → inizio del successivo

Znn.nn.12

Znn.nn.0

segmento

Znn.nn. 21

Znn.nn.40 → ulteriore segmento all'occorrenza

Znn.nn.41

Znn.nn.97 (riserva)

Znn.nn.98 (riserva)

Znn.nn.99 → altro

In un blocco centesimale suddiviso la In una decimalizzazione con 10×10 blocnumerazione può contenere segmenti di 10 unità, 20 unità, ecc., per esempio per definire le diverse modalità di un intervento chirurgico: incisione, asportazione, distruzione o ricostruzione, ecc.. Questi

segmenti da 10 si distinguono per esempio in base alla tecnica operatoria, alla via d'accesso o ad altre varianti.

Znn.nn.0

Znn.nn.00 → NAS Znn.nn.01 (riserva)

Znn.nn.02 (riserva)

Znn.nn.09 → altro

Znn.nn.1

Znn.nn.10 → NAS

Znn.nn.11

Znn.nn.19 → altro

Znn.nn.2

Znn.nn.9

Znn.nn.90 → NAS

Znn.nn.91

Znn.nn.99 → altro

chi da 10, in ogni blocco da 10 le posizioni Znn.nn.n0 e Znn.nn.n9 sono riservate rispettivamente agli elementi residui «NAS» e «altro». Quindi, nella decimalizzazione 10×10 ci sono potenzialmente 20 elementi residui. Il codice Znn.nn.09 corrisponde alla categoria residua «altro»

della sottocategoria, formata dal titolo della sottocategoria seguito da «altro».

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

In un blocco centesimale continuo,

la numerazione procede ininterrotta

#### Classi residue

Come impostazione generale, nelle varie categorie sono state riservate alle classi residue «non altrimenti specificato» e «altro» rispettivamente le posizioni 00 o n0 e 99 o n9, a seconda del metodo di decimalizzazione impiegato.

Il codice Znn.nn.00 o Znn.nn.n0 corrisponde alla categoria residua «non altrimenti specificato», formata dal titolo della sottocategoria o del gruppo di voci e contraddistinta dall'abbreviazione «NAS». Qualora gli interventi indicati nel rapporto dell'operazione non siano stati specificati in dettaglio, questi vanno classificati all'interno della categoria residua «non altrimenti specificato».

Il codice Znn.nn.99 o Znn.nn.99 o Znn.nn.99 o Znn.nn.99 corrisponde alla categoria residua «altro», formata dal titolo della sottocategoria o del gruppo di voci seguito dal modificatore «altro». Se l'intervento è stato specificato in dettaglio nel rapporto dell'operazione ma non classificato con i codici del rispettivo gruppo di voci o della rispettiva sottocategoria, viene inserito nella categoria residua «altro».

La sequenza da Znn.nn.01 a Znn.nn.08 è riservata a eventuali altre (possibili) varianti delle categorie residue.

La lista sistematica della CHOP è suddivisa in 19 capitoli. I capitoli da 1 a 15 sono strutturati in base all'anatomia. Vi figura inoltre un allegato.

Capitolo	Titolo	Categorie
0	Procedure e interventi, non altrimenti classificabili	00
1	Interventi sul sistema nervoso	01 – 05
2	Interventi sul sistema endocrino	06-07
3	Interventi sull'occhio	08-16
4	Interventi sull'orecchio	18-20
5	Interventi sul naso, bocca e faringe	21 – 29
6	Interventi sul sistema respiratorio	30-34
7	Interventi sul sistema cardio-vascolare	35-39
8	Interventi sul sistema ematico e linfatico	40 – 41
9	Interventi sull'apparato digerente	42 – 54
10	Interventi sull'apparato urinario	55 – 59
11	Interventi sugli organi genitali maschili	60-64
12	Interventi sugli organi genitali femminili	65-71
13	Interventi ostetrici	72-75
14	Interventi sull'apparato muscoloscheletrico	76-84
15	Interventi sui tegumenti e sulla mammella	85 – 86
16	Miscellanea di interventi diagnostici e terapeutici	87-99
17	Strumenti di misurazione	AA
18	Riabilitazione	BA-BB

Gli assi di classificazione mostrano normalmente una complessità crescente. Gli interventi meno laboriosi si trovano all'inizio di ogni categoria, mentre i più complessi sono riportati alla fine.

In linea di principio si riconosce la sequenza di classificazione seguente:

- 1. incisione, puntura;
- 2. biopsia e altre misure diagnostiche;
- 3. escissione o distruzione parziale di una lesione o di tessuto;
- 4. escissione o distruzione totale di una lesione o di tessuto;
- 5. sutura, plastica e ricostruzione;
- 6. altri interventi.

**Attenzione:** con l'introduzione di codici nuovi, in alcuni punti non è più stato possibile mantenere con coerenza la classificazione originaria.

## Convenzioni, abbreviazioni e standard tipografici per la CHOP

NAC Non altrimenti classificabile: non esiste nessun sottocodice per questo intervento specifico.

NAS Non altrimenti specificato: mancano i dettagli che permettano di precisare l'intervento.

() Le parentesi tonde<sup>1</sup> compaiono in «titoli di codici», «descrizioni complementari», «titoli di capitoli»,

«note», «codificare anche», «esclusioni» ed «inclusioni».

Parentesi tonde in «titoli di codici», «inclusioni», «descrizioni complementari» e «note»

Tra parentesi tonde figurano termini supplementari, denominazioni complementari o spiegazioni inerenti ad un intervento / una procedura / un trattamento. Integrano i titoli di codici, le inclusioni, le descrizioni complementari o le note senza tuttavia influire sul loro significato ai fini della codifica. Gli elenchi che appaiono tra

parenti tonde non vanno considerati esaustivi.

Parentesi tonde in «titoli di capitoli»

Nei titoli dei capitoli i numeri di capitolo si trovano tra parentesi tonde.

Parentesi tonde in «codificare anche» ed «esclusioni»

Al termine di «codificare anche» ed «esclusioni» si trovano tra parentesi tonde i rimandi/riferimenti ad altri codici.

[] Tra parentesi quadre figurano sinonimi, denominazioni alternative, abbreviazioni

ESCLUSO Un'esclusione<sup>1</sup> indica che un intervento che ci si aspetterebbe di trovare in una determinata categoria

è invece rappresentato in un'altra categoria.

In altri termini, l'intervento menzionato nell'esclusione non è rappresentato nella categoria in cui appare l'esclusione. Gli interventi elencati nell'esclusione vanno classificati nel codice indicato nell'esclusione stessa. Tuttavia i codici non si escludono rigidamente a vicenda. Se pertinenti, possono essere indicati congiuntamente.

Esempio:

67.62 Riparazione di fistola della cervice

Fistolectomia cervicosigmoidale

ESCL. Chiusura di fistola cervicovescicale (57.84.-)

Un utilizzatore della classificazione potrebbe attendersi che la «chiusura di fistola cervicovescicale» sia rappresentata nella sottocategoria 67.62 «Riparazione di fistola della cervice». Ai fini della classificazione, l'esclusione rimanda invece alla sottocategoria 57.84.- con cui viene rappresentata la «Riparazione di altra fistola

della vescica».

ESCL. -

Omettere il codice Un'«esclusione - omettere il codice» esclude invece l'indicazione congiunta di due codici al momento X per

la localizzazione Y.

Esempio: dato che la resezione del retto è già parte di una coloprotectomia totale, nella categoria a 3 cifre 48.6- «Altra resezione del retto» figura l'esclusione - omettere il codice ESCL.

«Omettere il codice - Colectomia e coloprotectomia (45.8-)».

Attenzione: «descrizioni complementari», «inclusioni» e «codificare anche» non vanno considerate elencazioni esaustive.

**INCLUSO** L'intervento appartiene al codice.

**Codificare anche** Se eseguito, l'intervento va classificato con un codice supplementare.

Omettere il codice L'intervento<sup>1</sup> è già incluso in un altro codice.

e II termine «e» viene utilizzato nel senso di «e/o».

L'asterisco indica un'aggiunta svizzera all'originale.

[L] Lateralità (il lato deve essere codificato).

1 La sistemazione delle «esclusioni» sarà effettuata progressivamente nelle prossime versioni della CHOP.

# G30a Come eseguire una codifica corretta

Per trovare il codice corretto è necessario cercare il termine guida per la diagnosi o per l'intervento prima nell'indice alfabetico e poi, in una seconda fase, verificare la sua esattezza nella lista sistematica. Schematicamente si procede in questo modo:

Fase 1: cercare il termine guida nell'indice alfabetico.
Fase 2: verificare il codice trovato nella lista sistematica

ICD-10-GM: si devono considerare con attenzione i termini esclusi, i termini inclusi e le note a tutti i livelli, così come anche le

regole di codifica.

CHOP: si devono osservare rigorosamente le istruzioni «codificare anche», «omettere il codice», i termini inclusi, quelli esclusi

e le regole di codifica.

Principio: la codifica deve essere fatta nel modo più specifico possibile e usando codici terminali. Questi ultimi possono essere

a tre, quattro o cinque caratteri nella ICD-10-GM e fino a sei caratteri nella CHOP.

# G40g Documentazione delle diagnosi e delle procedure

La formulazione della diagnosi e la documentazione di tutte le diagnosi e/o procedure durante l'intera degenza ospedaliera sono sotto la responsabilità del medico curante. I risultati degli esami/interventi eseguiti durante la degenza appartengono alla documentazione anche se pervengono dopo l'uscita del paziente. Queste informazioni formano la base per la codifica del caso conforme alle regole da parte dei codificatori.

L'importanza di una documentazione coerente e completa nella cartella clinica del paziente non può mai essere sottolineata a sufficienza. Qualora manchi una documentazione di questo tipo, risulta difficile, se non addirittura impossibile, applicare le linee guida di codifica.

La classificazione da parte della persona responsabile del caso in HoNOS/HoNOSCA deve essere comprensibile e verificabile sulla base della documentazione.

Il codificatore non formula nessuna diagnosi né interpreta alcun elenco di medicamenti, risultato di laboratorio o documentazione di cura senza aver consultato il medico curante e aver ottenuto da quest'ultimo una conferma scritta.

Dato che le diagnosi differenziali non sono codificabili, il medico curante è tenuto a determinare la diagnosi o il sintomo che maggiormente corrisponde alla situazione.

Per attribuire un codice ICD preciso e definitivo alle diagnosi formulate dal medico, i responsabili della codifica sono però autorizzato a ricavare la relativa precisazione dalla documentazione medica.

### Esempi:

- In caso di diagnosi medica documentata insufficienza renale cronica (N18.-) nella documentazione medica è descritta una velocità di filtrazione glomerulare (GFR) di 30, che il codificatore traduce con N18.3 Malattia renale cronica allo stadio 3.
- La diagnosi medica di insufficienza ventricolare sinistra, in presenza dell'indicazione documentata «con disturbi a riposo», va codificata con 150.14 Insufficienza ventricolare sinistra NYHA IV, anche se lo stadio 4 NYHA non è espressamente menzionato nella diagnosi.
- Se è diagnosticata un'«agranulocitosi», la fase critica è codificata con la durata esatta purché, nella cartella clinica del pazient figurino le relative indicazioni.

La codifica conclusiva del caso di trattamento è sotto la responsabilità dell'ospedale.

# G50g Definizioni

## G51k Caso di trattamento

Valgono le «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG», TARPSY e ST Reha rispettivamente.

La conoscenza dei documenti menzionati è indispensabile per un'effettiva comprensione della definizione di un caso di trattamento (età del paziente, durata della degenza, trasferimento, riammissione, raggruppamento di casi, ecc.).

Per la codifica va ricordato che:

- Il **caso** inizia con l'entrata e termina con la dimissione del paziente, il trasferimento verso un'altra struttura o il decesso accertato e documentato dai medici curanti.
- Se una degenza è prolungata perché un **paziente è in attesa** di un posto in un istituto di cura, viene aperto un nuovo caso amministrativo. Come diagnosi principale si indica il codice *Z75.8 Altri problemi connessi a servizi sanitari e altre forme di assistenza sanitaria.* Il caso non viene fatturato tramite DRG (variabile 4.8. V01 = 0).
- Nei **raggruppamenti di casi** contemplati dalle «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG» o secondo TARPSY va trasmesso solo il caso raggruppato (una codifica); le riammissioni vanno caratterizzate con le variabili 4.7.V01 4.7.V41).

## G52h Diagnosi principale

La definizione di diagnosi principale corrisponde alla definizione dell'OMS. Per diagnosi principale si intende:

«Lo stato stabilito quale diagnosi al termine della degenza, che è stato il motivo principale del trattamento e dei controlli sul paziente».

L'analisi della cartella clinica del paziente **all'uscita** consente di scegliere tra le affezioni curate quella che deve essere considerata come diagnosi principale (quella che rappresenta il motivo per il ricovero in ospedale o quella che è stata diagnosticata durante la degenza ospedaliera). La prima diagnosi riportata sul rapporto d'uscita non coincide sempre con la diagnosi principale da codificare. Questo significa che la malattia o il disturbo il cui trattamento stazionario ha richiesto il maggior dispendio di risorse mediche viene stabilito solo al termine della degenza ospedaliera. La diagnosi all'ammissione (motivo del ricovero) non coincide necessariamente con la diagnosi principale.

## Scelta della diagnosi principale in presenza di due o più diagnosi che corrispondono alla definizione DP

In presenza di due o più stati che soddisfano la summenzionata definizione di diagnosi principale, come diagnosi principale va scelta quella che ha richiesto il maggior dispendio di risorse mediche. Il maggior dispendio di risorse è definito dalle prestazioni mediche (medici, cure, interventi chirurgici, dispositivi medici, ecc.) e non dal cost-weight (CW) dei SwissDRG, che dipende anche da altri fattori. Se il codificatore ha dubbi nella scelta della diagnosi principale, la decisione viene presa dal medico che ha curato il paziente durante la degenza, la scelta della diagnosi principale deve essere motivata e documentata sulla base delle prestazioni mediche e dei prodotti medici somministrati.

#### Esempio 1

La paziente viene ricoverata e operata per una cheratoplastica. Il secondo giorno viene trasferita nell'unità di cure intensive a causa di un infarto miocardico e viene organizzata un'angiografia coronarica con posa di stent.

Il maggior dispendio di risorse è causato dall'infarto miocardico, che quindi è la diagnosi principale.

## Esempio 2

La paziente ha un'insufficienza cardiaca scompensata su difetto settale interatriale e un'insufficienza venosa cronica degli arti inferiori con ulcera. Trattamento dell'insufficienza cardiaca, 1 settimana di terapia VAC degli arti inferiori. Nella seconda settimana chiusura percutanea del setto interatriale per mezzo di Amplatzer.

A causa dell'intervento cardiaco con impianto, in questo caso come diagnosi principale viene codificato il difetto settale interatriale.

## Esempio 3

Il paziente è ricoverato per 12 giorni per il trattamento di un diabete mellito scompensato. Il giorno prima dell'uscita viene operata una fimosi.

Il diabete mellito con degenza di 12 giorni causa il maggior dispendio di risorse e di conseguenza è la diagnosi principale (un intervento chirurgico non determina automaticamente la diagnosi principale).

#### Esempio 4

Ricovero per ulcera gastrica con forte emorragia. Emostasi endoscopica dell'emorragia gastrica. Trasfusioni di sangue a causa dell'anemia emorragica.

Il trattamento emostatico dell'ulcera gastrica con controllo dell'emoragia causa il maggior dispendio di risorse e definisce di conseguenza la diagnosi principale.

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

# Esempio 5 - Psichiatria

Un paziente si presenta al pronto soccorso dopo essere stato giù di morale per diverse settimane. Durante la raccolta dell'anamnesi riferisce inoltre di un calo dell'energia e dell'attività, di problemi di concentrazione, di una stanchezza diffusa, di problemi legati al sonno e di una chiara perdita di appetito. I pensieri sulla nullità della propria persona sono frequenti. Il paziente non riesce a distanziarsi dall'idea del suicidio. In occasione di un episodio depressivo maggiore il paziente viene ricoverato. Nel corso del trattamento il paziente riferisce di un abuso di alcol. Inoltre viene diagnosticato un diabete mellito, che mediante un trattamento orale può essere messo sotto controllo senza problemi nel giro di pochi giorni. Durante la degenza stazionaria, prima della dimissione vengono formulate le seguenti diagnosi:

Episodio depressivo maggiore Abuso nocivo di alcol Diabete mellito

Il maggior dispendio è rappresentato dall'episodio depressivo maggiore, che costituisce quindi la diagnosi principale.

Le diagnosi che secondo il grouper non possono essere codificate come diagnosi principali sono elencate nel «Manuale delle definizioni di SwissDRG, Volume 5, Appendice D, Plausibilità, D5: Diagnosi principali inammissibili» oppure nel «Manuale delle definizioni di TARPSY, Diagnosi principali inammissibili».

## Scelta della diagnosi principale nelle cure palliative

Quale diagnosi principale va scelta la malattia a seguito della quale sono somministrate le cure palliative. Il codice *Z51.5 Cure palliative* non viene mai utilizzato come diagnosi principale ed è codificato come diagnosi secondaria solo se non può essere utilizzato alcun codice CHOP o il paziente fu trasferito per le cure palliative (vedi anche SD0200 Neoplasie e D15 Trasferimenti).

## G53g Complemento alla diagnosi principale

Il campo «Complemento alla diagnosi principale» (CDP) è previsto solo per due categorie di codici:

- codice ad asterisco (\*), vedi 1.
- codice per cause esterne (V-Y), vedi 2.
- 1. La diagnosi principale è codificata con un codice a daga (†), al quale viene aggiunto il corrispondente codice ad asterisco (\*) nel campo «CDP», se nessun altra regola di codifica lo impedisce (vedi anche D03).

#### Esempio 1

Un paziente con diabete di tipo 2 viene ricoverato per il trattamento di una retinopatia diabetica.

DP E11.30† Diabete mellito, tipo 2, con complicanze oculari, definito come non scompensato

CDP H36.0\* Retinopatia diabetica

## Esempio 2 - Psichiatria

Paziente sessantunenne con una demenza dovuta alla malattia di Alzheimer.

G30.0† malattia di Alzheimer precoce

CDP F00.0\* Demenza correlata a malattia di Alzheimer precoce

2. La diagnosi principale è il codice di una malattia, un traumatismo, avvelenamento, malattia o disturbo dopo procedure diagnostiche o terapeutiche o di altro danno alla salute al quale va aggiunto nel campo «complemento alla diagnosi principale» il codice relativo alla causa esterna, a condizione che questo non sia in conflitto con un'altra regola di codifica di tenore diverso o a meno che l'informazione non sia già contenuta nel codice ICD-10 (p.es. 195.2 Ipotensione da farmaci).

### Esempio 3

Un paziente viene ospedalizzato per una frattura dell'avambraccio destro (radio e ulna) causata da un infortunio sciistico.

DP S52.4 Frattura diafisaria sia dell'ulna che del radio

L destra

CDP X59.9! Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi

## Esempio 4

Paziente con gastrite acuta provocata da un antireumatico non steroideo.

DP K29.1 Altra gastrite acuta

CDP Y57.9! Complicanze da medicamenti o droghe

## Esempio 5 - Psichiatria

Paziente ospedalizzata a causa di un avvelenamento intenzionale tramite sonniferi.

DP T42.7 Avvelenamento da sonniferi CDP X84.9! Autolesionismo intenzionale

## G54g Diagnosi secondarie

La diagnosi secondaria è definita come:

«una malattia o un disturbo che sussiste contemporaneamente alla diagnosi principale o che si sviluppa nel corso della degenza ospedaliera.»

Nella codifica si considerano unicamente le diagnosi secondarie che influiscono sulla gestione del paziente a tal punto da richiedere uno dei seguenti fattori:

- · interventi terapeutici
- · interventi diagnostici
- un maggior dispendio di risorse per assistenza, cura e/o sorveglianza

Una malattia diagnosticata che rende necessarie misure profilattiche soddisfa i criteri per la codifica anche se in tal modo non viene curata l'eziologia della malattia. Ad esempio: somministrazione profilattica di vitamina B1 in caso di abuso di alcol o di anticoagulanti in caso di fibrillazione atriale.

Le malattie che per esempio sono state documentate dall'anestesista durante la valutazione preoperatoria sono codificate solo se soddisfano uno dei tre criteri summenzionati. Se una malattia concomitante influisce sulla procedura standard di un'anestesia o di un intervento chirurgico, viene codificata come diagnosi secondaria indicandola come malattia o come «esiti di». Le diagnosi anamnestiche che secondo la precedente definizione non hanno influenzato il trattamento del paziente non vanno codificate (p.es. polmonite guarita da sei mesi o ulcera guarita).

In sintesi: Impiego di risorse mediche > 0 è codificato

L'ospedale/il medico curante deve poter attestare, sulla base della documentazione, che l'impiego di risorse mediche è stato > 0.

Vedi anche le precisazioni alla regola G40.

Nei pazienti in cui uno dei fattori summenzionati è applicabile a diverse diagnosi, tutte le diagnosi interessate sono codificate.

#### Esempio 1

Una paziente è trattata con un beta-bloccante per le diagnosi di cardiopatia coronarica, ipertensione arteriosa e insufficienza cardiaca. Sono codificate tutte e tre le diagnosi:

- · Cardiopatia coronarica
- Ipertensione arteriosa
- · Insufficienza cardiaca

## Esempio 2

Una paziente è ricoverata per il trattamento di una leucemia mieloide cronica (LMC). 10 anni prima era stata operata per una lesione al menisco, in seguito alla quale non aveva mostrato disturbi.

Soffre di una cardiopatia coronarica nota, che durante la degenza continua ad essere trattata farmacologicamente.

L'esame ecografico per il controllo dei linfonodi addominali non mostra risultati di rilievo, ad eccezione di un mioma uterino già diagnosticato. Il mioma non richiede ulteriori accertamenti o trattamenti.

Durante la degenza ospedaliera si manifesta un episodio depressivo, che viene trattato con antidepressivi. A causa delle lombalgie persistenti, la paziente viene curata con fisioterapia.

DP Leucemia mieloide cronica (LMC)

DS Cardiopatia coronarica

DS Episodio depressivo

DS Lombalgia

Le altre diagnosi (mioma uterino ed esiti d'intervento chirurgico al menisco) non soddisfano i requisiti necessari per la codifica e non vanno quindi codificate, pur restando importanti per la documentazione medica e la comunicazione tra i medici.

## Esempio 3

Un paziente ricoverato per una polmonite è contemporaneamente affetto da diabete mellito. Il personale infermieristico controlla ogni giorno la glicemia e il paziente riceve una dieta speciale per diabetici.

DP Polmonite
DS Diabete mellito

## Esempio 4

Un paziente di 60 anni affetto da varicosi viene ricoverato per il trattamento di un'ulcera della gamba destra. A causa di una precedente amputazione della gamba sinistra, il paziente richiede un'assistenza supplementare da parte del personale infermieristico.

DP Ulcera varicosa della gamba

L destra

DS Amputazione della gamba nell'anamnesi

L sinistra

## Esempio 5 - Psichiatria

Un paziente viene sottoposto a un trattamento di motivazione a causa di una diagnosi secondaria di dipendenza da alcol e medicamenti. Vengono codificate entrambe le diagnosi:

DS Dipendenza da alcol

DS Dipendenza da medicamenti

## Esempio 6 - Psichiatria

Una paziente viene ospedalizzata a causa di una depressione maggiore. Inoltre presenta un'ipertensione in cura.

DP DepressioneDS Ipertensione

# Sequenza delle diagnosi secondarie

Non vi sono linee guida di codifica che regolano la sequenza delle diagnosi secondarie. Tuttavia, si deve prestare attenzione a indicare prima le diagnosi secondarie più importanti.

# G 55a Trattamento principale

Secondo la definizione dell'UST, è codificato come **trattamento principale**, strettamente correlato alla **diagnosi principale** il provvedimento chirurgico, medico o diagnostico che, nel processo di trattamento, risulta più determinante per il processo di guarigione o la formulazione della diagnosi.

## G56a Trattamenti secondari

Gli altri provvedimenti sono codificati come trattamenti secondari.

Di regola ogni procedura dovrebbe avere una diagnosi corrispondente, però non ogni diagnosi richiede un codice di trattamento.

## Sequenza dei trattamenti secondari

Non vi sono linee guida di codifica che regolano la sequenza dei trattamenti secondari. Tuttavia, si deve prestare attenzione a indicare prima i trattamenti secondari più importanti.

# Regole di codifica generali per le malattie/diagnosi D00 – D16

# D00g Risultati anormali

I risultati anormali (di laboratorio, radiologici, patologici e altri risultati diagnostici) non sono codificati, a meno che abbiano una rilevanza clinica in termini di conseguenze terapeutiche o di un approfondimento della diagnostica. Le note all'inizio del capitolo XVIII della ICD-10-GM aiutano a determinare quando vanno indicati i codici delle categorie *R00–R99*.

Attenzione: il solo controllo o follow-up di un valore anomale non giustifica una codifica.

#### Esempio 1

Un paziente viene ricoverato a causa di una polmonite. In laboratorio si riscontra un lieve aumento di gamma-GT. Un secondo esame evidenzia valori nella norma.

DP Polmonite

L'aumento di gamma-GT non soddisfa la definizione di diagnosi secondaria (v. regola G54) e quindi non è codificato. Tuttavia, è importante per la documentazione medica e la comunicazione tra i medici.

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

# D01g Sintomi

Per sintomi s'intendono i segni di malattie; essi possono essere descritti al capitolo XVIII (R00-R99) o ai capitoli dedicati agli organi della ICD-10-GM.

# Sintomi come diagnosi principale

I codici dei sintomi sono indicati come diagnosi principale solo se al termine della degenza non è stata posta una diagnosi definitiva. In tutti gli altri casi la diagnosi principale è la diagnosi posta alla fine. (Vedi anche D09, sezione 2).

**Eccezione:** se un paziente viene trattato **esclusivamente per <u>un</u> sintomo di una malattia già nota**, il sintomo viene codificato come diagnosi principale e la malattia di base come diagnosi secondaria.

#### Esempio 1

Un paziente è ricoverato con un'ascite in caso di cirrosi epatica accertata. Viene trattata solo l'ascite con una paracentesi. Continua a ricevere la sua farmacoterapia antipertensiva.

DP	R18	Ascite
DS	K74.6	Altra e non specificata forma di cirrosi epatica
DS	110.90	Ipertensione essenziale, non specificata, senza menzione di crisi ipertensiva
TP	54.91	Drenaggio percutaneo addominale (puntura)

# Sintomi come diagnosi secondarie

Un sintomo non viene codificato se è associato alla malattia di base essendone la conseguenza chiara e diretta. Se tuttavia il sintomo (la manifestazione) rappresenta un problema autonomo importante per le cure mediche, allora è codificato come diagnosi secondaria, sempreché soddisfi la definizione di diagnosi secondaria (v.regola G54).

# Esempio 2 - Psichiatria

Un paziente viene ospedalizzato a causa di dolori al torace e palpitazioni. Viene diagnosticato un attacco di panico, che viene in seguito trattato.

DP Attacco di panico

DS Nessuna (i sintomi dei dolori al torace e della tachicardia sono compresi nella diagnosi di attacco di panico)

# D02c Diagnosi monolaterali e bilaterali Diagnosi di localizzazioni multiple

Nel caso di una malattia che può manifestarsi sia unilateralmente sia bilateralmente, nel record medico va indicata la lateralità:

Variabile 4.2.V011 per la diagnosi principale, variabili 4.2.V021, 4.2.V031, 4.2.V041, ecc. per le diagnosi secondarie.

Vengono registrate le seguenti cifre:

- 0 = bilaterale
- 1 = unilaterale a destra
- 2 = unilaterale a sinistra
- 3 = unilaterale sconosciuta
- 9 = lateralità sconosciuta
- vuoto = la questione non si pone

Se una malattia si manifesta bilateralmente, per la codifica valgono le regole seguenti:

- Se nella ICD-10-GM figura un codice proprio per una malattia bilaterale, lo si dovrà utilizzare obbligatoriamente.
- · Anche in caso contrario, il codice diagnostico viene comunque indicato una volta sola.
- · In entrambi i casi, comunque, la bilateralità va documentata nel record medico.

**Eccezione:** Per i casi che devono essere raggruppati, in caso di riammissione per la stessa malattia sull'organo opposto la codifica definitiva del caso raggruppato va descritta separatamente con la lateralità.

Esempio:1ª degenza: calcolosi dell'uretere sinistro 2ª degenza: calcolosi dell'uretere destro

Codifica raggruppata definitiva: N20.1 sinistra + N20.1 destra (e non N20.1 bilaterale).

Se la diagnosi concerne **localizzazioni multiple** ed esiste un codice preciso per ogni sede, ogni sede va codificata specificamente e singolarmente. Nella misura del possibile non vanno usati i codici «localizzazioni multiple» (ad eccezione delle malattie sistemiche, come la poliartrite o l'osteoporosi).

# Esempio 1

Paziente con emorragie intracerebrali, una corticale nel lobo frontale, l'altra intraventricolare.

- 161.1 Emorragia intracerebrale emisferica corticale
- 161.5 Emorragia intracerebrale intraventricolare

# Esempio 2

Paziente con lesione di menisco da lacerazione o traumatismo di vecchia data: corno anteriore del menisco interno e corno anteriore del menisco esterno

M23.21 Lesione di menisco da lacerazione o traumatismo di vecchia data, corno anteriore del menisco interno

M23.24 Lesione di menisco da lacerazione o traumatismo di vecchia data, corno anteriore del menisco esterno

# Esempio 3

Isterectomia per leiomioma uterino. L'istologia evidenzia due leiomiomi intramurali e uno sottosieroso.

D25.1 Leiomioma intramurale dell'utero

D25.2 Leiomioma sottosieroso dell'utero

# D03k Codici daga (†)-asterisco (\*)

Questo sistema rende possibile la correlazione della manifestazione di una malattia alla sua eziologia. Il codice daga (†), che descrive la patologia iniziale (o la sua eziologia), è prioritario rispetto al codice asterisco\*, che descrive la manifestazione morbosa. Al codice daga (†) si fa seguire immediatamente il codice asterisco (\*). Il codice asterisco (\*) non va mai utilizzato senza il suo codice daga (†). I codici daga (†) possono essere codificati da soli.

- Qualora nella diagnosi principale sia presente il codice daga (†), il corrispondente codice asterisco (\*) va indicato come complemento alla diagnosi principale (CDP), purché questa manifestazione soddisfi la definizione di diagnosi secondaria (v. regola G54), come nell'esempio 1.
- Nei casi in cui il codice daga (†) corrisponda a una diagnosi secondaria, viene indicato prima del corrispondente codice asterisco (\*), tenendo presente che quest'ultimo deve soddisfare la definizione di diagnosi secondaria (v. regola G54) per venir codificato.
- Alcuni codici non sono fin da principio codici daga (†), ma lo diventano tramite l'associazione con un codice asterisco (\*), come nell'esempio 2.
- · A un codice daga (†) possono essere associati diversi codici asterisco (\*), come nell'esempio 4.

Questa sequenza di codifica dell'eziologia/manifestazione vale solo per il sistema dei codici daga (†)-asterisco (\*). Di conseguenza, la regola G52 per la diagnosi principale non sottostà a nessuna limitazione in termini di sequenza dei codici delle eziologie e delle manifestazioni al di fuori del sistema daga (†)-asterisco (\*).

#### Esempio 1

Un paziente viene curato per un lupus eritematoso disseminato con interessamento del polmone.

DP	M32.1†	Lupus eritematoso sistemico con interessamento di organo o sistema
CDP	J99.1*	Disturbi respiratori in altre connettiviti sistemiche classificate altrove

#### Esempio 2

Una paziente è ricoverata per il trattamento di un'anemia renale.

DP N18.-† Malattia renale cronica
CDP D63.8\* Anemia in altre malattie croniche classificate altrove

Il codice N18.- Malattia renale cronica diventa un codice daga associato al codice asterisco D63.8\* Anemia in altre malattie croniche classificate altrove.

# Esempio 3 - Psichiatria

Paziente sessantunenne con una demenza correlata alla malattia di Alzheimer.

DP G30.0† malattia di Alzheimer precoce
CDP F00.0\* Demenza correlata a malattia di Alzheimer precoce

# Esempio 4

Un paziente affetto da diabete mellito di tipo 1 con complicazioni multiple costituite da un'aterosclerosi delle arterie degli arti, da una retinopatia e da una nefropatia è ricoverato per un grave scompenso metabolico. Tutte le complicazioni vengono trattate.

DP	E10.73†	Diabete mellito, tipo 1, con complicanze multiple, definito come scompensato
CDP	179.2*	Angiopatia periferica in malattie classificate altrove
DS	H36.0*	Retinopatia diabetica
DS	N08.3*	Disturbi glomerulari in diabete mellito

**Nota:** il codice *E10.73* ha qui il valore di «codice eziologico» e pertanto deve essere contrassegnato con una daga (†). Secondo le regole, il codice eziologico va indicato prima dei codici delle manifestazioni e vale, come in questo esempio, per tutti i codici asterisco (manifestazioni) seguenti, fino al prossimo codice daga o codice senza contrassegno. Quindi, con *E10.73†* si codifica l'eziologia delle manifestazioni *I79.2\**, *H36.0\** e *N08.3\**.

Ammissione di un paziente per terapia stazionaria a causa di un'ernia discale lombare con radicolopatia.

DP	M51.1†	Disturbi di disco intervertebrale lombare e di altra sede associati a radicolopatia (G55.1*)
CDP	G 55.1*	Compressioni delle radici nervose e dei plessi in disturbi dei dischi intervertebrali (M50-M51†)

Esempi sulla scelta della diagnosi principale al di fuori del sistema daga (†)-asterisco (\*), ovvero secondo G52:

# Esempio 6

Disturbi cronici alla schiena a causa di ipertrofia mammaria. Ospedalizzazione per una mammoplastica riduttiva. In questo caso non si tratta del sistema daga (†)-asterisco (\*).

- DP Ipertrofia mammaria
- DS Dolori alla schiena (soltanto se sono soddisfatti i criteri di G54)
- TP Mammoplastica riduttiva

# Esempio 7

Apnea ostruttiva del sonno in caso di iperplasia delle tonsille. Ospedalizzazione per una tonsillectomia. In questo caso non si tratta del sistema daga (†)-asterisco (\*).

- DP Iperplasia delle tonsille
- DS Apnea del sonno (soltanto se sono soddisfatti i criteri di G 54)
- TP Tonsillectomia

# D04c Codici con punto esclamativo («!»)

Servono <u>a specificare un codice senza punto esclamativo precedentemente indicato</u>, oppure per descrivere le circostanze di un traumatismo, avvelenamento o di una complicazione. I codici con punto esclamativo non possono essere indicati da soli. I codici con punto esclamativo indicati come opzionali nella ICD-10-GM vanno obbligatoriamente riportati, se **pertinenti**. Per pertinente s'intende che la precisazione contenuta nel codice con punto esclamativo non era già compresa nel codice indicato precedentemente.

All'inizio di ogni capitolo della ICD-10-GM si trova un elenco dei codici «!».

# Esempio 1

Infezione delle vie urinarie da Escherichia coli.

DP N39.0 Infezione delle vie urinarie, sede non specificata

CDP –

DS B96.2! Escherichia coli [E. coli] e altri enterobatteri come causa di malattie classificate altrove

In questo caso il codice con punto esclamativo è pertinente: specificazione del microrganismo.

#### Esempio 2

Ferita aperta alla pianta del piede sinistro in un paziente giovane che in un bosco è inciampato su un oggetto metallico.

DP S91.3 Ferita aperta di altre parti del piede
 L 2
 CDP W49.9! Accidente da esposizione ad altre e non specificate forze meccaniche inanimate

In questo caso il codice con punto esclamativo è pertinente: specificazione delle circostanze dell'incidente.

# Esempio 3

Artriti da streptococciche viridans.

DP M00.2- Altre artriti e poliartriti streptococicche

In questo caso non può essere utilizzato il codice supplementare con punto esclamativo B95.48!, dato che tale codice «Altro strepto-cocco» non fornisce ulteriori precisazioni sul contenuto del codice M00.2- Altre artriti e poliartriti streptococicche.

# Esempio 4

Una paziente subisce durante un incidente del traffico una ferita aperta dell'addome con rottura completa del parenchima renale sinistro, lacerazione della milza e piccole lacerazioni intestinali.

DP	S37.03	Rottura completa del parenchima renale
L	2	
CDP	V99!	Incidente da trasporto non specificato
DS	S36.03	Lacerazione della milza con interessamento del parenchima
DS	S36.49	Traumatismo di altre e multiple parti dell'intestino tenue
DS	S31.83!	Ferita aperta (qualsiasi parte dell'addome, dei lombi e della pelvi) in collegamento con traumatismo intraaddominale

È possibile che da un punto di vista clinico un codice con punto esclamativo possa essere attribuito a diversi codici diagnostici. In questo caso il codice con punto esclamativo deve essere indicato una volta sola al termine dei codici diagnostici (nell'esempio 4, il codice S31.83!).

Per i codici per le cause esterne (V-Y) si veda anche il capitolo SD2000.

#### Esiti di/presenza di/mancanza di D05q

Queste diagnosi vanno codificate solo se influiscono sul trattamento attuale (v. regola della definizione di diagnosi secondaria G54).

Per trovare un codice che corrisponda a un «Esiti di», si possono cercare nell'indice alfabetico della ICD-10-GM i seguenti termini guida:

- · Mancanza di, perdita (di), amputazione, es. Z89.6 Mancanza acquisita di una gamba, sopra il ginocchio
- Tumore, anamnesi personale, es. Z85.0 Anamnesi personale di tumore maligno dell'apparato digerente
- Trapianto (eseti di trapianto), es. Z94.4 Presenza di trapianto epatico1
- Presenza (di), es. Z95.1 Portatore di bypass aortocoronarico

# Esempio 1

Un paziente è ricoverato per una polmonite da Klebsiella e il trattamento è complicato da un precedente trapianto di fegato.

DP Polmonite da Klebsiella pneumoniae J15.0 DS Z94.4 Presenza di trapianto epatico

# Esempio 2 - Psichiatria

Un paziente viene ospedalizzato a causa di una schizofrenia paranoide e il trattamento è complicato da un precedente trapianto di fegato.

DP F20.0 Schizofrenia paranoide DS Z94.4 Stato dopo trapianto epatico

Per queste diagnosi «esiti di» non viene utilizzato un codice di malattia acuta. In caso di nuovo ricovero per problemi acuti (ritrasferimento dalla riabiliatzione o riammissione), a prescindere dal periodo intercorso tra le due degenze, la malattia acuta del primo ricovero non viene più codificata come tale, ma con un codice «Esiti di».

#### Esempio 3

Un paziente è trattato per gli esiti di un'embolia polmonare.

Malattie dell'apparato circolatorio nell'anamnesi personale

Z92.1 Uso prolungato (in atto) di altri farmaci nell'anamnesi personale

Non vengono registrati:

Z94.5 Stato dopo trapianto cutaneo (incluso trapianto muscolare)

Z94.6 Stato dopo trapianto osseo (incluso trapianto di cartilagine)

Z94.7 Stato dopo trapianto corneale

Z94.9 Stato dopo trapianto di organo o tessuto non specificato

Z94.88 Stato dopo trapianto di altro organo o tessuto viene impiegato solo in caso di stato dopo trapianto di intestino o pancreas.

P.es. una neovescica, una vescica ileale o un condotto ileale non costituiscono un trapianto di organo o tessuto, ma una sostituzione della vescica in forma di trasposizione di tessuto.

Z94. – Stato dopo trapianto di organo o tessuto viene impiegato solo dopo trapianti di organi solidi (Z94.0 – Z94.4) o di cellule staminali emopoietiche (Z94.80, Z94.81).

# D06c Sequele

Le sequele o conseguenze tardive di una malattia sono stati morbosi **attuali** causati da una malattia precedente. Per la codifica si utilizzano due codici: uno per la condizione residua attuale o la sequela attuale, e un codice «Sequele di...» che specifica di quale malattia precedente è conseguenza la condizione attuale. In prima posizione viene indicata la condizione residua attuale o il tipo di sequela, seguita dal codice «Sequele di...».

Non vi sono limitazioni temporali generalmente valide per l'utilizzo del codice per le sequele. La sequela può manifestarsi già nello stadio precoce di un processo patologico, per esempio un deficit neurologico conseguente a un infarto cerebrale, oppure solo anni dopo, come un'insufficienza renale cronica a seguito di una precedente tubercolosi renale.

# Codici speciali per le sequele:

B90	Sequele di tubercolosi
B91	Sequele di poliomielite
B92	Sequele di lebbra
B94	Sequele di altre e non specificate malattie infettive e parassitarie
E64	Sequele di malnutrizione e di altri deficit nutrizionali
E68	Sequele dell'iperalimentazione
G09	Sequele di malattie infiammatorie del sistema nervoso centrale
169	Sequele di malattia cerebrovascolare
094	Sequele di complicanze durante la gravidanza, il parto e il puerperio
T90 – T98	Sequele di traumatismi, di avvelenamenti e di altre conseguenze di cause esterne Attenzione: in questo caso non deve essere indicato il codice per le cause esterne (V–Y).

Le diagnosi di sequele non sono classificate tramite i codici delle malattie iniziali acute. P.es. le sequele di una poliomielite sono codificate con *B91 Sequele di poliomielite* e non con *A80.- Poliomielite acuta*.

# Esempio 1

Trattamento di una disfasia successiva a infarto cerebrale.

R47.0 Disfasia ed afasia

169.3 Sequele di infarto cerebrale

#### Esempio 2

Trattamento di un cheloide cicatriziale al torace successivo a ustioni.

L91.0 Cheloide

T95.1 Sequele di ustione, corrosione e congelamento del tronco

# Esempio 3

Trattamento di una sterilità dovuta ad una salpingite tubercolare dieci anni prima.

N97.1 Infertilità femminile di origine tubaricaB90.1 Sequele di tubercolosi genitourinaria

Per contro, se un paziente viene ricoverato, per esempio, per un intervento sui tendini a seguito di una rottura di un tendine delle dita accaduta due settimane prima, il caso non va codificato come «sequela» poiché la rottura è ancora in trattamento.

# D07k Interventi di follow-up pianificati

In caso di ammissione per un intervento chirurgico successivo ad una prima <u>operazione</u>, che al momento del primo intervento era già pianificato come intervento di follow-up nel quadro della strategia di trattamento, la diagnosi da codificare è la malattia o il traumatismo iniziale, anche se non è più presente, seguita da un codice appropriato del capitolo XXI (es. un codice della categoria *Z47.– Altri trattamenti ortopedici di follow-up* o *Z43.– Controllo di aperture artificiali*). Questo codice abbinato al codice della procedura indica il bisogno di un trattamento di follow-up.

#### Esempio 1

Un paziente viene ricoverato per l'asportazione di una colostomia, confezionata in un precedente intervento per diverticolite del sigma. La diverticolite del sigma nel frattempo è guarita.

DP	K57.32	Diverticolite del colon senza perforazione, ascesso o menzione di sanguinamento
DS	743.3	Controllo di colostomia

#### Esempio 2

Una paziente viene ricoverata un anno dopo una frattura femorale destra per rimuovere la placca d'osteosintesi.

DP	S72.3	Frattura diafisaria del femore
L	1	
DS	Z47.0	Trattamento di follow up per estrazione di placca o di altro dispositivo di fissazione interna

#### Esempio 3

Esiti di chiusura di una labiopalatoschisi nel 2002. Attuale ospedalizzazione per chiusura della fessura residua e correzione di una rinolalia aperta su insufficienza velofaringea.

DP	Q37.0	Schisi del palato duro con cheiloschisi bilaterale
L	0	
DS	7488	Follow-un di altri specificati trattamenti chirurgici

# Esempio 4

Un paziente è operato per una lesione della cuffia dei rotatori a destra. Si approfitta dell'occasione per rimuovere il materiale di osteosintesi a un anno da una frattura dell'avambraccio destro.

DP	M75.1	Sindrome della cuffia dei rotatori
L	7	
DS	S52.6	Frattura dell'estremità distale sia dell'ulna che del radio
L	7	
DS	Z47.0	Trattamento di follow up per estrazione di placca o di altro dispositivo di fissazione interna

In questo caso, per la frattura del femore (esempio 2) e dell'ulna e radio (esempio 4), non va indicato il codice del grado del danno ai tessuti molli né quello per le cause esterne, perché sono già stati codificati in occasione della prima degenza (vede anche SD2000).

Ricovero pianificato in reparto per cure acute dopo riabilitazione (durata 3 mesi) in presenza di stato dopo infarto dell'arteria cerebrale media destra con edema/tumefazione cerebrale. L'infarto cerebrale (embolico) è stato provocato da una fibrillazione atriale non riconosciuta. Nella fase di trattamento acuto si è resa tra l'altro necessaria una craniotomia (con cranio lasciato aperto). Quali deficit/sequele persistono una paresi facciale con distubi di masticazione e deglutizione, un'emiparesi sensomotoria residua sinistra con difficoltà di deambulazione (il cosiddetto disturbo dell'andamento di Wernicke-Mann) e un'afasia.

In questa degenza, chiusura secondaria della craniotomia con lembo osseo autologo. Tutte le seguele dell'infarto cerebrale sono considerate trattate ai sensi della regola di codifica G54.

DP	163.4	Infarto cerebrale da embolia delle arterie cerebrali
L	7	
DS	Z48.8	Follow-up di altri specificati trattamenti chirurgici
DS	148.9	Fibrillazione e flutter atriali, non specificati
DS	G 51.0	Paralisi facciale
L	2	
DS	R13.90	Altra e non specificata disfagia
DS	G 81.9	Emiplegia ed emiparesi non specificate
L	2	
DS	R26.1	Andatura paralitica
DS	R47.00	Disfasia ed afasia
DS	169.3	Sequele di infarto cerebrale
TP		Reinnesto di lembo osseo autologo secondo docum

Per la codifica nel contesto di colpo apoplettico ecc. si rimanda anche alle regole di codifica SD0601 e SD0602.

Reinnesto di lembo osseo autologo secondo documentazione medica

#### Attenzione:

1) I trattamenti/le rimozioni di metallo pianificati nel quadro di una malattia o di un traumatismo vanno distinti dai trattamenti di una sequela o complicanza della malattia/del traumatismo originale o dell'intervento originale.

#### Esempio 6

Chiusura di labiopalatoschisi 3 settimane fa. Attuale ospedalizzazione per curare una deiscenza della ferita operatoria.

DP T813 Deiscenza di ferita operatoria non classificata altrove

# Esempio 7

Poiché provocava dolore, dopo 4 mesi viene rimosso il materiale di osteosintesi dall'avambraccio.

DP T84.8 Altre complicanze di dispositivi, impianti ed innesti protesici interni ortopedici

2) Una revisione di cicatrice è codificata conformemente alla regola SD1201 "Chirurgia plastica" e alla regola D06 "Sequele" esempio 2

# D08a Minaccia o malattia incombente

Se nella cartella clinica è documentata una minaccia o una malattia incombente che però non si manifesta ancora durante la degenza in ospedale, bisogna cercare negli elenchi ICD-10 se la malattia in questione è menzionata come «incombente» o «minaccia di» nel termine principale o in un termine subordinato.

Se esiste tale menzione nella ICD-10, va attribuito il codice corrispondente. Se tale menzione non esiste, la malattia descritta come «incombente» o «minaccia di» non va codificata.

#### Esempio 1

Un paziente viene ospedalizzato per un'incombente gangrena della gamba destra, che però durante la degenza <u>non</u> si manifesta grazie al trattamento tempestivo; si è sviluppata un'ulcera.

Nella ICD-10 non esiste una voce «Gangrena incombente o minaccia di gangrena», perciò questo caso va codificato secondo la malattia di base, es. come aterosclerosi delle arterie degli arti con ulcera.

DP 170.24 Aterosclerosi delle arterie degli arti: bacino-gamba, con ulcera L 1

La ICD-10-GM prevede un codice o riporta una menzione specifica per poche diagnosi definibili come «minaccia di». Per esempio, la minaccia di aborto corrisponde al codice 020.0 Minaccia di aborto, mentre la diagnosi di «infarto cardiaco incombente» è compresa nel codice 120.0 Angina instabile.

# D09g Diagnosi di sospetto

Ai sensi della presente regola di codifica, si definiscono «di sospetto», le diagnosi che al termine di un'ospedalizzazione non sono confermate ma nemmeno escluse con certezza.

Vi sono tre possibilità:

# 1. Diagnosi di sospetto probabile

Nei casi in cui la diagnosi sospetta non viene confermata al termine dell'ospedalizzazione, ma rimane comunque probabile ed è stata trattata come tale, la si deve codificare come se fosse stata confermata.

#### Esempio 1 - Psichiatria

Un bambino in età prescolastica è stato ricoverato a causa di un sospetto di ADHD. Nel decorso i criteri diagnostici non hanno potuto essere confermati in misura sufficiente. È tuttavia stato avviato un trattamento psicoterapeutico e di psicologia curativa dell'ADHD.

DP F90.0 Disturbo dell'attività e dell'attenzione

# 2. Nessuna formulazione di diagnosi

La diagnosi sospettata all'ammissione non viene confermata dagli esami e **non viene trattata come tale**, i sintomi non sono specifici e al termine del ricovero non è stata posta una diagnosi definitiva. In questi casi vanno codificati i sintomi.

#### Esempio 2

Un bambino viene ricoverato per dolore addominale nel quadrante inferiore destro con sospetto di appendicite. Gli esami durante la degenza non confermano la diagnosi di appendicite. Non viene eseguito un trattamento specifico per l'appendicite.

DP R10.3 Dolore localizzato ad altre parti addominali inferiori

#### 3. Esclusione della diagnosi di sospetto

Se la diagnosi di sospetto all'ammissione viene esclusa dagli esami, **non vi sono sintomi** e non è stata posta alcun'altra diagnosi, si deve scegliere un codice della categoria *Z03.- Osservazione ed esame per sospetto di malattie e condizioni.* 

# Esempio 3

Un bambino piccolo viene trovato dalla madre con in mano una scatola di medicamenti in pastiglie vuota. Non è chiaro dove sia finito il contenuto (le pastiglie). Il bambino non presenta sintomi, ma viene ricoverato in osservazione per il sospetto di ingestione di medicamenti. Nel decorso però non emergono indizi di un'ingestione di compresse.

DP Z03.6 Osservazione per sospetto di ingestione di sostanze tossiche

DS Nessuna

# Esempio 4 - Psichiatria

In una situazione critica in seguito a un incidente d'auto, un paziente viene descritto da una terza persona come in uno stato psicologico «strano» per aver raccontato l'accaduto in modo confuso e incoerente. Data la gravità della situazione non è possibile chiarire ulteriormente le circostanze. Il paziente acconsente a essere tenuto sotto osservazione in modo stazionario e a fornire ulteriori chiarimenti. Nel decorso non emerge alcun indizio collegabile a un disturbo acuto da stress, a un'altra patologia psichica oppure a un disturbo comportamentale.

DP Z03.2 Osservazione per sospetto di disturbi psichici o comportamentali

DS Nessuna

Codifica di una diagnosi di sospetto in caso di trasferimento in un altro ospedale

Se un paziente è trasferito con una diagnosi di sospetto, l'ospedale inviante deve codificare la diagnosi di sospetto «probabile e trattata come tale» (vedi punto 1). L'ospedale inviante può utilizzare per la codifica solo le informazioni disponibili al momento del trasferimento. Informazioni successive ottenute nell'ospedale in cui il paziente è stato trasferito non possono influire a posteriori sulla decisione di codifica.

Se ad esempio un paziente è trasferito con una diagnosi di sospetto di disturbo bipolare e l'ospedale inviante ha codificato il caso come disturbo bipolare, l'ospedale inviante non può modificare in un secondo tempo il relativo codice. Ciò vale anche se l'ospedale in cui il paziente è stato trasferito elabora un rapporto di dimissione da cui emerge che il paziente secondo l'analisi non soffriva di un disturbo bipolare.

# D10g Malattie croniche con episodio acuto

Se un paziente soffre contemporaneamente della forma cronica e di quella acuta di una stessa malattia, ad es. un'esacerbazione acuta di una malattia cronica, e se per la forma acuta e per quella cronica esistono due codici distinti, la forma acuta viene codificata prima di quella cronica (vale per le diagnosi principali e secondarie).

# Esempio 1

Episodio acuto di pancreatite idiopatica cronica senza complicanze organiche.

K85.00 Pancreatite idiopatica acuta, senza indicazione di una complicanza organica K86.1 Altra pancreatite cronica

#### Esempio 2 - Psichiatria

Avvelenamento acuto da alcol in caso di dipendenza cronica dall'alcol.

F10.0 Intossicazione acuta

F10.2 Sindrome da dipendenza dall'alcol

#### Eccezioni:

Questo criterio non si applica nei seguenti casi:

- nella ICD-10-GM è presente un codice specifico per la combinazione, per esempio:
  - J44.1- Pneumopatia ostruttiva cronica con esacerbazione acuta, non specificata
- la ICD-10-GM esclude questo tipo di codifica, per esempio:

C92.0- Leucemia mieloblastica acuta

Escluso: Esacerbazione acuta di leucemia mieloide cronica (C92.1-)

• la ICD-10-GM richiede un solo codice. Per esempio, nella codifica di un «episodio acuto di linfadenite mesenterica cronica», dall'indice alfabetico si evince che l'episodio acuto non può essere codificato separatamente, essendo indicato tra parentesi tonde dopo il termine principale (quindi non è un modificatore del codice):

188.0 Linfadenite mesenterica (acuta) (cronica).

# D11i Codici combinati

Si denomina «codice combinato» un codice unico che viene utilizzato per la classificazione di due diagnosi o di una diagnosi con una manifestazione o una complicanza ad essa associata.

Nella ricerca nell'indice alfabetico si deve verificare l'eventuale presenza di modificatori del termine principale, e leggere poi nella lista sistematica le inclusioni e le esclusioni riguardanti il codice in oggetto.

Il codice combinato va impiegato solo quando descrive per intero le informazioni diagnostiche e l'indice alfabetico fornisce un'indicazione corrispondente. Quando la classificazione mette a disposizione un codice combinato specifico, va evitata la codifica multipla.

# Esempio 1

Arteriosclerosi delle estremità con cancrena.

170.25 Aterosclerosi delle arterie degli arti, bacino-gamba, con gangrena

Non corretta sarebbe la codifica separata:

170.2- Aterosclerosi delle arterie degli arti

con

R02.07 Necrosi cutanea e sottocutanea, non classificata altrove; caviglia, piede e dita del piede.

# D12k Malattie o disturbi iatrogeni ovvero dopo procedure diagnostiche o terapeutiche (complicanze)

Le malattie o i disturbi iatrogeni (complicanze) vanno codificati solo se descritti e documentati come tali nella documentazione medica. Si applica la regola di codifica relativa alla definizione delle diagnosi secondarie (G54).

#### Il sequente elenco riporta i codici a disposizione per la codifica di malattie o disturbi iatrogeni:

a. Nella maggior parte dei capitoli della ICD-10 GM sono presenti codici speciali per malattie o disturbi iatrogeni che comprendono già l'informazione.

p.es. L58.0 Radiodermite acuta, D61.1 Anemia aplastica da farmaci, M81.4- Osteoporosi indotta da farmaco, M87.1 Osteonecrosi da farmaci, P03.2 Feto e neonato sofferenti per parto con forcipe, D90 Effetti da immunocompromissione dopo irradiazione, chemioterapia e altri trattamenti immunosoppressivi, G25.1 Tremore da farmaci, T85.53 Complicanza meccanica di dispositivi protesici, impianti ed innesti nelle vie biliari ecc.

#### Nota bene: elenco non esaustivo

- b. Inoltre, alla fine di alcuni capitoli sugli organi esistono, p.es., le seguenti categorie:
  - E89.- Disturbi endocrini e metabolici iatrogeni, non classificati altrove
  - G97.- Disturbi iatrogeni del sistema nervoso non classificati altrove
  - H59.- Disturbi iatrogeni dell'occhio e degli annessi non classificati altrove
  - H95.- Disturbi iatrogeni dell'orecchio e dell'apofisi mastoide non classificati altrove
  - 197.- Disturbi del sistema circolatorio successivi a procedure diagnostiche o terapeutiche, non class. altrove
  - J95.- Disturbi respiratori iatrogeni non classificati altrove
  - K91.- Disturbi iatrogeni dell'apparato digerente non classificati altrove
  - M96.- Disturbi del sistema osteomuscolare iatrogeni, non classificati altrove
  - N99. Disturbi iatrogeni delle vie genitourinarie non classificati altrove
- c. Nel capitolo XIX sono presenti le categorie T80-T88 Complicanze di cure chirurgiche e mediche non classificate altrove, che possono contenere un'indicazione precisa dell'organo/del sistema d'organo e del disturbo.

p.es.: T80.5 Shock anafilattico da siero, T86.51 Necrosi di trapianto cutaneo, T82.1 Complicanza meccanica di dispositivo elettronico cardiaco

# Nota bene: elenco non esaustivo

d. Codici normali dei capitoli dell'ICD-10-GM senza la specifica informazione/indicazione che si tratta di malattie o disturbi iatrogeni dopo procedure diagnostiche o terapeutiche ovvero di complicanze (vedi colonna 4 della tabella «Esempi di codifica di malattie o disturbi iatrogeni»: codice inerente all'organo senza l'indicazione «dopo procedure diagnostiche o terapeutiche»).

#### Scelta del codice corretto:

- · Vanno considerate tutte e quattro le possibilità di cui ai paragrafi precedenti.
- Deve essere scelto il codice con il testo più pertinente.
- · Vanno evitati codici non specifici.
- Le malattie/i disturbi iatrogeni vanno possibilmente riferiti a un organo e la loro codifica deve essere il più possibile specifica; in altri termini, il codice o la combinazione di codici scelti dovrebbero contenere la patologia, l'organo/il sistema d'organo interessato e la complicanza.

Se non esiste alcun codice specifico che contenga tutti e tre i parametri (come p. es. il codice L58.0 *Radiodermite acuta*: patologia «[]...ite acuta» + riferimento all'organo «derm-» + complicanza «da radiazione»), è necessario procedere come segue:

- Per individuare il codice corretto, cercare nell'indice alfabetico sotto la voce «Complicanze (da) (di)» o sotto il codice della malattia riferito all'organo interessato e poi verificarne la correttezza nell'indice sistematico.
- I codici dei capitoli relativi agli organi vanno preferiti ai codici T80–T88, a meno che questi ultimi non descrivano la malattia in modo più specifico e contengano indicazioni precise sul tipo di complicanza.
- I codici contenenti le indicazioni «non classificato altrove» o «altro» vanno indicati solo se non esiste un codice più specifico per la malattia/il disturbo oppure se questo non è utilizzabile in considerazione di un'esclusione che figura nell'ICD-10-GM.
- Per documentare che si tratta di una malattia o un disturbo iatrogena/o, si indica in aggiunta un codice del capitolo XX (Y57!-Y84!) a meno che ciò non contrasti con un'altra regola di codifica o che l'informazione non sia già inclusa nello stesso codice ICD-10.
- · Nella tabella «Esempi di codifica di malattie o disturbi iatrogeni» sono documentati le malattie/i disturbi iatrogeni più frequenti.

Nota bene: tabella non esaustiva

#### Nota:

L'ICD-10-GM contiene note sotto i codici:

T84.5 Infezione e reazione infiammatoria da protesi articolare interna

T84.6 Infezione e reazione infiammatoria da dispositivo fissatore interno [qualsiasi sede]

T84.7 Infezione e reazione infiammatoria da altri dispositivi, impianti ed innesti interni ortopedici

M86.- Osteomielite
M00.- Artrite piogenica

Per i codici sopra menzionati, valgono le seguenti direttive di codifica:

#### Esempio 1

Osteomielite associata a impianto da protesi articolare interna

DP M86.- Osteomielite

CDP Y84.9! Intervento medico non specificato

DS T84.5 Infezione e reazione infiammatoria da protesi articolare interna

**Nota bene**: in considerazione delle esclusioni che figurano nell'ICD-10-GM sotto il codice M86.-, le osteomieliti vertebrali devono essere indicate con il codice M46.2- e le osteomieliti mascellari con il codice K10.2- invece che con il codice M86.-.

# Esempio 2

Osteomielite associata a impianto da dispositivo fissatore interno

DP M86.- Osteomielite

CDP Y84.9! Intervento medico non specificato

DS T84.6 Infezione e reazione infiammatoria da dispositivo fissatore interno [qualsiasi sede]

**Nota bene**: in considerazione delle esclusioni che figurano nell'ICD-10-GM sotto il codice M86.-, le osteomieliti vertebrali devono essere indicate con il codice M46.2- e le osteomieliti mascellari con il codice K10.2- invece che con il codice M86.-.

Osteomielite associata a impianto da altri dispositivi, impianti ed innesti interni ortopedici

DP M86.- Osteomielite

CDP Y84.9! Intervento medico non specificato

DS T84.7 Infezione e reazione infiammatoria da altri dispositivi, impianti ed innesti interni ortopedici

**Nota bene**: in considerazione delle esclusioni che figurano nell'ICD-10-GM sotto il codice M86.-, le osteomieliti vertebrali devono essere indicate con il codice M46.2- e le osteomieliti mascellari con il codice K10.2- invece che con il codice M86.-.

#### Esempio 4

Artrite piogenica associata a impianto con individuazione di agente piogeno

DP M00.-/0-8 Artrite piogenica

CDP Y84.9! Intervento medico non specificato

DS T84.5 Infezione e reazione infiammatoria da protesi articolare interna

DS dell'agente piogeno in conformità alla regola D04

#### Esempio 5

Artrite piogenica associata a impianto senza individuazione di agente piogeno

DP M00.9- Artrite piogenica non specificata
CDP Y84.9! Intervento medico non specificato

DS T84.5 Infezione e reazione infiammatoria da protesi articolare interna

# Esempio 6

Infezione o reazione infiammatoria periprotesica (con o senza individuazione dell'agente patogeno) **senza** la presenza di osteomielite e/o di artrite piogenica

DP T84.5 Infezione e reazione infiammatoria da protesi articolare interna

oppureT84.6Infezione e reazione infiammatoria da dispositivo fissatore interno [qualsiasi sede]oppureT84.7Infezione e reazione infiammatoria da altri dispositivi, impianti ed innesti interni ortopedici

CDP Y84.9! Intervento medico non specificato DS dell'agente patogeno, se noto

# Esempio 7

Miosite associata a impianto da dispositivo di fissatore esterno

DP M60.8- Altra miosite

CDP Y84.9! Intervento medico non specificato

DS T84.6 Infezione e reazione infiammatoria da dispositivo fissatore interno [qualsiasi sede]

DS dell'agente patogeno, se noto

La miosite è una malattia infiammatoria dei muscoli scheletrici che può essere provocata sia da agenti infettivi (batteri, virus, funghi) sia da altre cause, come p. es. processi autoimmuni o sostanze tossiche.

Per una miosite infettiva non associata a impianto va utilizzato il codice M60.0- «Miosite infettiva».

Se l'agente infettivo è noto, va indicato un codice aggiuntivo (B95-B98).

Una miosite associata a impianto va codificata secondo l'esempio 7 con M60.8 Altra miosite.

Lo sfregamento e/o una «reazione a corpo estraneo» possono essere all'origine di una miosite associata a impianto anche in assenza di agenti infettivi.

In presenza di agenti infettivi, la loro origine va ricollegata all'impianto e codificata in aggiunta con un codice delle categorie T84.- e B95-B98.

Diversi (altri) esempi sono riportati nella tabella «Esempi di codifica di malattie o disturbi iatrogeni» di cui alle pagine seguenti.

Scelta tra diagnosi principale e secondaria per quando riguarda le malattie o disturbi "iatrogeni e complicanze" Se una malattia o disturbo iatrogeno si manifesta durante la degenza in ospedale non può rientrare nella definizione di diagnosi principale e quindi è codificata sempre come **diagnosi secondaria**, anche se in definitiva si è dimostrata più grave della patologia alla quale è da attribuire.

# Esempio 8

In un paziente sottoposto a emicolectomia destra per un carcinoma cecale si manifesta una deiscenza della sutura cutanea tre giorni dopo l'intervento.

DP	C18.0	Tumore maligno del colon, cieco
DS	T81.3	Deiscenza di ferita operatoria non classificata altrove
DS	Y84.9!	Complicanza da intervento medico non specificato

Una complicanza va indicata come **diagnosi principale** solo nel caso in cui il paziente sia ricoverato espressamente per questa complicanza.

cata altrove Excl: di sutura di taglio cesareo (090.0)

Il codice 090.0 descrive sia la patologia sia la causa. 781.3 esclude («Excl.») 090.0.

# Esempi di codifica di malattie o disturbi iatrogeni

Nei capitoli:     Con nozione «dopo procedure     diagnostiche o terapeutiche»	2. Alla fine di alcuni capitoli	3. Categorie T80 – T88	Nei capitoli:     Senza nozione «dopo procedure     diagnostiche o terapeutiche»	Codifica precisa
Proctite dopo radioterapia per carcinoma della vescica.	escica.			
K 62.7 Proctite da raggi	K91.88 Altri disturbi iatrogeni dell'apparato digerente, NCA	T88.8 Altre complicanze specificate di cure chirurgiche e mediche, NCA	K628 Altre malattie specificate dell'ano e del retto Proctite SAI	K62.7
In K62.7 sono contenute in un unico codice sia la patologia precisa sia la causa.	atologia precisa sia la causa.			
Ipotensione dopo somministrazione di analgesici	7			
195.2 Ipotensione da farmaci	197.8 Altri disturbi del sistema circolatorio successivi a procedure diagnostiche o terapeutiche, NCA	1888 Altre complicanze specificate di cure chirurgiche e mediche, NCA	195.8 Altre forme di ipotensione	195.2
In 1952 sono contenute in un unico codice sia la patologia precisa sia la causa.	atologia precisa sia la causa.			
Embolia polmonare post-operatoria dopo osteosintesi della caviglia	intesi della caviglia			
126.– Embolia polmonare Incl.: Embolia polmonare post-operatoria	197,8 Altri disturbi del sistema circolatorio successivi a procedure diagnostiche o terapeutiche, NCA	T848 Altre complicanze di dispositivi, impianti ed innesti protesici intemi ortopedici (complicanze, emorragia, embolia, ecc.)	126.– Embolia polmonare Incl.: Embolia polmonare post-operatoria	126+Y
ll codice /26 include («Incl.») l'embolia polmonare post-operatoria + Y descrive la	post-operatoria + Y descrive la causa.			
Trombosi venosa profonda dopo intervento di protesi di ginocchio	otesi di ginocchio			
0	197,8 Altri disturbi del sistema circolatorio successivi a procedure diagnostiche o terapeutiche, NCA	T848 Altre complicanze di dispositivi, impianti ed innesti protesici interni ortopedici (complicanze, emorragia, embolia, ecc.)	180.28 Flebite e tromboflebite di altri vasi profondi degli arti inferiori	180.28 + Y
1978 descrive altre complicanze circolatorie. 784.8 descrive varie complicanze 180.28 descrive la patologia precisa con la localizzazione + Y descrive la causa	1978 descrive altre complicanze circolatorie. T84.8 descrive varie complicanze (emorragia, embolia, trombosi, ecc.) 180.28 descrive la patologia precisa con la localizzazione + Y descrive la causa	bosi, ecc.).		
Deiscenza della ferita dopo taglio cesareo				
090.0 Deiscenza di ferita di taglio cesareo	Ø	T81.3 Deiscenza di ferita operatoria non classifi- cata altrove	Ø	0.060

# Esempi di codifica di malattie o disturbi iatrogeni

Nei capitoli:     Con nozione «dopo procedure     diagnostiche o terapeutiche»  Perforazione iatrogena del colon discendente	2 Alla fine di alcuni capitoli	0 Cotonio T80 – T88		
Perforazione iatrogena del colon discendente		o. categorie 160 - 50	Net Capiton:     Senza nozione «dopo procedure diagnostiche o terapeutiche»	Codifica precisa
0	K 91.88 Altri disturbi iatrogeni dell'apparato digerente, NCA	T81.2 Puntura e lacerazione accidentali duranta una procedura diagnostica o terapeutica, NCA	K631 Perforazione intestinale (non traumatica) o S36.53 Traumatismo del colon discendente	S36.53 + Y
K91.88 descrive altre complicanze dell'apparato digerente. T81.2 descrive punture localizzazione + Y descrive la causa	gerente. T 81.2 descrive punture o lacerazioni accidei	o lacerazioni accidentali NCA, senza localizzazione. K63.1 contiene una precisazione: perforazione non traumatica. S36.53 descrive la lesione e la	azione: perforazione non traumatica. S36.53 descrive	la lesione e la
Ascesso cutaneo della ferita chirurgica dopo appendicectomia	oendicectomia service de la companya della companya de la companya de la companya della companya della companya della companya de la companya della companya			
0	K91.88 Altri disturbi iatrogeni dell'apparato digerente, NCA	T81.4 Infezione susseguente a procedura diagno- stica o terapeutica, NCA	LO2.2 Ascesso cutaneo, foruncolo e favo del tronco	L02.2 + Y
K91.88 descrive altre complicanze dell'apparato dig	gerente. <i>T81.4</i> descrive un'infezione NCA, senza loca	K91.88 descrive altre complicanze dell'apparato digerente. 781.4 descrive un'infezione NCA, senza localizzazione. L02.2 descrive la patologia precisa, la localizzazione + Y descrive la causa	zione + Y descrive la causa.	
Delirio indotto da anestesia				
F05.8 Altro delirio Delirio post-operatorio	G97.88 Altri disturbi iatrogeni del sistema nervoso	T88.5 Altre complicanze dell'anestesia	F05.8 Altro delirio Delirio post-operatorio	F05.8 + Y
Nel codice <i>F05.8</i> è descritto il delirio post-operatorio + Y descrive la causa.	io + Y descrive la causa.			
Occlusione intestinale post-operatoria				
0	K91.3 Occlusione intestinale post-operatoria	788.8 Altre complicanze specificate di cure chirurgiche e mediche, NCA	K56.– Ileo paralitico ed ostruzione intestinale senza ernia Excl.: Ostruzione intestinale post-operatoria (K91.3)	K91.3
K91.3 descrive precisamente la complicanza e la ca Nota bene: una stipsi post-operatoria non è descrit	K 91.3 descrive precisamente la complicanza e la causa. 788.8 descrive altre complicanze di interventi chirurgici NCA ed è impreciso. K 56.— esclude Nota bene: una stipsi post-operatoria non è descritta dal codice K 91.3 Occlusione intestinale post-operatoria, ma da K 59.09 Altra e non specificata stipsi	K91.3 descrive precisamente la complicanza e la causa. 788.8 descrive altre complicanze di interventi chirurgici NCA ed è impreciso. K56. – esclude («Excl.») K91.3. Nota bene: una stipsi post-operatoria non è descritta dal codice K91.3 Occlusione intestinale post-operatoria, ma da K59.09 Altra e non specificata stipsi	11.3.	
Pneumotorace iatrogeno				
0	J95.80 Pneumotorace iatrogeno	781.2 Puntura e lacerazione accidentali duranta una procedura diagnostica o terapeutica, NCA	J93.9 Pneumotorace non specificato o S27.0 Pneumotorace traumatico	195.80
J95.80 descrive precisamente la patologia e la causa.	sa.			

T81.0 + Y

N42.1 Congestione ed emorragia della prostata

T81.0 Emorragia ed ematoma complicanti una procedura diagnostica o terapeutica, NCA

N99.8 Altri disturbi genitourinari iatrogeni

N99.8 descrive altri disturbi del sistema genitourinario. 781.0 descrive l'emorragia come complicanza NCA, tuttavia rimane il codice più preciso. M42.1 descrive un'emorragia della prostata, che come organo non è più presente. Tale codifica è pertinente anche in caso di emorragia a seguito di resezione parziale della prostata.

# Esempi di codifica di malattie o disturbi iatrogeni

<ul> <li>Nel capitoli:</li> <li>Con nozione «dopo procedure diagnostiche o terapeutiche»</li> </ul>	<ol> <li>Alla fine di alcuni capitoli</li> </ol>	3. Categorie T80 – T88	Net capitoli:     Senza nozione «dopo procedure diagnostiche o terapeutiche»	Codifica
Lussazione di protesi dell'anca alzandosi dal letto ${\cal O}$	M96.88 Altri disturbi osteomuscolari iatrogeni	T84.04 Complicanza meccanica di protesi articolare interna dell'anca (rottura, dislocazione, perdita, ecc.)	M24.45 Lussazione e sublussazione patologiche di articulazione, NCA o S73.0 – Lussazione dell'anca	T84.04 + Y
M96.88 descrive altre malattie del sistema muscoloscheletrico. 784.04 descrive la complicanza meccanica di una protesi articolare. M24.45 descrive la patologia di un'articolazione, S73.0- descrive un traumatismo, un incidente.  Attenzione però: lussazione di protesi dell'anca su caduta da una scala (=traumatismo)	neletrico. T <i>84.04</i> descrive la complicanza meccanic aduta da una scala (=traumatismo)	sa di una protesi articolare. M24.45 descrive la patolo <u>c</u>	a di un'articolazione, <i>S73.0–</i> descrive un traumatism	o, un incidente.
		T84.04 Complicanza meccanica di protesi articolare interna dell'anca (rottura, dislocazione, perdita, ecc.)	S73.0 – Lussazione dell'anca	S73.0-+X
873.0 – descrive un traumatismo, un incidente (+ X59.9! per la caduta + 296.64 per la presenza di impianto)	/ per la caduta + 296.64 per la presenza di impianto)			
Ematoma profondo articolare dopo impianto di protesi del ginocchio	ssi del ginocchio			
O	M96.88 Altri disturbi osteomuscolari iatrogeni	T81.0 Emorragia ed ematoma complicanti une procedura diagnostica o terapeutica, NCA Excl: Emorragia da dispositivi protesici, impianti e innesti (1848)	M25.06 Emartrosi, articolazione del ginocchio o S80.0 Contusione del ginocchio	T84.8 + Y
M96.88 descrive altre malattie del sistema muscoloscheletrico. 781.0 descrive un'emorragia NCA ed esclude («Excl.») 784.8. M25.06 descrive una patologia del ginocchio, S80.0 descrive un traumatismo	neletrico. <i>1810</i> descrive un'emorragia NCA ed esclu	ude («Excl.») 784.8. M25.06 descrive una patologia del	jinocchio,	
Pacemaker dislocato				
0	1978 Altri disturbi del sistema circolatorio successivi a procedure diagnostiche o terapeutiche, non classificati altrove	T821 Complicanza meccanica di dispositivo elettronico cardiaco	0	782.1 + Y
1978 descrive altre complicanze circolatorie. 7827 descrive una complicanza meccanica di un dispositivo elettronico cardiaco.	crive una complicanza meccanica di un dispositivo	elettronico cardiaco.		
Peritonite su catetere per dialisi peritoneale				
0	K91.88 Altri disturbi iatrogeni dell'apparato digerente, NCA	T85.71 Infezione e reazione infiammatoria da catetere per dialisi peritoneale	K65.09 Altra e non specificata peritonite acuta	T85.71 + Y
K 9188 descrive altre complicanze dell'apparato digerente. T8571 descrive precisamente la patologia (infezione) e la causa (catetere). K65.09 Altra e non specificata peritonite acuta descrive l'infezione, in cadica precisa menon la procedura medica precisa di catatara)	nte. 78571 descrive precisamente la patologia (infe: ura medica precisa (il catatera)	zione) e la causa (catetere). K65.09 Altra e non specific	ita peritonite acuta descrive l'infezione,	

Emorragia dopo prostatectomia

# Esempi di codifica di malattie o disturbi iatrogeni

Nei capitoli:     Con nozione «dopo procedure     diagnostiche o terapeutiche»	2. Alla fine di alcuni capitoli	3. Categorie T80 – T88	<ol> <li>Nei capitoli: Senza nozione «dopo procedure diagnostiche o terapeutiche»</li> </ol>	Codifica precisa
Flebite dell'avambraccio causata da infusione con catetere venoso permanente	satetere venoso permanente			
0	197.8 Altri disturbi del sistema circolatorio successivi a procedure diagnostiche o terapeutiche, non classificati altrove	T80.1 Complicanze vascolari successive ad infusione, trasfusione od iniezione a fini terapeutici ( <u>flebite,</u> tromboembolia, tromboflebite)	180.80 Flebite e tromboflebite di vasi superficiali degli arti superiori	780.1 + Y
1978 descrive altre complicanze circolatorie, senza precisarle ulteriormente. 780,7 descrive precisamente in un unico codice sia la complicanza vascolare sia la causa (infusione). 180,80 descrive solo la patologia	ecisarle ulteriormente. 780.1 descrive precisamente i	n un unico codice sia la complicanza vascolare sia la c	sausa (infusione). 180.80 descrive solo la patologia	
Infezione delle vie urinarie a localizzazione indeterminata in paziente con cat	ninata in paziente con catetere a dimora			
0	N99,8 Altri disturbi genitourinari iatrogeni	T83.5 Infezione e reazione infiammatoria da dispo- sitivi protesioi, impianti ed innesti dell'apparato urinario	N39.0 Infezione delle vie urinarie, sede non specificata	T83.5 + Y
N99.8 descrive altri disturbi del sistema genitourinario. 783.5 descrive precisamente l'infezione, la localizzazione e la causa. N39.0 descrive solo la patologia	o. 783.5 descrive precisamente l'infezione, la localizza	izione e la causa. N39.0 descrive solo la patologia		
Lacerazione intra-operatoria della dura madre seguita da immediata chiusura a seconda dell'altezza della ferita	ita da immediata chiusura a seconda dell'altezza d	ella ferita		
	G 97 88 Altri disturbi iatrogeni del sistema nervoso	T81.2 Puntura e lacerazione accidentali durante una procedura diagnostica o terapeutica, NCA	S19.80 Lesione delle meningi del midollo spinale cervicale S29.80 Lesione delle meningi del midollo spinale toracico S39.81 Lesione delle meningi del midollo spinale lombosacrale G96.0 Liquorrea	S19.80 + Y S29.80 + Y S39.81 + Y T81.2 + Y
69788 descrive altri disturbi del sistema nervoso. 7812 descrive una puntura o S39.81, cerebrale 7812. 696.0 descrive un quadro clinico, una sindrome da ipoliquorrea senza associazi	.2 descrive una puntura o lacerazione accidentale duran oliquorrea senza associazione a un intervento chirurgico	lacerazione accidentale durante una procedura NCA. Lesione delle meningi del midollo spinale: cervicale S19.80, toracico S29.80, lombosacrale one a un intervento chirurgico	dollo spinale: cervicale S1980, toracico S29,80, lombos	acrale
Necrosi ossea/midollare da medicamenti				
M87.1- Osteonecrosi da farmaci	M96.88 Altri disturbi osteomuscolari iatrogeni	T88.8 Altre complicanze specificate di cure chirurgi- che e mediche non classificate altrove	M87.8- Altra osteonecrosi	M87.1-
Nel codice M87.1- sono incluse sia la descrizione precisa della patologia sia la causa	della patologia sia la causa. È fatta salva l'esclusione indicata sotto M87	dicata sotto M87		

# D13a Sindromi

Nel caso in cui per una sindrome esista un codice specifico, esso dovrà essere usato per questa sindrome. In linea di massima si deve tener conto della definizione di diagnosi principale, in modo tale che nel caso in cui prevalga una manifestazione specifica della sindrome, questa manifestazione diventi codice di diagnosi principale motivo del trattamento.

#### Esempio 1

Un bambino dismorfico è ospedalizzato per accertare la sindrome in causa. Gli esami confermano la diagnosi di trisomia 21, non disgiunzione meiotica (sindrome di Down).

DP Q90.0 Trisomia 21, non disgiunzione meiotica

#### Esempio 2

Un bambino con trisomia 21, non disgiunzione meiotica (sindrome di Down) è ricoverato per un intervento di cardiochirurgia dovuto ad un difetto congenito del setto interventricolare.

DP Q21.0 Difetto del setto interventricolare
DS Q90.0 Trisomia 21, non disgiunzione meiotica

Qualora non esista un codice specifico per la sindrome congenita, si devono codificare le singole manifestazioni.

In caso di sindrome congenita si deve codificare un codice supplementare della categoria Q87.– Altre sindromi malformative congenite, specificate, di apparati multipli come diagnosi secondaria perché si capisca che le manifestazioni già codificate fanno parte di una sindrome senza codice specifico.

# Esempio 3

Un bambino con sindrome di Galloway-Mowat (combinazione di microcefalia, ernia iatale e nefrosi con ereditarietà autosomica recessiva) è ricoverato per una biopsia renale sinistra. Dal punto di vista istologico si rilevano lesioni glomerulari focali e segmentarie.

DP	N04.1	Sindrome nefrosica con lesioni focali e segmentarie del glomerulo
L	0	
DS	Q40.1	Ernia iatale congenita
DS	Q02	Microcefalia
DS	Q87.8	Altre sindromi malformative congenite, specificate, non classificate altrove
TP	55.23	Biopsia renale chiusa [percutanea] [agobiopsia]
L	2	

Solo in questi casi sono codificate le diagnosi secondarie che descrivono la sindrome anche indipendentemente dalla definizione di diagnosi secondaria (regola G54).

# Sindrome come diagnosi secondaria

In caso di ricovero ospedaliero per una malattia indipendente dalla sindrome (p.es. appendicite), la sindrome è codificata solo se soddisfa la definizione di diagnosi secondaria (regola G54).

Per le sindromi senza codice specifico, sono codificate solo le manifestazioni che soddisfano la definizione di diagnosi secondaria (regola G54).

# D14g Ricovero ospedaliero per intervento chirurgico o procedura non eseguiti

Se un paziente è ricoverato in ospedale per un intervento chirurgico o una procedura e viene dimesso senza che questi siano stati effettuati, la codifica deve essere fatta, a seconda della situazione, come indicato di seguito:

• Se un intervento chirurgico o una procedura non sono stati eseguiti per motivi tecnici:

#### Esempio 1

Un paziente è stato ospedalizzato per l'inserzione di drenaggi in caso di otite media cronica sieromucosa bilaterale. L'intervento è stato rimandato per motivi tecnici.

DP	H65.3	Otite media mucoide cronica
L	0	
DS	<i>Z53</i>	Persone che ricorrono ai servizi sanitari per atti medici specifici, non eseguiti

# Esempio 2 - Psichiatria

Un paziente viene ricoverato per essere sottoposto a una terapia elettroconvulsionante. L'intervento viene rimandato per motivi tecnici.

DP	F33.3	Disturbo depressivo recidivo con episodi gravi al momento del ricovero e sintomi psicotici
DS	Z53	Persone che ricorrono ai servizi sanitari per atti medici specifici, non eseguiti

• Se l'intervento chirurgico o la procedura non è stata eseguita per un'altra malattia:

#### Esempio 3

Una paziente con tonsillite è stata ricoverata in ospedale per una tonsillectomia. L'intervento chirurgico è stato rimandato per una sinusite frontale acuta bilaterale.

DP	J35.0	Tonsillite cronica
DS	<i>Z53</i>	Persone che ricorrono ai servizi sanitari per atti medici specifici, non eseguiti
DS	J01.1	Sinusite frontale acuta
1	Ω	

# Esempio 4

Un paziente con tonsillite è stato ammesso per una tonsillectomia. L'intervento chirurgico è stato rimandato per una colecistite, il paziente resta in ospedale per il trattamento della colecistite.

```
DP K81.0 Colecistite acuta
DS -
```

In guesto caso, la malattia che determina l'ospedalizzazione diventa la diagnosi principale.

La tonsillite cronica non soddisfa la definizione di diagnosi secondaria, perciò non viene codificata.

# Esempio 5 - Psichiatria

Una paziente viene ricoverata per essere sottoposta a una psicoterapia stazionaria a causa di un disturbo depressivo recidivo con episodi gravi al momento del ricovero. A causa di un'appendicite acuta non è possibile iniziare la psicoterapia stazionaria prevista. La paziente viene trasferita nel reparto di chirurgia.

DP	F33.2	Disturbo depressivo recidivo con episodi gravi al momento del ricovero, senza sintomi psicotici
DS	<i>Z53</i>	Persone che ricorrono ai servizi sanitari per atti medici specifici, non eseguiti
DS	K35.8	Appendicite acuta, altra e non specificata

# D15i Trasferimenti

Trasferimento per continuazione delle cure

Se un paziente è trasferito in un altro ospedale per **proseguire il trattamento (follow-up)** (indipendentemente se **somatico acuto** o di **riabilitazione/convalescenza, psichiatrico o specializzato**), ogni ospedale deve codificare un caso separato.

Come diagnosi principale, l'ospedale di accoglienza codifica la malattia/il traumatismo di base che costituisce l'indicazione per il proseguimento del trattamento, il motivo principale del trasferimento. In presenza di più diagnosi possibili, la diagnosi principale va scelta applicando in modo conseguente la definizione di diagnosi principale (regola G52).

Il fatto che sia un **proseguimento del trattamento**, è indicato con un codice Z nella prima diagnosi secondaria. Z47.– Follow-up di altri trattamenti ortopedici, Z48.– Follow-up di altri trattamenti chirurgici, Z50.–! Misure riabilitative, Z51.– Altri trattamenti medici o Z54.–! Convalescenza.

Per codificare tutte le altre diagnosi si applicano le regole di codifica del manuale di codifica.

Attenzione: i codici per le cause esterne sono registrati solo una volta in occasione del primo ricovero ospedaliero/nel primo ospedale.

# Esempio 1

Trasferimento nell'ospedale B dopo osteosintesi di frattura nell'ospedale A.

#### L'ospedale B codifica:

DP	Codice S	Frattura
DS	Z47.8	Altri, specificati, trattamenti ortopedici di follow-up

# Esempio 2

Trasferimento nell'ospedale B dopo trattamento primario di cardiopatia coronarica mediante bypass aortocoronario nell'ospedale A. L'ospedale B codifica:

DP	125	Cardiopatia ischemica cronica
DS	Z48.8	Altri specificati trattamenti chirurgici di follow-up
DS	Z95.1	Portatore di bypass aortocoronarico

# Esempio 3

Trasferimento in clinica di riabilitazione dopo impianto di protesi per coxartrosi destra nell'ospedale regionale.

# La clinica di riabilitazione codifica:

DP	M16.1	Altra coxartrosi primaria
L	7	
DS	Z50!	Trattamenti implicanti l'uso di tecniche riabilitative
DS	Z96.64	Portatore di protesi dell'anca
L	7	

# Esempio 4

Trasferimento in clinica di riabilitazione dopo revisione di protesi dell'anca destra per scollamento della stessa nell'ospedale regionale.

# La clinica di riabilitazione codifica:

DP	T84.04	Complicanza meccanica di protesi articolare interna dell'anca
L	1	
DS	Z50!	Trattamenti implicanti l'uso di tecniche riabilitative

Un paziente entra nell'ospedale centrale per l'impianto percutaneo di una protesi valvolare mitralica. In sede post-operatoria si manifesta un infarto cerebrale con emisindrome, probabilmente causata da un'embolia peri-operatoria. Per continuazione delle cure dell'emisindrome, il paziente è trasferito nell'ospedale regionale, è monitorata l'incisione per l'inserimento della protesi valvolare mitralica e sono rimosse le suture.

# L'ospedale centrale codifica:

DP Insufficienza mitralica

DS Infarto cerebrale da embolia

DS Emisindrome
DS Causa esterna

#### L'ospedale regionale codifica:

DP Infarto cerebrale da embolia

DS Emisindrome

DS Z51.88 Altro trattamento medico specificato

DS Insufficienza mitralica

DS Z48.8 Follow-up di altri specificati trattamenti chirurgici

DS Z95.2 Portatore di protesi valvolare cardiaca

Attenzione: trasferito per l'ulteriore trattamento dell'emisindrome (vedi anche SD0601).

#### Transferimento per cure

Se un paziente è trasferito in un altro ospedale per **cure/trattamenti** (p.es. perché l'ospedale attuale non dispone di uno specialista appropriato), ogni ospedale deve codificare un caso separato.

Come diagnosi principale, l'ospedale che riceve il paziente trasferito codifica la malattia/il traumatismo di base che costituisce l'indicazione per le **cure/trattamenti**. In presenza di diagnosi multiple, la diagnosi principale va scelta applicando in modo conseguente la definizione di diagnosi principale (regola G52).

#### Esempio 6

Un paziente giunge nell'ospedale A con frattura della gamba e di una vertebra cervicale. La frattura della gamba è operata, la frattura della vertebra cervicale è stabilizzata con un collare (è una misura temporaneo, non definitivo). In seguito il paziente viene trasferito nell'ospedale centrale per il **trattamento** (operazione) della frattura cervicale.

# L'ospedale A codifica:

DP Frattura della gamba CDP Causa esterna

DS Frattura della vertebra cervicale

# L'ospedale centrale codifica:

DP Frattura della vertebra cervicale (= Trattamento)

DS Frattura della gamba (= continuazione trattamento)

DS Z47.8 Follow-up di altri trattamenti ortopedici specificati

Il codice Z viene impiegato per la **continuazione del trattamento** della frattura della gamba, e non per il trattamento della frattura cervicale.

Un paziente si presenta nell'ospedale A con una frattura della gamba. Dopo l'ingessatura viene subito trasferito nell'ospedale centrale per il cure (intervento).

# L'ospedale A codifica:

DP Frattura della gamba CDP Causa esterna

#### L'ospedale centrale codifica:

DP Frattura della gamba

Non va utilizzato alcun codice Z poiché si tratta di un trattamento e non di una continuazione delle cure.

Attenzione: i codici per le cause esterne sono registrati solo una volta in occasione del primo ricovero ospedaliero.

Se un paziente viene trasferito dal reparto psichiatrico a quello somatico acuto, in ambito psichiatrico la patologia alla base del trasferimento viene classificata come diagnosi secondaria.

# Esempio 8 - Psichiatria

Un paziente viene sottoposto a un trattamento psichiatrico a causa di una schizofrenia. Durante la degenza il paziente sviluppa un addome acuto. Viene trasferito in un ospedale di cure acute, dove come causa della sintomatologia viene formulata la diagnosi di colecistite acuta. La schizofrenia continua a essere trattata.

# La clinica psichiatrica codifica il caso nel modo seguente:

DP F20.- Schizofrenia
DS R10.0 Addome acuto

#### L'ospedale di cure acute codifica il caso nel modo seguente:

DP K81.0 Colecistite acuta
DS F20.- Schizofrenia

Se un paziente viene trasferito dal reparto somatico acuto a quello psichiatrico, la clinica psichiatrica registra un caso indipendente e codifica la ragione del trasferimento come diagnosi principale (se pertinente per la regola G52). I complementi alle diagnosi secondarie devono essere codificati conformemente alla definizione di diagnosi secondaria G54.

# Esempio 9 - Psichiatria

La paziente viene sottoposta a trattamento in un ospedale di cure acute a causa di un tentativo di suicidio. Presenta ferite da taglio sull'avambraccio, una depressione maggiore e sintomi psicotici. Trasferimento nel reparto psichiatrico per il trattamento della depressione una volta curate le ferite da taglio.

#### L'ospedale di cure acute codifica il caso nel modo seguente:

DP S55.7 Traumatismo di più vasi sanguigni all'altezza dell'avambraccio

CDP X84.9! Autolesionismo intenzionale

DS F32.3 Episodio depressivo maggiore con sintomi psicotici

TP Cura delle ferite

# La clinica psichiatrica codifica il caso nel modo seguente:

DP F32.3 Episodio depressivo maggiore con sintomi psicotici

TP 94.A1.24 HoNOS 2, grado 4

Trasferimento per il trattamento nell'ospedale centrale con ritrasferimento nell'ospedale primario Come esempio di trasferimento per accertamenti o terapia specifica:

Un paziente con infarto miocardico acuto è ammesso in un ospedale primario e quindi trasferito temporaneamente nell'ospedale centrale per coronarografia e inserzione di stent. Il trattamento nell'ospedale centrale va codificato in modo differente a seconda che avvenga **ambulatorialmente** (esempio 1) o **in regime di ricovero** (esempio 2).

Il paziente con infarto miocardico è sottoposto nell'ospedale centrale a un accertamento **ambulatoriale** e PTCA (1 vaso sanguigno/1 stent metallico), ed è poi trasferito entro poche ore nell'ospedale primario.

# L'ospedale primario codifica:

DP	121	Infarto miocardico acuto
TP	00.66	(esterna¹) Angioplastica coronarica transluminale percutanea [PTCA] o aterectomia coronarica
TS	00.40	(esterna¹) Intervento su un vaso
TS	36.08.11	(esterna¹) Impianto percutaneo transluminale di stents senza liberazione di sostanza medicamentosa, in arteria coro-
		naria

#### Ospedale centrale: nessuna codifica2

# Esempio 11

Il paziente con infarto miocardico rimane 36 ore **in regime di ricovero** nell'ospedale centrale per accertamenti e PTCA (1 vaso sanguigno/1 stent metallico), e successivamente è trasferito di nuovo nell'ospedale primario.

# L'ospedale primario codifica come DP per la prima degenza:

0.0	107	, , ,			
DP	121.—	Intarto	miocard	alco.	acuto

#### L'ospedale centrale codifica:

DP	121	Infarto miocardico acuto
TP	00.66	Angioplastica coronarica transluminale percutanea [PTCA] o aterectomia coronarica
TS	00.40	Intervento su un vaso
TS	36.08.11	Impianto percutaneo transluminale di stents senza liberazione di sostanza medicamentosa, in arteria coronaria

# L'ospedale primario codifica come DP per la seconda degenza:

DP	121.—	Infarto miocardico acuto
DS	Z48.8	Follow-up di altri specificati trattamenti chirurgici
DS	Z95.5	Portatore di impianto od innesto di angioplastica coronarica

Qualora, secondo le regole per la fatturazione, entrambe le degenze nell'ospedale primario fossero fatturate mediante un importo forfettario per caso (DRG) oppure ad un gruppo di costi psichiatrici (PCG), le diagnosi e le procedure di entrambe le degenze vanno prima codificate separamente.

Per un eventuale raggruppamento di casi si utilizzano le regole per la fatturazione. Vedi anche sotto: «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG» oppure secondo TARPSY, e «Approfondimenti ed esempi pratici sulle regole e le definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG» oppure secondo TARPSY.

# Trasferimento di un neonato sano

In caso di trasferimento per cure o continuazione di cure di una **madre malata** con il suo **neonato sano**, l'ospedale ricevente è tenuto ad aprire un caso anche per il neonato.

Il peso di quest'ultimo all'ammissione nell'ospedale ricevente viene registrato nella variabile 4.5.V01.

Quale diagnosi principale per il ricovero nel secondo ospedale viene codificato, per il neonato sano: *Z51.88 Altro trattamento medico specificato* 

**Nota**: Nel caso di cui sopra si tratta di un neonato sano; in questa situazione eccezionale, l'ospedale/la casa per partorienti che trasferisce nella variabile di destinazione dopo l'uscita 1.5.V03 deve indicare per il neonato la cifra «8 = altro».

La cifra «6=altro stabilimento ospedaliero (ospedale per cure acute) o casa per partorienti» non va utilizzata per gli **accompagnatori** 

sani (nel caso di cui sopra, il neonato sano che non necessita di cure).

La prestazione fornita esternamente viene contrassegnata nella statistica medica in un campo supplementare (variabile 4.3.V016).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Valgono le «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG»

L'ospedale che effettua l'ammissione è tenuto a indicare per il neonato sano nella variabile 1.2.V02 la cifra «6 = altro stabilimento ospedaliero (ospedale per cure acute) o casa per partorienti», seguita dalla corrispondente variabile 1.2.V03 (tipo di ammissione).

In caso di trasferimento di una **madre sana con neonato sano** da un ospedale a una casa di partorienti per la continuazione delle cure vanno indicate le seguenti variabili:

# Ospedale che trasferisce:

madre: 1.5.V03 cifra «6 = altro stabilimento ospedaliero (ospedale per cure acute) o casa per partorienti»

neonato: 1.5.V03 cifra «8 = altro»

# Ospedale/Casa per partorienti che ammette:

madre: 1.2.V02 cifra «6 = altro stabilimento ospedaliero (ospedale per cure acute) o casa per partorienti» neonato: 1.2.V02 cifra «6 = altro stabilimento ospedaliero (ospedale per cure acute) o casa per partorienti»

Per i DRG possibili, vedere anche le «Regole e definizioni per la fatturazione dei casi in conformità a SwissDRG».

# D16i Scelta della diagnosi principale in caso di riammissione entro 18 giorni per malattia o disturbo iatrogeno

Questa particolare regola di codifica è una **regola di fatturazione** secondo SwissDRG e quindi ha la **priorità** sulle regole di codifica sia generali sia speciali contenute nel manuale di codifica. Lo scopo di questa regola è quello di portare anche le riammissioni a seguito di complicanze successive a precedenti trattamenti ospedalieri al raggruppamento di casi.

Se un paziente viene nuovamente ricoverato nello stesso ospedale (riammissione o ritrasfarimento) nei primi 18 giorni dopo l'uscita in seguito ad una malattia o disturbo iatrogeno (complicanza) associato alle prestazioni erogate nella degenza precedente (v. regole di fatturazione), occorre tener presente che sia la diagnosi principale sia una diagnosi secondaria possono provocare una malattia o disturbo iatrogeno e rendere necessario un nuovo ricovero. La malattia/il traumatismo di base il cui trattamento è la causa della malattia o disturbo iatrogeno è codificato come diagnosi principale e la malattia o disturbo iatrogeno come diagnosi secondaria. Questa codifica è mantenuta anche se non si procede a un raggruppamento di casi.

# Esempio 1

Una paziente viene ricoverata per una lussazione della protesi d'anca destra che le è stata impiantata 20 giorni prima a causa di una coxartrosi (uscita 10 giorni fa).

DP	M16.1	Altra coxartrosi primaria
L	7	
DS	T84.04	Complicanza meccanica di protesi articolare interna dell'anca
L	7	
DS	Y84.9!	Complicanza da intervento medico non specificato

# Esempio 2

A causa di una diverticolite del sigma, 3 settimane fa è stata eseguita una sigmoidectomia con colostomia. Il paziente è stato dimesso 12 giorni fa e oggi rientra per una disfunzione della colostomia.

DP	K57.32	Diverticolite del colon senza perforazione, ascesso o menzione di sanguinamento
DS	K914	Malfunzionamento di colostomia ed enterostomia

#### Esempio 3

Due settimane dopo l'osteosintesi di una frattura del femore destro (diagnosi principale della prima degenza) e di una frattura del pollice destro, il paziente è ricoverato nuovamente a causa dell'infezione del materiale OS al pollice.

DP	S62.5-	Frattura del pollice
L	7	
DS	T84.6	Infezione e reazione infiammatoria da dispositivo fissatore interno
L	7	
DS	Y84.9!	Complicanza da intervento medico non specificato

# Esempio 4

1a degenza:

Colelitiasi e colecistectomia, seguite da complicanze con ileo post-operatorio, resezione parziale dell'intestino e anastomosi.

DP K80.2- Calcolosi della colecisti senza colesistite DS K91.3 Occlusione intestinale post-operatoria

# 2ª degenza:

Insufficienza anastomotica intestinale.

La riammissione, avvenuta entro 18 giorni, si è resa necessaria per il trattamento di una complicanza dell'intervento riguardante l'occlusione. L'insufficienza anastomotica è una «complicanza della complicanza» della prima degenza; la malattia di base da codificare quale DP è dunque la prima complicanza (*K91.3*).

DP	K91.3	Occlusione intestinale post-operatoria
DS	K91.83	Deiscenza di anastomosi e sutura successiva ad altro intervento chirurgico su altre parti dell'apparato digerente

In tale situazione non si procede a un raggruppamento di casi, dato che non viene raggiunto lo stesso MDC.

# Regole di codifica generali per le procedure P00 – P11

# P00g Registrazione della procedura nel record medico

Per ogni procedura registrata si devono indicare:

- Trattamento principale: la data del trattamento + l'inizio del trattamento (ora) (variabile 4.3.V015).
- Trattamenti secondari: la data dei trattamenti (variabili 4.3.V025, 4.3.V035, ecc.).
- La **lateralità** in caso di interventi su organi e parti del corpo pari va indicata nei dati medici. La variabile 4.3.V011 per il trattamento principale, le variabili 4.3.V021, 4.2.V031, 4.2.V041 ecc. per i trattamenti secondari.

Vengono registrate le seguenti cifre:

0 = bilaterale

1 = unilaterale a destra 2 = unilaterale a sinistra 3 = unilaterale sconosciuta 9 = lateralità sconosciuta vuoto = la questione non si pone

I relativi codici CHOP sono indicati **nella CHOP con [L]**. Questa informazione è un aiuto alla codifica, visto che l'indicazione non è completa. Inoltre alcune procedure sono contrassegnate da una [L] anche se non richiedono sempre l'indicazione di una lateralità. In tali casi la variabile 4.3.V011, 4.3.V021, ecc. va lasciata in bianco. Questa situazione è dovuta al fatto che alcuni codici comprendono procedure per localizzazioni **con o senza** la necessità di indicare la lateralità.

• Trattamenti ambulatoriali esterni: se un paziente stazionario beneficia di prestazioni ambulatoriali esterne (RMN, dialisi, chemioterapia), queste ultime vengono codificate nel caso stazionario e contrassegnate tramite la voce speciale «trattamenti ambulatoriali esterni» (variabili 4.3.V016, 4.3.V026, 4.3.V036 ecc.).

# P01k Procedure che vanno codificate

Tutte le **procedure importanti** eseguite durante la degenza ospedaliera devono essere codificate. Esse possono essere misure diagnostiche, terapeutiche o curative.

Sono definite procedure importanti quelle che:

- · sono di natura chirurgica
- · comportano un rischio legato all'intervento
- · comportano un rischio legato all'anestesia
- · richiedono strutture speciali, grandi apparecchiature (p.es. RMN, TAC ecc.) o una formazione speciale.

Le procedure che non sono direttamente collegate ad un'altra procedura sono codificate separatamente.

#### Esempio 1

Viene eseguita un'angiografia coronarica preoperatoria prima di un intervento di bypass aortocoronarico con apparecchio cuore-polmone. In questo caso l'arteriografia coronarica è codificata tra i trattamenti secondari.

#### Nota bene:

Qualora sia praticato un taglio cesareo primario o secondario in **anestesia generale (narcosi completa)**, in aggiunta alla procedura operatoria deve obbligatoriamente essere indicato il corrispondente codice CHOP della categoria 93.92.- Anestesia, in deroga alla «Nota» che vi figura.

A tal proposito, è irrilevante che nel corso del parto sia già stato posto un catetere peridurale, sia stata somministrata un'anestesia peridurale o sia stata applicata un'anestesia spinale a parto in corso.

Quali data e ora della procedura di anestesia generale vanno indicate la data e l'ora della corrispondente procedura di taglio cesareo. Per gli esempi del caso, si rimanda alla regola SD1505 «Regole speciali per il parto», taglio cesareo primario e secondario.

# P02k Procedure che non vanno codificate

Procedure che vengono eseguite abitualmente nella maggior parte dei pazienti con una determinata malattia poiché la loro realizzazione è sottintesa per la diagnosi descritta o nelle altre procedure effettuate. Se non è stata eseguita una procedura significativa, non va indicato un codice CHOP.

#### Esempi:

- · radiografia e ingessatura in caso di frattura del radio (Colles)
- · esami radiografici convenzionali, p.es. radiografia toracica di routine
- ECG (a riposo, prolungato, sotto sforzo)
- · Procedure eseguite abitualmente nei neonati (p.es. test dell'udito, sonografia cerebrale)
- prelievo di sangue ed esami di laboratorio
- esami d'ammissione e di controllo
- terapie farmacologiche con eccezione di:
  - terapie farmacologiche in neonati (qualora siano associate a codici precisi)
  - citostatici, immunoterapie, trombolisi, fattori della coagulazione, prodotti sanguigni
  - medicamenti molto cari, qualora siano associati a un codice CHOP preciso
  - per TARPSY e ST Reha: terapie antiinfettive, p. es. somministrazione per via endovenosa di antibiotici (codice CHOP 99.22.1-Iniezione di sostanza antiinfettiva, secondo il numero di giorni di trattamento)
    - Nota bene: per la somatica acuta l'indicazione del codice CHOP 99.22.1- Iniezione di sostanza antiinfettiva, secondo il numero di giorni di trattamento è facoltativa
  - medicamenti molto cari, qualora siano associati a un codice CHOP preciso
- singole componenti di una procedura: preparazione, posizionamento, anestesia o analgesia (incl. intubazione) e chiusura di ferita sono in genere comprese in un codice operatorio.
- Le procedure che sono direttamente collegate a un'altra procedura non sono codificate.

# Esempio 1

Nel quadro di una PTCA viene eseguita un'angiografia coronarica. In questo caso l'aretriografia coronarica non è codificata.

# Esempio 2 - Psichiatria

In caso di terapia elettroconvulsionante un'anestesia è compresa nel codice e non deve essere codificata a parte.

# Eccezioni:

- Anestesia in procedure normalmente eseguite senza anestesia, p.es. narcosi per una RMN in un bambino.
- Le procedure diagnostiche affini ad un intervento, che sono eseguite nella stessa seduta e sono di norma parte integrante dell'operazione non vengono codificate separatamente (a meno che la CHOP non preveda una disposizione di tenore diverso).

  P.es.: l'artroscopia diagnostica effettuata prima della meniscectomia artroscopica non viene codificata.
- Per la codifica di terapie del dolore nell'ambito di operazioni, interventi, esami diagnostici e procedure di trattamento del dolore si rimanda alle regola di codifica SD1804.
- Le procedure post mortem non sono codificate (con la morte si estingue il caso). Questo vale anche per le autopsie.

# P03c Endoscopia e interventi endoscopici

Gli interventi endoscopici (laparoscopia, endoscopia, artroscopia) vanno codificati con il codice specifico per l'intervento endoscopico, qualora vi sia un codice apposito. L'allargamento dell'accesso (miniartrotomia, minilaparotomia ecc., p.es. per rimuovere l'endobag, un preparato sigma o una capsula articolare) non è codificato separatamente.

# Esempio 1

Colecistectomia laparoscopica. 51.23 Colecistectomia laparoscopica

Nel caso in cui l'intervento laparoscopico, endoscopico, artroscopico, non sia descritto da un codice specifico, si indica prima il codice per l'intervento convenzionale, seguito dal codice appropriato per l'endoscopia, a meno che ciò sia già compresa in un codice di procedura concomitante.

Le panendoscopie (endoscopia di più sedi anatomiche) vanno codificate secondo il settore visualizzato più ampiamente o situato più in profondità.

# Esempio 2

Un'esofagogastroduodenoscopia con biopsie in una o diverse sedi dell'esofago, dello stomaco o del duodeno è codificata come 45.16 Esofagogastroduodenoscopia con biopsia chiusa

# Esempio 3

Una faringotracheobroncoscopia è codificata come 33.22 Tracheobroncoscopia flessibile

# Esempio 4

Una panendoscopia per l'accertamento di un carcinoma dell'ipofaringe (endoscopia di due apparati) è codificata come 33.22 Tracheobroncoscopia flessibile

42.23 Altra esofagoscopia

# P04i Interventi chirurgici combinati o complessi

• Gli interventi vanno codificati possibilmente con un unico codice (codifica monocausale). Esistono codici per interventi combinati in cui in una seduta sono praticati diversi interventi eseguibili singolarmente. Tali codici vanno usati nel caso in cui descrivano completamente l'intervento combinato e le regole di codifica o le indicazioni nella CHOP non prescrivano di codificare diversamente.

## Esempio 1

28.3-.-- Tonsillectomia con adenoidectomia

#### Esempio 2

52.51.10 Pancreatectomia prossimale, con conservazione del piloro

52.51.31 Resezione pancreaticoduodenale con gastrectomia parziale

## Esempio 3

77.51 Correzione di alluce valgo e rigido **con** asportazione, correzione dei tessuti molli e osteotomia del primo metatarso

• Se non esiste un codice specifico che descriva un intervento chirurgico complesso costituito da molte componenti diverse, vanno indicati tutti i codici delle varie componenti.

## Esempio 4

Un paziente deve sottoporsi a gastrectomia totale con resezione del grande omento e dei linfonodi della regione gastrica.

43.99.99 Altra gastrectomia totale, altra 40.3X.-- Asportazione di linfonodi regionali

54.4X.-- Asportazione o distruzione di tessuto peritoneale

I prelievi di tessuto (p.es. osso, muscolo, tendine) da localizzazioni diverse da quella su cui si esegue l'intervento chirurgico vanno codificati separatamente, qualora non siano già contenuti nel codice operatorio.

# Esempi:

- Prelievo di spongiosa dalla **pelvi** in occasione di un'osteosintesi del **braccio**: codifica anche.
- Prelievo di tendine contenuto nel codice: p.es. 81.45.12 Ricostruzione del crociato anteriore con tendine semitendinoso e/o gracile, per via artroscopica.
- Prelievo di lembo contenuto nel codice: p.es. 85.K4.11 Mammoplastica con lembo perforatore dell'arteria epigastrica inferiore [DIEP].
- La CHOP contiene talvolta indicazioni speciali («codificare anche») per la codifica aggiuntiva delle singole componenti.

#### Esempio 5

39.75.-- Intervento vascolare percutaneo transluminale, altri vasi

Cod. a.: Localizzazione anatomica di cateterismo interventistico percutaneo transluminale [PCI] specifico (00.4B.)

I codici che compongono un insieme vanno elencati l'uno sotto l'altro.

P.es.:angioplastica coronarica + stent + numero di vasi, ecc.

# P05a Interventi eseguiti parzialmente

Un intervento è codificato come tale solo se è stato eseguito fino al termine o quasi completamente. Qualora per un qualsiasi motivo si debba interrompere un intervento chirurgico o non lo si possa completare, si deve codificare come descritto di seguito:

• Qualora nel corso di un procedimento laparoscopico/endoscopico/artroscopico si passi o si debba passare ad un intervento «chirurgico a cielo aperto», si deve codificare solo la procedura chirurgica aperta.

## Esempio 1

Colecistectomia laparoscopica con passaggio alla procedura chirurgica aperta. 51.22. – Colecistectomia

· In caso di interventi chirurgici interrotti, va codificata solo la parte dell'intervento eseguita.

# Esempio 2

Qualora in un'appendicectomia classica si debba interrompere l'intervento per intervenuto arresto cardiaco dopo la laparotomia, si codifica solo quest'ultima.

54.11 Laparotomia esplorativa

## Esempio 3

Qualora in caso di carcinoma esofageo si debba interrompere l'esofagectomia prima della preparazione dell'esofago per inoperabilità, si codifica solo la toracotomia eseguita.

34.02 Toracotomia esplorativa

# P06k Procedure eseguite più volte

La codifica delle procedure deve rispecchiare per quanto possibile l'impiego di risorse mediche. Per questo motivo, in linea di principio, le procedure multiple vanno codificate tutte le volte che sono state eseguite nel corso del trattamento, per esempio l'osteosintesi di tibia e fibula, ecc.

#### Eccezioni:

• Interventi da codificare solo una volta durante una seduta sono, per esempio: escissioni multiple di lesioni cutanee, biopsie multiple o procedure «minori» di complessità simile, a condizione che siano tutti stati effettuati e quindi codificabili un'unica e stessa sede.

#### Esempio 1

Una paziente è ricoverata per l'escissione di dieci lesioni: una per carcinoma basocellulare del naso recidivante, due lesioni per carcinoma basocellulare dell'orecchio destro, tre lesioni per carcinoma basocellulare dell'avambraccio destro, tre lesioni per cheratosi solare della schiena e una lesione per cheratosi solare della gamba sinistra.

DP	C44.3	Carcinoma basocellulare, del naso
DS	C44.2	Carcinoma basocellulare, dell'orecchio
L	7	
DS	C44.6	Carcinoma basocellulare, dell'avambraccio
L	7	
DS	C 97!	Tumori maligni di sedi indipendenti multiple (primitive)
DS	L57.0	Cheratosi solare
TP	21.32	Asportazione o distruzione locale di altra lesione del naso (per basalioma del naso)
TS	18.31	Asportazione radicale di lesione dell'orecchio esterno (per basalioma dell'orecchio)
L	7	
TS	86.32.1E	Asportazione locale di lesione o tessuto cutaneo e sottocutaneo, con chiusura di ferita primaria, in altra sede (per 3 basaliomi dell'avambraccio)
TS	86.32.1E	Asportazione locale di lesione o tessuto cutaneo e sottocutaneo, con chiusura di ferita primaria, in altra sede (per 3 cheratosi solari della schiena)
TS	86.32.1E	Asportazione locale di lesione o tessuto cutaneo e sottocutaneo, con chiusura di ferita primaria, in altra sede (per 1 cheratosi solare della gamba)

Per l'asportazione dei tre basaliomi dell'avambraccio si utilizza un solo codice, perché condividono la stessa sede anatomica e quindi sono codificabili in modo indifferenziato. Lo stesso vale per l'asportazione delle 3 lesioni da cheratite solare della schiena.

• Il codice CHOP contiene già un'indicazione riguardante il numero di trattamenti, la durata, le quantità ecc.: In questo caso il codice è indicato una sola volta per ogni degenza, con la quantità/il numero totale e la data della prima procedura (p.es. trasfusioni, trattamenti complessi, spirali (un codice per il numero di tutte le spirali intracraniche, extracraniche e spinali, un codice per il numero di tutte quelle periferiche), stents, NEMS/SAPS).

Lo stesso vale per i medicamenti dell'elenco dei medicamenti/delle sostanze registrabili (lista ATC) (va indicata solo la quantità complessiva somministrata).

Anche per i concentrati di eritrociti e di trombociti vanno rilevate unicamente le quantità trasfuse al paziente. Le quantità ordinate ma poi rifiutate non devono essere conteggiate. Vanno osservate le prescrizioni della CRS Svizzera (vedi note relative ai codici *CHOP 99.04.-- Trasfusione di concentrato cellulare* e *99.05.-- Trasfusione di trombociti*) riguardo alle unità trasfusionali per adulti e bambini. Fino al compimento del primo anno di età non vanno presi in considerazione i volumi minimi (vedi note relative ai corrispondenti codici CHOP). Qualora la somma dei concentrati trasfusi, in adulti e bambini, non sia un numero intero, è necessario procedere a un arrotondamento. Se ad es. sono stati trasfusi 5,6 concentrati di eritrociti, va utilizzato il codice che indica da 1 a 5 unità.

Anche in caso di raggruppamento di casi occorre effettuare questa somma e indicare il codice una sola volta.

#### Esempio 2

Un paziente riceve una terapia del dolore multimodale dal 2° all'8° e dal 12° al 19° giorno di ricovero.

93.A2.45 Terapia multimodale del dolore, da almeno 14 a 20 giorni di trattamento

# Esempio 3

Un paziente riceve multipli concentrati di eritrociti:

Giorno 1: 3 CE, giorno 3: 4 CE, giorno 5: 4 CE, giorno 6: 3 CE = 14 CE.

In questo caso i concentrati di eritrociti vengono sommati e indicati con un unico codice CHOP.

99.04.12 Trasfusione di concentrato di eritrociti, da 11 a 15 unità

## Radiologia terapeutica e medicina nucleare 92.2-:

In caso di terapie radiologiche o di medicina nucleare le procedure vanno registrate tutte le volte che vengono eseguite. Se sono trattate varie sedi durante una seduta, occorre indicare un codice per ogni sede.

#### Radioiodioterapia

Per la radioiodioterapia, in caso di applicazione multipla durante una degenza ospedaliera occorre codificare l'attività complessiva raggiunta con un codice 92.28.4- «Radioiodioterapia».

#### Terapia a pressione negativa / Medicazione a pressione negativa

Per la rappresentazione della **durata** di una terapia/medicazione a pressione negativa continua, è disponibile nella CHOP il codice *93.57.1- Terapia a pressione negativa continua, secondo il numero di giorni di trattamento.* 

I responsabili della codifica sono spesso confrontati al fatto che nella **stessa** degenza stazionaria sono (devono essere) somministrate più terapie/medicazioni a pressione negativa (impianto, sostituzione, rimozione) e che questi trattamenti possono riferirsi a una o più localizzazioni.

## Per ciascun caso stazionario va registrato un solo codice in base alla durata del trattamento.

Al fine di individuare correttamente il codice da registrare devono essere sommati i giorni di tutti i trattamenti a pressione negativa effettuati. A tal proposito, è irrilevante che il trattamento abbia riguardato una o più localizzazioni (anche contemporaneamente). I giorni dell'**impianto**, della **sostituzione** e della **rimozione** di una o più medicazioni a pressione negativa vanno inclusi nel calcolo della

durata. I giorni spezzati (p. es. anche in caso di trasferimento) sono da considerarsi giorni interi.

Nella determinazione della durata complessiva, i singoli giorni non possono tuttavia essere conteggiati due volte. Per giorni si intendono i giorni di calendario.

Gli esempi (semplificati) che seguono mostrano come devono procedere i responsabili della codifica al verificarsi dei diversi scenari.

Esempio 4		
01.0105.01.	5 giorni di trattamento a pressione negativa sull'addome aperto	
01.0105.01.	5 giorni di trattamento a pressione negativa ulteriormente profondo su ossa dell'estremità	
05.0109.01.	5 giorni di trattamento sottocutaneo a pressione negativa sull'addome o in altra localizzazione	
Codifica:		
86.88.13	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa	
	in anestesia regionale o generale, sull'addome aperto	01.01.
86.88.11	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa	
	in anestesia regionale o generale, profondi, su ossa e articolazioni delle estremità	01.01.
86.88.15	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa in	
	anestesia regionale o generale, su pelle e tessuto sottocutaneo	05.01.
93.57.15	Terapia a pressione negativa continua, da almeno 7 a 13 giorni di trattamento	01.01.

Dato che nel periodo 01.01.-05.01. la terapia a pressione negativa sull'addome aperto (86.88.13) e quella sull'estremità (86.88.11) sono state somministrate contemporaneamente, va indicato il codice

93.57.15 Terapia a pressione negativa continua, da almeno 7 a 13 giorni di trattamento

trattandosi di terapie a pressione negativa della durata complessiva di 9 giorni.

La data da indicare per le procedure è 01.01.

Il giorno 05.01. non può essere conteggiato due volte, anche se è avvenuta la sostituzione del trattamento a pressione negativa sull'addome aperto (conclusione di questo trattamento) con un trattamento sottocutaneo sull'addome o **in altra localizzazione** (nuovo trattamento in altra localizzazione).

## Esempio 5

Ammissione 05.02.

06.02.	Impianto di medicazioni sottocutanee a pressione negativa sull'addome sinistro e sulla gamba destra (	(anestesia generale)
09.02.	Sostituzione delle medicazioni in entrambe le localizzazioni (anestesia generale)	
12.02.	Trasferimento in altro ospedale per cure acute per il proseguo del trattamento con medicazioni a pressi	one negativa ancora
	apposte alla gamba e all'addome	
Codifica:		
86.88.15	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa in anestesia regionale o	
	generale, su pelle e tessuto sottocutaneo	06.02.
L	0	
86.88.15	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa in anestesia regionale o	
	generale, su pelle e tessuto sottocutaneo	09.02.
L	0	
93.57.15	Terapia a pressione negativa continua, da almeno 7 a 13 giorni di trattamento	06.02.

Dato che il giorno dell'impianto, quello della sostituzione e il giorno spezzato del trasferimento (medicazioni ancora apposte) vanno conteggiati nella durata del trattamento a pressione negativa, ne deriva una durata complessiva di 7 giorni.

# Esempio 6

Degenza stazionaria 01.03-20.03.

01.03.	Impianto di medicazione a pressione negativa sull'addome aperto	
05.03.	Sostituzione di medicazione a pressione negativa sull'addome aperto	
10.03.	Rimozione della medicazione a pressione negativa e chiusura dell'addome	
In seguito, se	empre nel corso della degenza:	
<i>15.03.</i>	Impianto di medicazione sottocutanea a pressione negativa in presenza di deiscenza della sutura	a
18.03.	Rimozione della medicazione a pressione negativa e chiusura del tessuto sottocutaneo e cutane	o dell'addome
Codifica:		
86.88.13	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa in anestesia regiona	ale o
	generale, sull'addome aperto	01.03.
86.88.13	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa in anestesia regiona	ale o
	generale, sull'addome aperto	05.03.
93.57.16	Terapia a pressione negativa continua, da almeno 14 a 20	
	giorni di trattamento	01.03.
Chiusura dell	'addome secondo documentazione medica	10.03.
86.88.15	Impianto o sostituzione operativi di sistema per terapia a pressione negativa in anestesia regiona	ale o
	generale, su pelle e tessuto sottocutaneo	15.03.
Chiusura del	tessuto sottocutaneo e cutaneo secondo documentazione medica	18.03.

Anche in questo esempio, i giorni degli impianti (01.03. e 15.03.) e il giorno della sostituzione (05.03.) vanno inclusi nel conteggio della durata complessiva.

Dato che nei giorni 11, 12, 13 e 14.03. non è stato effettuato alcun trattamento a pressione negativa, questi giorni di degenza stazionaria non possono essere conteggiati nella durata complessiva della terapia a pressione negativa.

#### Nota bene:

per esempi<sup>1</sup> più **esaustivi**, fare riferimento alla Circolare 2021 n. 1.

In futuro non sarà pubblicata nessuna modifica linguistica né in riferimento a codici dell'ICD-10-GM né a codici CHOP.

Se dovesse rendersi necessario modificare il contenuto degli esempi 1–3 pubblicati nel documento in questione, la presente indicazione sarà adeguata in tal senso.

#### Trattamento in unità di cure intensive (UCI) e/o unità di cure intermedie (UCIM)

Per il conteggio dei punti risorse necessario alla corretta registrazione dei codici per il trattamento in unità di cure intensive (UCI) (99. B7.- Terapia intensiva complessa) o unità di cure intermedie [UCIM] (99. B8.- Trattamento complesso in unità di terapia intermedia [IMCU]) vanno utilizzati tutti i valori del NEMS rilevato per ciascun turno (infermieristico) e il SAPS II, CRIB II o PIM II rilevato una volta per degenza in UCI/UCIM secondo le direttive del MDSi² /MDSimc.

Per determinare i codici CHOP corretti delle corrispondenti sottocategorie 99.B7.- (*Terapia intensiva complessa*) e 99.B8.- (*Trattamento complesso in unità di terapia intermedia [IMCU]*) si procede come di seguito indicato:

Il numero di punti risorse è dato dal SAPS II (PIM II o CRIB II) + la somma dei NEMS di tutti i turni. Per i turni di 8 ore il NEMS va semplicemente sommato, mentre per quelli di 12 ore è necessario prima moltiplicarlo per 1,5.

Se un paziente, nel quadro di un'unica degenza stazionaria, viene curato più volte in un'unità di cure intensive e/o un'unità di cure intermedie dello stesso ospedale o, consecutivamente, in diverse unità di cure intensive / unità di cure intermedie dello stesso ospedale (anche in più siti), vanno sommati tutti NEMS e i SAPS II, CRIB II o PIM II delle singole degenze e va registrato il codice CHOP corrispondente alla somma complessiva.

In caso di trasferimento/trasporto del paziente durante un caso stazionario

•	da UCI sito A a UCI sito B dello stesso ospedale
•	da UCIM sito A a UCIM sito B dello stesso ospedale
•	da UCI A a UCI B nello stesso sito ospedaliero
•	da UCIM A a UCIM B nello stesso sito ospedaliero
٠	da UCI <b>sito A</b> a UCIM <b>sito B</b> o viceversa dello stesso ospedale
٠	da UCI a UCIM o viceversa nello stesso sito ospedaliero

· trasferimento esterno da UCI/UCIM di un ospedale a UCI/UCIM di un altro ospedale o viceversa

vanno rilevati, sia da parte dell'istituzione inviante sia da quella ricevente per il rispettivo turno (infermieristico) anche se il trasferimento avviene nello stesso turno, i corrispondenti NEMS e, in conformità alle disposizioni, il SAPS II, il PIM II o il CRIB II.

Per istituzioni riceventi si intendono UCI/UCIM (secondo le direttive SSMI e/o KAIMC, singole unità organizzative certificate) nello stesso sito ospedaliero, UCI/UCIM in differenti siti di uno stesso ospedale o in ospedali del tutto diversi.

Queste disposizioni valgono anche per le degenze di breve durata (meno di 24 ore) in unità di cure intensive e/o unità di cure intermedie. Si applicano le direttive della Società svizzera di medicina intensiva (SSMI) o della relativa commissione per il riconoscimento delle unità di cure intermedie (KAIMC).

Circolare per codificatori 2021 n. 1: Da utilizzare per i casi con dimissioni dal 01.01.2021

SSMI. Commissione registro dati (KDS). Registro minimo dei dati della SSMI (MDSi). Capitoli 2.3.5 «Gravité de la maladie aiguë» e 2.4.1 «Score de charge de travail (NEMS) dans l'USI» (disponibili in francese e tedesco), download della versione attualmente in vigore all'indirizzo https://www.sgi-ssmi.ch/it/datensatz.html.

# P07a Interventi chirurgici bilaterali

Interventi bilaterali eseguiti in una seduta sono codificati solo una volta e contrassegnati come bilaterali nella variabile della lateralità (variabili 4.3.V011, 4.3.V021, 4.3.V031, ecc.).

Lo stesso vale anche per i codici che già comprendono la bilateralità.

## Esempio 1

Protesi totale di ginocchio bilaterale.

## Esempio 2

Surrenectomia bilaterale.

TP	07.3	Surrenectomia bilaterale
L	0	

# P08j Revisioni di un campo operatorio/reinterventi

Quando si riapre un campo operatorio per

- · il trattamento di una complicanza,
- · la terapia di una recidiva o
- · un altro intervento nello stesso campo operatorio

si deve prima di tutto verificare se l'intervento eseguito con riapertura del campo operatorio possa essere codificato con un codice specifico del capitolo corrispondente della CHOP, come p.es.:

28.7X. – Controllo di emorragia dopo tonsillectomia e adenoidectomia 39.41 Controllo di emorragia a seguito di chirurgia vascolare

Se non esiste un siffatto codice di reintervento, si deve codificare l'intervento nel modo più specifico possibile, seguito da 00.99.10 Reintervento

**Attenzione:** 00.99.10 Reintervento non va indicato se il fatto che si tratta di una revisione/reintervento risulta già dal codice (p.es. revisione di una protesi del ginocchio, rimozione del materiale di osteosintesi, chiusura di una colostomia ecc.).

In caso d'interventi di revisione si deve sempre osservare esattamente se è stata eseguita UNICAMENTE una revisione del campo operatorio o se la revisione è stata combinata con la sostituzione/cambio di un impianto; in quest'ultimo caso si deve utilizzare il codice corrispondente alla sostituzione/cambio.

## Interventi di revisione senza sostituzione di impianto

Se durante un intervento di revisione vengono rimossi gli impianti presenti (ad es. una pompa per il drenaggio di liquido ascitico) e contemporaneamente viene reinserito lo stesso impianto, non possono essere utilizzati i codici relativi a inserzione o sostituzione di impianto.

Per esempio, nel caso di una pompa per il drenaggio di liquido ascitico **non va utilizzato** il codice 54.99.80 Inserzione di cateteri nonché di pompa automatica, programmabile e ricaricabile per il drenaggio continuo di liquido ascitico, ma i codici 54.99.81 Revisione senza sostituzione di cateteri nonché di pompa automatica, programmabile e ricaricabile per il drenaggio continuo di liquido ascitico e/o 54.99.82 Rimozione di ostruzione meccanica di cateteri di una pompa automatica, programmabile e ricaricabile per il drenaggio continuo di liquido ascitico.

L'esempio può essere esteso anche a defibrillatori, pacemaker, protesi mammarie ecc.

Se un paziente è sottoposto a diversi reinterventi durante una degenza ospedaliera, il codice 00.99.10 va utilizzato solo una volta per il primo reintervento.

#### Esempio 1

Una paziente si presenta per un taglio cesareo su esiti di un precedente taglio cesareo.

TP 74.- Taglio cesareo ed estrazione del feto

TS 00.99.10 Reintervento

# Impiego dei codici 34.03 Riapertura di toracotomia, 54.12.- Riapertura di laparatomia e 37.99.80 Reintervento su cuore e pericardio:

I codici 34.03, 54.12.11 e 37.99.80 sono impiegati **esclusivamente** per codificare reintervento che si limita a evacuazione di ematoma **e/o** esplorazione **e/o** emostasi.

Per gli interventi intratoracici, intraddominali o cardiaci rappresentati da un codice specifico, in caso di reintervento va indicato in aggiunta il codice 00.99.10.

#### Esempio 2

Un reintervento per un altra resezione parziale dell'intestino tenue è codificata con:

45.62 Altra resezione parziale dell'intestino tenue + 00.99.10 Reintervento

e **non** con:

45.62 Altra resezione parziale dell'intestino tenue + codici di classi residue 54.12.00 o 54.12.99.

# P09i Prelievo e trapianto d'organo

Nei prelievi e trapianti d'organo bisogna distinguere tra donatore e ricevente. La donazione si suddivide a sua volta in donazione da vivente e donazione post mortem. Nel trapianto autologo donatore e ricevente sono la stessa persona.

## 1. Esame di un potenziale donatore di organo o tessuto

Se un donatore potenziale viene ricoverato in ospedale per gli esami preliminari in previsione di una possibile donazione da vivente, e se il prelievo d'organo o di tessuto non avviene nella stessa degenza stazionaria, si deve codificare nel seguente modo:

DP Z00.5 Esame di un potenziale donatore di organo o tessuto
TP 89.07.6- Visita di un donatore vivente per prelievo di organo
I codici della categoria Z52.- Donatori di organi e tessuti **non** vanno utilizzati.

#### 2. Donazione da vivente

Per i donatori viventi ricoverati per la donazione di organo o tessuto e nei quali il prelievo di organo o tessuto avviene nella stessa degenza ospedaliera, si applica la seguente regola di codifica:

DP Z52.- Donatori di organi e tessuti

TP Codice di procedura relativo al prelievo dell'organo o tessuto da trapiantare (vedi anche la tabella sottostante).

## Esempio 1

Un donatore esterno è ricoverato per la donazione da vivente di un rene. Viene eseguita una nefrectomia. Non sono presenti diagnosi secondarie rilevanti per il trattamento.

DP Z52.4 Donatore di rene

TP 55.51.02 Nefrectomia per trapianto, da donatore vivente

#### Esempio 2

Un donatore esterno è ricoverato per la donazione di cellule staminali. Non sono presenti diagnosi secondarie rilevanti per il trattamento.

DP Z52.01 Donatore di cellule staminali

TP 41.0A.14 Prelievo di cellule staminali ematopoietiche dal midollo osseo, allogenico, donatore non consanguineo, HLA-identico o 41.0A.24 Prelievo di cellule staminali ematopoietiche dal sangue periferico, allogenico, donatore non consanguineo, HLA-identico

In caso di **donazione e trapianto autologo** durante la stessa degenza ospedaliera, i codici della categoria *Z52.– Donatori di organi e tessuti* **non** vanno utilizzati. Vanno invece indicati i codici CHOP per il prelievo e quelli per il trapianto dell'organo o tessuto in questione.

#### 3. Donazione post mortem dopo morte cerebrale in ospedale

La codifica per un paziente che entra in considerazione come possibile donatore d'organo non si distingue dalla normale codifica delle diagnosi e delle procedure. Il caso viene codificato seguendo le regole generali. **Non** vanno codificate procedure per il prelievo d'organo post mortem, come **non** deve essere utilizzato il codice *Z00.5 Esame di un potenziale donatore di organo o tessuto*. La variabile 1.5.V01 della statistica medica documenta la conclusione del caso con la data e l'ora del decesso. Quindi il prelievo non va codificato.

#### 4. Valutazione in vista del trapianto

Ricoveri per accertamenti in vista di ricevere un possibile trapianto di organo o tessuto sono indicati con il codice 89.07.— Consulto definito complessivo.

## 5. Trapianto

I riceventi di trapianti d'organo sono codificati come segue:

DP La malattia che costituisce il motivo del trapianto

TP Codice per la procedura di trapianto (vedi tabella)

TS Codice da 00.90.-- a 00.93.-- Tipo di tessuto o organo utilizzato nel trapianto

**Nota bene:** si tratta di codici supplementari da indicare solo se l'informazione non è già compresa nel codice di procedura del trapianto (ad es. per le sottocategorie da 41.0A.-- a 41.0C.-- relative al trapianto di cellule staminali ematopoietiche non va indicato alcun codice da 00.90.-- a 00.93.--).

TS All'occorrenza, codice supplementare 99.79.11 Preparazione al trapianto d'organo con donatore vivente ABO-incompatibile

L'asportazione dell'organo malato non è codificata.

Nei pazienti sottoposti a trapianto domino (pazienti che nella fase di trattamento ricevono e nello stesso tempo donano un organo (p.es. cuore/polmone)), va indicata una diagnosi secondaria inerente ai donatori della categoria *Z52.– Donatori di organi e tessuti*, oltre ai codici di procedura per il trapianto (TP) e il prelievo (TS).

## 6. Controllo dopo il trapianto

Un ricovero di routine per il controllo del trapianto va codificato nel seguente modo:

DP Z09.80 Visita medica di controllo dopo trapianto d'organo

DS Z94.- Presenza di trapianto di organo o tessuto

## 7. Insuccesso o rigetto del trapianto

L'insuccesso o il rigetto di un trapianto di organo o tessuto, oppure un graft-versus-host-disease (GVHD) viene rappresentato con un codice della categoria *T86.– Insuccesso e rigetto di trapianto di organo o tessuto*.

In caso di trapianto di cellule staminali ematopoietiche, le manifestazioni d'organo di un GVHD vanno codificate tenendo conto del sistema daga-asterisco.

T86.– Insuccesso e rigetto di trapianto di organo o tessuto viene codificato come diagnosi principale, se la condizione soddisfa la definizione di diagnosi principale. La malattia (p.es. maligna) di base viene codificata come prima diagnosi secondaria. Questa regola è prioritaria rispetto alla regola SD0202 sulla scelta della diagnosi principale in caso di neoplasie.

**Nota**: In caso di controllo, insuccesso o rigetto, occorre aggiungere un codice *Z94.* – *Stato dopo trapianto di organo o tessuto* (vedi anche D05).

# Tabella dei prelievi e trapianti di organi e tessuti

Questa tabella non va considerata un elenco esaustivo.

Organo / tessuto	Donazione da vivente			Trapianto (rice	Trapianto (ricevente)	
tessuto	ICD-10-GM	CHOP	Testo	CHOP	Testo	
Cellule staminali (CS)	Z52.01	41.0A.2-	Prelievo di cellule staminali ematopoieti- che dal sangue perifico	41.0B.2-	Trapianto di cellule staminali ematopoietiche dal sangue periferico	
Midollo osseo (MO)	Z52.3	41.0A.1-	Prelievo di cellule staminali ematopoieti- che dal midollo osseo	41.0B.1-	Trapianto di cellule staminali ematopoietiche dal midollo osseo	
Pelle	Z52.1	86.6	Innesto cutaneo libero e sostituzione permanente di pelle		Codice secondo localizzazione e estensione	
Osso	Z52.2	77.7-	Prelievo di osso per innesto	76.91 78.0	Innesto osseo su ossa facciali Innesto osseo e trasposizione ossea	
		7A.2A	Prelievo di osso della colonna vertebrale per innesto	7A.51	Innesto e trasposizione ossei della colonna vertebrale	
Reni	Z52.4	55.51.02	Nefrectomia per trapianto, da donatore vivente	55.69	Altro trapianto di rene	
Fegato	Z52.6	50.2C	Epatectomia parziale per trapianto	50.5-	Trapianto del fegato	
Cuore				37.51	Trapianto cardiaco	
Polmone				33.5-	Trapianto polmonare	
Cuore/polmone				33.6X	Trapianto combinato cuore-polmone	
Pancreas				52.8-	Trapianto del pancreas	
Cornea				11.6-	Trapianto di cornea	
Intestino tenue		•		46.97	Trapianto intestinale	

# P10i Adesiolisi

L'adesiolisi può costituire una procedura secondaria (con impiego di risorse) oppure una procedura principale (a seconda dell'indicazione).

Per gli interventi di adesiolisi al peritoneo degli organi/dei sistemi d'organo della cavità addominale e della pelvi (adesiolisi neonatologiche, uroginecologiche, viscerali) sono disponibili codici CHOP specifici che rappresentano la lisi di aderenze.

Tali codici figurano nei capitoli relativi agli organi interessati, come p. es.:

54.5- Lisi di aderenze peritoneali
65.8- Lisi di aderenze di ovaio e di tuba di Falloppio
59.02 Altra lisi di aderenze perirenali o periureterali
59.03- Lisi di aderenze perirenali e periureterali per via laparoscopica
59.11 Altra lisi di aderenze perivescicali
59.12 Lisi di aderenze perivescicali per via laparoscopica

## Adesiolisi quale procedura secondaria:

Se la durata operatoria della/delle adesiolisi (somma dei tempi delle adesiolisi eseguite nel corso di un intervento o durata di un'unica adesiolisi per es. al peritoneo addominale o agli annessi uterini) supera i 60 minuti, possono essere indicati i corrispondenti codici CHOP dei capitoli relativi agli organi interessati (anche più codici contemporaneamente).

Per il calcolo della durata complessiva va preso in considerazione solo il tempo necessario per le lisi. Eventuali incertezze in merito vanno chiarite con il chirurgo.

La durata deve essere documentata per iscritto e in modo chiaro nel rapporto di operazione, riportando eventualmente i tempi indicati nel verbale di intervento (p. es. tempo di incisione e sutura).

Qualora invece la durata non superi i 60 minuti (somma dei tempi delle singole adesiolisi o durata dell'adesiolisi a un singolo organo/ sistema d'organo) **non** può essere indicato un codice di adesiolisi dei capitoli CHOP.

L'indicazione di uno o più codici diagnostici riguardo alle aderenze come diagnosi secondaria (DS) deve tuttavia avvenire nel rispetto della regola di codifica G54.

## Esempio 1 (somma del tempo di adesiolisi ≤ 60 min):

Una paziente viene ricoverata con reperto ovarico sinistro persistente.

Durante l'intervento sono constatate massicce aderenze postinfiammatorie e endometriali.

Ne consegue un'adesiolisi con impiego di risorse (perivescicale, periuterina, periovarica, entero-peritoneale). Somma dei tempi documentata delle adesiolisi: 55 min.

Solo dopo lo sbrigliamento del reperto può essere effettuata una salpingo-ovariectomia per via laparoscopica in presenza di vasta endometriosi ovarica sinistra.

Durata complessiva dell'intervento: 1h 50 min.

DP	N80.1	Endometriosi dell'ovaio
L	2	
DS	N73.6	Aderenze pelviperitoneali femminili
DS	K66.0	Aderenze peritoneali
TP	65.41	Salpingo-ovariectomia per via laparoscopica
L	2	

## Esempio 2 (somma del tempo di adesiolisi > 60 min):

Un paziente viene ricoverato a causa di una diverticolite perforata tamponata del sigma.

Data la presenza di massicce aderenze postoperatorie (esiti di peritonite su quattro quadranti con appendicite perforata e lesione vescicale iatrogena), deve essere effettuata un'adesiolisi con impiego di risorse riguardante, oltre ad aderenze addominali ed enteroenteriche, anche l'intera pelvi maschile.

Solo dopo un'adesiolisi della durata di 100 minuti (somma dei tempi della lisi delle aderenze perivescicali, enteroenteriche e periureterali) può essere eseguita una resezione del sigma per via laparoscopica.

DP	K57.22	Diverticolite del colon con perforazione []
DS	N99.4	Aderenze pelviperitoneali iatrogene
DS	K66.0	Aderenze peritoneali
DS	Y84.9!	Complicanza da intervento medico non specificato
TP	45.76.21	Sigmoidectomia, per via laparoscopica
TS	59.12	Lisi di aderenze perivescicali per via laparoscopica
TS	54.51	Lisi di aderenze peritoneali, per via laparoscopica
TS	59.03.99	Lisi di aderenze perirenali e periureterali per via laparoscopica, altro
TS	00.99.10	Reintervento

## Adesiolisi quale procedura principale

Qualora la lisi di aderenze peritoneali addominali e/o pelviche costituisca l'indicazione principale dell'intervento, come diagnosi principale va indicato il corrispondente codice diagnostico (p. es. *K66.0, K56.5, K31.5* ecc.), seguito da eventuali altri codici diagnostici secondari volti a descrivere le aderenze.

La codifica della procedura principale va effettuata, a seconda della durata della/delle adesiolisi, come di seguito indicato:

In caso di durata della/delle adesiolisi **quale procedura principale ≤ 60 min** va impiegato esclusivamente, in funzione della via d'accesso, uno dei seguenti codici come trattamento principale:

54.21.99	Laparoscopia, altro o
54.19	Laparotomia, altro

Non vanno indicati altri codici CHOP riguardanti le adesiolisi dei capitoli relativi agli organi interessati.

La descrizione di ulteriori adesiolisi (p. es. periureterali o perivescicali) può essere effettuata unicamente tramite i corrispondenti codici ICD-10-GM quale/i diagnosi secondaria/e secondo la regola di codifica G54.

## Esempio 3 (somma del tempo di adesiolisi ≤ 60 min):

Un paziente viene ricoverato a causa di ileo da briglia a seguito di precedente resezione del retto per carcinoma rettale.

Viene effettuata una lisi di aderenze peritoneali per via laparoscopica.

Si procede inoltre alla lisi di aderenze periureterali destre, site in prossimità dell'ostio, altresì riconducibili alla precedente resezione.

Non risulta necessaria una detensione intestinale tramite incisione o resezione parziale a causa di ischemia.

L'intestino riprende immediatamente a funzionare dopo la lisi delle briglie.

Durata dell'intervento: 40 min.

DP	K56.5	Aderenze intestinali [briglie] con ostruzione
DS	C20	Tumore maligno del retto
DS	N99.4	Aderenze pelviperitoneali iatrogene
L	1	
TP	54.21.99	Laparoscopia, altro
TS	00.99.10	Reintervento

In caso di durata della/delle adesiolisi > 60 min quale/i procedura/e principale/i va indicato come trattamento principale il codice del capitolo relativo all'organo interessato che esprime il massimo impiego di risorse secondo la regola di codifica G55.

Nelle diagnosi e nelle procedure secondarie, possono inoltre essere utilizzati altri codici riguardanti le adesiolisi dei corrispondenti capitoli dell'ICD-10-GM e della CHOP.

Alla codifica si applicano le regole inerenti alle diagnosi secondarie (G54) e alle procedure secondarie (G56).

## Esempio 4 (somma del tempo di adesiolisi > 60 min):

Una paziente viene ricoverata con dismenorrea secondaria forte, dispareunia e sterilità secondaria.

Su esiti di taglio cesareo secondario e appendicectomia, viene programmata una laparoscopia diagnostica.

Durante l'intervento sono constatate aderenze soprattutto tra gli annessi uterini e il peritoneo pelvico (dichiarate conseguenti agli interventi precedenti).

Durata complessiva dell'adesiolisi focalizzata sugli annessi uterini (bilaterale): 75 min. Lisi senza complicazioni di diverse piccole aderenze addominali, enteroenteriche destre, cromopertubazione bilaterale, nessun altro intervento.

DP	N99.4	Aderenze pelviperitoneali iatrogene
DS	K66.0	Aderenze peritoneali
DS	Y84.9!	Complicanza da intervento medico non specificato
TP L	65.81.10 0	Lisi di aderenze di ovaio e di tuba di Falloppio al peritoneo pelvico femminile, per via laparoscopica
TS	54.51	Lisi di aderenze peritoneali, per via laparoscopica
L	7	
TS	66.8	Insufflazione di tuba di Falloppio
L	0	
TS	00.99.10	Reintervento

Nota: L'unica eccezione alla regola di codifica sopra riportata è rappresentata dall'intervento di Ladd.

Per quest'ultimo va indicato il codice CHOP 46.99.8-, a prescindere dalla durata della lisi delle briglie di Ladd all'origine del disturbo e dal fatto che l'intervento costituisca una procedura principale o una procedura secondaria.

## Esempio 5

Un bambino viene ricoverato a causa (fra l'altro) di ileo all'intestino tenue provocato da malrotazione intestinale. (Fra l'altro) lisi chirurgica di briglie di Ladd e aderenze, fissazione dell'intestino con la «procedura di Ladd».

DP/DS	Q43.3	Malformazioni congenite di fissazione dell'intestino
,	46.99.81	Sezione delle briglie di Ladd, chirurgica a cielo aperto
0	46.99.82	Sezione delle briglie di Ladd, per via laparoscopica

# P11h Lacerazione della membrana serosa con sutura

Qualora la membrana serosa venga lacerata durante un intervento e debba essere suturata, va indicato il codice specifico (S) relativo alla parte lacerata. In tal caso la sutura deve essere indicata con un preciso codice CHOP. Ad esempio, 54.64.10 per la sutura del peritoneo, sutura del mesentere e sutura del grande o piccolo omento (dopo lacerazione).

Per la codifica di una complicazione deve essere osservata la norma G40 «Documentazione delle diagnosi e delle procedure» e D12 «Malattie o disturbi iatrogeni (complicanze)».

**Nota bene**: l'organo comprende la «tunica muscolare». Una lacerazione della tunica muscolare, che deve essere suturata, va indicata con il codice dell'organo corrispondente (vescica, utero, intestino) e non con quello della sutura del peritoneo. Ciò vale sia per la diagnosi che per la procedura.

# Regole di codifica speciali per le diagnosi SD0100 – SD2200

# SD0100 Alcune malattie infettive e parassitarie

## SD0101a Batteriemia

Una batteriemia va indicata con un codice della categoria

A49.- Infezione batterica di sede non specificata

o con un altro codice che denomini specificamente il microrganismo, p.es.

A54.9 Infezione gonococcica non specificata

Non va quindi codificata con un codice per la sepsi.

Un'eccezione al riguardo è rappresentata dalla batteriemia da meningococchi, che deve essere codificata con *A39.4 Meningococcemia non specificata*.

Se un codice delle categorie B95.-! Streptococco e stafilococco come causa di malattie classificate in altri settori o B96.-! Altri batteri specificati come causa di malattie classificate in altri settori fornisce un'informazione supplementare, esso va indicato (vedi anche D04).

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

## SD0102j Sepsi

Scelta del codice per la sepsi

## I codici per la sepsi si trovano nei seguenti capitoli/categorie:

- · Nel capitolo I, nelle categorie A40.- Sepsi streptococcica e A41.- Altre forme di sepsi, tenendo in considerazione le esclusioni.
- Nel capitolo I, nelle singole malattie infettive (p.es. B37.7 Sepsi da candida).
- Nel capitolo XVI per la sepsi nei neonati (P36. Sepsi batterica neonatale).
- La sepsi associata ad aborto, gravidanza ectopica, gravidanza molare, parto o puerperio viene indicata con un codice del capitolo XV (003-007, 008.0, 075.3, 085) unitamente a un codice per la sepsi del capitolo I, per indicare la presenza di una sepsi e l'agente patogeno.
- Malgrado la sepsi appaia già in diversi codici relativi a malattie o disturbi iatrogeni (complicanze), deve sempre essere aggiunto un codice per la sepsi del capitolo I, per indicare la presenza di una sepsi e l'agente patogeno (p.es. *J95.0 Malfunzionamento di* tracheostoma, T88.0 Infezione successiva ad immunizzazione).

Definizione di sepsi secondo la 3a Conferenza internazionale di consenso (Guidelines of the Third International Consensus Definitions for Sepsis and Septic Shock)

Definizione di sepsi: «Infezione dimostrata o supposta e disfunzione d'organo dimostrata, causata da una reazione disregolata dell'organismo a un'infezione».

La diagnosi della sepsi e la relativa documentazione nonché la diagnosi delle disfunzioni d'organo associate alla sepsi in base al punteggio SOFA o ai criteri Goldstein devono essere formulate dai medici curanti. Tutte le disfunzioni/complicazioni d'organo vanno rilevate e codificate singolarmente secondo le relative regole. La diagnosi deve essere formulata dal medico e risultare chiaramente dalla documentazione.

## Sepsi nell'adulto

Per gli adulti la disfunzione d'organo nel quadro della sepsi viene ora determinata tramite il punteggio SOFA (Sequential (Sepsis-related) Organ Failure Assessment Score).

# Una sepsi con disfunzione d'organo si manifesta con un aumento del punteggio SOFA ≥ 2 entro massimo 72 ore.

In caso di peggioramento di singoli sistemi di organi di 1 punto ciascuno è consentita la sommatoria dei punti.

Le disfunzioni d'organo che possono essere spiegate palesemente da altre cause, in particolare se preesistenti, non possono essere usate come criterio per la definizione della sepsi.

Le disfunzioni d'organo preesistenti vengono considerate complicazioni d'organo settiche solo in presenza di un peggioramento acuto dovuto alla sepsi.

La disfunzione d'organo preesistente definisce il punteggio di partenza. In assenza di informazioni su patologie pregresse del sistema di organi, il punteggio SOFA basale è considerato pari a 0.

Le disfunzioni d'organo provocate da sepsi che influiscono sulla formazione del punteggio SOFA vanno codificate solo se soddisfanno i criteri della regola di codifica relativa alle diagnosi secondarie (G54).

A tal proposito, si rimanda all'esempio 2 di cui agli «Esempi di codifica».

Sequential (Sepsis-related) Or	raan Failure Assessment S	icore <sup>a</sup>			
ocquential (ocpoio related) of	Score	0010			
ORGANI E APPARATI	0	1	2	3	4
Respirazioned					
PaO2/FiO2, mmHg (kPa)	≥ 400 (≥ 53.3)	< 400 (< 53.3)	< 300 (< 40)	< 200 (< 26.7) con assistenza respiratoria°	< 100 (< 13.3) con assistenza respiratoria <sup>e</sup> o dispositivi extracorporei <sup>g</sup>
Coagulazione					
Trombociti, x10³/μl	≥ 150	< 150	< 100	< 50	< 20
Fegato			-		
Bilirubina, mg/dl (µmol/l)	< 1.2 (< 20)	1.2 - 1.9 (20 - 32)	2.0 - 5.9 (33 - 101)	6.0 - 11.9 (102 - 204)	> 12.0 (> 204)
Cardiovascolare		-			
Pressione arteriosa media	MAP ≥ 70mmHg	MAP < 70mmHg	Dopamina < 5 o dobuta- mina (ogni dose) <sup>6</sup>	Dopamina 5.1 − 15 o adrenalina ≤ 0.1 o nora- drenalina ≤ 0.1 <sup>b</sup>	Dopamina > 15 o adrenalina > 0.1 o nora- drenalina > 0.1 <sup>b</sup> o assistenza circolatoria meccanica <sup>f</sup>
Sistema nervoso centrale					
Glasgow Coma Scale <sup>c</sup>	15	13 – 14	10 – 12	6 – 9	< 6
Renale	-				
Creatinina, mg/dl (µmol/l)	< 1.2 (< 110)	1.2 - 1.9 (110 - 170)	2.0 - 3.4 (171 - 299)	3.5 - 4.9 (300 - 440) o	> 5.0 (> 440) o
					< 200
					o procedura di sostitu- zione renale acuta
Escrezione urinaria, ml/d				< 500	

a Addatato da Vincent et al<sup>27</sup>

Per la determinazione del punteggio SOFA relativo alla funzione respiratoria è necessario effettuare un'emogasanalisi arteriosa. Per i pazienti non ventilati vale la seguente ipotesi di FiO<sub>2</sub>: con O2 nasale: 0.3, maschera: 0.4, maschera con serbatoio: 0.6.

b Dosi di catecolamina somministrate in µg/kg/min per almeno un'ora

c Per i pazienti sedati o intubati, va indicato il punteggio GCS netsumbilmente attribuito al paziente senza sedazione («punteggio GCS presunto» o «ultimo punteggio GCS noto»).

d Per la determinazione del punteggio SOFA relativo alla funzione respiratoria è necessario effettuare un'emogasanalisi arteriosa.

Per i pazienti non ventilati vale la seguente ipotesi di FiO2: con O2 nasale: 0,3, maschera: 0,4, maschera con serbatoio: 0,6.

e La ventilazione non invasiva e la terapia a flusso elevato sono valutate in ambito SOFA come «assistenza respiratoria».

 $f \qquad \hbox{Qualsiasi forma di assistenza circolatoria meccanica acuta, in particolare IABP, pompe cardiache, va ECMO, vva ECMO.}$ 

g Apparecchi extracorporei a sostegno dell'ossigenazione e/o dell'eliminazione dell'anidride carbonica.

<sup>27</sup> Vincent JL, Moreno R, Takala J, et al; Working Group on Sepsis-Related Problems of the European Society of Intensive Care Medicine. The SOFA (Sepsis-related Organ Failure Assessment) score to describe organ dysfunction/failure. Intensive care Med. 1996;22(7):707 – 710.

## Sepsi nel bambino

Per i bambini fino al 16° anno compiuto valgono attualmente i criteri di disfunzione d'organo secondo Goldstein et al. 2005 «International pediatric sepsis consensus conference: definitions for sepsis and organ dysfunction in pediatrics».

Per formulare la diagnosi di disfunzione d'organo nel quadro di una sepsi è sufficiente che sia soddisfatto un criterio cardiovascolare o respiratorio. In alternativa, la disfunzione d'organo viene considerata confermata quando sono soddisfatti almeno due criteri riguardanti gli altri sistemi di organi.

Criteri per la disfunzione d'orga	ano secondo Goldstein			
Cardiovasculare Nonostante infusione isotonica di ≥ 40ml/kg in un'ora	Riduzione della PA (ipotensione arteriosa) < 5º percentile in funzione dell'età o PA sistolica < 2 deviazioni standard inferiore al valore normale in funzione dell'età	OPPURE necessità di terapia vasoattiva per il mantenimento della PA nel range di normalità (adrenalina, noradrenalina o dobutamina in ogni dosaggio; dopamina > 5µg/kg/min)	OPPURE due dei punti seguenti: - acidosi metabolica inspiegata (Base deficit > 5 mmol/l, BE < -5 mmol/l) - aumento del lattato arterioso > 2 volte il valore limite superiore - oliguria: quantità di urina < 0.5ml/kg/h - riempimento capillare ritardato > 5 sec differenza di temperatura centrale/periferica > 3°C	
Respiratorio	PaO <sub>2</sub> /FiO <sub>2</sub> < 300 mmHg (< 40 kPa) in assenza di cardiopatie cianotiche o malattie polmo- nari preesistenti	OPPURE PaCO <sub>2</sub> > 65 mmHg (> 8.7 kPa) $o \ge 20$ mmHg ( $\ge 2.7$ kPa) più della PaCO <sub>2</sub> basale	OPPURE bisogno dimostrato di FiO <sub>2</sub> > 0.5 per un' ossigenazione ≥ 92% (prova di reduzione FiO2)	OPPURE bisogno di ventilazione meccanica non elettiva, invasiva o non-invasiva
Neurologico	Glasgow Coma Scale ≤ 11	OPPURE alterazione acuta dello stato mentale con riduzione dello GCS ≥ 3 punti con basale alterato		
Ematologico	TC < 80'000/mm³ o riduzione del 50% del valore più elevato misurato entro gli ultimi tre giorni (per pazienti ematologici od oncologici cronici)	OPPURE INR > 2		
Renale	Creatinina sierica ≥ 2 volte il valore limite superiore in funzione dell'età o aumento di ≥ 2 volte del valore basale			
Epatico	Bilirubina totale ≥ 4mg/dl (≥ 68 µmol/l), non utilizzabile nei neonati	OPPURE ALAT due volte più elevata del valore limite superiore in funzione		

## Shock settico

Lo shock settico va classificato con il R57.2.

Si parla di **shock settico** quando nonostante un'adeguata terapia volemica si riesce a raggiungere una pressione arteriosa media ≥ 65 mmHg solo con la somministrazione di vasopressina e in presenza di un valore di lattato > 2 mmol/l.

## Sequenza dei codici

La sepsi va classificata con i seguenti codici in sequenza:

- · Codice della sepsi
- Gli agenti patogeni e le relative resistenze da U80.-! a U85! vanno codificati secondo la regola D04
- · Shock settico (R57.2), se presente
- Focolaio infettivo: ad es. polmonite
  Gli agenti patogeni che specificano il focolaio infettivo nonché le relative resistenze vanno codificati secondo la regola D04.
- · Ogni singola disfunzione d'organo

La codifica deve comprendere almeno il codice della sepsi e l'indicazione del focolaio d'infezione. Se quest'ultimo è sconosciuto, oltre alla sepsi va indicato il codice *B99 Altre e non specificate malattie infettive*. Per la specificazione di agenti patogeni o l'indicazione di resistenze vale la regola D04. Tutte le disfunzioni d'organo che peggiorano nel quadro della sepsi costituiscono ulteriori DS.

I codici *R65.1!* e *R65.0!* non vanno più indicati nel contesto di una sepsi. Tutti i codici SIRS *R65.-!* restano validi e possono essere indicati se risultano soddisfatti i requisiti per la codifica di una diagnosi secondaria. Il codice *R65.-!* **non** può più tuttavia essere associato alla diagnosi di sepsi.

## Esempi di codifica

#### Esempio 1

Sepsi con shock settico da E. coli su pielonefrite acuta a sinistra con insufficienza multiorgano

Decorso: paziente intubato all'entrata in reparto di cure intense, ventilato con indice di ossigenazione (PaO2/FiO2) 155 mmHg nel quadro di un'insufficienza respiratoria acuta; pressione arteriosa media (PAM) 60-80 mmHg con infusione di noradrenalina (0,1 µg/kg/min), insufficienza renale anurica acuta in stadio 3, inizio della CVVHDF (continuous veno-venous hemodiafiltration), durata complessiva 96 ore. Con una trombocitopenia di 18 G/I, esecuzione di un test HIT (trombocitopenia indotta da eparina) che ha dato esito negativo. Nell'ulteriore decorso, la trombocitopenia è regredita e la spiegazione più plausibile è che fosse correlata alla sepsi. In presenza di positività microbiologica a batteri E. coli pansensibili nelle urinocolture e nelle emocolture, istituzione di una terapia con Rocephin.

Punteggio SOFA	Respirazione	Coagulazione	Fegato	Cardiovascolare, MAP	Sist. nervoso centrale	Renale
14	3	4	0	3	0	4

A41.51	Sepsi da Escherichia coli
R57.2	Shock settico
N10	Nefrite tubulo-interstiziale acuta
B96.2!	Escherichia coli [E. coli] e altri enterobatteri come causa di malattie classificate altrove
J96.09	Insufficienza respiratoria acuta NCA, tipo non specificato
N17.93	Insufficienza renale acuta non specificata, stadio 3
D69.58	Altra trombocitopenia secondaria, non specificata come refrattaria alla trasfusione
	R57.2 N10 B96.2! J96.09 N17.93

Paziente di 72 anni, urosepsi da E. coli in presenza di pielonefrite a destra

Decorso: aggravamento dell'insufficienza renale cronica con valore di creatinina di 140 µmol/l e riduzione della GFR a 25 ml/min (creatinina basale 100 µmol/l; GFR 40 ml/min). Il secondo giorno di degenza sono stati riscontrati negli esami chimici di laboratorio un aumento della bilirubina a 1,5 mg/dl e una trombocitopenia di 90 G/l. Sono stati istituiti il trattamento antibiotico endovenoso e la reidratazione. In seguito, normalizzazione dei valori epatici e della trombocitopenia nell'unico controllo di decorso. Nell'ulteriore decorso miglioramento dell'insufficienza renale cronica al livello della GFR basale. Dimissione a domicilio in buone condizioni generali.

Punteggio SOFA	Respirazione	Coagulazione	Fegato	Cardiovascolare, MAP	Sist. nervoso centrale	Renale
4	0	2	1	0	0	1

DP	A41.51	Sepsi da Escherichia coli
DS	N10	Nefrite tubulo-interstiziale acuta
DS	B96.2!	Escherichia coli [E. coli] e altri enterobatteri come causa di malattie classificate altrove
DS	N18.4	Malattia renale cronica, stadio 4

Attenzione: il criterio SOFA del peggioramento acuto dell'insufficienza renale è soddisfatto e vale per il calcolo del punteggio. I criteri AKIN non sono tuttavia soddisfatti (condizione per lo stadio 1: aumento della creatinina sierica di almeno il 50% e fino al 100% rispetto al valore iniziale entro 7 giorni. In questo caso si riscontra un aumento del 40%). La progressione dell'insufficienza renale è acuta nel quadro della sepsi, ma è situata nell'intervallo dell'insufficienza renale cronica in stadio 4 (GFR da 15 a 30 ml/min). La disfunzione d'organo viene codificata con il codice per l'insufficienza renale cronica con indicazione dello stadio.

#### Esempio 3

Paziente di 62 anni con polmonite da Streptococcus pneumoniae con/in batteriemia da Streptococcus pneumoniae
Polmonite dimostrata radiologicamente a sinistra. Condizioni generali scadute con febbre a 39,1° C ipotensione arteriosa concomitante con
pressione arteriosa media di 82 mmHg. Sospetta sepsi e ricovero ospedaliero per terapia antibiotica endovenosa e sostegno cardiovascolare
mediante reidratazione. Il giorno successivo esame chimico di laboratorio e riscontro di aumento della bilirubina a 1,3 mg/dl. All'esame
microbiologico dimostrazione di Streptococcus pneumoniae nell'espettorato e nelle emocolture. Con terapia antibiotica mirata, rapido
miglioramento delle condizioni generali e dimissione a domicilio.

Punteggio SOFA	Respirazione	Coagulazione	Fegato	Cardiovascolare, MAP	Sist. nervoso centrale	Renale
1	0	0	1	0	0	0

Il punteggio SOFA è inferiore a 2 e quindi non viene codificata la sepsi. La diagnosi principale è l'infezione. Le diagnosi secondarie vengono codificate secondo la regola di codifica G54.

DP	J13	Polmonite da Streptococcus pneumoniae
DS	195.8	Altre forme di ipotensione
DS	A49.1	Infezione streptococcica e enterococcica di sede non specificata
DS	B95.3!	Streptococcus pneumoniae come causa di malattie classificate altrove

Shock settico e ARDS moderata in presenza di infezione da streptococchi di gruppo A

Bambina di 4 anni, arrivo in ambulanza in stato di sonnolenza. Da 4 giorni febbre fino a 39,2° C, da 2 giorni vomito e diarrea. Attualmente peggioramento delle condizioni generali, notevolmente indebolita, non è in grado di stare seduta, sonnolente. Al momento del trasporto: tachipnea, periferia fredda, inizialmente senza ossigeno supplementare saturazione del 60%, con flusso di ossigeno di 12 l/min saturazione del 92%. GCS 11, febbre 39,6° C. Trasferimento in reparto di medicina intensiva per gestione ulteriore dello scompenso respiratorio e della sonnolenza. Dopo iniziale assistenza respiratoria a flusso elevato con 15 l/min e FiO<sub>2</sub> del 100%, per persistenza di tachidispnea grave, passaggio a CPAP. In queste condizioni nessuna stabilizzazione, per cui intubazione in presenza di scompenso respiratorio nel quadro di un'insufficienza cardiorespiratoria (PaO<sub>2</sub>/FiO<sub>2</sub> 138 mmHg, insufficienza respiratoria ipossica acuta, ARDS). Per shock settico con necessità di catecolamine, inizio di una terapia d'urto cortisonica e una terapia antibiotica empirica con Cefepime. Nel decorso, sospetto di sindrome da shock tossico con emorragie della mucosa orale e dimostrazione di ascite incamerata, per cui terapia supplementare con clindamicina. Con liquido cefalorachidiano nei limiti di norma si esclude un coinvolgimento meningeo. Dopo buona risposta alla terapia, estubazione il 4° giorno di degenza. Dopo decorso favorevole è stato possibile ridurre gradualmente la terapia steroidea e trasferire la paziente in un reparto di degenza in condizioni generali normali.

Criteri per	Criteri per la disfunzione d'organo secondo Goldstein							
Cardiovasculare Nonostante infusione isotonica di ≥ 40ml/kg in un'ora		Riduzione della PA (ipotensione arteriosa) < 5ª percentile in funzione dell'età o PA sistolica < 2 deviazioni standard inferiore al valore normale in funzione dell'età	OPPURE necessità di terapia vasoattiva per il mantenimento della PA nel range di normalità (adrenalina, noradrenalina o dobutamina in ogni dosaggio; dopamina > 5µg/kg/min)	OPPURE due dei punti seguenti:  - acidosi metabolica inspiegata (Base deficit > 5 mmol/l, BE <-5 mmol/l)  - aumento del lattato arterioso > 2 volte il valore limite superiore  - oliguria: quantità di urina < 0.5ml/kg/h  - riempimento capillare ritardato > 5 sec.  - differenza di temperatura centrale/periferica > 3°C				
Respiratorio		PaO <sub>2</sub> /FiO <sub>2</sub> < 300 mmHg (< 40 kPa) in assenza di cardiopatie cianotiche o malattie polmonari preesistenti	OPPURE PaCO <sub>2</sub> > 65 mmHg (> 8.7 kPa) o $\geq$ 20 mmHg ( $\geq$ 2.7 kPa) più della PaCO <sub>2</sub> basale	OPPURE bisogno dimostrato di Fi $O_2 > 0.5$ per un' ossigenazione $\ge 92\%$ (prova di reduzione Fi $O_2$ )	OPPURE bisogno di ventilazione meccanica non elettiva, invasiva o non-invasiva			
Neurologi	ico	Glasgow Coma Scale ≤ 11	OPPURE alterazione acuta dello stato mentale con riduzione dello GCS ≥ 3 punti con basale alterato					
Ematologico		TC < 80'000/mm³ o riduzione del 50% del valore più elevato misurato entro gli ultimi tre giorni (per pazienti ematologici od oncologici cronici)	OPPURE INR > 2					
Renale		Creatinina sierica ≥ 2 volte il valore limite superiore in funzione dell'età o aumento di ≥ 2 volte del valore basale						
Epatico		Bilirubina totale ≥ 4mg/dl (≥ 68 µmol/l), non utilizzabile nei neonati	OPPURE ALAT due volte più elevata del valore limite superiore in funzione					
DP DS DS DS DS DS	A40.0 R57.2 A48.3 B99 J80.02 J96.00 R40.0	Sepsi da streptococco, gruppo Shock settico Sindrome da shock tossico Altre e non specificate malattie Sindrome da distress respirato Insufficienza respiratoria acuta Sonnolenza	e infettive vrio acuto [ARDS] moderato					

Bambina pretermine eutrofica della sdg 25 4/7, peso alla nascita 710 g (percentile 30)

Sindrome dispnoica per deficit di surfattante, displasia broncopolmonare lieve, sindrome da apnea e bradicardia neonatale. Sospetto di infezione neonatale, sospetto di sepsi a insorgenza tardiva il 6° giorno di vita.

Prime cure: bambina cianotica con respirazione spontanea insufficiente, frequenza cardiaca 80/min. Aspirazione orale e inizio della ventilazione con maschera. Rapidamente normocardica, sviluppo di una respirazione spontanea con inspirazioni e gemito espiratorio. Intubazione il 45° minuto di vita. Trasferimento in unità di cure intensive neonatali. FiO2 massimo 0,25. Con nascita prematura è stato somministrato surfattante per via endotracheale. Grazie alla terapia, miglioramento della situazione respiratoria con riduzione dei parametri della ventilazione. L'estubazione è stata eseguita dopo 17 ore con successiva assistenza respiratoria tramite CPAP. Il 6° giorno di vita, la bambina ha dovuto essere intubata di nuovo per apnea grave nel quadro di una sepsi a insorgenza tardiva. Inizio di una terapia antibiotica con Co-Amoxicillin e Amikacin. Dopo 6 giorni estubazione riuscita. L'emocoltura non ha presentato crescita. La terapia antibiotica è stata somministrata per 7 giorni complessivi. Bisogno di ossigeno aggiuntivo fino al 39° giorno di degenza per displasia broncopolmonare lieve.

Criteri per la disfunzione d'organo secondo Goldstein							
Cardiovasculare Nonostante infusione isotonica di ≥ 40ml/kg in un'ora		Riduzione della PA (ipotensione arteriosa) < 5ª percentile in funzione dell'età o PA sistolica < 2 deviazioni standard inferiore al valore normale in funzione dell'età	OPPURE necessità di terapia vasoattiva per il mantenimento della PA nel range di normalità (adrenalina, noradrenalina o dobutamina in ogni dosaggio; dopamina > 5µg/kg/min)	OPPURE due dei punti seguenti:  - acidosi metabolica inspiegata (Base deficit > 5 mmol/l, BE <-5 mmol/l)  - aumento del lattato arterioso > 2 volte il valore limite superiore  - oliguria: quantità di urina < 0.5ml/kg/h  - riempimento capillare ritardato > 5 sec.  - differenza di temperatura centrale/periferica > 3°C			
Respiratorio		PaO <sub>2</sub> /FiO <sub>2</sub> < 300 mmHg (< 40 kPa) in assenza di cardiopatie cianotiche o malattie polmo- nari preesistenti	OPPURE PaCO <sub>2</sub> > 65 mmHg (> 8.7 kPa) o $\geq$ 20 mmHg ( $\geq$ 2.7 kPa) più della PaCO <sub>2</sub> basale	OPPURE bisogno dimostrato di FiO <sub>2</sub> > 0.5 per un' ossigenazione ≥ 92% (prova di reduzione FiO <sub>2</sub> )	OPPURE bisogno di ventilazione meccanica non elettiva, invasiva o non-invasiva		
Neurologico		Glasgow Coma Scale ≤ 11	OPPURE alterazione acuta dello stato mentale con riduzione dello GCS ≥ 3 punti con basale alterato				
Ematologico		TC < 80'000/mm³ o riduzione del 50% del valore più elevato misurato entro gli ultimi tre giorni (per pazienti ematologici od oncologici cronici)	OPPURE INR > 2				
Renale		Creatinina sierica ≥ 2 volte il valore limite superiore in funzione dell'età o aumento di ≥ 2 volte del valore basale					
Epatico		Bilirubina totale ≥ 4mg/dl (≥ 68 µmol/l), non utilizzabile nei neonati	OPPURE ALAT due volte più elevata del valore limite superiore in funzione				
DP	P22.0	Sindrome di sofferenza [distres	s] respiratoria(o) neonatale				
DS	P36.9	Sepsi batterica neonatale non s	•				
DS P39.8 Altre infezioni, specificate, spec							
DS P28.5 Insufficienza respiratoria acuta							
DS P27.1 Displasia broncopolmonare che				natale			
DS	P07.01	Peso alla nascita da 500 a mer	no di 750 grammi				
DS	P07.2	Immaturità estrema					
DS	Z38.0	Nato singolo, nato in ospedale					

## Sequenza dei codici o scelta della diagnosi principale e delle diagnosi secondarie

- Se una sepsi si manifesta come malattia o disturbo iatrogeno (complicanza) nel corso di una degenza stazionaria, vanno osservate le regole D12/D16.
- Se viene menzionato più di uno stato (ad es. sepsi, infarto miocardico), va applicata la regola G52. Se una sepsi nel corso di una degenza stazionaria non richiede il maggior dispendio di risorse mediche, va codificata come diagnosi secondaria. Ciò vale in particolare anche per il focolaio infettivo, che può richiedere un impiego di risorse mediche più elevato e diventare quindi la DP anche in presenza di una sepsi (ad es. sepsi in caso di fascite necrotizzante con diversi interventi di revisione).
- Caso particolare della batteriemia da meningococco: in questo caso viene codificata una sepsi da meningococco anche se non sono soddisfatte le condizioni di punteggio SOFA (v. regola SD0101).

## SD0103j SIRS

Per codificare una SIRS, nella ICD-10-GM è disponibile la categoria R65.-! Sindrome da risposta infiammatoria sistemica [SIRS].

Nota bene: nel quadro della codifica di una sepsi non va più indicata la diagnosi R65.-!

R65.0!	Sindrome da risposta infiammatoria sistemica di origine infettiva senza insufficienza d'organo
R65.1!	Sindrome da risposta infiammatoria sistemica di origine infettiva con insufficienza d'organo
R65.2!	Sindrome da risposta infiammatoria sistemica di origine non infettiva senza insufficienza d'organo
R65.3!	Sindrome da risposta infiammatoria sistemica di origine non infettiva con insufficienza d'organo
R65.9!	Sindrome da risposta infiammatoria sistemica non specificata

Si distingue tra SIRS di origine infettiva e non infettiva.

In presenza di una SIRS di origine infettiva, va indicata l'infezione seguita dal corrispondente codice della categoria *R65.-!.*In presenza di una SIRS di origine non infettiva, va indicata la malattia di base che l'ha provocata seguita dal corrispondente codice della categoria *R65.-!.* 

Va indicato per primo il codice dell'infezione in caso di SIRS di origine infettiva oppure della malattia di base che ha provocato una SIRS di origine non infettiva, seguito dal corrispondente codice della categoria R65.-!.

Per indicare agenti patogeni e relative resistenze vanno utilizzati codici supplementari.

Caso particolare della batteriemia da meningococco: in questo caso viene codificata una sepsi da meningococco anche se non sono soddisfatte le condizioni di punteggio SOFA (la regola SD0101 resta valida).

#### SD0104d HIV/AIDS

I codici per l'HIV sono:

R75	Messa in evidenza, con esami di laboratorio, del virus della immunodeficienza umana [HIV] (ossia dimostrazione incerta dopo
	test sierologico dubbio)
B23.0	Sindrome da infezione acuta da HIV
Z21	Stato d'infezione asintomatica da virus dell'immunodeficienza umana [HIV]
B20 - B24	Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV]
098.7	Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] complicante la gravidanza, il parto e il puerperio
U60!	Categorie cliniche della malattia da HIV
U61.–!	Numero di cellule T helper nella malattia da HIV

**Nota**: tutte le volte che in queste linee guida si fa riferimento al gruppo di codici *B20–B24*, si intendono tutti i codici di questo gruppo ad eccezione di *B23.0 Sindrome da infezione acuta da HIV*.

I codici R75, Z21, B23.0 e tutti i codici del gruppo B20-B24 si escludono a vicenda, e durante lo stesso ricovero ospedaliero non possono essere indicati contemporaneamente.

## R75 Messa in evidenza, con esami di laboratorio, del virus della immunodeficienza umana [HIV]:

Questo codice è utilizzato in caso di pazienti i cui test di laboratorio per la ricerca di HIV non sono inequivocabilmente positivi, p.es. quando il primo test per la ricerca di anticorpi è positivo, mentre il secondo non dà un risultato certo o è negativo. Questo codice non può essere indicato come diagnosi principale.

#### B23.0 Sindrome da infezione acuta da HIV:

In una «sindrome da infezione acuta da HIV» (confermata o sospetta) si deve indicare il codice *B23.0 Sindrome da infezione acuta da HIV* come **diagnosi secondaria** in aggiunta ai codici dei sintomi esistenti (p.es. linfoadenopatia, febbre) o della complicanza (p.es. meningite).

Nota: questa istruzione di codifica rappresenta un'eccezione alla regola D01 «Sintomi come diagnosi principale».

# Esempio 1

Un paziente HIV positivo è ricoverato con linfoadenopatia. Viene posta una diagnosi di sindrome da infezione acuta da HIV.

DP	R59.1	Adenomegalia generalizzata
DS	B23.0	Sindrome da infezione acuta da HIV
DS	U60.1!	Categoria clinica A
DS	U61!	Numero di cellule T helper nella malattia da HIV

Dopo regressione completa della malattia primaria quasi tutti i pazienti diventano asintomatici e permangono in questo stato per diversi anni. Il codice per la «Sindrome da infezione acuta da HIV» (B23.0) non va più utilizzato non appena scompare la sintomatologia relativa.

## Z21 Stato d'infezione asintomatica da HIV:

Questo codice **non va indicato di routine, bensì solo come diagnosi secondaria**, qualora un paziente HIV positivo non abbia sintomi di infezione, ma nonostante ciò l'infezione accresca l'impiego di risorse per il trattamento. Siccome *Z21* si applica a pazienti asintomatici che sono ricoverati per il trattamento di una malattia non associata all'HIV, il codice *Z21* non è attribuito come diagnosi principale. L'esclusione «*Malattia da HIV complicante la gravidanza, il parto e il puerperio (098.7)*» va stralciata sotto *Z21*.

## B20, B21, B22, B23.8, B24 Malattia da HIV (AIDS):

Per la codifica di una malattia associata all'HIV (che sia oppure no una malattia definente l'AIDS) sono disponibili i codici seguenti:

- B20 Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] che dà luogo a malattie infettive o parassitarie
- B21 Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] che dà luogo a neoplasie maligne
- B22 Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] che dà luogo ad altre malattie specificate
- B23.8 Malattia da HIV che dà luogo ad altre condizioni morbose specificate
- B24 Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV], non specificata

In questo caso non vanno utilizzati i codici R75 e Z21.

# 098.7 Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] complicante la gravidanza, il parto e il puerperio:

Come descritto in SD1503, è disponibile il codice *098.7* per descrivere una malattia da HIV che complica una gravidanza, un parto o il puerperio.

Nella ICD-10-GM, sotto 098.7: «Malattie B20-B24» bisogna aggiungere Z21 e stralciare l'esclusione relativa a Z21 sotto 098.-.

# U60.−! Categorie cliniche della malattia da HIV U61.−! Numero di cellule T helper nella malattia da HIV:

Per la codifica della malattia da HIV vanno impiegati codici supplementari delle categorie *U60.–!* e *U61.–!*, che vengono codificati nella maniera più precisa possibile indipendentemente l'uno dall'altro (contrariamente alle istruzioni dell'ICD-10-GM).

Nella documentazione della degenza e nell'elenco delle diagnosi, il medico menziona molto spesso lo stadio più grave riscontrato nel decorso della malattia, poiché si tratta del fattore principale che determina la prognosi. Tuttavia, per la codifica dell'attuale degenza vanno indicati la categoria clinica **attuale** con *U60.–!* e il numero di cellule T helper con *U61.–!*.

## U60.-! Categorie cliniche nella degenza attuale:

		Codifica	
Categoria A	Infezione asintomatica	Z21 Stato di infezione asintomatica da virus dell'immunode- ficienza umana [HIV]	U60.1!
	Linfadenopatia generalizzata persistente (PGL)	B23.8 Malattia da HIV che dà luogo ad altre condizioni morbose specificate Linfadenopatia generalizzata (persistente)	U60.1!
	Infezione acuta da HIV	B23.0 Sindrome da infezione acuta da HIV	U60.1!
Categoria B (malattie vedi allegato)	Malattia da HIV che dà luogo a malattie infettive, parassitarie e neoplastiche	B20 a B22 e B24 + malattia (sequenza vedi sotto)	U60.2!
Categoria C (malattie vedi allegato)	Malattia da HIV che dà luogo a malattie infettive, parassitarie e neoplastiche	B20.− a B22.− e B24 + malattia (sequenza vedi sotto)	U60.3!

# U61.-! Categoria di laboratorio nella degenza attuale:

U61.1! Categoria 1
500 e piu cellule T helper CD4\*/microlitro di sangue
U61.2! Categoria 2
Da 200 a 499 cellule T helper CD4\*/microlitro di sangue
U61.3! Categoria 3
Meno di 200 cellule T helper CD4\*/microlitro di sangue
U61.9! Numero di cellule T helper CD4\* non specificato

**Esempio**: in un paziente asintomatico vengono codificati *Z21* e *U60.1!. U61.-!* è codificato in base al numero di cellule T helper *CD4*<sup>+</sup> attualmente misurato (qualora non fosse documentato, si utilizza il codice *U61.9!*).

#### Seguenza e scelta dei codici

Nel caso in cui la **malattia da HIV** sia il motivo principale del ricovero ospedaliero del paziente, come **diagnosi principale** va utilizzato il codice corrispondente delle categorie *B20–B24* (eccetto *B23.0*) o *098.7*. Inoltre, contrariamente alla definizione di diagnosi secondaria, sono da codificare tutte le manifestazioni esistenti della malattia da HIV (AIDS), senza considerare se abbiano o no richiesto dispendio di risorse.

#### Esempio 2

Una paziente con HIV stadio C con linfoma immunoblastico viene ospedalizzata per la terapia antiretrovirale. Soffre anche di stomatite da candida associata a HIV.

DP	B21	Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] che dà luogo a neoplasie maligne
DS	U60.3!	Categoria clinica della malattia da HIV, categoria C
DS	U61!	Numero di cellule T helper CD4 <sup>+</sup> , secondo valori di laboratorio attuale
DS	C83.3	Linfoma diffus a grandi cellule B
DS	B20	Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] che dà luogo a malattie infettive e parassitarie
DS	B37.0	Stomatite da candida

Se una manifestazione particolare della malattia da HIV è il motivo principale per l'ospedalizzazione, si deve codificare tale **manifestazione come diagnosi principale.** Come diagnosi secondaria va indicato un codice delle categorie *B20–B24* (eccetto *B23.0*) o *098.7* (in contrasto con la definizione di diagnosi secondaria).

## Esempio 3

Un paziente è ricoverato in ospedale con candidiasi orale a causa di un'infezione da HIV già accertata.

DP	B37.0	Stomatite da candida
DS	B20	Malattia da virus dell'immunodeficienza umana [HIV] che dà luogo a malattie infettive e parassitarie
DS	U60.2!	Categoria clinica della malattia da HIV, categoria B
DS	U61!	Numero di cellule T helper CD4 <sup>+</sup> , secondo valori di laboratorio attuale

# SD0105a Croup vero – pseudocroup – sindrome da croup

Il croup vero, piuttosto raro in Svizzera, è un'infiammazione della faringe e della laringe dovuta alla difterite che è codificata con A36.0 Difterite faringea o A36.2 Difterite laringea. Con il termine di «sindrome da croup» si indicano diverse malattie, ossia il croup virale, quello spastico e quello batterico, il croup vero e proprio (croup difterico) e il falso croup (pseudocroup).

Conformemente alla ICD-10-GM, va codificato come segue:

Croup vero e proprio (difterite laringea)

Croup virale

A36.2 Difterite laringea

J05.0 Laringite ostruttiva acuta [croup]

Pseudocroup o falso croup (spastico) J38.5 Spasmo della laringe Croup batterico J04.2 Laringotracheite acuta

## SD0200k Neoplasie

#### Indicazione generale:

Il capitolo SD0200 «Neoplasie» si applica al trattamento di tutte le neoplasie. Ciò vale sia per le neoplasie maligne e benigne sia per quelle dal comportamento incerto e sconosciuto.

**Neoplasie maligne:** p. es. carcinoma (carcinoma della prostata, carcinoma dell'endometrio), sarcoma, raramente timomi o meningiomi di grado III OMS (classificati inequivocabilmente come maligni dal punto di vista istopatologico), linfomi, leucemie o altre malattie maligne immunoproliferative ecc.

**Neoplasie benigne**: p. es. adenomi (prostata ecc.), miomi (utero ecc.), lipomi (p. es. del tessuto adiposo sottocutaneo o viscerale), meningiomi di grado I OMS (classificati inequivocabilmente come benigni dal punto di vista istopatologico) ecc.

**Neoplasie dal comportamento incerto e sconosciuto:** p. es. tumore borderline dell'ovaio, timomi, meningiomi di grado II OMS e altri tumori non classificabili inequivocabilmente come benigni o maligni dal punto di vista istopatologico ecc.

La classificazione ICD prevede due sistemi per codificare i tumori: una codifica secondo la topografia (sede anatomica) del tumore e una codifica secondo la morfologia del medesimo.

Nella statistica medica la codifica si basa unicamente sulla topografia del tumore e in riferimento all'organo. I codici corrispondenti sono tratti dal capitolo II (COO-D48) della lista sistematica.

Tabella dei codici ICD-10-GM classici per le neoplasie nell'indice alfabetico

I codici da attribuire alle neoplasie vanno tratti dalla tabella dei tumori riportata in allegato all'indice alfabetico, nella quale figurano i codici corrispondenti della maggior parte dei tumori, classificati secondo la loro sede. In genere, per ciascuna sede sono a disposizione cinque (talvolta quattro) codici, a seconda del grado di malignità e del tipo di tumore. Naturalmente, il codice può essere reperito nell'indice alfabetico anche sotto la denominazione istologica o morfologica del tumore, ma eccetto i rari casi in cui è indicato direttamente un codice preciso del capitolo II (p. es. melanoma [maligno]), l'indice rinvia quasi sempre alla tabella dei tumori.

	Maligno		In situ	Benigno	Dignità incerta o sconosciuta
	primario	secondario			
- Addome, visceri	C76.2	C79.88	D09.7	D36.7	D48.7
– Cavità	C76.2	C79.88	D09.7	D36.7	D48.7
– Organi	C76.2	C79.88		D36.7	D48.7
- Parete	C44.5	C79.2	D04.5	D23.5	D48.5
- Acromion	C40.0	C79.5		D16.0	D48.0
			1		



- 1. Ricerca secondo la topografia
- 2. Ricerca secondo il codice che corrisponde al grado di malignità e al tipo di tumore

#### Esempio 1

Condrosarcoma acromiale.

La ricerca va fatta nella tavola dei tumori alla topografia corrispondente. Trattandosi di un tumore primario, va riportato il codice figurante alla prima colonna.

C 40.0 Tumore maligno di osso e cartilagine articolare degli arti; scapola e ossa lunghe di arto superiore. Il termine condrosarcoma figura nell'indice alfabetico, ma rinvia alla tavola dei tumori.

# Esempio 2

Cistoadenoma mucinoso dell'ovaio, senza indicazione di malignità Cistoadenoma mucinoso dell'ovaio, maligno Cistoadenoma mucinoso dell'ovaio, borderline D27 Tumore benigno dell'ovaio
C56 Tumore maligno dell'ovaio

D39.1 Tumore di comportamento incerto o sconosciuto dell'ovaio

Per utilizzare la tabella dei tumori si trovano indicazioni speciali che la precedono nell'indice alfabetico dell'ICD-10-GM.

Se la ricerca nell'indice alfabetico non consente di assegnare un codice specifico per la sede a un tumore istopatologico, la ricerca e susseguente codifica deve avvenire, conformemente alla tavola dei tumori, in base alla topografia e in riferimento all'organo.

P.es. in caso di emangioma della vescica, secondo l'indice alfabetico:

D18.08 Emangioma, altre sedi

secondo la tavola dei tumori, in base alla topografia e in riferimento all'organo:

D30.3 Tumore benigno degli organi urinari, vescica

In questo caso il codice corretto è quindi D30.3, che si riferisce all'organo, anche se va persa l'informazione che si tratta di un emangioma.

Tumori maligni del sistema ematopoietico/linfatico

I tumori primitivi del sistema ematopoietico e linfatico (linfomi, leucemie ecc.) non sono classificati secondo la sede del tumore ma in base alla loro morfologia. Per tale ragione non figurano nella tavola dei tumori. Il quinto carattere del codice consente di differenziare tra presenza o assenza di remissione.

#### Esempio 3

C91.0- Leucemia linfoblastica acuta

C91.00 Senza menzione di remissione completa, in remissione parziale

C91.01 remissione completa

## SD0202k Scelta e ordinamento delle diagnosi

Le regole di cui al punto SD0202 concernenti la scelta della diagnosi principale nel contesto di malattie tumorali valgono solo qualora nessun'altra malattia autonoma e indipendente dal tumore (p.es. un infarto miocardico) soddisfi la definizione di diagnosi principale; In presenza di una malattia/condizione/manifestazione indipendente dal tumore va applicata la regola di codifica G52.

## Esempio 1

Ammissione per intervento bilaterale su ernie inguinali (incarcerate, non recidive).

Data la contestuale presenza di carcinoma della prostata con metastasi dei linfonodi intrapelvici, il penultimo giorno di degenza viene somministrata una chemioterapia nel ciclo in setting stazionario.

Secondo la documentazione medica, il maggior impiego di risorse mediche è riconducibile al trattamento delle ernie inguinali

DP	K40.00	Ernia inguinale bilaterale, con occlusione, senza gangrena, non menzionata come ernia recidivante
DS	C 61	Tumore maligno della prostata
DS	C77.5	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi intrapelvici

Intervento di ernia inquinale secondo documentazione medica

L 0
TS Chemioterapia secondo documentazione medica

Ricovero d'urgenza a causa di infarto miocardico (parete anteriore) conseguente a malattia coronarica trivasale. Intervento coronarico di urgenza e successiva operazione di bypass.

Data la contestuale presenza di carcinoma del retto, al paziente viene somministrata una chemioimmunoterapia nel ciclo nell'ultimo terzo della degenza per consentire un migliore monitoraggio. Subentrano complicanze della terapia antitumorale (mucosite dell'apparato digerente NAS e neutropenia), che prolungano ulteriormente la durata della degenza.

Considerato l'insieme delle cure somministrate, l'impiego di risorse mediche relativo alla malattia cardiaca è superiore a quello riguardante il trattamento del tumore e delle sue sequele.

DP	121.0	Infarto miocardico acuto transmurale della parete anteriore
DS	125.13	Cardiopatia ischemica cronica, malattia di tre vasi
DS	C20	Tumore maligno del retto
DS	K92.8	Altre malattie specificate dell'apparato digerente
DS	Y57.9!	Complicanze da medicamenti o droghe
DS	D70.19	Agranulocitosi e neutropenia indotta da farmaci, non specificata
TP		Operazione di bypass secondo documentazione medica
TS		Intervento coronarico secondo documentazione medica
TS		Chemioimmunoterapia secondo documentazione medica

#### Nota:

Malgrado negli esempi 1 e 2 sia stata somministrata una terapia antitumorale sistemica, trova comunque applicazione la regola di codifica G52 «Diagnosi principale», dato che sussistono contestualmente due malattie indipendenti l'una dall'altra. A tal proposito, si veda anche il paragrafo «Terapia sistemica».

Nota bene: Nonostante il trattamento di una neoplasia maligna in un caso soddisfi unicamente le condizioni di cui alla regola di codifica G54 «Diagnosi secondarie», anche le metastasi (descritte) e il carcinoma in sito contestualmente presenti vanno indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > O per consentirne la codifica).

Ciò vale pure per il trattamento di metastasi che in presenza di altra condizione quale diagnosi principale soddisferebbero la regola relativa alla diagnosi secondaria. Anche il tumore primitivo corrispondente viene poi rilevato in conformità alle direttive e in contrasto con la regola di codifica G54. Va inoltre osservata la «Nota» riguardante la presenza (descrizione).

## Esempio 3

Ammissione di una paziente per l'asportazione di utero miomatoso (miomi prevalentemente intramurali, ma anche submucosi) in presenza di disturbi emorragici persistenti (eziologicamente ricondotti ai miomi). Durante la degenza, la paziente subisce per la prima volta un attacco epilettico. Viene diagnosticata un'anemia da carenza di ferro cronica (dovuta a ipermenorrea) e somministrato ferro per via endovenosa. Dall'esame diagnostico tramite RMN risulta un forte sospetto di meningioma. Prescrizione di medicamenti antiepilettici, dimissione della paziente e pianificazione di ulteriori trattamenti riguardanti il meningioma.

Il maggiore impiego di risorse è comunque quello riconducibile all'intervento per utero miomatoso.

DP	D25.1	Leiomioma intramurale dell'utero
DS	D25.0	Leiomioma sottomucoso dell'utero
DS	D50.0	Anemia da deficit di ferro secondaria a perdita di sangue (cronica)
DS	D32.0	Tumore benigno delle meningi, meningi cerebrali
TP		Isterectomia secondo documentazione medica
TS		RMN del neurocranio

## Neoplasie maligne/Carcinoma in situ

Il codice della neoplasia maligna e/o del carcinoma in situ va indicato come diagnosi principale in occasione di ciascun ricovero ospedaliero per il trattamento della neoplasia maligna e/o del carcinoma in situ o per tutti i trattamenti successivi necessari (interventi di chirurgia, chemioterapia, radioterapia o altre terapie), per misure diagnostiche (p.es. staging) e fino a conclusione definitiva del trattamento stesso, quindi, per esempio, anche per le degenze ospedaliere successive all'asportazione chirurgica di un tumore maligno/carcinoma in situ. Questo perché anche se il tumore maligno/carcinoma in situ è stato rimosso chirurgicamente, il paziente è ricoverato per successivi trattamenti e/o esami diagnostici riguardanti lo stesso tumore e/o carcinoma in situ.

Qualora una/un paziente necessiti di un trattamento chirurgico di un tumore maligno, di un carcinoma in situ e/o di metastasi ripartito su diversi interventi, in ogni ricovero ospedaliero in cui viene eseguito un intervento successivo (pianificato), il codice del tumore maligno, del carcinoma in situ, delle metastasi va indicato come diagnosi principale. Sebbene il tumore, il carcinoma in situ, le metastasi siano già stati asportati durante il primo intervento, nelle successive degenze ospedaliere la/il paziente continua a essere trattata/o per il tumore, il carcinoma in situ, le metastasi, ossia il tumore maligno, il carcinoma in situ, le metastasi sono la causa anche degli interventi successivi (pianificati).

In questa regola di codifica, il termine «successivo» va anche considerato alla luce della regola di codifica D07 «Interventi di follow-up pianificati».

Per le degenze stazionarie dovute a disturbi iatrogeni, ossia a sequele/malattie provocate da terapie somministrate nel contesto di malattie tumorali, si rimanda alla regola di codifica SD0205.

#### Esempio 4

Una paziente ha subito due anni fa un intervento di mastectomia e dissezione ascellare per carcinoma mammario (e CIS lobulare) con chemioterapia adiuvante post-operatoria. Attualmente è ricoverata per una ricostruzione della mammella mediante espansore e lembo di muscolo grande dorsale. Non sono eseguite altre procedure terapeutiche o diagnostiche in relazione alla malattia tumorale di base.

DP C50.- Tumore maligno della mammella (quarto carattere in base alla sede del tumore)

DS D05.0 Carcinoma in situ lobulare

**Nota bene:** in caso di presenza contestuale di un carcinoma (p. es. nel microambiente di CIS esteso) e di un carcinoma in situ, il tumore maligno va rilevato **prima** del carcinoma in situ.

## Esempio 5

Ammissione per mastectomia bilaterale in presenza di carcinoma in situ bilaterale (accertato tramite agobiopsia).

Nel referto istopatologico postoperatorio è documentato un esteso carcinoma duttale in situ bilaterale con piccola parte di carcinoma invasivo (dimensioni 0,4 x 0,3 mm, a destra asse ore 9).

DP C50.8 Tumore maligno della mammella, Lesione sconfinante a più zone contigue della mammella

L 1

DS D05.1 Carcinoma in situ intraduttale

0

## Esempio 6

Ammissione per Re-TUR-V pianificata in presenza di carcinoma della vescica (entrambe le pareti laterali) e instillazione di medicamenti citotossici.

DP C67.2 Tumore maligno della vescica, parete laterale della vescica

<u>L</u> 0

TP TUR-V
TS Reintervento

TS Instillazione di medicamenti citotossici

La sequenza dei codici dipende dal trattamento durante la degenza ospedaliera in questione:

In caso di contestuale trattamento/esame diagnostico di tumori maligni/neoplasie E metastasi E terapia sistemica trova applicazione la regola di codifica G52 «Diagnosi principale».

Diagnosi/trattamento del tumore primitivo: Il tumore primitivo o primitivo recidivo (locale) va indicato come diagnosi principale. Le ulteriori metastasi (descritte) e il carcinoma in situ presenti sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica). I tumori primitivi di sede sconosciuta (CUP) sono codificati con C 80.- Tumore maligno di sede non specificata.

## Esempio 7

Un paziente è ricoverato per una resezione parziale del polmone per un carcinoma bronchiale del lobo superiore.

DP C34.1 Tumore maligno del lobo superiore (bronco)

Diagnosi/trattamento di metastasi: le metastasi vanno indicate come diagnosi principale e il tumore primitivo o primitivo recidivo (locale) come diagnosi secondaria (a dispetto della definizione di diagnosi secondaria). Le ulteriori metastasi (descritte) e il carcinoma in situ presenti sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

#### Esempio 8

Un paziente è ammesso in ospedale per la resezione di metastasi al fegato da un carcinoma colorettale resecato.

DP C78.7 Tumore maligno secondario del fegato

DS C19 Tumore maligno della giunzione retto-sigmoidea

• Terapia sistemica (radioterapia corporea totale, radioterapia i.v., chemioterapia sistemica o altre terapie antitumorali sistemiche come p. es. terapie ormonali; vedi esempio 10) del tumore primitivo e/o delle metastasi: il tumore primitivo o primitivo recidivo (locale) va indicato come diagnosi principale.

Le ulteriori metastasi (descritte) e il carcinoma in situ presenti sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

I tumori primitivi di sede sconosciuta (CUP) sono codificati con C80.- Tumore maligno di sede non specificata.

#### Esempio 9

Un paziente è ricoverato per una chemioterapia sistemica in presenza di metastasi epatiche da carcinoma colon-rettale, già resecato.

DP C19 Tumore maligno della giunzione retto-sigmoidea

DS C78.7 Tumore maligno secondario del fegato

In caso di trattamento contestuale nel corso della stessa degenza stazionaria di una malattia maligna trattata in modo sistemico e di una malattia/condizione/manifestazione indipendente dalla neoplasia maligna, trova applicazione la regola di codifica G52 «Diagnosi principale» e la presente regola di codifica resta senza effetto.

A tal proposito, si vedano esempi 1 e 2.

#### Esempio 10

Ammissione di una paziente 84enne con insufficienza cardiaca non compensata NYHA 3-4 per compensazione e aggiustamento della medicazione nel reparto «Medicina interna». La paziente soffre inoltre di un carcinoma della mammella destro sito nel quadrante superiore esterno con metastasi dei linfonodi ascellari già operato un anno e mezzo prima.

Al momento non è pianificata alcuna chemioterapia, malattia stabile.

Trattandosi di un carcinoma positivo ai recettori degli estrogeni, durante la degenza alla paziente viene iniettata un'ulteriore dose di un inibitore di estrogeni.

DP 150.14 Insufficienza ventricolare sinistra, con disturbi a riposo
DS C50.4 Tumore maligno della mammella, Quadrante supero-esterno della mammella
L 1
DS C77.3 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi ascellari e dell'arto superiore

Diagnosi/trattamento del tumore primitivo che delle metastasi: l'affezione che richiede il maggior impiego di risorse mediche va scelta come diagnosi principale (in conformità alla regola G52). A seconda dell'impiego di risorse mediche documentato, sia il tumore primitivo o primitivo recidivo (locale) sia le metastasi possono essere presi in considerazione come diagnosi principale. Le ulteriori metastasi presenti (descritte) e/o il tumore e il carcinoma in situ presenti sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

#### Esempio 11

Ammissione per intervento su una metastasi ossea (sterno) in presenza di carcinoma primitivo del mediastino anteriore.

Al termine della degenza viene somministrata una chemioterapia sistemica.

Secondo la documentazione medica, il maggiore impiego di risorse è riconducibile al trattamento della neoplasia secondaria allo sterno.

DP C79.5 Tumore maligno secondario dell'osso e del midollo osseo

DS C38.1 Tumore maligno del cuore, del mediastino e della pleura, mediastino anteriore

#### Esempio 12

Ammissione di una paziente per biopsia dei linfonodi in presenza di sospette metastasi nei linfonodi inguinali (a destra) provocate da un melanoma maligno della grande labbra destra.

Lo staging conferma il sospetto.

Nella stessa degenza, alla paziente viene somministrata una terapia sistemica con chemioterapici e un'immunoterapia con anticorpi.

Dalla documentazione medica si evince che, ai sensi della regola di codifica G52, il trattamento sistemico è all'origine di un maggiore impiego di risorse rispetto allo staging effettuato tramite la biopsia dei linfonodi.

DP C51.0 Tumore maligno della vulva, grandi labbra vulvari
 L 1
 DS C77.4 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi inguinali e dell'arto inferiore
 I

In caso di terapia sistemica contestuale a trattamento di metastasi (esempio 11) o a esami diagnostici per individuare metastasi (esempio 12), la determinazione del maggiore impiego di risorse va effettuata in conformità alla regola di codifica G52 «Diagnosi principale».

• Cure palliative in pazienti oncologici: il tumore (primitivo o primitivo recidivo (locale)) va indicato come diagnosi principale e le metastasi (descritte) e/o il carcinoma in situ presenti come diagnosi secondaria, a prescindere che siano trattati direttamente o meno e malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica.

Nota: in rari casi, la necessità di cure palliative nei pazienti oncologici è determinata dalle metastasi (p. es. in carcinoma mammario con metastasi cerebrali, ricovero per cure palliative a causa delle sequele a livello cerebrale nel loro insieme). In questi casi, come diagnosi principale va indicato il tumore che figura all'origine delle cure palliative.

Se la diagnosi principale è una metastasi, vanno indicati come diagnosi secondaria il tumore primitivo o primitivo recidivo (locale) nonché le ulteriori metastasi presenti (descritte), malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica.

Trattamento dei sintomi: se una/un paziente è trattato esclusivamente per uno o più sintomi di una malattia tumorale e sul tumore
non è eseguita alcuna procedura, come diagnosi principale va indicata la neoplasia (tumore primitivo o primitivo recidivo (locale)
o metastasi) i cui sintomi hanno richiesto il maggior dispendio di risorse per il trattamento (G52). Se come diagnosi principale è
indicata una metastasi, vanno indicati come diagnosi secondaria il tumore primitivo o primitivo recidivo (locale) nonché le ulteriori
metastasi presenti (descritte), e/o il carcinoma in situ presenti, malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54
preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica

**Nota**: tutte le elencazioni e gli esempi di codifica non vanno considerati esaustivi e servono esclusivamente a titolo di riferimento/indicazione.

## Tra i sintomi di malattia tumorale figurano p. es. i seguenti:

- dolori progressivi e diffusi in metastasi ossea
- dispnea in carcinoma polmonare
- capogiri, vomito in metastasi cerebrali
- disfagia in carcinoma esofageo
- emorragia tumorale
- In caso di comparsa e di necessità di trattamento di una o più malattie eziologicamente riconducibili a un tumore (primitivo, primitivo recidivo (locale) o in forma di metastasi) sul quale non è stata eseguita alcuna procedura, come diagnosi principale va indicato il tumore al quale è direttamente connessa la malattia che ha richiesto il maggior impiego di risorse mediche (G52). Se la diagnosi principale consiste in una metastasi, il tumore primitivo o primitivo recidivo (locale) nonché le ulteriori metastasi presenti (descritte) sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica). La malattia in sé va codificata in aggiunta nel rispetto della regola di codifica G54.

Se la documentazione medica non indica in modo inequivocabile se una malattia è eziologicamente riconducibile al tumore oppure del tutto indipendente da questo, è necessario consultare il medico curante.

## Tra le malattie eziologicamente riconducibili a un tumore figurano p. es. le seguenti:

- epilessia in metastasi cerebrale o meningioma benigno
- polmonite post-stenotica in carcinoma bronchiale
- frattura vertebrale in metastasi ossea
- anemia in metastasi ossea
- insufficienza epatica da ostruzione del dotto coledoco in carcinoma della testa del pancreas
- ileo meccanico in carcinoma del colon

## Esempio 13

Ammissione di una paziente che soffre per la prima volta di una crisi tonico-clonica.

Gli esami diagnostici, tra cui una TAC del capo, indicano un'epilessia strutturale in presenza di processo neoformativo frontale con sospetto di meningioma benigno della falce cerebrale.

Vengono prescritti antiepilettici e si consiglia alla paziente il trattamento a medio termine del meningioma.

DP D32.0 Tumore benigno delle meningi, meningi cerebrali

DS G40.2 Epilessia e sindromi epilettiche sintomatiche, definite per localizzazione (focale) (parziale),

con crisi parziali complesse

Ai fini della codifica, tra le patologie/i sintomi eziologicamente riconducibili a una malattia tumorale rientrano anche le sindromi/i sintomi paraneoplastici.

Anche in questi casi, va indicato come diagnosi principale il tumore (primitivo, primitivo recidivo (locale) o in forma di metastasi) a cui è **direttamente** imputabile la sindrome/il sintomo paraneoplastico.

La sindrome/il sintomo o singole manifestazioni (se non è disponibile nell'ICD -10-GM un codice specifico per la sindrome) nonché le ulteriori metastasi presenti (descritte) sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

Se la documentazione medica non indica in modo inequivocabile se sintomi/sindromi/manifestazioni paraneoplastici sono eziologicamente riconducibili al tumore oppure del tutto indipendenti da questo, è necessario consultare il medico curante.

# Esempi di paraneoplasie

- Manifestazioni paraneoplastiche endocrine:
  - secrezione ectopica di ACTH o di molecole simili all'ACTH
     (p.es. carcinoma bronchiale), possibile sequela: E24.3 Sindrome di secrezione ectopica di ACTH
  - secrezione di PTH
     (p.es. carcinoma bronchiale), possibile sequela: E21.2 Altro iperparatiroidismo

- Disturbi della coagulazione di origine paraneoplastica, p.es. trombosi paraneoplastiche:
  - tromboflebite migrante: 182.1
  - trombosi venosa profonda: 180.28
  - endocardite trombotica abatterica (con patologie conseguenti come infarto cardiaco o ictus): 133.9
- Paraneoplasie indotte da anticorpi:
  - sindrome di Zollinger-Ellison, p. es. in tumore maligno del tratto gastrointestinale: E16.4
  - dermato(poli)miosite in malattie neoplastiche: M36.0\*
- · Paraneoplasie di origine neurologica:
  - sindrome di Guillain-Barré, p. es. in linfoma di Hodgkin: G61.0
  - sindrome di Lambert-Eaton p. es. in carcinoma bronchiale a piccole cellule: G73.1\*
  - polineuropatia periferica (non provocata da chemioterapia): G62.88

**Nota:** sindromi/sintomi o manifestazioni paraneoplastici e/o malattie eziologicamente riconducibili a un tumore possono provocare ulteriori sequele.

Se la sequela è direttamente connessa al sintomo, alla sindrome o alla manifestazione paraneoplastici o malattie eziologicamente riconducibili a un tumore, **non è più considerata come riconducibile al tumore** e va codificata come diagnosi principale (a condizione di soddisfare la regola di codifica G 52).

La paraneoplasia e/o la malattia eziologicamente riconducibile al tumore e il tumore che l'ha originata (primitivo o primitivo recidivo (locale) nonché le ulteriori metastasi presenti (descritte)) sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

## Esempio 14

Un paziente è ricoverato con infarto cardiaco conseguente a endocardite trombotica abatterica di origine paraneoplastica, in carcinoma bronchiale a piccole cellule.

DP 121.- Infarto miocardico acuto

DS 133.9 Endocardite acuta non specificata

DS C34.- Tumore maligno dei bronchi e del polmone

## Esempio 15

Una paziente è ricoverata con embolia polmonare senza menzione di cuore polmonare provocata da trombosi venosa profonda in disturbi della coagulazione di origine paraneoplastica, in carcinoma della testa del pancreas.

A causa dell'embolia polmonare trascorre due giorni in terapia intensiva. Inoltre, nel corso della degenza, la paziente è messa per tre giorni sotto eparina e viene sottoposta a una TC staging.

DP	126.9	Embolia polmonare senza menzione di cuore polmonare acuto
DS	180.28	Flebite e tromboflebite di altri vasi profondi degli arti inferiori
DS	C25.0	Tumore maligno: testa del pancreas

## Esempio 16

Un paziente è ricoverato a causa di un'improvvisa afasia progressiva e di un'emiplegia flaccida.

A seguito di trombectomia endovascolare intracerebrale, cure in terapia intensiva e stabilizzazione in Stroke Unit, si sospetta un disturbo della coaquiazione di eziologia incerta, in presenza di uno stato di salute altrimenti discreto.

Dopo ulteriori procedure diagnostiche, inclusa una TC staging, viene posta la diagnosi di carcinoma della testa del pancreas. Il medico curante documenta il forte sospetto di un disturbo della coagulazione di origine paraneoplastica.

DP	163.3	Infarto cerebrale da trombosi delle arterie cerebrali
DS	G 81.0	Emiplegia flaccida ed emiparesi
DS	R47.0	Disfasia ed afasia
DS	D68.8	Altri difetti della coagulazione specificati
DS	C25.0	Tumore maligno: testa del pancreas

Nota bene: per tutti i casi descritti vale quanto segue:

I codici supplementari U69.11! Disturbo acquisito e permanente della coagulazione sanguigna e U69.12! Disturbo della coagulazione sanguigna temporaneo sono aggiunti alla codifica in funzione della documentazione medica inerente al decorso della malattia.

**Nota:** per **«presenti» (descritti)** (in riferimento al tumore primitivo, primitivo recidivo (locale) e/o alle metastasi) si intende l'affezione metastatica primaria descritta nella documentazione medica, a prescindere che, p. es., le metastasi siano individuabili macroscopicamente o microscopicamente (istopatologicamente).

Per essere considerata valida, la documentazione medica inerente al caso deve includere una classificazione TNM e/o l'esatta descrizione della sede del tumore primitivo, primitivo recidivo (locale) e/o delle metastasi (oppure come «sospetto di...») evincibile dal testo e/o dall'elenco delle diagnosi dei rapporti medici.

Anche se p. es. sono state asportate (localmente) delle metastasi, per l'affezione metastatica primaria non è possibile affermare che il paziente non presenta più alcuna traccia di tumore e/o di metastasi.

# Esempio 17

Una paziente è ricoverata per la chemioterapia palliativa nel ciclo per esito di mastectomia con linfadenectomia in carcinoma mammario metastatico. Secondo il rapporto medico di dimissione, la classificazione TNM è pT 2N2(7/15) M1(OSS, BRA). I linfonodi metastatici erano localizzati a livello ascellare.

DP	C 50.9	Tumore maligno della mammella, Mammella non specificata
DS	C77.3	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi: linfonodi ascellari e dell'arto superiore
DS	C79.5	Tumore maligno secondario dell'osso e del midollo osseo
DS	C79.3	Tumore maligno secondario dell'encefalo e delle meningi cerebrali

## Esempio 18

Un paziente è ricoverato per vertebroplastica a seguito di frattura di vertebra toracica provocata da metastasi (documentata a livello medico) in presenza anche di carcinoma a cellule renali con metastasi linfonodali (regionali) e peritoneali metastatico. Esito di nefrectomia con linfadenectomia regionale.

DP	C79.5†	Tumore maligno secondario dell'osso e del midollo osseo
CDP	M49.54*	Collasso vertebrale in malattie classificate altrove: zona dorsale
DS	C 64	Tumore maligno del rene, ad eccezione della pelvi renale
DS	C78.6	Tumore maligno secondario del retroperitoneo e del peritoneo
DS	C77.2	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi: linfonodi intra-addominali

# SD0203k Escissione estesa della regione tumorale

Nel caso di un ricovero per un'escissione estesa della regione tumorale dopo una prima resezione del tumore, va indicato come diagnosi principale il codice del tumore originario.

Se il tumore rescisso in precedenza è documentato come metastasi e/o sono presenti (attualmente) metastasi (descritte) e/o un carcinoma in situ, vanno registrate anche queste diagnosi (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

La rappresentazione del reintervento nello stesso punto si effettua, come d'abitudine, tramite speciali codici di reintervento oppure indicando in aggiunta il codice CHOP 00.99.10 Reintervento.

# SD0204k Diagnosi di tumore soltanto mediante biopsia

Se l'esito di una biopsia effettuata in precedenza porta a una diagnosi di neoplasia maligna, carcinoma in situ o ad altra diagnosi, non confermata però dal tessuto prelevato nel corso dell'attuale intervento, va codificata solamente la diagnosi pronunciata originariamente sulla base della biopsia effettuata in precedenza, se dal punto di vista clinico e/o istopatologico non emergono altre diagnosi e/o risultanze.

# SD0205k Malattie, disturbi (acuti, cronici) dopo e/o quali sequele di procedure mediche nell'ambito del trattamento di neoplasie maligne (solide, ematologiche)

A seguito/in occasione del trattamento/della terapia contro malattie maligne subentrano spesso malattie/disturbi/sequele/sindromi/sintomi/altre manifestazioni dovuti alla terapia stessa.

Nei diversi capitoli dell'ICD-10-GM figurano, come già precisato nella regola di codifica D12, codici diagnostici specifici come p. es. D70.1-Agranulocitosi e neutropenia indotta da farmaci, D90 Effetti da immunocompromissione dopo irradiazione, chemioterapia e altri trattamenti immunosoppressivi, K52.1 Gastroenterite e colite tossiche, G62.0 Polineuropatia da farmaci ecc.

Se non è disponibile un codice diagnostico specifico ai sensi della regola di codifica D12, per la ricerca di un codice appropriato si procede come indicato nella regola di codifica in questione.

P.es. B37.0 Stomatite da candida + Y84.9! Complicanza di intervento medico non specificato, R11 Nausea e vomito + Y57.9! Complicanze da medicamenti o droghe ecc.

Se durante una degenza ospedaliera viene/vengono trattata/e esclusivamente la/le malattia/e o il/i disturbo/i dopo procedure diagnostiche o terapeutiche e sulla neoplasia maligna non eseguita alcuna procedura, la malattia o il disturbo dopo procedure diagnostiche o terapeutiche va indicata come diagnosi principale. Il tumore (primitivo, primitivo recidivo (locale) o in forma di metastasi) il cui trattamento ha provocato il disturbo iatrogeno e le ulteriori metastasi presenti (descritte) sono indicati come diagnosi secondaria (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

Se vengono trattate più malattie dopo procedure mediche, come diagnosi principale va codificato il disturbo che ha provocato il maggiore impiego di risorse mediche (regola G52).

**Nota bene:** In caso di riammissione entro 18 giorni, la regola di codifica generale D16 (regola di fatturazione) prevale sulla regola di codifica speciale SD0205 e va quindi applicata.

#### Nota:

Se una neoplasia maligna viene considerata guarita, il trattamento è terminato (ossia non sono più somministrate terapie, p. es. nemmeno terapie di blocco ormonale) e non sono previste nemmeno in futuro nuove o ulteriori terapie, non va indicato alcun codice ICD-10 per la neoplasia maligna e/o il carcinoma in situ.

Per indicare che si tratta di un disturbo dopo procedure mediche e che sussisteva una neoplasia maligna, vanno utilizzati codici dei capitoli XX e XXI (esempi 7,8).

L'esito «guarigione» nel contesto di malattie maligne soggiacenti dipende dalla malattia in questione e viene definito con termini e parametri differenti e mutevoli (a questo proposito vedi anche regola di codifica SD0207).

Ne consegue che dalla documentazione medica deve evincersi con chiarezza, in funzione della malattia maligna soggiacente, se sussiste una guarigione completa.

#### Esempio 1

Trattamento di linfedema a seguito di mastectomia per carcinoma della mammella.

DP 197.2 Linfedema post-mastectomia (parziale)

DS C 50.- Tumore maligno della mammella (quarto carattere in base alla sede del tumore)

## Esempio 2

Ammissione con neutropenia e anemia dopo somministrazione della seconda chemioterapia nel ciclo per metastasi da carcinoma dell'endometrio nei linfonodi pelvici. Il rapporto istopatologico rivelava inoltre la presenza di un carcinoma endocervicale in situ nell'utero asportato.

A provocare il maggiore impiego di risorse nel trattamento sono state la neutropenia e le sue sequele. A causa dell'anemia somministrazione di 2 concentrati di eritrociti. Non è stata eseguita alcuna misura terapeutica e/o diagnostica specifica per la neoplasia maligna.

DP D/0.1- Agranulocitosi e neutropenia indotta da farma	P D70.1-	DP	).1- Agra	nulocitosi	e neutropenia	ındotta da fai	mac
---	----------	----	-----------	------------	---------------	----------------	-----

DS D61.1 Anemia aplastica da farmaci

DS C 54.1 Tumore maligno del corpo dell'utero, endometrio

DS C77.5 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi intrapelvici

DS D06.0 Carcinoma in situ della cervice uterina, endocervice

#### Esempio 3

Ammissione con stomatite da candida 15 giorni dopo l'ultima chemioimmunoterapia somministrata per carcinoma della testa del pancreas con metastasi dei linfonodi regionali.

Il paziente presenta una pancitopenia caratterizzata in particolare da anemia conseguente a terapia.

L'intera cavità orale mostra afte, altre stigmate infiammatorie e colonie di candida persistenti.

A causa dei forti dolori nell'assunzione di cibi e liquidi sono presenti quali sequele disidratazione e iponatriemia: «(trattate con infusioni di cloruro di sodio)», un principio di malnutrizione (nutrizione liquida ipercalorica) e di conseguenza condizioni generali ridotte.

La causa medicalmente accertata del maggiore impiego di risorse, a seguito di somministrazione di 2 EC, 1 TC, di fattore stimolante i granulociti (medicamento somministrato un'unica volta) nonché di 8 giorni di trattamento di candida/infiammazione e ricondizionamento, è la stomatite da candida.

Tutte le malattie attuali sono considerate sequele/disturbi dopo somministrazione di chemioterapia. Al termine del trattamento dei disturbi menzionati si procede a una TC di staging e alla somministrazione di un'ulteriore chemioterapia a scopi palliativi sotto monitoraggio stazionario.

DP	C 25.0	Tumore maligno del pancreas, Testa del pancreas
DS	C77.2	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi intra-addominali
DS	B37.0	Stomatite da candida
DS	E87.1	Ipoosmolarità e iponatriemia
DS	E86	Ipovolemia
DS	E46	Malnutrizione proteico-energetica non specificata
DS	D61.10	Anemia aplastica da citostatici
DS	D70.1-	Agranulocitosi e neutropenia indotta da farmaci
DS	D69.58	Altra trombocitopenia secondaria, non specificata come refrattaria alla trasfusione
DS	Y57.9!	Complicanze da medicamenti o droghe
DO	101.5.	comprisance du medicament o drogne

A seguito di riammissione 15 giorni dopo la somministrazione di chemioterapia e relative sequele è applicabile la regola di codifica/ regola di fatturazione D16.

Se la riammissione fosse avvenuta il 19° giorno dopo la dimissione, sarebbe stata applicabile la regola di codifica SD0205 e il codice C25.0 sarebbe nuovamente la diagnosi principale del caso.

#### Esempio 4

Ammissione di una paziente 34enne con forti dolori ossei direttamente a seguito di radioterapia pianificata per un osteosarcoma della mandibola sinistra con metastasi solitaria dei linfonodi cervicali sinistri. Stato dopo intervento primario e avvio della chemioterapia postoperatoria.

Dopo somministrazione di analgesici per via endovenosa (3 volte in 24 ore) rapido miglioramento del livello dei dolori.

A causa di altri indizi osservati vengono effettuate una RMN di staging del neurocranio e una TC delle parti molli del collo. Non viene constatato alcun progresso della malattia soggiacente.

La paziente è giovane e a causa della malattia maligna soggiacente ha recentemente sviluppato uno stato depressivo medio-forte che ha richiesto un consulto psichiatrico e la prescrizione di antidepressivi.

A seguito di colloquio, anche per un migliore monitoraggio, viene somministrata la successiva chemioterapia nel corso della stessa degenza. Anche la radioterapia, essendo stata fatta nello stesso ospedale il giorno dell'ammissione, confluisce nella codifica stazionaria.

DP	C 41.1	Tumore maligno dell'osso e della cartilagine articolare di altre e non specificate sedi, osso mascellare inferiore
L	2	
DS	C77.0	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi della testa, della faccia e del collo
L	2	
DS	K10.8	Altre malattie specificate dei mascellari
L	2	
DS	Y84.9!	Complicanza da intervento medico non specificato
DS	F32.1	Episodio depressivo di media gravità

#### Esempio 5

Dopo la conclusione del trattamento di un melanoma sulla fronte destra (asportazione, copertura plastica, chemioterapia e anticorpale) e con unica micrometastasi nei linfonodi cervicali destri asportati nel corso dell'intervento primario, si forma un fastidioso cheloide cicatriziale. La documentazione medica non contiene alcuna indicazione di guarigione.

Ammissione per revisione del cheloide cicatriziale.

```
DP L91.0 Disturbi ipertrofici della cute, cicatrice ipertrofica

L 1

DS C43.3 Melanoma maligno della cute di altre e non specificate parti della faccia

L 1

DS C77.0 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi della testa, della faccia e del collo

L 1
```

#### Esempio 6

Ammissione per intervento su un restringimento dell'uretra 6 anni dopo un intervento transuretrale a causa di carcinoma della vescica. Il trattamento è considerato concluso e il paziente guarito.

DP	N99.1	Disturbi iatrogeni delle vie genitourinarie non classificati altrove, stenosi uretrale iatrogena
DS	Z85.5	Tumore maligno delle vie urinarie nell'anamnesi personale

# Esempio 7

Ammissione per accertamenti a seguito di crescenti e significativi deficit cognitivi e motori. Viene diagnosticata una lesione cerebrale post-attinica di tipo ALERT (Acute Late-onset Encephalopathy after Radiotherapy). Dall'anamnesi risulta il trattamento concluso (17 anni prima) di un astrocitoma frontale. Per quanto riguarda il tumore maligno, il paziente è considerato guarito.

DP	G 93.88†	Altri disturbi dell'encefalo, altre malattie specificate dell'encefalo
CDP	F02.8*	Demenza in altre malattie specificate classificate altrove
DS	Y84.9!	Complicanza da intervento medico non specificato
DS	Z85.8	Tumore maligno di altri organi o apparati nell'anamnesi personale

#### Esempio 8

Ammissione per somministrazione della prima chemio-immunoterapia per un carcinoma polmonare da poco diagnosticato (lobo inferiore destro).

Stato dopo irradiazione di un linfoma non Hodgkin del mediastino destro 20 anni prima.

La documentazione medica mostra un legame eziologico tra il tumore secondario (polmonare) e la radioterapia della prima neoplasia maligna apparsa e trattata anni prima.

```
    DP C34.3 Tumore maligno dei bronchi e del polmone, lobo o bronco inferiore
    L 1
    CDP Y84.9! Complicanza da intervento medico non specificato
    DS Z85.7 Tumore maligno degli organi linfatici ed emopoietici nell'anamnesi personale
```

# SD0206a Sospetto di tumore o metastasi

Se viene eseguita una biopsia per sospetto di tumore e quest'ultimo non è confermato, va codificata la diagnosi o il reperto originario che ha dato adito alla biopsia.

Non va utilizzato il codice Z03.1 Osservazione per sospetto di tumore maligno.

#### SD0207a Controlli

Qualora durante un ricovero di controllo dopo un trattamento tumorale non sia più diagnosticato il tumore, il controllo è indicato come diagnosi principale e l'esistenza precedente del tumore come diagnosi secondaria, utilizzando un codice della categoria Z85.– Anamnesi personale di tumore maligno.

#### Esempio 1

Un paziente è ricoverato per effettuare vari esami di controllo in seguito a pneumonectomia e chemioterapia effettuate con successo per un carcinoma bronchiale. Gli esami danno esito negativo.

DP	Z08.7	Visita medica di controllo dopo trattamento combinato per tumore maligno
DS	Z85.1	Anamnesi personale di tumore maligno della trachea, dei bronchi e del polmone

Un «codice d'anamnesi» viene assegnato se si può dedurre che il paziente sia guarito. Quando sia concesso fare quest'affermazione dipende dal tipo di tumore. Siccome si tratta di un riscontro effettuabile solo in via retrospettiva, la distinzione viene fatta tendenzialmente usando un criterio «clinico», sulla base del proseguimento del trattamento del tumore e dopo un determinato lasso di tempo. Nei casi in cui il trattamento del tumore sia definitivamente concluso, si indica un codice della categoria Z85.— Anamnesi personale di tumore maligno come diagnosi secondaria (in contrasto con la definizione di diagnosi secondaria).

#### SD0208a Recidive

Se un paziente è ricoverato per il trattamento di un tumore recidivante, il codice da utilizzare è quello del tumore stesso anche dopo una resezione radicale, non essendo a disposizione codici specifici per le recidive tumorali. Per completare l'informazione si indica come diagnosi secondaria un codice della categoria *Z85. - Anamnesi personale di tumore maligno* (in contrasto con la definizione di diagnosi secondaria).

#### Esempio 1

Una paziente è colpita da una recidiva di carcinoma mammario dopo dieci anni.

DP C50. - Tumore maligno della mammella

DS Z85.3 Anamnesi personale di tumore maligno della mammella

# SD0209a Tumori con attività endocrina

I tumori sono classificati tutti nel capitolo II, a prescindere dalla loro eventuale attività endocrina. Per descrivere una tale attività va utilizzato all'occorrenza un codice supplementare del capitolo IV, a condizione che sia soddisfatta la definizione di diagnosi secondaria (regola G54).

#### Esempio 1

Feocromocitoma maligno che secerne catecolamine.

DP C74.1 Tumore maligno della midollare surrenale
DS E27.5 Iperfunzione della midollare del surrene

# SD0210k Sedi multiple

Tumori primari in sedi multiple: Il codice C97! Tumori maligni di sedi indipendenti multiple (primitive) viene impiegato come codice di diagnosi secondaria qualora nel paziente siano trattati/diagnosticati più tumori maligni primitivi (scelta della diagnosi principale secondo la regola G52).

#### Esempio 1

Durante la stessa degenza ospedaliera una paziente è trattata contemporaneamente per un carcinoma mammario e per un melanoma maligno della gamba.

DP/DS C 50. -Tumore maligno della mammella (quarto carattere in base alla sede del tumore)

DS/DP C43.7 Melanoma maligno di arto inferiore, inclusa l'anca DS C 97! Tumori maligni di sedi indipendenti multiple (primitive)

# Esempio 2

Un paziente viene trattato a causa di un carcinoma della vescica localizzato in più sedi.

DP/DS C67.3 Tumore maligno della vescica, parete anteriore DS/DP C 67.4 Tumore maligno della vescica, parete posteriore DS C97! Tumori maligni di sedi indipendenti multiple (primitive)

Metastasi linfonodali in sedi multiple: Le metastasi linfonodali multiple vanno codificate singolarmente secondo le rispettive localizzazioni. Se il trattamento di specifiche metastasi o aree linfonodali soddisfa le condizioni di codifica come diagnosi principale, tutte le altre aree linfonodali colpite, eventuali altre metastasi presenti (descritte) e il tumore primitivo/primitivo recidivo vanno indicati quali diagnosi secondarie (malgrado la definizione di diagnosi secondaria di cui alla regola G54 preveda un impiego di risorse mediche > 0 per consentirne la codifica).

# Esempio 3

Carcinoma dell'endometrio con metastasi in retroperitoneo, pleura, ossa e seguenti stazioni linfonodali colpite: retroperitoneale, mediastinica, inguinale, pelvica, sopraclaveare e cervicale (collo). Ammissione per terapia anticorpale.

DP	C 54.1	Tumore maligno del corpo dell'utero, endometrio
DS	C78.2	Tumore maligno secondario della pleura
DS	C78.6	Tumore maligno secondario del retroperitoneo e del peritoneo
DS	C79.5	Tumore maligno secondario dell'osso e del midollo osseo
DS	C77.0	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi della testa, della faccia e del collo
DS	C77.1	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi intratoracici
DS	C77.2	Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi intra-addominali

DS C77.4 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi inguinali e dell'arto inferiore

C77.5 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi intrapelvici DS

# Esempio 4

Ammissione per esami diagnostici in presenza di sospetto (e successiva conferma) di metastasi dei linfonodi mediastinici determinata da carcinoma del pavimento orale con metastasi nei linfonodi cervicali (collo).

DP C77.1 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi intratoracici

DS C77.0 Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi, linfonodi della testa, della faccia e del collo

DS CO4.9 Tumore maligno del pavimento orale, pavimento orale non specificato

# Esempio 5

Accertamento diagnostico di un linfoma follicolare (nodulare) Non Hodgkin con coinvolgimento delle stazioni linfonodali ascellari, cervicali e grosso - bulky linfonodo mediastinico.

DP C82.9 Linfoma follicolare non specificato

# SD0211a Lesioni contigue

#### Le sottocategorie .8:

La maggioranza delle categorie del capitolo II è suddivisa in sottocategorie a quattro caratteri corrispondenti alle diverse parti dell'organo in questione. Un tumore che ha invaso due o più regioni contigue classificate (ognuna in una delle categorie a tre caratteri) e del quale non è possibile determinare la sede originaria va classificato nella corrispondente sottocategoria .8 a quattro caratteri.

## Esempio 1

Carcinoma colon-rettale con estensione anorettale la cui sede anatomica primaria resta sconosciuta.

C21.8 Tumore maligno dell'ano e del canale anale, lesione sconfinante a più zone contigue del retto, dell'ano e del canale anale

Se per un tumore che invade diverse regioni contigue esiste un codice specifico, si utilizza questo.

#### Esempio 2

Adenocarcinoma che si estende dal sigma al retto.

C19 Tumore maligno della giunzione retto-sigmoidea

Qualora la diffusione/infiltrazione del tumore/metastasi da una sede originaria nota si estenda ad un organo o regione adiacente, va codificata solo la sede originaria. (lo stesso vale per la linfangiosi carcinomatosa del tumore primitivo, vedi anche SD0213).

## Esempio 3

Carcinoma del collo dell'utero (esocervice) con infiltrazione della vagina.

C53.1 Tumore maligno della cervice uterina, esocervice

## SD0212a Remissione di malattie maligne immunoproliferative e leucemie

I codici

C88.- Malattie maligne immunoproliferative

C90.- Mieloma multiplo e tumori plasmacellulari maligni

C91 – C95 Leucemie

presentano un quinto carattere che consente di descrivere lo stato di remissione

0 senza indicazione di remissione completa

I in remissione completa

Si noterà che:

#### .x0 Senza indicazione di remissione completa

Senza indicazione di remissione

In remissione parziale

va attribuito:

· quando si tratta della prima comparsa e della prima diagnosi della malattia,

- quando **non vi è remissione** o malgrado la regressione delle manifestazioni patologiche la malattia continua ad esistere (remissione **parziale**), oppure
- · quando lo stato di remissione è sconosciuto.

#### .x1 In remissione completa

va attribuito:

quando si tratta di una remissione completa, ossia quando non sono riscontrabili segni o sintomi di un tumore maligno.

Per indicare la presenza di una leucemia del gruppo C91-C95 refrattaria alla terapia di induzione standard, va utilizzato il codice supplementare

C95.8! Leucemia refrattaria alla terapia di induzione standard

# SD0213a Linfangiosi carcinomatosa

Se costituisce una neoplasia secondaria, la linfangiosi carcinomatosa non va codificata secondo l'istologia (vie linfatiche), bensì secondo la sede anatomica alla stregua di una metastasi. La linfangiosi carcinomatosa nell'ambito del tumore primitivo non è codificata.

P.es.: in un paziente con carcinoma prostatico e linfangiosi carcinomatosa della pleura, quest'ultima è codificata con C78.2 Tumore maligno secondario della pleura

## SD0214g Linfomi

Linfomi descritti come «extranodali» o situati in una parte anatomica diversa dai linfonodi (es. linfoma MALT dello stomaco) vanno indicati con il codice appropriato delle categorie da C81 a C88.

Indipendentemente dal numero di regioni colpite, un linfoma non viene mai considerato metastatico.

Ai linfomi **non** vanno attribuiti i seguenti codici:

- C77.- Tumore maligno secondario e non specificato dei linfonodi
- C78.- Tumore maligno secondario dell'apparato respiratorio e del digerente
- C79.0 Tumore maligno secondario del rene e della pelvi renale
- C79.1 Tumore maligno secondario della vescica e di altri e non specificati organi dell'apparato urinario
- C79.2 Tumore maligno secondario della cute
- C79.4 Tumore maligno secondario di altre e non specificate parti del sistema nervoso
- C79.6 Tumore maligno secondario dell'ovaio
- C79.7 Tumore maligno secondario del surrene
- C79.8- Tumore maligno secondario di altre sedi specificate
- C79.9 Tumore maligno secondario di sede non specificata

Per la codifica del coinvolgimento osseo di un linfoma maligno va utilizzato il codice supplementare

C79.5 Tumore maligno secondario dell'osso e del midollo osseo/Focolai ossei (osteomidollari) di linfomi maligni (stati classifi cabili con C81–C88)

Per indicare il coinvolgimento delle meningi o dell'encefalo in tumori del tessuto linfatico, ematopoietico e dei tessuti correlati, va utilizzato il codice supplementare

C79.3 Tumore maligno secondario dell'encefalo e delle meningi cerebrali/Meningosi in tumori del tessuto linfatico, ematopoietico e tessuti correlati

## SD0215a Chemioterapia e radioterapia

Questi trattamenti sono rappresentati con il codice CHOP appropriato. I codici ICD-10-GM

Z51.0 Seduta di radioterapia

Z51.1 Seduta di chemioterapia antineoplastica e

Z51.82 Seduta combinata di chemioterapia e radioterapia antineoplastica

non vanno utilizzati.

#### SD0216k Interventi chirurgici per profilassi di fattori di rischio

Questi interventi vengono eseguiti p.es. in caso di diagnosi di tumore al seno o all'ovaio nell'anamnesi familiare, di predisposizione genetica, d'infezione cronica, di carcinoma mammario lobulare nel seno di parte opposta, di carcinoma in situ della mammella o di mastopatia fibrocistica, ecc. Queste circostanze vanno codificate come diagnosi principale.

#### Esempio 1

Amputazione della mammella per anamnesi familiare di carcinoma mammario.

DP Z80.3 Tumore maligno della mammella nell'anamnesi familiare

#### Esempio 2

Amputazione della mammella per mastopatia fibrocistica.

DP N60.1 Mastopatia cistica diffusa

#### Esempio 3

Una paziente portatrice del gene del carcinoma mammario è ricoverata per un'amputazione profilattica bilaterale delle mammelle.

DP Z40.00 Interventi chirurgici per profilassi mammella

#### Esempio 4

Una paziente con predisposizione genetica al carcinoma ovarico (positiva alla mutazione del gene BRCAI) è ricoverata per una rimozione delle ovaie profilattica bilaterale.

DP Z40.01 Interventi chirurgici per profilassi ovaio

# SD0217k Cure palliative

Le **cure** palliative di pazienti (oncologici) sono indicate con l'appropriato codice CHOP.

Il codice ICD-10-GM Z51.5 Cure palliative va codificato come diagnosi secondaria solo:

- · se per la/il paziente non trasferita/o non può essere utilizzato un codice per trattamento complesso
- se la/il paziente è stato trasferito per le cure palliative (vedi anche D15).

Il codice Z51.5 è registrato dall'ospedale ricevente in conformità alle direttive della regola di codifica D15.

**Nota:** «Scelta della diagnosi principale nelle cure palliative» (regola di codifica G52) e «Sintomi di una malattia tumorale», «Malattie eziologicamente riconducibili a un tumore» (regola di codifica SD0202)

#### Nota bene:

- Qualora le cure palliative somministrate (la codifica include i codici CHOP 93.8A.2-, 93.8B.- oppure, in caso di requisiti minimi non soddisfatti (p. es. decesso prima che ciò avvenga), il codice ICD Z51.5 Cure palliative) soddisfino le condizioni di cui alla regola di codifica G52, va indicata come diagnosi principale la malattia che ha reso necessarie tali cure.
- I sintomi di una malattia tumorale in stadio avanzato, come p. es. forte nausea, infiammazione sistemica, debolezza, inappetenza, dolori generalizzati, dispnea, attacchi di panico ecc. non vanno indicati nella diagnosi principale quale ragione delle cure palliative, anche se sono stati rilevanti per le scelte relative alle cure di conforto nel corso della degenza.

Se la documentazione e/o la cartella medica indicano che gli obiettivi del trattamento sono cambiati da curativi a palliativi, che un intervento è stato effettuato con intenti palliativi, che la chemioterapia va intesa come palliativa ecc., non può essere utilizzato il codice *Z51.5 Cure palliative*.

Il codice Z51.5 Cure palliative va indicato solo al verificarsi delle condizioni sopra menzionate.

# Rilevazione di limitazioni funzionali nell'ambito di cure palliative

I codici delle categorie *U50.-* e *U51.-*, che si riferiscono all'indice di Barthel, possono essere indicati per i trattamenti di medicina palliativa (analogamente ai trattamenti di riabilitazione geriatrica e a quelli di riabilitazione precoce) **all'inizio delle cure**.

Tenendo conto della nota inerente alle categorie *U50.-* e *U51.-*, ciò significa che la rilevazione **non** deve obbligatoriamente avvenire nei primi 5 giorni di cure **stazionarie**.

# SD0400 Malattie endocrine, nutrizionali e metaboliche

#### SD0401c Nozioni generali

# Diabete mellito: tipi

Vi sono diversi tipi di diabete mellito, che nella ICD-10-GM sono classificati come segue:

- E10.- Diabete mellito, tipo 1

  Comprende tutti i DM di tipo 1, tra cui il diabete ad esordio giovanile e l'IDDM (Insulin Dependent DM)
- E11.- Diabete mellito, tipo 2

  Comprende tutti i DM di tipo 2, tra cui il diabete ad esordio nella maturità e il NIDDM (Non Insulin Dependent DM)
- E12.- Diabete mellito correlato a malnutrizione

  Questa forma si manifesta soprattutto in pazienti di Paesi in via di sviluppo. Un diabete mellito nel quadro
  di una sindrome metabolica non va codificato in questa categoria.
- E13.- Altro tipo di diabete mellito specificato

  Comprende tra l'altro il diabete dopo interventi medici, p.es. il diabete indotto da steroidi
- E14.- Diabete mellito non specificato
- 024.0 Diabete mellito in gravidanza, preesistente, tipo 1
- 024.1 Diabete mellito in gravidanza, preesistente, tipo 2
- 024.2 Diabete mellito in gravidanza, preesistente, correlato a de- o malnutrizione
- 024.3 Diabete mellito in gravidanza, preesistente non specificato
- 024.4 Diabete mellito insorto in gravidanza
- P70.0 Sindrome del neonato di madre con diabete gravidico
- P70.1 Sindrome del neonato di madre diabetica
- P70.2 Diabete mellito del neonato
- R73.0 Anormalità del test di tolleranza al glucosio
- Z83.3 Diabete mellito nell'anamnesi familiare

Nota: il trattamento con insulina non identifica il tipo di diabete e non è la prova di una insulino-dipendenza.

#### Categorie E10 - E14

Il **quarto e il quinto carattere** delle categorie *E10–E14* codificano possibili complicanze (p.es.: .0 per il coma; .1 per la chetoacidosi; .2 per le complicanze renali, .20 per le complicanze renali senza scompenso del diabete; .74 per il piede diabetico senza scompenso del diabete, ecc.).

# SD0402a Regole per la codifica del diabete mellito

La codifica del diabete mellito come diagnosi principale o secondaria è regolata in modo dettagliato al fine di una corretta classificazione del caso in funzione del DRG.

Diagnosi principale di diabete mellito con complicanze

In presenza di una forma di diabete mellito codificata con un codice delle categorie da E10.- a E14.- e complicanze diabetiche, per effettuare una codifica corretta si deve prima accertare se al momento dell'ammissione risultava prioritario:

- · il trattamento della malattia di base (diabete mellito) o
- il trattamento di una o più complicanze.

Oltre a ciò, per la codifica è importante sapere quante complicanze diabetiche sono presenti e se tali complicanze soddisfino o no la definizione di diagnosi secondaria (regola G54).

# 1) La malattia di base diabete mellito è trattata ed esiste solo una complicanza (manifestazione) del DM:

DP E10 – E14, con quarto carattere «.6»

CDP Inoltre, si deve indicare un codice per la manifestazione, qualora soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

Questa istruzione di codifica rappresenta **un'eccezione alle regole della ICD-10** per la codifica del diabete mellito. Secondo questa regola con il quarto carattere «.6» del codice per il diabete si punta a un adeguato DRG del diabete. Per esempio con il quarto carattere «.2», il caso rientrerebbe invece in un DRG renale.

#### Esempio 1

Un paziente con diabete mellito di tipo 1 è ricoverato in ospedale per uno scompenso metabolico grave. Oltre a ciò, come unica complicanza diabetica è presente una nefropatia che è trattata contemporaneamente.

DP E10.61† Diabete mellito, tipo 1 con altre complicanze specificate, definito come scompensato
CDP N08.3\* Disturbi glomerulari in diabete mellito

# Esempio 2

Un paziente con diabete mellito di tipo 1 è ricoverato in ospedale per uno scompenso metabolico grave. Oltre a ciò, come unica complicanza diabetica è presente una nefropatia che però non è trattata.

DP E10.61 Diabete mellito, tipo 1 con altre complicanze specificate, definito come scompensato

# 2) La malattia di base diabete mellito è trattata ed esistono complicanze (manifestazioni) multiple del DM, senza che il trattamento di una manifestazione sia prioritario:

DP E10 – E14, con guarto carattere «.7»

CDP/DS Inoltre, vanno indicati i codici per le singole manifestazioni, qualora soddisfino la definizione di diagnosi secondaria.

#### Esempio 3

Una paziente affetta da diabete mellito di tipo 1 con complicazioni multiple costituite da un'aterosclerosi delle arterie degli arti, da una retinopatia e da una nefropatia è ricoverata per un grave scompenso metabolico. Durante il ricovero sono trattate anche tutte le complicanze esistenti.

DP	E10.73†	Diabete mellito, tipo 1 con complicanze multiple, definito come scompensato
CDP	179.2*	Angiopatia periferica in malattie classificate altrove
DS	H36.0*	Retinopatia diabetica
DS	N08.3*	Disturbi glomerulari in diabete mellito

#### Esempio 4

Una paziente affetta da diabete mellito di tipo 1 con complicazioni multiple costituite da un'aterosclerosi delle arterie degli arti, da una retinopatia e da una nefropatia è ricoverata per un grave scompenso metabolico. Le complicazioni non sono trattate.

DP E10.73 Diabete mellito, tipo 1 con complicanze multiple, definito come scompensato

#### 3) Il trattamento di una complicanza (manifestazione) del diabete mellito è prioritario:

DP E10 – E14, con quarto carattere corrispondente alla manifestazione

CDP seguito dal relativo codice per questa manifestazione

DS Le ulteriori manifestazioni vanno codificate, sempreché soddisfino la definizione di diagnosi secondaria.

#### Esempio 5

Un paziente con diabete mellito di tipo 1, con complicanze vascolari periferiche sotto forma di aterosclerosi delle arterie degli arti con dolore a riposo, è ricoverato per un intervento di bypass. Oltre a ciò esiste una retinopatia con considerevole dispendio di risorse dovuto alla limitazione della capacità visiva.

DP	E10.50†	Diabete mellito, tipo 1 con complicanze del circolo periferico, definito come non scompensato
CDP	179.2*	Angiopatia periferica in malattie classificate altrove
DS	170.23	Aterosclerosi delle arterie degli arti: tipo pelvi-gamba, con dolori a riposo
DS	E10.30†	Diabete mellito, tipo 1 con complicanze oculari, definito come non scompensato
DS	H36.0*	Retinopatia diabetica
TP	39.25	Bypass vascolare dall'aorta o dall'arteria iliaca ad altre arterie delle estremità inferiori

**Nota bene:** in questo esempio, il codice *170.23 Aterosclerosi delle arterie degli arti, tipo pelvi-gamba, con dolori a riposo* serve per specificare meglio la diagnosi definita dal sistema daga-asterisco. Tale codice non va indicato come diagnosi principale.

#### 4) Il trattamento di più complicanze (manifestazioni) del diabete mellito è prioritario:

Come diagnosi principale viene codificata la condizione che, in base alla definizione di diagnosi principale, richiede il maggior impiego di risorse mediche.

DP E10 – E14, con quarto carattere corrispondente alla manifestazione che richiede il maggior impiego di risorse
CDP seguito dal relativo codice per la manifestazione che richiede il maggior impiego di risorse
DS E10 – E14, con quarto carattere corrispondente alla(e) altra(e) manifestazione(i) trattata(e)
DS Le ulteriori manifestazioni vanno codificate, sempreché soddisfino la definizione di diagnosi secondaria.

## Diabete mellito come diagnosi secondaria

Se il ricovero è stato ordinato per un motivo diverso dal diabete mellito, per una codifica corretta è importante sapere:

- · se il diabete mellito soddisfa la definizione di diagnosi secondaria,
- · se esistono complicanze del diabete mellito e
- se queste soddisfano la definizione di diagnosi secondaria.

Se il diabete mellito soddisfa la definizione di diagnosi secondaria, allora va codificato. Se sono presenti complicanze (manifestazioni), si deve indicare un codice *E10–E14* con un quarto carattere che codifichi la/le complicanza(e)/manifestazioni. Oltre a ciò, si devono indicare anche le complicanze (manifestazioni), purché queste soddisfino la definizione di diagnosi secondaria.

Tuttavia, in deroga alle regole per la diagnosi principale di diabete mellito:

- non si deve utilizzare «.6» come quarto carattere qualora si possa scegliere un codice specifico per una singola complicanza.
- in caso di complicanze multiple va indicato sempre «.7».

#### Esempio 6

Una paziente è ricoverata perché cadendo si è procurata una frattura chiusa della testa dell'omero destro senza lesioni dei tessuti molli. Oltre a ciò esiste un diabete mellito di tipo 2 con nefropatia diabetica. Il diabete e la complicanza renale sono trattati con dieta e medicamenti.

DP	S42.21	Frattura dell'estremità superiore dell'omero, testa
L	7	
CDP	X59.9!	Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi
DS	E11.20†	Diabete mellito, tipo 2 con complicanze renali, definito come non scompensato
DS	N08.3*	Disturbi glomerulari in diabete mellito

#### Esempio 7

Una paziente è ricoverata perché cadendo si è procurata una frattura chiusa della testa dell'omero destro senza lesioni dei tessuti molli. Oltre a ciò esiste un diabete mellito di tipo 2 con nefropatia diabetica. Solo il diabete è trattato con dieta e medicamenti.

DP	S42.21	Frattura dell'estremità superiore dell'omero, testa
L	1	
CDP	X59.9!	Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi
DS	E11.20†	Diabete mellito, tipo 2 con complicanze renali, definito come non scompensato

Nota: vedi regola in D03: i codici a daga (†) possono essere codificati da soli.

# SD0403a Complicanze specifiche del diabete mellito

In generale, per codificare le complicanze del diabete mellito si devono seguire le istruzioni dei paragrafi precedenti.

Complicanze renali (E10+-E14+, con quarto carattere «.2»)

Le malattie renali che hanno un rapporto causale con il diabete mellito vanno codificate come «Diabete mellito con complicanze renali» E10†–E14†, con quarto carattere «.2». Inoltre, si deve indicare un codice per la manifestazione specifica, sempreché soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

#### Esempio 1

Un paziente si presenta per il trattamento di una nefropatia diabetica.

DP	E10.20†	Diabete mellito, tipo 1 con complicanze renali, definito come non scompensato
CDP	N08.3*	Disturbi glomerulari in diabete mellito

#### Esempio 2

Un paziente con diabete di tipo 1 si presenta per il trattamento di un'insufficienza renale terminale a causa di una nefropatia diabetica.

DP	E10.20†	Diabete mellito, tipo 1 con complicanze renali, definito come non scompensato
CDP	N08.3*	Disturbi glomerulari in diabete mellito
DS	N18.5	Malattia renale cronica, stadio 5

**Nota bene:** il codice *N18.5 Malattia renale cronica, stadio 5* serve in questo esempio per specificare meglio la diagnosi descritta dal sistema daga-asterisco. Tale codice non va indicato come diagnosi principale.

Malattie oculari diabetiche (E10†–E14†, con quarto carattere «.3»)

Le malattie oculari che hanno un rapporto causale con il diabete mellito vanno codificate come «Diabete mellito con complicanze oculari» E10†–E14†, con quarto carattere «.3». Inoltre, si deve indicare un codice per la manifestazione specifica, sempreché soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

## Retinopatia diabetica:

E10† – E14† con quarto carattere «.3» Diabete mellito con complicanze oculari H36.0\* Retinopatia diabetica

## Retinopatia diabetica con edema della retina va codificata come segue:

E10† – E14† con quarto carattere «.3» Diabete mellito con complicanze oculari

H36.0\* Retinopatia diabetica

H35.8 Altri disturbi retinici in malattie classificate altrove

Se la malattia oculare diabetica ha come conseguenza la **cecità o una riduzione della capacità visiva**, va indicato in aggiunta un codice della categoria:

H54.- Cecità e ipovisione.

Cataratta: una cataratta diabetica va codificata solo qualora esista un rapporto causale tra la cataratta e il diabete mellito:

E10† – E14† con quarto carattere «.3» Diabete mellito con complicanze oculari

H28.0\* Cataratta diabetica

Se non esiste un rapporto causale, nei diabetici la cataratta va codificata come segue:

il codice appropriato da H25.- Cataratta senile o H26.- Altra cataratta

nonché i codici corrispondenti delle categorie E10-E14 Diabete mellito.

Neuropatia e diabete mellito (E10†–E14†, con quarto carattere «.4»)

Le malattie neurologiche che hanno un rapporto causale con il diabete mellito vanno codificate come «Diabete mellito con complicanze neurologiche» *E10†–E14†*, con quarto carattere «.*4*». Inoltre, si deve indicare un codice per la manifestazione specifica, sempreché soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

## Mononeuropatia diabetica:

E10† – E14† con quarto carattere «.4» Diabete mellito con complicanze neurologiche

G 59.0\* Mononeuropatia diabetica

Amiotrofia diabetica:

E10† – E14† con quarto carattere «.4» Diabete mellito con complicanze neurologiche G73.0\* Sindromi miasteniche in malattie endocrine

Polineuropatia diabetica:

E10† – E14† con quarto carattere «.4» Diabete mellito con complicanze neurologiche

G63.2\* Polineuropatia diabetica

Angiopatia periferica e diabete mellito (E10+-E14+, con guarto carattere «.5»)

Le angiopatie periferiche che hanno un rapporto causale con il diabete mellito vanno codificate come «Diabete mellito con complicanze del circolo periferico» *E10t–E14t*, con quarto carattere «.5». Inoltre, si deve indicare un codice per la manifestazione specifica, sempreché soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

## Diabete mellito con angiopatia periferica:

E10† – E14† con quarto carattere «.5» Diabete mellito con complicanze del circolo periferico 179.2\* Angiopatia periferica in malattie classificate altrove

Sindrome del piede diabetico (E10-E14, con quarto carattere «.7»)

La diagnosi «Piede diabetico» va codificata con:

E10 – E14 con quarto e quinto carattere:

.74 Diabete mellito con complicanze multiple, con sindrome del piede diabetico, non definito come scompensato

0

.75 Diabete mellito con complicanze multiple, con sindrome del piede diabetico, definito come scompensato

I codici per entrambe le manifestazioni/complicanze della sindrome del piede diabetico

G63.2\* Polineuropatia diabetica

179.2\* Angiopatia periferica in malattie classificate altrove

vanno **indicati successivamente**. Tutte le ulteriori manifestazioni e complicanze presenti vanno codificate come diagnosi secondarie, qualora soddisfino la definizione di diagnosi secondaria.

Nell'allegato si trova un elenco con una selezione delle diagnosi che possono far parte del quadro clinico della «sindrome del piede diabetico».

#### Esempio 3

Un paziente con diabete mellito di tipo 1 scompensato è ricoverato in ospedale per il trattamento di una sindrome del piede diabetico con ulcera mista dell'alluce destro (in angiopatia e neuropatia) ed erisipela della gamba.

DP	E10.75†	Diabete mellito, tipo 1 con complicanze multiple, con sindrome del piede diabetico, definito come scompensato
CDP	G 63.2*	Polineuropatia diabetica
DS	179.2*	Angiopatia periferica in malattie classificate altrove
DS	170.24	Aterosclerosi delle arterie degli arti: tipo pelvi-gamba, con ulcera
L	7	
DS	A46	Erisipela

**Nota bene:** in questo esempio, il codice *170.24 Aterosclerosi delle arterie degli arti, tipo pelvi-gamba, con ulcera* serve per specificare meglio la diagnosi definita dal sistema daga-asterisco. Tale codice non va indicato come diagnosi principale.

## SD0404a Sindrome metabolica

In caso di «sindrome metabolica» vanno codificate singolarmente le componenti della sindrome riscontrate (obesità, ipertensione, iperlipidemia e diabete mellito), sempreché soddisfino la definizione di diagnosi secondaria (regola G54).

# SD0405a Disturbi della secrezione interna del pancreas

I codici

E16.0 Ipoglicemia da farmaci senza coma

E16.1 Altra ipoglicemia

E16.2 Ipoglicemia non specificata

E16.8 Altri disturbi specificati della secrezione endocrina pancreatica

E16.9 Disturbo della secrezione endocrina pancreatica non specificato

non vanno utilizzati come diagnosi principale nei diabetici.

#### SD0406a Fibrosi cistica

In un paziente con fibrosi cistica va indicato come diagnosi principale un codice della categoria *E84. - Fibrosi cistica*, indipendentemente dalla manifestazione di questa malattia per la quale è stato ricoverato. La manifestazione o le manifestazioni specifiche vanno codificate sempre come diagnosi secondarie.

È necessario tener presente che in casi con manifestazioni combinate va indicato il codice appropriato della categoria E84.8- Fibrosi cistica con altre manifestazioni:

E84.80 Fibrosi cistica con manifestazione polmonare e intestinale

E84.87 Fibrosi cistica con altre manifestazioni multiple

E84.88 Fibrosi cistica con altre manifestazioni

# Esempio 1

Una paziente con mucoviscidosi ed infezione da Haemophilus influenzae è ricoverata per il trattamento di una bronchite.

DP E84.0 Fibrosi cistica con manifestazioni polmonari DS J20.1 Bronchite acuta da Haemophilus influenzae Il codice *E84.80 Fibrosi cistica con manifestazione polmonare e intestinale* **non va utilizzato** se è prioritario p.es. il trattamento della manifestazione intestinale e il ricovero avviene specificatamente per operare una complicanza associata alla manifestazione intestinale. In questi casi va indicata come diagnosi principale:

E84.1 Fibrosi cistica con manifestazioni intestinali e in aggiunta, come diagnosi secondaria E84.0 Fibrosi cistica con manifestazioni polmonari

Quest'istruzione di codifica rappresenta quindi un'**eccezione** alla regola della ICD-10-GM sulla codifica della fibrosi cistica con manifestazioni combinate.

In caso di degenza ospedaliera che **non riguarda la fibrosi cistica** va indicata come diagnosi principale la malattia (p.es. frattura), mentre si usa come diagnosi secondaria un codice della categoria *E84.– Fibrosi cistica*, qualora soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

## SD0407e Malnutrizione negli adulti

Per la definizione degli stadi si rimanda all'allegato.

#### Codifica:

- La diagnosi deve essere posta dal medico curante.
- Può essere codificata una malnutrizione ICD-10-GM *E43 Grave malnutrizione proteico-energetica non specificata*, se è stata effettuata **una** delle seguenti procedure:
  - 89.0A.4- Terapia/consulenza dietetica multimodale, secondo il numero di giorni di trattamento oppure
  - 89.0A.32 Consulenza/terapia dietetica
- Può essere codificata una malnutrizione ICD-10-GM *E44. Malnutrizione proteico-energetica di grado moderato e lieve*, se è stata effettuata **almeno una** delle seguenti procedure:
- 89.0A.32 Consulenza/terapia dietetica
- 89.0A.4- Terapia/consulenza dietetica multimodale, secondo il numero di giorni di trattamento
- 96.6 Infusione enterale di sostanze nutrizionali concentrate
   99.15 Infusione parenterale di sostanze nutrizionali concentrate

**Osservazione:** I codici *E43* e *E44*. - possono essere utilizzati solo se sono soddisfatti i rispettivi criteri descritti nell'allegato. Se i criteri non sono soddisfatti (definizione di malnutrizione e/o procedura) va utilizzata la codifica *E46 Malnutrizione proteico-energetica non specificata*.

Nei casi in cui sono documentate sia una malnutrizione proteico-energetica (E43, E44.0, E44.1, E46) sia una cachessia (R64), va indicato solamente il codice della malnutrizione E4- (evitare doppia codifica).

#### SD0408e Malnutrizione nei bambini

Per la definizione degli stadi si rimanda all'allegato.

#### Codifica:

- · La diagnosi deve essere posta dal medico curante.
- Può essere codificata una malnutrizione ICD-10-GM *E43 Grave malnutrizione proteico-energetica non specificata*, se è stata effettuata **una** delle seguenti procedure:
- 89.0A.4- Terapia/consulenza dietetica multimodale, secondo il numero di giorni di trattamento oppure
- 89.0A.32 Consulenza/terapia dietetica
- Può essere codificata una malnutrizione ICD-10-GM *E44.- Malnutrizione proteico-energetica di grado moderato e lieve*, se è stata effettuata **almeno una** delle seguenti procedure:
- 89.0A.32 Consulenza/terapia dietetica
- 89.0A.4- Terapia/consulenza dietetica multimodale, secondo il numero di giorni di trattamento
- 96.6 Infusione enterale di sostanze nutrizionali concentrate
- 99.15 Infusione parenterale di sostanze nutrizionali concentrate

**Osservazione:** I codici *E43* e *E44*. - possono essere utilizzati solo se sono soddisfatti i rispettivi criteri descritti nell'allegato. Se i criteri non sono soddisfatti (definizione di malnutrizione e/o procedura) va utilizzata la codifica *E46 Malnutrizione proteico-energetica non specificata*.

Nei casi in cui sono documentate sia una malnutrizione proteico-energetica (E43, E44.0, E44.1, E46) sia una cachessia (R64), va indicato solamente il codice della malnutrizione E4- (evitare doppia codifica).

# SD0500 Disturbi psichici e comportamentali

#### SD0501k Disturbi psichici e comportamentali da uso di sostanze psicoattive (alcol, droghe, farmaci, nicotina)

Vanno osservate le indicazioni generali sulle categorie F10-F19 della ICD-10-GM.

Intossicazione acuta non accidentale (ubriacatura)

In un'intossicazione acuta (ubriacatura acuta) si utilizza un codice delle categorie *F10–F19*, con quarto carattere «.0», eventualmente insieme ad un ulteriore codice *F10–F19* con quarto carattere. Nel caso in cui l'intossicazione acuta fosse il motivo del ricovero, essa andrà codificata come diagnosi principale.

## Esempio 1

Noto etilista ricoverato in stato alcolico avanzato.

DP F10.0 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di alcol, intossicazione acuta
DS F10.2 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di alcol, sindrome da dipendenza

#### Esempio 2

Dopo una festa di compleanno, un adolescente viene ricoverato in forte stato d'ebbrezza.

DP F10.0 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di alcol, intossicazione acuta

Intossicazione acuta accidentale

Vedi capitolo SD1900.

#### Uso dannoso

Se vi è un'associazione tra l'abuso di alcol o droghe e una determinata(e) malattia(e), va usato un codice con quarto carattere «.1». Questa condizione è p.es. descritta con i termini «dovuto all'uso di alcol» o «associato all'uso di droghe».

#### Esempio 3

Paziente con esofagite dovuta all'uso di alcol.

DP K20 Esofagite

DS F10.1 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di alcol, abuso nocivo

Nota bene: l'espressione abuso di alcol non ha lo stesso significato di dipendenza da alcol.

In presenza di un abuso di alcol va indicato il codice *F10.1 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di alcol, abuso nocivo,* mentre in caso di dipendenza da alcol o di abuso di alcol cronico va utilizzato il codice *F10.2 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di alcol, sindrome da dipendenza.* 

Per l'indicazione del codice F10.3 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di alcol: Sindrome da astinenza deve sussistere un quadro clinico di astinenza chiaro e documentato.

Vanno osservate le regole di codifica relative alla diagnosi principale e alle diagnosi secondarie (G52 e G54).

#### Nota bene:

- I codici delle categorie da F10.- a F19.-, che con il quarto carattere «.1» designano l'«uso dannoso» di una sostanza psicotropa (da F10.1 a F19.1), **non** vanno indicati in combinazione con i codici delle categorie da F10.2 4 a F19.2 4.I codici delle categorie da F10.- a F19.- con cifre finali -0,-5,-6,-7,-8 e -9 possono figurare congiuntamente all'«uso dannoso» e potrebbero essere utilizzati simultaneamente nel rispetto delle regole di codifica G52 e G54.
- Qualora sussistano simultaneamente le corrispondenti condizioni, codici di diverse categorie F possono essere utilizzati
  congiuntamente, fatta salva l'applicazione abituale di tutte le regole di codifica e nel rispetto delle note che li riguardano.
   Ciò significa p. es. che potrebbero essere indicati insieme i codici F10.1 Disturbi psichici e comportamenti dovuti all'uso di alcol,
  abuso nocivo e F14.2 Disturbi psichici e comportamenti dovuti all'uso di cocaina, sindrome da dipendenza

Codifica congiunta di sindrome da dipendenza e sindrome da astinenza

Se nell'ambito di una degenza stazionaria viene trattata **esclusivamente** una sindrome da astinenza (p. es. da alcol), con o senza delirio, vanno utilizzati solo i codici da F10.3 a F19.3 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di..., sindrome da astinenza **oppure** da F10.4 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di..., sindrome da astinenza con delirio.

In caso di terapia/trattamento unicamente di un'astinenza, non va codificata in aggiunta la dipendenza (indicata nella documentazione medica), a meno che non siano attestabili impieghi di risorse mediche ai sensi della regola di codifica G 54 relativamente a tale diagnosi. Nei casi in cui (p. es. in una clinica specializzata nelle dipendenze ecc.) ad un iniziale trattamento di una sindrome da astinenza (disintossicazione) vada p. es. ad aggiungersi, nella stessa degenza stazionaria, un trattamento motivazionale e di follow-up o che sia attestabile un altro impiego di risorse mediche ai sensi della regola di codifica G 54, nulla osta all'indicazione simultanea di entrambi i codici (da F10.3 a F19.3 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di..., sindrome da astinenza oppure da F10.4 a F19.4 Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di..., sindrome da dipendenza) nel rispetto di tutte le regole di codifica.

Quale diagnosi principale va indicato il codice che ha comportato il maggiore impiego di risorse mediche nella degenza in questione.

Una sindrome da astinenza fisica (correlato biologico) può, in linea di principio, manifestarsi anche in assenza di una sindrome da dipendenza (costrutto psicologico). Tuttavia, tale configurazione si verifica piuttosto raramente nella pratica clinica.

P. es. sintomi di astinenza in neonati che non manifestano alcuna dipendenza attiva, ma sono stati esposti alla corrispondente sostanza psicoattiva durante la gestazione a causa del consumo della madre.

Ciò significa che, nella maggior parte dei casi clinici, la dipendenza è connaturata ad una sindrome da astinenza.

Condizione per il manifestarsi di una sindrome da astinenza fisica è il precedente sviluppo di una tolleranza.

La sindrome da astinenza è quindi solo un (1) indicatore di una dipendenza.

La durata di una sindrome da astinenza può variare a seconda della quantità consumata e della biologia individuale intrinseca della/ del paziente.

Il decorso delle condizioni di astinenza è spesso fluttuante e le/i pazienti devono essere monitorati anche una volta superato l'episodio acuto.

# SD0600 Malattie del sistema nervoso

#### Nota:

Le regole di codifica SD0601 e SD0602 valgono per tutte le condizioni di cui alle categorie 160-164, inclusa la codifica di un'emorragia subaracnoidea o di altra emorragia intracranica non traumatica e dei possibili deficit neurologici che ne risultano.

#### SD0601k «Colpo apoplettico ecc.» acuto, emorragia subaracnoidea, altra emorragia intracranica non traumatica

Nota bene: con i termini «colpo apoplettico, stroke, apoplessia, ictus, accidente cerebrovascolare (CVA), insulto cerebrovascolare (CVI) ecc.» vengono designati uno o più deficit neurologici acuti intervenuti a seguito di un disturbo dell'irrorazione sanguigna cerebrale (ischemici) e/o a un'emorragia intracerebrale (emorragici). Il quadro sintomatico varia in funzione dell'area del cervello colpita e mostra sequele differenti e immediate.

Fintanto che una/un paziente riceve un trattamento ospitaliero continuo per un «colpo apoplettico ecc.» acuto, un'emorragia subaracnoidea non traumatica o altra emorragia intracranica non traumatica e le sequele immediate (deficit), si deve impiegare un codice delle
categorie *I60–I64 Malattie cerebrovascolari* con i codici appropriati per i deficit (p.es. emiplegia, afasia, emianopsia, negligenza ecc.).
Nel setting acuto vanno sempre registrate tutte le sequele immediate (deficit) riconducibili inequivocabilmente all'episodio acuto. Con
le misure diagnostiche/terapeutiche/infermieristiche inerenti a una malattia si intendono trattati, in caso di episodio acuto, anche i
deficit neurologici provocati dalla malattia in questione.

In caso di nuova degenza in reparto per cure acute entro 18 giorni, p. es. trasferimento di ritorno dalla riabilitazione o riammissione, per malattie/disturbi iatrogeni provocati da trattamenti somministrati nella degenza precedente, si procede secondo le regole di codifica D16 e SD0206 (vedi esempio 3).

Se in caso di nuova degenza in reparto per cure acute (trasferimento di ritorno dalla riabilitazione o riammissione) la priorità è rappresentata dal trattamento di sequele/deficiti neurologici immediati di «colpo apoplettico ecc.» acuto, oppure se la riammissione avviene a seguito di un nuovo problema medico (vedi esempio 2), oppure la riammissione avviene dopo più di 18 giorni a seguito di malattie/ disturbi iatrogeni (vedi esempio 4) provocati da trattamenti somministrati nella degenza precedente, si procede secondo le regole di codifica G52, G54 e/o SD0602.

Per i **trattamenti di follow-up pianificati** nel contesto del trattamento di un «colpo apoplettico ecc.» acuto, di un'emorragia subaracnoidea non traumatica o di altra emorragia intracranica non traumatica si rimanda alla regola di codifica D07 «Interventi di follow-up pianificati».

# Esempio 1

Un paziente è colpito da infarto cerebrale con emiplegia flaccida destra e afasia ed è ospedalizzato per un trattamento in regime di ricovero. Alla radiografia si nota un'occlusione dell'arteria cerebrale media.

DP	163.5	Infarto cerebrale da occlusione o stenosi non specificata delle arterie cerebrali
L	2	
DS	G 81.0	Emiplegia flaccida ed emiparesi
L	7	
DS	R47.0	Disfasia ed afasia

#### Esempio 2

Riammissione dopo 5 giorni di degenza in riabilitazione a causa dell'apparizione di un'angina pectoris instabile e del sospetto di infarto cardiaco. Le sequele dell'infarto cerebrale già trattate nel caso precedente (esempio 1) generano un ulteriore impiego di risorse mediche documentato. Viene diagnosticata e trattata una malattia coronarica monovasale.

Il principale impiego di risorse in occasione della riammissione è riconducibile, secondo la documentazione medica, al trattamento dell'angina pectoris instabile.

DP	120.0	Angina pectoris instabile
DS	125.11	Cardiopatia ischemica cronica, malattia di un vaso
DS	G 81.0	Emiplegia flaccida ed emiparesi
L	7	
DS	R47.0	Disfasia ed afasia
DS	169.3	Seguele di infarto cerebrale

#### Esempio 3

Riammissione dopo 4 giorni di degenza in riabilitazione a causa di infezione nel punto di innesto del catetere venoso centrale (posizionato nell'esempio 1).

Le sequele dell'infarto cerebrale già trattate nel caso precedente generano l'impiego documentato di ulteriori risorse mediche.

Il principale impiego di risorse in occasione della riammissione è riconducibile, secondo la documentazione medica, al trattamento delle complicanze della diagnosi principale della precedente degenza (esempio 1).

```
DP
      163.5
                 Infarto cerebrale da occlusione o stenosi non specificata delle arterie cerebrali
       2
DS
      T82.7
                 Infezione e reazione infiammatorie da altri dispositivi, impianti ed innesti cardiaci e vascolari
DS
       Y84.9!
                 Complicanza da intervento medico non specificato
DS
       G 81.0
                 Emiplegia flaccida ed emiparesi
DS
       R47.0
                 Disfasia ed afasia
DS
       169.3
                 Sequele di infarto cerebrale
```

In un raggruppamento di casi possibile/necessario (p. es. esempio 1+3 in caso di trasferimento di ritorno secondo le regole di fatturazione SwissDRG SA) a seguito dell'applicazione della regola di codifica D16 viene cancellato un codice della categoria 169.-.

#### Esempio 4

(Ri)ammissione dopo 23 giorni di degenza in riabilitazione (stato dopo emorragia subaracnoidea acuta destra proveniente dall'arteria basilare, emiplegia flaccida sinistra, incontinenza urinaria duratura, afasia e disfagia) a causa di infiammazione nel punto di innesto del catetere venoso centrale (posizionato nell'ambito del trattamento dell'emorragia subaracnoidea acuta). I parametri infiammatori sono aumentati nel corso della degenza in riabilitazione, il paziente è febbricitante, sempre meno lucido e presenta tachipnea.

I deficit/le sequele dell'emorragia subaracnoidea già trattati/e nel primo caso (acuto) generano l'impiego documentato di ulteriori risorse mediche.

Viene diagnosticata e trattata per tre settimane una «sepsi da catetere» (stafilococco aureo, insufficienza renale acuta, crescente trombocitopenia, insufficienza respiratoria ipossica).

Tutte le sequele del colpo apoplettico continuano a essere trattate (anche in presenza di ulteriore peggioramento dovuto alla sepsi).

```
DP
      A41.0
                Sensi da Stafilococco aureo
DS
                 tutte le DS riconducibili alla sepsi secondo le regole di codifica G54 e SD0102
DS
      G 81.0
                Emiplegia flaccida ed emiparesi
DS
      R47.0
                Disfasia ed afasia
DS
      R13.9
                Altra e non specificata disfagia
DS
      R32
                Incontinenza urinaria non specificata
DS
      169.0
                Sequele di emorragia subaracnoidea
```

# SD0602k Sequele di/stato dopo: «Colpo apoplettico ecc.», emorragia subaracnoidea non traumatica o altra emorragia intracranica non traumatica

Qualora l'anamnesi di una paziente/un paziente indichi un «colpo apoplettico ecc.», un'emorragia subaracnoidea non traumatica o altra emorragia intracranica non traumatica e permangano ancora disfunzioni neurologiche (p. es emiplegia, afasia, emianopsia, negligenza ecc.), queste malattie/condizioni/manifestazioni sono registrate in conformità alla regola di codifica G54 «Diagnosi secondarie» con l'aggiunta di un codice della categoria *169.– Sequele di disordini cerebrovascolari*.

Se nessun'altra malattia/condizione/manifestazione soddisfa le condizioni di cui alla regola di codifica G52 «Diagnosi principale», la sequela (neurologica) trattata (p. es emiplegia, afasia, incontinenza ecc.), il cui trattamento soddisfa le condizioni di cui alla regola di codifica G52, va indicata quale diagnosi principale.

#### Esempio 1

Una paziente è stata ricoverata con una polmonite da pneumococco. La paziente era stata colpita tre anni prima da un colpo apoplettico acuto e da allora è in trattamento con antiaggreganti piastrinici per la profilassi delle recidive. Sussiste un'emiparesi spastica sinistra residua che ha reso necessaria un'assistenza intensiva.

DP J13 Polmonite da Streptococcus pneumoniae

DS G 81.1 Emiplegia spastica ed emiparesi

L 2

DS 169.4 Sequele di ictus, senza specificazione se da emorragia o da infarto

## Esempio 2

Un paziente viene ricoverato a causa di decubito sacrale di secondo grado e presenta segni di negligenza nelle cure (p. es. candidosi orale, malnutrizione ecc.). Eziologicamente, la sua condizione viene ricondotta all'allettamento e ad una situazione di cura domestica carente in presenza di marcata emiparesi spastica destra (stato dopo emorragia intracranica non traumatica grave intervenuta 2 anni prima). Le analisi cliniche svolte mostrano tra l'altro forti contratture (articolari) alla mano e al piede destri.

L'impiego principale di risorse mediche nel corso della degenza è determinato dal ricondizionamento urgentemente necessario, in particolare dalla terapia posizionale e di mobilizzazione finalizzata al miglioramento dell'emiparesi spastica.

Tutti gli altri disturbi/malattie/condizioni presenti richiedono un impiego di risorse ai sensi della regola di codifica G54.

```
DP
      G 81.1
                Emiplegia spastica ed emiparesi
DS
      169.2
                Sequele di altra forma di emorragia intracranica non traumatica
DS
      L89.14
                Ulcera da decubito, stadio 2, sacro
DS
      B37.0
                Stomatite da candida
DS
      E46
                Malnutrizione proteico-energetica non specificata
DS
      M24.5-
                Contrattura articolare (quinto carattere in base alla localizzazione)
```

#### Disturbi funzionali

La codifica di un'incontinenza urinaria e/o fecale nel contesto di un «colpo apoplettico ecc.» acuto, un'emorragia subaracnoidea non traumatica o altra emorragia intracranica non traumatica o del trattamento delle sequele (stato dopo) va effettuata ai sensi delle regole di codifica G52 «Diagnosi principale» e/o G54 «Diagnosi secondarie» e/o SD0602 «Sequele di/stato dopo: «colpo apoplettico ecc.», emorragia subaracnoidea non traumatica o altra emorragia intracranica non traumatica».

## SD0603a Paraplegia e tetraplegia non traumatica

Per la codifica di una paraplegia/tetraplegia traumatica, vedi capitolo SD1905 «Lesioni del midollo spinale».

Fase iniziale (acuta) della paraplegia/tetraplegia non traumatica

La fase «acuta» di una paraplegia/tetraplegia non traumatica comprende ricoveri iniziali per deficit funzionale di origine non traumatica, come ad esempio in caso di mielite trasversa o infarto del midollo spinale. Può essere anche il caso di una malattia trattata con terapia conservativa o chirurgica che si trova in fase di remissione, ma che è peggiorata e ora richiede trattamenti intensivi come quelli istituiti in pazienti ricoverati per la prima volta.

Qualora venga trattata una malattia che provoca una lesione acuta del midollo spinale (p.es. una mielite), vanno utilizzati i seguenti codici:

la malattia in questione come diagnosi principale, p.es. mielite diffusa

G04.9 Encefalite, mielite ed encefalomielite non precisate

e un codice da

G82.- Paraparesi e paraplegia, tetraparesi e tetraplegia, con quinto carattere «0» o «1».

Per l'altezza funzionale della lesione va inoltre aggiunto il codice appropriato da

G82.6-! Altezza funzionale della lesione del midollo spinale

Fase tardiva (cronica) di una paraplegia/tetraplegia di origine non traumatica

Si parla di fase cronica di una paraplegia/tetraplegia quando il trattamento della malattia acuta (p.es. una mielite) che ha causato le paralisi è al momento concluso. Se il paziente viene ricoverato in questa fase cronica per il trattamento della paraplegia/tetraplegia, come diagnosi principale va utilizzato un codice della categoria:

G82.- Paraparesi e paraplegia, tetraparesi e tetraplegia, con quinto carattere «2» o «3»

Se per contro un paziente è ricoverato per il trattamento di un'altra malattia, come p.es. un'infezione urinaria, una frattura del femore, ecc., va codificata la malattia da trattare seguita da un codice della categoria:

G82.- Paraparesi e paraplegia, tetraparesi e tetraplegia, con quinto carattere «2» o «3»

e dai codici delle altre malattie del paziente. La sequenza di queste diagnosi deve basarsi sulla definizione di diagnosi principale.

Per l'altezza funzionale della lesione va inoltre aggiunto il codice appropriato da:

G82.6-! Altezza funzionale della lesione del midollo spinale

#### SD0604i Disturbi dello stato di coscienza

#### Perdita di coscienza

Se la perdita di coscienza di un paziente **non** è associata a un traumatismo vanno utilizzati i seguenti codici:

R40.0 Sonnolenza R40.1 Stupor

R40.2 Coma non specificato

#### Disturbi severi dello stato di coscienza

Unresponsive Wakefulness Syndrom (UWS), precedente denominazione Vegetative State (VS) e Minimally Conscious State (MCS)

L'Unresponsive Wakefulness Syndrom (UWS) è definita come uno stato di impossibilità di interagire con l'ambiente, ossia l'assenza di risposte coerenti e reazioni coscienti a stimoli ottici, acustici, tattili e dolorosi e senza coscienza di sé o dell'ambiente.

Lo Minimally Conscious State (MCS) è definito come una condizione con stato di coscienza severamente alterato, che presenta minime ma nette caratteristiche comportamentali che possono essere comprovate in modo riproducibile e che possono rivelare una coscienza di sé o dell'ambiente.

L'esatta classificazione e attribuzione avviene attraverso la CRS-R (Coma Recovery Scale-Revised) e consta nel risultato delle valutazioni effettuate nelle sei subscale del CRS-R: CRS uditiva – CRS visiva – CRS motoria – CRS oromotoria – CRS di comunicazione – CRS di risveglio. Questa valutazione non è applicabile in modo attendibile per i pazienti di meno di 12 anni. Fino al raggiungimento di questa età vale la diagnosi formulata dal medico senza riferimento alla CRS-R.

#### Suddivisione in stadi dei disturbi severi dello stato di coscienza

Punteggio subscala CRS-R	Unresponsive Wakefulness Syndrom (UWS)	Minimally Conscious State minus (MCS-)	Minimally Conscious State plus (MCS+)	Emerge from Minimally Conscious State (EMCS)
Facoltà uditive	≤ 2 e	≤ 2 e	3 – 4	
Facoltà visive	≤1e	2 – 5 o	4 – 5	
Facoltà motorie	≤ 2 e	3-50	3 – 5	= 6 e
Facoltà oromotorie	≤ 2 e	≤20	3	
Facoltà comunicative	= 0	= 0 e	1 – 2	= 2
Risveglio	1 – 2	1 – 2	1 – 3	

#### Ovvero:

- · Si è in presenza di un'Unresponsive Wakefulnesssyndrom (UWS) se sono soddisfatte tutte le condizioni per un UWS.
- Si è in presenza di uno Minimally Conscious State minus (MCS-) se un'unica subscala soddisfa i criteri previsti dall'MCS- (ossia localizzazione di stimoli dolorosi, capacità di seguire visivamente oppure riso o pianto adeguato alla situazione) e i restanti valori corrispondono allo stadio UWS.
- Si è in presenza di un Minimally Conscious State plus (MCS+) se la subscala «uditiva» raggiunge il valore 3 (risposta a comando), oppure la subscala «oromotoria» raggiunge il valore 3 (produzione verbale comprensibile), oppure la subscala «comunicazione» raggiunge il valore 1–2 (comunicazione intenzionale o funzionale).
- Si ha un Emerge from Minimally Conscious State (EMCS) se la subscala «motoria» e la subscala «comunicazione » raggiungono il valore massimo. Per attribuire uno stadio Emerge devono essere svolte due valutazioni nell'arco di una settimana.

La suddivisione in stadi può avvenire solo se sono trascorse 24 ore dall'interruzione della sedazione continuativa presso l'unità di cure intensive e alla condizione che non ci siano fattori di origine medicamentosa che possono aver contribuito a causare lo stato (eventualmente con documentazione di analisi del sangue). Una sedazione temporanea, ad es. per cure al paziente o in caso di stato di agitazione, non rappresenta una controindicazione per una valutazione. Lo stadio deve sussistere almeno una settimana o evolversi in un altro stadio dei disturbi dello stato di coscienza. È necessaria una seconda valutazione la settimana successiva (ad almeno 2-3 giorni di distanza) per confermare la diagnosi di disturbi dello stato di coscienza.

Un disturbo di coscienza viene codificato con G93.80 Sindrome apallica:

• in presenza di un disturbo severo dello stato di coscienza di stadio Vegetative State (VS, sinonimo di Unresponsive Wakefulness Syndrome, UWS) o Minimally Conscious State, secondo le definizioni riportate più sopra.

**Nota bene**: ai disturbi dello stato di coscienza che non soddisfanno i criteri di VS/UWS e di MCS NON va attribuito il codice G 93.80, fra essi rientra ad es. anche lo stadio Emerge from Minimally Conscious State (EMCS).

**Bibliografia:** Giacino, J.T., Kalmar, K., & Whyte, J. (2004). The JKF Coma Recovery Scale-Revised: Measurement characteristics and diagnostic utility 1. Archives of physical medicine and rehabilitation, 85(12), 2020-2029.

Gosseries, O., Zasler, N.D., & Laureys, S. (2014). Recent advances in disorders of consciousness: focus on the diagnosis. Brain injury, 28(9), 1141-1150.

Schnakers, C., Majerus, S., Giacino, J., Vanhaudenhuyse, A., Bruno, M.A., Boly, M.,... & Damas, F. (2008). A french validation study of the Coma Recovery Scale-Revised (CRS-R). Brain injury, 22 (10), 786-792.

Seel, R.T., Sherer, M., Whyte, J., Katz, D.I., Giacino, J.T., Rosenbaum, A.M., ...& Biester, R.C. (2010). Assessment scales for disorders of consciousness: evidence-based recommendations for clinical practice and research. Archives of physical medicine and rehabilitation, 91 (12), 1795-1813.

# SD0605e Ricovero ospedaliero per l'impianto di un neurostimolatore/elettrodo (test)

In caso di ricovero ospedaliero per l'impianto di un neurostimolatore/elettrodo (test), la **malattia** è indicata come **diagnosi principale**, insieme agli appropriati codici di procedura.

Il codice

Z45.80 Adattamento e manutenzione di neurostimolatore

non viene utilizzato.

(La stessa regola si applica a SD1805: Ricovero ospedaliero per l'impianto di un neurostimolatore per la terapia del dolore).

## SD0606e Ricovero ospedaliero per la rimozione di un neurostimolatore/elettrodo (test)

In caso di ricovero ospedaliero per la rimozione di un neurostimolatore/elettrodo (test), come diagnosi principale va indicato il codice Z45.80 Adattamento e manutenzione di neurostimolatore

insieme agli appropriati codici di procedura. La malattia di base è codificata come diagnosi secondaria solo qualora soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

(La stessa regola si applica a SD1806: Ricovero ospedaliero per la rimozione di un neurostimolatore per la terapia del dolore).

# SD0607h Codifica degli stadi del morbo di Parkinson (G20. -)

Per codificare in maniera uniforme gli stadi del morbo di Parkinson, senza che si abbiano effetti negativi sui pazienti, si deve determinare e codificare lo stadio attuale della malattia in fase di trattamento (ON).

# SD0700 Malattie dell'occhio e degli annessi oculari

# SD0701a Insuccesso o rigetto di un trapianto di cornea

L'insuccesso ed il rigetto di un trapianto di cornea devono essere codificati con il codice T86.83 Insuccesso e rigetto di trapianto di cornea.

Le diagnosi secondarie associate al rigetto o all'insuccesso di un trapianto di cornea vanno codificate in aggiunta a T86.83, p.es.:

H16. - Cheratite

H18. - Altri disturbi della cornea

H20. - Iridociclite

H44.0 Endoftalmite purulentaH44.1 Altra endoftalmite

Z96.1 Presenza di lente intraoculare

Secondo la regola D05 non viene impiegato il codice Z94.7 Stato dopo trapianto corneale.

# SD0800 Malattie dell'orecchio e dell'apofisi mastoide

# SD0801a Ipoacusia e sordità

Le diagnosi d'ipoacusia e sordità possono essere codificate con un codice adeguato delle seguenti categorie:

H90. - Sordità da difetto di trasmissione e/o neurosensoriale

е

H91. - Altra perdita uditiva

Nelle seguenti situazioni sono codificate come diagnosi principali:

- esame dei bambini quando è stata eseguita una TAC con sedazione o un test uditivo
- · perdita improvvisa dell'udito nell'adulto.

# SD0802d Adattamento e manutenzione di apparecchio acustico

In questo caso occorre codificare solo

Z45.3 Adattamento e manutenzione di apparecchio acustico assieme ai codici delle procedure corrispondenti.

# SD0900 Malattie del sistema circolatorio

## SD0901a Ipertensione e malattie in caso di ipertensione

Cardiopatia ipertensiva (I11. -)

Se una malattia cardiaca è in **rapporto causale** con l'ipertensione, si deve indicare prima un codice per la cardiopatia (p.es. da *150. - Insufficienza cardiaca* o *151. - Complicanze e descrizioni mal definite di cardiopatia*), seguito da *111. - Cardiopatia ipertensiva*.

Se per la cardiopatia non è disponibile alcun altro codice della ICD-10-GM all'infuori di ITI. - Cardiopatia ipertensiva, quest'ultimo va indicato da solo.

Tuttavia, se la cardiopatia e l'ipertensione **non** mostrano tra loro alcun rapporto causale, esse vanno codificate separatamente.

Malattia renale ipertensiva (112. -)

Se una malattia renale è in **rapporto causale** con l'ipertensione, si deve indicare prima un codice per la malattia renale (p.es. da *N18. - Malattia renale cronica*), seguito da *I12. - Malattia renale ipertensiva*.

Se per la malattia renale non è disponibile alcun altro codice della ICD-10-GM all'infuori di *I12. - Malattia renale ipertensiva*, quest'ultimo va indicato da solo.

Tuttavia, se la malattia renale e l'ipertensione non mostrano tra loro alcun rapporto causale, esse vanno codificate separatamente.

Malattia ipertensiva cardiaca e renale (113. -)

Nei casi in cui siano presenti sia una cardiopatia ipertensiva (171. -), sia una malattia renale ipertensiva (172. -), va attribuito un codice sia alla cardiopatia (p.es. da 150. - Insufficienza cardiaca) sia alla malattia renale (p.es. da 178. - Malattia renale cronica), seguiti da 173. - Malattia ipertensiva cardiaca e renale.

Se per la malattia cardiaca e renale non sono disponibili altri codici della ICD-10-GM all'infuori di *I13. - Malattia ipertensiva cardiaca e renale*, quest'ultimo va indicato da solo.

La diagnosi principale va scelta conformemente alla definizione di diagnosi principale (regola G52).

# SD0902e Cardiopatia ischemica

#### Angina pectoris (120. -)

Se il paziente soffre di angina pectoris, il codice appropriato va indicato prima del codice per l'aterosclerosi coronarica. Se si ricovera un paziente con angina pectoris instabile che durante la degenza ospedaliera porta a un infarto del miocardico, si deve indicare solo il codice per l'infarto miocardico.

Tuttavia, se il paziente sviluppa un'angina pectoris postinfartuale, si può indicare in aggiunta il codice 120.0 Angina pectoris instabile.

#### Sindrome coronarica acuta (acute coronary syndrom ACS)

Questo termine comprende le fasi della cardiopatia coronarica che possono minacciare direttamente la vita. Le affezioni vanno dall'angina pectoris instabile all'infarto miocardico acuto, fino alla morte cardiaca improvvisa. Non si tratta affatto di malattie diverse, bensì di stadi della cardiopatia coronarica che evolvono l'uno nell'altro. Poiché queste malattie hanno confini poco definiti, i pazienti con dolori toracici e sospetto di una sindrome coronarica acuta sono suddivisi in categorie in base all'ECG e ai marker biochimici cardiaci (troponina):

Diagnosi	ICD-10-GM	Laboratorio / ECG
Angina pectoris instabile	120.0 Angina pectoris instabile	Troponina neg; ECG: nessun supraslivellamento ST
NSTEMI (Non-ST-Elevation Myocardial Infarction) o Sindrome coronarica acuta troponina-positiva Acute Coronary Syndrom(ACS)	I21.4 Infarto miocardico acuto subendocardico	Troponina pos; ECG: nessun sopraslivellamento ST
STEMI ( <u>ST</u> - <u>E</u> levation <u>M</u> yocardial <u>I</u> nfarction)	l21.0 − 3 Infarto miocardico acuto transmurale (secondo la sede)	Troponina pos; ECG pos. (sopraslivellamento ST)
ACS n.n.b ( <u>A</u> cute <u>C</u> oronary <u>S</u> yndrom)	124.9 Cardiopatia ischemica acuta non specificata	Nessuna indicazione

Nota: l'angina pectoris stabile (120.1-120.9) non fa parte della sindrome coronarica acuta (ACS).

## Infarto miocardico acuto

Un infarto miocardico definito acuto o risalente a non più di 4 settimane fa (28 giorni) va indicato con un codice della categoria *l21. - Infarto miocardico acuto*.

In questo caso, i codici della categoria *l21. - Infarto miocardico acuto* vanno impiegati sia per il trattamento iniziale di un infarto nel primo ospedale che ricovera il paziente infartuato, sia nelle altre strutture in cui il paziente è ricoverato o trasferito entro quattro settimane (28 giorni) dall'infarto.

## Reinfarto - infarto miocardico recidivante

Se entro 28 giorni dopo il primo infarto cardiaco il paziente manifesta un secondo infarto, tale infarto va indicato con un codice della categoria *122. - Infarto miocardico recidivante*.

# Infarto miocardico pregresso

125.2- Infarto miocardico pregresso codifica una diagnosi anamnestica, non è compresa tra i codici Z «esiti di» del capitolo XXI. Essa va codificata addizionalmente nel caso in cui sia importante per il trattamento attuale (vedi anche D05).

Cardiopatia ischemica trattata in precedenza con terapie chirurgiche o interventistiche

Se durante la degenza ospedaliera attuale viene trattata una cardiopatia ischemica già trattata in precedenza con terapie chirurgiche o interventistiche, bisogna procedere nel sequente modo:

Qualora i bypass/stent preesistenti siano pervi e sia eseguito un nuovo intervento per trattare altri segmenti vascolari, vanno utilizzati i codici

125.11 Cardiopatia aterosclerotica: Malattia di un vaso125.12 Cardiopatia aterosclerotica: Malattia di due vasi

125.13 Cardiopatia aterosclerotica: Malattia di tre vasi

0

125.14 Cardiopatia aterosclerotica: Stenosi del tronco comune sinistro

e uno dei due

Z95.1 Portatore di bypass aortocoronarico

O

Z95.5 Portatore di impianto od innesto di angioplastica coronarica.

I codici

125.15 Cardiopatia aterosclerotica con stenosi di bypass

125.16 Cardiopatia aterosclerotica con stent stenotico

vanno utilizzati **solo** quando il bypass/stent stesso è coinvolto.

In questo caso non va indicata come diagnosi secondaria

Z95.1 Portatore di bypass aortocoronarico

Z95.5 Portatore di impianto od innesto di angioplastica coronarica.

#### Esempio 1

Un paziente è stato ricoverato per un'angina instabile sviluppatasi tre anni dopo un intervento di bypass. L'angiografia ha mostrato una stenosi all'interno del bypass venoso.

DP 125.15 Cardiopatia aterosclerotica con stenosi di bypass

## La condizione per l'attribuzione del codice

Z95.1 Portatore di bypass aortocoronarico

0

Z95.5 Portatore di impianto od innesto di angioplastica coronarica

è, oltre alla presenza di informazioni anamnestiche sul precedente intervento di bypass coronarico o di angioplastica coronarica, il fatto che questi dati siano importanti per l'attuale trattamento ospedaliero (vedi definizione di diagnosi secondaria G54).

# SD0903k Trombosi o occlusione di stent o bypass coronarico

Di primaria importanza per la codifica di occlusioni di stent o bypass è sapere se si tratta di occlusioni **CON o SENZA** infarto miocardico. Nell'occlusione **senza** infarto miocardico si distingue tra trombosi coronarica e occlusione cronica. Se la trombosi è soggetta a un trattamento locale specifico, essa va codificata addizionalmente come complicanza dell'impianto vascolare.

Regole di codifica per la trombosi o occlusione di stent o bypass coronarico

- 1. Ogni occlusione di stent o bypass coronarico e **conseguente infarto miocardico** va codificata primariamente con *121.– Infarto miocardico acuto*. Ciò vale sia per la trombosi acuta (dello stent), sia per l'occlusione in seguito a progressione della malattia di base. Il codice *T82.8 Altre complicanze specificate di dispositivi protesici, impianti ed innesti cardiaci e vascolari* viene indicato addizionalmente solo se la trombosi è sottoposta a trattamento specifico locale.
  - In caso di nuova PTCA isolata con o senza posa di stent o di nuovo intervento di bypass non va utilizzato il codice *T82.8*, bensì *Z95.1 Portatore di bypass aortocoronarico*.
- 2. In presenza di occlusione di stent o bypass senza infarto miocardico, si distingue in base all'eziologia:
- una trombosi va codificata primariamente con 124.0 Trombosi coronarica non esitante in infarto miocardico.
   Il codice T82.8 Altre complicanze specificate di dispositivi protesici, impianti ed innesti cardiaci e vascolari viene indicato addizionalmente solo se la trombosi è sottoposta a trattamento specifico locale, p.es. a 36.04 Infusione trombolitica intracoronarica.
   In caso di nuova PTCA isolata con o senza posa di stent o di nuovo intervento di bypass non va utilizzato il codice T82.8, bensì Z95.1 Portatore di bypass aortocoronarico.
- Un'occlusione causata da proliferazione intimale (es. progressione della malattia aterosclerotica di base) viene codificata primariamente con:

125.15 Cardiopatia aterosclerotica con stenosi di bypass,o

125.16 Cardiopatia aterosclerotica con stent stenotico.

In questo caso non vanno indicati Z95.1 o Z95.5 come diagnosi secondarie.

## Esempio 1

Paziente con infarto miocardico acuto su occlusione trombotica di uno stent impiantato 2 mesi prima. Come terapia si procede all'impianto di un nuovo stent BMS.

DP	121	Infarto miocardico acuto
DS	Z95.5	Portatore di impianto od innesto di angioplastica coronarica
TP	00.66.2-	Angioplastica coronarica [PTCA], in relazione al tipo di palloncino
TS	00.40	Intervento su un vaso
TS	36.08.11	Impianto percutaneo transluminale di stents senza liberazione di sostanza medicamentosa, in arteria coronaria

#### Esempio 2

Paziente con infarto miocardico acuto su occlusione trombotica di uno stent impiantato 2 mesi prima. Come terapia si procede all'impianto di un nuovo stent BMS, inoltre nella stessa seduta viene trattata la trombosi dello stent p.es. mediante infusione intracoronarica.

DΡ	121.—	Infarto miocardico acuto
DS	T82.8	Altre complicanze specificate di dispositivi protesici, impianti ed innesti cardiaci e vascolari
DS	Y82.8!	Incidenti da altri e non specificati dispositivi medici
TP	00.66.2-	Angioplastica coronarica [PTCA], in relazione al tipo di palloncino
TS	00.40	Intervento su un vaso
TS	36.08.11	Impianto percutaneo transluminale di stents senza liberazione di sostanza medicamentosa, in arteria coronaria
TS	00.66.38	Intervento vascolare percutaneo transluminale sulle coronarie, trombolisi selettiva

# Esempio 3

Paziente con cardiopatia coronarica cronica. La coronarografia evidenzia un'occlusione del bypass LIMA. Terapia conservativa, si pianifica un reintervento.

un rei	ntervento.	
DP	125.15	Cardiopatia aterosclerotica con stenosi di bypass
TP	88.5-	Angiocardiografia con mezzo di contrasto

37.21-37.23 Cateterismo cardiaco del cuore destro, Cateterismo cardiaco del cuore sinistro, Cateterismo cardiaco combinato del cuore destro e sinistro

## Esempio 4

TS

Paziente con occlusione trombotica di stent. Si riesce a riaprire lo stent mediante trombolisi locale, non si sviluppa un infarto miocardico.

DP DS DS	124.0 T82.8 Y82.8!	Trombosi coronarica non esitante in infarto miocardico Altre complicanze specificate di dispositivi protesici, impianti ed innesti cardiaci e vascolari Incidenti da altri e non specificati dispositivi medici
TP	00.66	Angioplastica coronarica transluminale percutanea [PTCA] o aterectomia coronarica
TS	00.40	Intervento su un vaso
TS	00.66.38	Intervento vascolare percutaneo transluminale sulle coronarie, trombolisi selettiva

# SD0904d Cardiopatie valvolari

Nelle cardiopatie valvolari si distinguono:

- malattia congenita (va codificata con un codice «Q»);
- · malattia acquisita, di origine reumatica;
- · cardiopatia valvolare acquisita, di origine non reumatica o non specificata.

Nella classificazione delle affezioni delle valvole cardiache, la ICD-10-GM tiene conto di distribuzioni di frequenza che non sono propriamente caratteristiche della Svizzera. Questa situazione può essere illustrata prendendo in considerazione i difetti mitralici. Un'insufficienza mitralica di origine non specificata è indicata con un codice della categoria *I34 Disturbi non reumatici della valvola mitralica*, mentre una stenosi non altrimenti specificata è codificata con un codice della categoria *I05 Malattie reumatiche della valvola mitralica*. Discostandosi dalla classificazione della ICD-10-GM (vedi sopra), in Svizzera le affezioni delle valvole cardiache con causa non specificata sono indicate mediante i codici delle categorie da *I34* a *I37* (vedi tabella).

		Definito come non reu- matico	Definito come reumatico	Non specificato
Valvola mitralica	Insufficienza	134.0	105.1	134.0
	Stenosi	134.2	105.0	134.2
	Stenosi con insufficienza	134.80	105.2	134.80
Valvola aortica	Insufficienza	135.1	106.1	135.1
	Stenosi	135.0	106.0	135.0
	Stenosi con insufficienza	135.2	106.2	135.2
Valvola tricuspide	Insufficienza	136.1	107.1	136.1
	Stenosi	136.0	107.0	136.0
	Stenosi con insufficienza	136.2	107.2	136.2
Valvola polmonare	Insufficienza	137.0	109.8	137.0
	Stenosi	137.1	109.8	137.1
	Stenosi con insufficienza	137.2	109.8	137.2

## Affezione di diverse valvole cardiache

In caso di affezioni che interessano diverse valvole cardiache, occorre codificare nel modo più specifico possibile secondo la tabella di cui sopra, negli altri casi vanno utilizzati i corrispondenti codici della categoria 108 Malattie valvolari multiple.

## SD0905a Pacemaker/defibrillatori

Nota: le affermazioni fatte per i pacemaker valgono analogamente anche per i defibrillatori.

A un paziente con pacemaker / defibrillatore si deve attribuire il codice Z95.0 Portatore di dispositivo elettronico cardiaco.

#### Pacemaker permanente

Qualora si rimuova un pacemaker temporaneo e s'impianti un pacemaker permanente, il pacemaker permanente va codificato come primo impianto e non come sostituzione.

Il **controllo** del pacemaker viene eseguito di routine durante il ricovero ospedaliero per impianto di pacemaker e pertanto in questo momento non va indicato un codice procedurale particolare. Un controllo in un altro momento (non in associazione con un impianto durante lo stesso ricovero) va indicato con i codici 89.45–89.49 Controllo di frequenza del pacemaker.

Ricovero ospedaliero par il cambio di un aggregato (= cambio della batteria/del generatore d'impulsi) di un pacemaker/defibrillatore

Va indicato solo il codice

Z45.0— Adattamento e manutenzione di dispositivo (elettronico) cardiaco insieme agli appropriati codici di procedura.

#### Complicanze del pacemaker/defibrillatore

Le complicanze del pacemaker / defibrillatore vanno codificate con uno dei seguenti codici:

T82.1 Complicanza meccanica di dispositivo elettronico cardiaco

Questo codice contiene il disturbo funzionale del pacemaker e degli elettrodi.

T82.7 Infezione e reazione infiammatoria da altri dispositivi, impianti ed innesti cardiaci e vascolari

T82.8 Altre complicanze di dispositivi protesici, impianti ed innesti cardiaci e vascolari

# SD0906a Esami di controllo successivi a trapianto cardiaco

Negli esami di controllo successivi a trapianto cardiaco si deve indicare come diagnosi principale il codice

Z09.80 Visita medica di controllo dopo trapianto d'organo

e come diagnosi secondaria il codice

Z94.1 Presenza di trapianto cardiaco.

# SD0907a Edema polmonare acuto

Un edema polmonare acuto va codificato in base alla causa primaria, p.es. il frequentissimo edema polmonare cardiaco acuto con *I50.14 Insufficienza ventricolare sinistra con disturbi a riposo.* 

Vedi anche le istruzioni e le esclusioni riguardanti il codice J81 Edema polmonare acuto nella ICD-10-GM.

# SD0908k Arresto cardiaco

L'arresto cardiaco o l'arresto cardiorespiratorio (*l46. - arresto cardiaco*) vanno codificati **solo** se sono stati praticati interventi di rianimazione nel rapporto temporale diretto all'ingresso del paziente o durante la degenza stazionaria, indipendentemente dai risultati.

Va indicato come diagnosi principale un codice della categoria *I46.- Arresto cardiaco* solo se la causa soggiacente/scatenante non è nota e/o non può essere accertata e se ai sensi della regola di codifica G52 nessun altro codice può essere preso in considerazione quale diagnosi principale.

Se la malattia che ha causato l'arresto cardiaco o l'arresto cardiorespiratorio è nota e viene quindi codificata come diagnosi principale, va indicato come diagnosi secondaria un codice per l'arresto cardiaco o l'arresto cardiorespiratorio della categoria 146.- Arresto cardiaco.

La definizione di rapporto temporale diretto si basa sulle disposizioni di cui ai codici *I46.0 Arresto cardiaco con efficace rianimazione, I46.9 Arresto cardiaco non specificato* e *U69.13! Arresto cardiocircolatorio precedente l'ammissione in ospedale* (arresto verificatosi fuori dall'ospedale nelle 24 ore precedenti il trattamento stazionario) e comprende quindi un periodo ≤ 24 ore.

Qualora un arresto cardiaco o un arresto cardiorespiratorio si verifichi quale sequela o complicanza di trattamento stazionario oppure improvvisamente nel corso di una degenza e le misure di rianimazione in setting stazionario risultino inefficaci, le eventuali possibili diagnosi di un rapporto di autopsia disponibile in un secondo tempo non possono confluire nella codifica dato che il caso termina al momento del decesso.

Il pertinente codice della categoria *I46.-* deve essere indicato insieme alla diagnosi/al sospetto diagnostico documentata/o dai medici che spiega l'arresto cardiaco o cardiorespiratorio.

Ammissione di una paziente ritrovata in stato di necessità di rianimazione circa 2 ore prima del ricovero stazionario.

Sulla base delle ricerche svolte non è possibile determinare con precisione il momento dell'arresto cardiocircolatorio, ma molto probabilmente questo si è verificato nelle 24 ore precedenti l'ammissione.

La CPR eseguita in ambulatorio ha consentito di ristabilire una circolazione cardiovascolare.

La paziente viene ventilata ed è ammessa in terapia intensiva sotto medicazione volta a regolare la circolazione cardiovascolare.

A seguito di indagini diagnostiche e dell'accertamento della morte cerebrale, decisione di porre fine ai trattamenti di medicina intensiva e successivo decesso della paziente.

Diverse possibili cause dell'insufficienza cardiocircolatoria sono discusse dai medici, ma al momento della codifica non è ancora stato possibile determinare una causa concreta o formulare un sospetto diagnostico.

DP 146.0 Arresto cardiaco con efficace rianimazione

DS U69.13! Arresto cardiocircolatorio precedente l'ammissione in ospedale

Il codice supplementare *U69.13! Arresto cardiocircolatorio precedente l'ammissione in ospedale* va indicato in aggiunta a un codice della categoria *I46.- Arresto cardiaco* se l'arresto si è verificato fuori dall'ospedale nelle 24 ore precedenti il trattamento stazionario.

Per poter indicare il codice *U69.13!*, dalla documentazione medica deve risultare un arresto cardiocircolatorio dovuto a malattia/condizione/manifestazione verificatosi nelle 24 ore precedenti l'attuale degenza, qualunque ne sia la causa. L'utilizzo del codice *U69.13!* è indipendente dall'esito delle misure di rianimazione.

#### Esempio 2

CPR dell'esito positivo eseguita in ambulanza 30 minuti prima dell'ingresso in ospedale, dove viene diagnosticato un infarto miocardico acuto anteriore quale causa dell'arresto cardiaco.

Dopo la stabilizzazione e indagini diagnostiche d'urgenza, viene eseguita un'operazione urgente di bypass.

Malgrado il successo iniziale dell'intervento, peggioramento delle condizioni a causa di grave insufficienza ventricolare sinistra (ortopnea, FE 20% in calo) in presenza di cardiomiopatia ischemica (preesistente) e successivo decesso del paziente.

DP 121.0 Infarto miocardico acuto transmurale della parete anteriore

DS 146.0 Arresto cardiaco con efficace rianimazione

DS U69.13! Arresto cardiocircolatorio precedente l'ammissione in ospedale

DS 150.14 Insufficienza ventricolare sinistra, con disturbi a riposo

DS 125.5 Cardiomiopatia ischemica

Qualora si pratichi una rianimazione in caso di arresto cardiaco in regime stazionario, va indicato il codice CHOP per la rianimazione.

## Nota:

L'accertamento del momento del decesso, da collocarsi prima o dopo l'ammissione in ospedale, spetta esclusivamente ai medici curanti.

A seconda del momento del decesso accertato e documentato dai medici, viene aperto o meno un caso stazionario.

Se il decesso è accertato e documentato dai medici come avvenuto in ospedale, si può presumere in ogni caso un impiego di risorse mediche > 0 ai sensi delle regole di codifica G52 e G54.

## Esempio 3

Ammissione sotto CPR (assenza di azione cardiaca propria e di respirazione spontanea) in reparto d'emergenza (soccorsi allertati un'ora prima a causa di perdita di coscienza acuta e arresto respiratorio, avvio della rianimazione da parte di profani). Proseguimento delle misure. 35 minuti dopo l'ingresso in ospedale, il medico urgentista curante accerta il decesso (ammissione ore 10.00, momento del decesso accertato dal medico ore 10.35).

Dall'autopsia svolta risulta quale probabile causa del decesso un'embolia polmonare grave.

Apertura di un caso stazionario secondo le definizioni di caso SwissDRG SA.

DP 146.9 Arresto cardiaco non specificato

DS U69.13! Arresto cardiocircolatorio precedente l'ammissione in ospedale

TP Rianimazione

# SD0910j Rilevazione della durata del trattamento con un sistema di assistenza cardiocircolatoria e respiratoria

La durata del trattamento con un sistema di assistenza cardiocircolatoria e respiratoria va indicata con il corrispondente codice specifico del sistema.

Codici per la durata del trattamento con:

- A: contropulsatore aortico [IABP] 37.69.1-
- B: sistema di assistenza cardiocircolatoria, con pompa, senza funzione di scambio gassoso
  - ° endovasale (intracardiaco incluso) 37.69.2-
  - ° extracorporeo, monoventricolare 37.69.4-
  - ° extracorporeo, biventricolare 37.69.5-
  - ° intracorporeo, monoventricolare e biventricolare 37.69.6-
- C: sistema di assistenza cardiocircolatoria e respiratoria, con pompa, con rimozione di CO2, extracorporeo, veno-venoso 37.69.7-
- 🔹 D: sistema di assistenza cardiocircolatoria e respiratoria, con pompa, con ossigenatore (rimozione di CO2 inclusa)
  - ° extracorporeo, veno-venoso 37.69.8-
  - ° extracorporeo, veno-arterioso o veno-venoarterioso 37.69.A-
- E: sistema di assistenza cardiocircolatoria e respiratoria, senza pompa
  - ° con rimozione di CO2 37.69.B

Nota bene: Per le procedure di cui alla lettera D (procedure ECMO) vale inoltre quanto segue:

Qualora durante una degenza la stessa procedura ECMO (di cui alla lettera D) sia effettuata più volte:

- se la pausa/l'interruzione tra le procedure è > 24 ore e avviene una sostituzione di cannula, le durate di trattamento possono essere codificate singolarmente
- se la pausa/l'interruzione tra le procedure è > 24 ore e non avviene una sostituzione di cannula, le durate di trattamento vanno sommate;
- se la pausa/l'interruzione tra le procedure è < 24 ore, le durate di trattamento vanno sommate.

**Nota:** la sostituzione di cannula va indicata con il codice 37.6E.11 Sostituzione di cannula di sistema di assistenza cardiocircolatoria e respiratoria.

## Nota bene:

- Qualora durante la degenza siano effettuate diverse procedure ECMO (di cui alla lettera D), va indicato un solo codice del gruppo di elementi 37.69. - ossia quello corrispondente alla procedura di maggior durata.
- I tempi delle diverse procedure vanno sommati e la durata complessiva ottenuta va codificata con l'unico codice ECMO scelto.
- L'impianto, la rimozione del sistema di assistenza cardiocircolatoria e respiratoria, la sostituzione della cannula e/o la sostituzione di componenti vanno riferiti ai singoli casi e codificati in aggiunta.

#### Nota:

Per le procedure di cui ai punti A, B, C ed E, in caso di interruzione, le durate della stessa procedura vanno sommate. Ciascuna procedura deve essere codificata separatamente.

## Durata del trattamento con sistema di assistenza cardiocircolatoria

In caso di utilizzo del codice ICD-10-GM Z95.80 Portatore di sistema di circolazione assistita va codificata in aggiunta la durata del trattamento tramite uno dei codici CHOP dei seguenti gruppi di elementi:

- 37.69.2- Durata del trattamento con sistema di assistenza cardiocircolatoria, con pompa, senza funzione di scambio gassoso, endovasale (intracardiaco incluso)
- 37.69.4- Durata del trattamento con sistema di assistenza cardiocircolatoria, con pompa, senza funzione di scambio gassoso, extracorporeo, monoventricolare
- 37.69.5- Durata del trattamento con sistema di assistenza cardiocircolatoria, con pompa, senza funzione di scambio gassoso, extracorporeo, biventricolare
- 37.69.6- Durata del trattamento con sistema di assistenza cardiocircolatoria, con pompa, senza funzione di scambio gassoso, intracorporeo, monoventricolare e biventricolare

# SD1000 Malattie del sistema respiratorio

#### SD1001k Ventilazione meccanica

#### Definizione

La ventilazione meccanica o artificiale, o respirazione assistita, è una tecnica in cui i gas sono spinti nei polmoni da un dispositivo meccanico. La respirazione viene sostenuta potenziando o sostituendo la capacità respiratoria propria della/del paziente.

#### Ventilazione meccanica in unità di cure intensive (UCI)

In genere, nella ventilazione artificiale la paziente o il paziente è intubata/o o tracheotomizzata/o e viene ventilata/o in modo continuo. Nelle/nei pazienti sottoposti a cure intensive\*, la ventilazione meccanica può avvenire anche attraverso sistemi a maschera, che sostituiscono l'intubazione o la tracheotomia comunemente usate. CPAP è una misura di sostegno della respirazione e non è considerata una forma di ventilazione meccanica (ad eccezione dei neonati e dei bambini fino al primo anno di vita incluso).

\* Le cure intensive devono essere documentate in modo da poterle ricostruire (sorveglianza, protocolli di ventilazione, ecc.) e richiedono un'adeguata infrastruttura e dotazione di personale. Deve trattarsi di unità di cure intensive riconosciute (le unità di cure intermedie e le sale di risveglio sono escluse). Le/I pazienti che non richiedono cure intensive (es. già ventilati meccanicamente a domicilio e ora ammessi per una chemioterapia pianificata ecc.) non fanno parte di questo gruppo.

Per la rilevazione del NEMS UCI va presa in considerazione la ventilazione meccanica erogata nell'UCI. Le ore di ventilazione vanno registrate nel campo 4.4.V01 «Durata della respirazione artificiale».

## Ventilazione meccanica in unità di cure intermedie (UCIM)

La ventilazione meccanica in UCIM\*\* viene erogata nella maggior parte dei casi tramite sistemi a maschera. In determinate circostanze può tuttavia essere somministrata anche una ventilazione di tipo invasivo tramite tubo tracheale o tracheostomia. La CPAP è una misura di sostegno della respirazione e non è considerata una forma di ventilazione meccanica (ad eccezione dei neonati e dei bambini fino al primo anno di vita incluso).

\*\* Le cure prestate in UCIM devono essere documentate in modo da poter essere ricostruite (sorveglianza, protocolli di ventilazione ecc.) e richiedono infrastruttura e dotazione di personale adeguate. Deve trattarsi di UCIM riconosciute (le UCI e le sale di risveglio sono escluse). Le/I pazienti che non richiedono cure in UCIM (p. es. già ventilati meccanicamente a domicilio e ora ammessi per una chemioterapia pianificata ecc.) non fanno parte di questo gruppo.

Per la rilevazione del NEMS UCIM va presa in considerazione la ventilazione meccanica erogata nell'UCIM. Le ore di ventilazione non vanno registrate in un campo appositamente previsto dall'UST (come il campo 4.4.V01 «Durata della respirazione artificiale») (ad eccezione dei neonati e dei bambini fino al primo anno di vita incluso).

# Codifica

Se una ventilazione meccanica soddisfa la definizione riportata sopra, si deve registrare:

- la durata in ore della ventilazione meccanica. Allo scopo è stato creato un campo separato specifico nel record della statistica medica, la variabile 4.4.V01.
- · il seguente codice

93.9B Procedure per assicurare la pervietà delle vie aeree per la respirazione assistita (Inserzione di tubo endotracheale) e/o il codice appropriato tra

31.1 Tracheostomia temporanea

0

31.29 Altra tracheostomia permanente

se per eseguire la ventilazione artificiale è stata confezionata una tracheostomia/tubo;

nei neonati e lattanti va indicato il codice

Z93.9F.11 Ventilazione meccanica e assistenza respiratoria con pressione positiva continua [CPAP] di neonati e lattanti

Per questo codice va rilevata la durata della ventilazione. Per i neonati e i lattanti, per durata della ventilazione s'intende sia la durata della ventilazione invasiva sia quella della ventilazione non invasiva come pure la durata del sostegno della respirazione con pressione positiva continua nelle vie aeree (CPAP). Ciò vale sia per l'unità di cure intensive neonatologiche sia per quella di cure intermedie neonatologiche.

**Nota:** L'applicazione di una High-Flow cannula nasale nei neonati va codificata con 93.9F.12 Assistenza respiratoria mediante cannule nasali ad alto flusso [sistema HFNC] di neonati e lattanti, presa in conto la «Nota» sotto il codice. In questi casi la durata del sostegno della respirazione non va codificata come ore di ventilazione.

• Nel caso particolare di pazienti con ventilazione meccanica a domicilio attraverso tracheostomia, bisogna procedere in modo analogo alla regola per i pazienti in cure intensive che ricevono una ventilazione meccanica tramite sistemi a maschera. Ciò significa che vanno registrati i tempi di ventilazione, se si tratta di un «paziente con assistenza medica intensiva» (cure intensive riconosciute).

#### Calcolo della durata della ventilazione

I tempi di ventilazione meccanica sono calcolati in ogni unità di cure intensive in base alle seguenti regole: il tempo di ventilazione si calcola moltiplicando il numero di turni di cura con ventilazione (almeno 2 ore di ventilazione per turno nel caso di 3 turni di 8 ore al giorno; almeno 3 ore nel caso di 2 turni di 12 ore al giorno) per la durata dei turni (così le ore di ventilazione sono sempre multipli di 8 o di 12).

Se la ventilazione meccanica è assicurata dal team dell'unità di cure intensive (medici e infermieri) durante il trasporto e gli esami fuori dall'unità di cure intensive, questo tempo viene sommato al totale di ore di ventilazione meccanica nell'unità di cure intensive. Per contro, una ventilazione meccanica avviata per eseguire un intervento chirurgico o durante lo stesso non viene contata nel totale di ore di respirazione assistita. Ciò significa che la ventilazione meccanica eseguita nel quadro di un'anestesia operatoria è considerata parte integrante dell'intervento chirurgico e non appartiene alla terapia intensiva.

In caso di uno o più periodi di ventilazione artificiale durante una degenza ospedaliera, il totale di ore di ventilazione meccanica va calcolato secondo le regole sovra esposte.

#### Inizio della durata della ventilazione

La durata della ventilazione meccanica si calcola a partire da uno dei seguenti eventi:

#### · Intubazione endotracheale

Per i pazienti intubati per ricevere una ventilazione meccanica, il calcolo della durata inizia dal collegamento al dispositivo di respirazione assistita.

Talvolta la cannula endotracheale deve essere sostituita a causa di problemi meccanici. La fase di rimozione e sostituzione immediata della cannula va considerata in questo caso parte della durata della respirazione assistita; il calcolo della durata non viene interrotto.

Per i pazienti che iniziano una ventilazione meccanica con un'intubazione endotracheale e in seguito sono sottoposti a tracheotomia, il calcolo della durata inizia dall'intubazione, cui si somma la durata della respirazione assistita mediante tracheostomia.

#### · Ventilazione con maschera

Il calcolo della durata comincia dal momento in cui viene azionata la ventilazione meccanica.

#### · Tracheotomia

Il tempo di ventilazione durante la tracheotomia fa parte del tempo totale di respirazione assistita se la tracheotomia viene effettuata nell'unità di cure intensive.

Se la tracheotomia è eseguita in sala operatoria senza che il paziente fosse precedentemente ventilato nell'unità di cure intensive, e se la ventilazione prosegue nell'unità di cure intensive dopo l'intervento, la durata della ventilazione va calcolata a partire dall'ingresso nell'unità di cure intensive.

# · Ammissione di un paziente con ventilazione meccanica

Per i pazienti che sono già ventilati artificialmente al momento dell'ammissione, la durata si calcola dal momento dell'ammissione (v. anche «Pazienti trasferiti», più avanti).

## · Ammissione di un paziente con ventilazione meccanica postoperatoria

Per questi pazienti la durata si calcola dall'entrata nell'unità di cure intensive.

#### Fine della durata della ventilazione

Il calcolo della durata della ventilazione meccanica termina con uno dei seguenti eventi:

#### Estubazione

• Fine della respirazione assistita dopo il periodo di svezzamento.

**Nota:** per i pazienti con tracheostomia/intubazioni (dopo il periodo di svezzamento) vale: nei pazienti ventilati la cannula tracheale viene lasciata in sede per alcuni giorni (o anche di più, per esempio nelle malattie neuromuscolari/coma) dopo la conclusione della ventilazione meccanica. In questo caso la durata della respirazione assistita viene calcolata fino al momento in cui cessa la ventilazione meccanica.

• Dimissione, decesso o trasferimento del paziente che riceve una ventilazione artificiale (v. anche «Pazienti trasferiti», più avanti).

Svezzamento all'interno dell'unità di cure intensive

Il metodo di svezzamento dalla respirazione artificiale non va codificato.

La durata dello svezzamento viene interamente sommata (compresi gli intervalli senza ventilazione durante lo svezzamento) alla durata della ventilazione meccanica (in base alla regola dei turni) di un paziente. Possono verificarsi vari tentativi di svezzamento di un paziente dal respiratore.

La **fine dello svezzamento** può essere stabilita solo retrospettivamente dopo che si è instaurata una situazione respiratoria stabile. Situazione respiratoria stabile significa che il paziente respira del tutto spontaneamente senza assistenza meccanica per un periodo prolungato.

Tale periodo viene definito come segue:

- per pazienti ventilati (compreso svezzamento) fino a 7 giorni: 24 ore
- per pazienti ventilati (compreso svezzamento) più di 7 giorni: 36 ore.

Per il calcolo della durata della respirazione assistita, lo svezzamento è considerato finito al termine dell'ultima assistenza meccanica della respirazione.

Lo svezzamento dal respiratore comprende anche l'assistenza meccanica della respirazione mediante fasi intermittenti di ventilazione assistita non invasiva o di sostegno respiratorio, p.es. con maschera CPAP/ASB o maschera CPAP, alternati con respirazione spontanea senza assistenza meccanica. L'insufflazione o l'inalazione di ossigeno attraverso sistemi a maschera o sonde, invece, non fa parte dello svezzamento.

Nel caso particolare di uno svezzamento caratterizzato da fasi intermittenti di assistenza meccanica della respirazione mediante maschera CPAP alternate a respirazione spontanea, è possibile sommarlo al totale delle ore di ventilazione, solo se la respirazione spontanea del paziente è assistita quotidianamente da maschera CPAP nel complesso per almeno 2 ore per turno di 8 ore o per almeno 3 ore per turno di 12 ore.

Il calcolo della durata della ventilazione in questo caso termina dopo l'ultima fase in cui la respirazione del paziente è stata assistita da maschera CPAP nel complesso per almeno 2 ore per turno di 8 ore, oppure per almeno 3 ore per turno di 12 ore.

## Pazienti trasferiti

In caso di trasferimento di un paziente **ventilato** valgono le seguenti regole di base:

 $L'\underline{ospedale\ inviante}\ registra\ la\ durata\ della\ ventilazione\ eseguita\ in\ sede\ e\ attribuisce\ i\ codici\ appropriati:$ 

- per l'intubazione (93.9B Procedure per assicurare la pervietà delle vie aeree per la respirazione assistita (Inserzione di tubo endotra-cheale))
- per la tracheostomia (31.1 Tracheostomia temporanea o 31.29 Altra tracheostomia permanente)
- per la ventilazione meccanica di neonati e lattanti (93.9F.11 Ventilazione meccanica e assistenza respiratoria con pressione positiva continua [CPAP] di neonati e lattanti)

se queste misure sono eseguite dalla struttura che invia il paziente.

L'<u>ospedale ricevente</u> registra la durata della ventilazione meccanica eseguita in sede, aggiungendo un codice (*93.9F.11 Ventilazione meccanica e assistenza respiratoria con pressione positiva continua* [*CPAP*] di neonati e lattanti) per i neonati. Non viene indicato un codice per l'intubazione o la tracheostomia, perché questa manovra è già stata eseguita dall'ospedale inviante.

In caso di trasferimento di un paziente intubato o tracheotomizzato **senza ventilazione meccanica**, l'ospedale inviante codifica l'intubazione (93.9B Procedure per assicurare la pervietà delle vie aeree per la respirazione assistita (Inserzione di tubo endotracheale)) o la tracheostomia (31.1 Tracheostomia temporanea o 31.29 Altra tracheostomia permanente). L'ospedale ricevente non codifica queste procedure, già eseguite.

## Intubazione senza ventilazione meccanica

Un'intubazione può essere eseguita, anche se non è richiesta una ventilazione meccanica, p.es. se è necessario tenere aperte le vie respiratorie. I bambini possono essere intubati per asma, croup o epilessia, mentre gli adulti per ustioni o gravi traumatismi. In questi casi, l'intubazione va codificata con 93.9B Procedure per assicurare la pervietà delle vie aeree per la respirazione assistita (Inserzione di tubo endotracheale).

## Respirazione a pressione positiva continua (CPAP)

Il codice 93.9F.11 Ventilazione meccanica e assistenza respiratoria con pressione positiva continua [CPAP] di neonati e lattanti va utilizzato solo in **neonati e lattanti**, indipendentemente dalla durata del trattamento. In caso di assistenza respiratoria immediata dopo il parto, questo codice va indicato solo se essa dura almeno 30 minuti.

Se **adulti, bambini o adolescenti** sono trattati con la CPAP per disturbi come ad esempio apnea del sonno, polmonite, edema polmonare ecc., non sono rilevati né codice né le ore di ventilazione, indipendentemente dal fatto che la misura sia eseguita in un'unità di cure intensive o meno.

L'impostazione iniziale di una CPAP/BiPAP (non significa l'accensione di un apparecchio) e il controllo o l'ottimizzazione di una CPAP/BiPAP precedentemente impostata vanno indicati con i rispettivi codici 93.9G.1- Ventilazione a pressione positiva tramite maschera, CPAP, impostazione iniziale, secondo la durata o 93.9G.3- Ventilazione a pressione positiva tramite maschera, BiPAP, impostazione iniziale, secondo la durata e 93.9G.2- Ventilazione a pressione positiva tramite maschera, CPAP, controllo e ottimizzazione di un'impostazione in essere, secondo la durata o 93.9G.4- Ventilazione a pressione positiva tramite maschera, BiPAP, controllo e ottimazzazione di un'impostazione in essere, secondo la durata

## «Ventilazione con AMBU» dei neonati

La cosiddetta «ventilazione con AMBU» (trattamento con pallone autoespandibile) dei neonati con disturbi dell'adattamento non va codificata.

Non deve quindi essere indicato alcun codice del gruppo 93.9F.1- Ventilazione meccanica e assistenza respiratoria di neonati e lattanti.

# SD1002j Insufficienza respiratoria

La diagnosi medica documentata di insufficienza respiratoria parziale o globale viene codificata soltanto se si riscontrano alterazioni patologiche all'emogasanalisi nel senso di un'insufficienza respiratoria respiratoria parziale o globale. Ai fini della codifica una dispnea senza alterazione degli emogas non è un'insufficienza respiratoria. Se vi è stato un dispendio di risorse mediche (p. es. un'ossigenoterapia), assieme alla malattia di base può essere indicato il codice *J96.- Insufficienza respiratoria non classificata altrove.* 

In caso di insufficienza respiratoria cronica nota con ossigenoterapia a lungo termine ed emogasanalisi precedente documentata (rapporto del medico o vecchi atti clinici), *J96.1-* può essere codificato anche senza una nuova emogasanalisi.

Qualora una/un paziente con insufficienza respiratoria cronica parziale o globale sia ricoverata/o a seguito di un peggioramento acuto della situazione respiratoria o che ciò si verifichi nel corso di una degenza stazionaria (p. es. in caso di BPCO esacerbata), in aggiunta al codice *J96.1*- può essere indicato un codice del gruppo *J96.0*-.

Attenzione: in caso di neonati e lattanti è possibile adottare altre procedure diagnostiche per fare la diagnosi.

# SD1100 Malattie dell'apparato digerente

## SD1101j Diagnosi clinica di appendicite

I seguenti esempi mostrano come effettuare la codifica in caso di sospetto clinico di appendicite non confermato istologicamente e/o clinicamente.

Vanno altresì osservate le regole di codifica inerenti alle diagnosi di sospetto (D09) e ai sintomi (D01).

#### Esempio 1

Un paziente viene ricoverato a causa di addome acuto e sospetto (clinico) urgente di appendicite acuta e gli viene effettuata appendicectomia d'urgenza per via laparoscopica.

Il reperto istopatologico esclude chiaramente l'appendicite.

Gli viene tuttavia diagnosticata la rottura di una cisti peritoneale benigna quale causa dei forti dolori.

È inoltre constatata la presenza di concrezioni appendicolari dichiarata coerente con il quadro sintomatico.

DP K66.8 Altri disturbi specificati del peritoneo

DS K38.1 Concrezioni appendicolari

TP 47.01 Appendicectomia per via laparoscopica

#### Esempio 2

Un paziente viene ricoverato con dolori nella parte destra del basso ventre. Viene formulato il sospetto clinico di appendicite acuta. Il riscontro intraoperatorio dell'appendicectomia per via laparoscopica è blando, senza indicazioni (visive) di altre patologie o stati che possano spiegare i dolori.

Anche il rapporto istopatologico inerente all'appendice è blando.

DP R10.3 Dolore localizzato ad altre parti addominali inferiori

TP 47.01 Appendicectomia per via laparoscopica

# SD1103a Ulcera gastrica con gastrite

Nei pazienti con ulcera gastrica va utilizzato un codice della categoria

K25. - Ulcera gastrica

seguito da un codice della categoria

K29. - Gastrite e duodenite

se sono presenti entrambe le malattie.

# SD1104i Emorragia gastrointestinale

Qualora in un paziente con un'emorragia gastrointestinale superiore si rilevi all'endoscopia un'ulcera, erosioni o varici, la patologia riscontrata va codificata come «con emorragia».

## Esempio 1

Ulcera gastrica acuta con emorragia

DP K25.0 Ulcera gastrica, acuta, con emorragia

## Esempio 2

Esofagite da reflusso sanguinante

DP K21.0 Malattia da reflusso gastroesofageo con esofagite

DS K22.81 Emorragia esofagea

Si può presumere che l'emorragia sia possibilmente associata alla lesione indicata nel referto endoscopico, anche se l'emorragia non si manifesta né durante l'esame, né durante la degenza.

Non tutte le categorie disponibili per la codifica delle lesioni gastrointestinali hanno un codice con la modifica «con emorragia». In tali casi per l'emorragia va indicato un codice aggiuntivo della categori

K92.- Altre malattie dell'apparato digerente.

Se in caso di «emorragia anale» non è possibile determinare la fonte del sanguinamento attuale o non è stato eseguito un esame diagnostico specifico, va indicato il codice

K92.2 Emorragia gastrointestinale non specificata.

In questo caso, il codice *K62.5 Emorragia anale e rettale* **non** va utilizzato.

Se per contro un paziente viene sottoposto ad esami a causa di melena (feci picee) o di sangue occulto nelle feci, non si può presumere che una lesione rilevata endoscopicamente sia anche la causa della melena o del sangue occulto nelle feci. Se non vi è associazione causale tra il sintomo e il risultato dell'esame, dapprima va codificato il sintomo e in seguito il risultato dell'esame.

I pazienti con un'emorragia gastrointestinale recente nell'anamnesi talvolta sono ricoverati per eseguire un'endoscopia alla ricerca della causa del sanguinamento, anche se durante l'esame non mostrano segni di emorragia. Se viene posta una diagnosi clinica sulla base dell'anamnesi o di altri segni, il fatto che durante l'ospedalizzazione non si sia verificata un'emorragia non esclude a priori l'uso del codice con la modificazione «con emorragia», e neppure l'attribuzione di un codice della categoria K92. – Altre malattie dell'apparato digerente nei casi in cui non è stato possibile determinare la causa della precedente emorragia.

# SD1105a Disidratazione nella gastroenterite

In caso di ricovero ospedaliero per il trattamento di una gastroenterite con disidratazione, s'indica la gastroenterite come diagnosi principale e la disidratazione (*E86 Ipovolemia*) come diagnosi secondaria (vedi regola G54).

# SD1200 Malattie della cute e del tessuto sottocutaneo

## SD1201g Chirurgia plastica

Il ricorso alla chirurgia plastica può avvenire per ragioni mediche o estetiche:

- negli interventi per ragioni mediche, come diagnosi principale va codificata la condizione morbosa o il fattore di rischio che ha costituito il motivo dell'intervento:
- se invece il motivo dell'intervento è puramente **estetico**, la diagnosi principale è un «codice Z» (Z41.1 Altri interventi di chirurgia plastica per ragioni estetiche o Z42. Cure di controllo richiedenti l'impiego di chirurgia plastica).

#### Revisione di una cicatrice

In caso di revisione di una cicatrice, il codice da utilizzare è

L90.5 Cicatrici e fibrosi cutanee

se la cicatrice richiede un ulteriore trattamento a causa di problemi medici (p.es. dolore).

Se per contro il trattamento secondario della(e) cicatrice(i) avviene per ragioni estetiche, va usato il codice

Z42. - Cure di controllo richiedenti l'impiego di chirurgia plastica.

## Rimozione di impianti mammari

Gli impianti mammari vengono rimossi per ragioni mediche o estetiche.

Se l'impianto è rimosso per ragioni mediche, si attribuisce uno dei seguenti codici:

- T85.4 Complicanza meccanica di dispositivo protesico ed impianto mammari
- T85.73 Infezione e reazione infiammatoria da dispositivo protesico e impianto mammari
- T85.82 Fibrosi capsulare della mammella da dispositivo protesico e impianto mammari
- T85.83 Altre complicanze di dispositivi protesico ed impianto mammari.

Una rimozione di impianto per ragioni estetiche invece va codificata con:

Z41.1 Altri interventi di chirurgica plastica per ragione estetiche

se già il primo impianto è stato eseguito per ragioni estetiche oppure

Z42.1 Cure di controllo richiedenti l'impiego di chirurgia plastica alla mammella

se il primo impianto è stato eseguito per ragioni mediche.

Intervento chirurgico dopo dimagrimento (spontaneo o in seguito a chirurgia bariatrica)

In caso di interventi chirurgici sulla pelle (riduzione di pelle e grasso, lifting) dopo un dimagrimento, va indicato come diagnosi principale il codice

L98.7 Cute et sottocute in eccesso et lassa

Cute lassa o cadente:

- a seguito di perdita di peso (chirurgia bariatrica) (dieta)
- AI

# SD1202j Vesciche

«Vescica» è un termine del linguaggio comune e non una diagnosi dermatologica codificabile.

Per poter essere codificata, questa manifestazione cutanea deve essere documentata e ricondotta a una specifica malattia della pelle da parte di un medico.

# Esempi

- Le vesciche comparse in fase postoperatoria sono da attribuire, nella maggior parte dei casi, a un codice S.
- Le vesciche connesse a piaghe da decubito rappresentano una manifestazione transitoria nella formazione di un'erosione o di un'ulcera da decubito. Per utilizzare un codice del gruppo L89. - Ulcera da decubito e area di pressione in presenza di vesciche, la patogenesi deve essere confermata da un medico.

# SD1400 Malattie dell'apparato genitourinario

## SD1401d Dialisi

Per i codici 39.95. – Emodialisi e 54.98. – Dialisi peritoneale, bisogna distinguere tra l'emodialisi intermittente e continua.

- 1) In caso di **emodialisi intermittente** va indicata singolarmente ogni seduta di dialisi.
- 2a) L'emodialisi/emo(dia) filtrazione continua è da codificare con la durata precisa. Questa durata va registrata dall'inizio alla fine del trattamento. Se, nel corso di una degenza ospedaliera, si eseguono più applicazioni di una procedura continua, la codifica avviene in base alla durata dell'interruzione.
  - Interruzione < 4 ore: interruzione non conteggiata e non sottratta dalla durata totale: 1 codice con l'intera durata.
  - Interruzione > 4 e < 24 ore: interruzione conteggiata e sottratta dalla durata totale: 1 codice con la durata calcolata.

In caso di applicazione di diversi metodi di emodialisi/emo(dia) filtrazione continua, va indicato un unico codice, ossia quello della procedura più lunga. I tempi di dialisi di ogni metodo utilizzato vanno sommati per ottenere la durata totale, da indicare precisamente con l'unico codice di dialisi scelto.

- Interruzione > 24 ore: ogni applicazione viene indicata con un codice (senza aggiungere i tempi di trattamento).
- 2b) La dialisi peritoneale continua è da codificare con la durata precisa. Questa durata va registrata dall'inizio alla fine del trattamento. Se, nel corso di una degenza ospedaliera, si eseguono più applicazioni di una procedura continua, va effettuata una nuova codifica solo se un'interruzione dura più di 24 ore.

In caso di applicazione di diversi metodi di dialisi peritoneale continua, va indicato un unico codice, ossia quello della procedura più lunga. I tempi di dialisi di ogni metodo utilizzato vanno sommati per ottenere la durata totale, da indicare precisamente con l'unico codice di dialisi scelto.

## SD1402a Verruche anogenitali

Nelle ospedalizzazioni per il trattamento di verruche anogenitali va indicato come diagnosi principale uno dei seguenti codici:

Perianale	K62.8	Altre malattie specificate dell'ano e del retto
Cervice uterina	N88.8	Altri disturbi non infiammatori, specificati, della cervice uterina
Vaginali	N89.8	Altri disturbi non infiammatori, specificati, della vagina
Vulvari	N90.8	Altri disturbi non infiammatori, specificati, della vulva e del perineo
Pene	N48.8	Altri disturbi specificati del pene
Uretra	N36.8	Altri disturbi specificati dell'uretra

Il codice

A63.0 Verruche anogenitali (veneree) va indicato come diagnosi secondaria.

# SD1404g Insufficienza renale

#### Insufficienza renale acuta

Stralcio della regola di codifica, in quanto con l'ICD10-GM 2016 gli stadi dell'insufficienza renale acuta possono essere rappresentati direttamente. Vanno osservati i criteri di stadi del danno renale acuto.

#### Insufficienza renale cronica

È importante controllare o precisare lo stadio di un'insufficienza renale cronica (GFR) conclamata per una corretta cura del paziente. Se lo stadio è determinato sul momento, ovvero durante l'attuale soggiorno ospedaliero, gli viene attribuito il corrispondente codice N18-.

## Insufficienza renale iatrogena

Un'insufficienza renale iatrogena va rappresentata con il codice *N99.0 Insufficienza renale iatrogena*; se è presente anche un'insufficienza renale acuta, va indicato anche il codice *N17.* - contrariamente all'esclusione dell'ICD-10 sotto *N17 – N19.* 

## SD1405d Ricovero per la posa di un catetere peritoneale per la dialisi

In caso di ricovero ospedaliero per la posa di un catetere peritoneale per la dialisi, occorre indicare **insufficienza renale come diagnosi principale**, assieme al codice della procedura corrispondente.

Il codice

Z49.0 Preparazione alla dialisi

non va indicato (contrariamente a quanto figura all'inizio del capitolo XXI della ICD-10-GM).

# SD1406d Ricovero per la rimozione di un catetere peritoneale per la dialisi

In caso di ricovero ospedaliero per la rimozione di un catetere peritoneale (non in seguito a una complicanza) per la diagnosi principale va utilizzato il codice

Z43.88 Controllo di altre aperture artificiali

insieme al codice CHOP

54.99.41 Asportazione o chiusura di fistola cutaneoperitoneale (cateterismo permanente)

## SD1407d Ricovero per la posa di una fistola arteriovenosa o di uno shunt arteriovenoso per la dialisi

In caso di ricovero per la posa di una fistola o di uno shunt per la dialisi, occorre indicare **insufficienza renale come diagnosi principale**, assieme al codice della procedura corrispondente.

Il codice

Z49.0 Preparazione alla dialisi

non va indicato (contrariamente a quanto figura all'inizio del capitolo XXI della ICD-10-GM).

# SD1408a Ricovero per chiusura di fistola arteriovenosa o per la rimozione di shunt arteriovenoso

In caso di ricovero ospedaliero per chiusura di fistola arteriovenosa o per la rimozione di uno shunt arteriovenoso (non in seguito a una complicanza) per la diagnosi principale va utilizzato il codice

Z48.8 Altri specificati trattamenti chirurgici di follow-up

insieme al codice CHOP

39.43 Occlusione di shunt arteriovenoso per dialisi renale

## SD1500 Ostetricia

## SD1501b Definizioni

# Durata della gestazione

La durata della gestazione viene sempre documentata con il codice 009.–! Durata della gestazione; la durata della gestazione va registrata al momento del ricovero in ospedale della paziente.

## Parto a termine (nato a termine)

Durata della gestazione da 37 settimane compiute fino a prima del completamento delle 41 settimane (da 259 a 286 giorni).

## Parto post-termine (nato dopo il termine)

Durata della gestazione pari o superiore a 41 settimane compiute (287 giorni o più).

# Parto pre-termine (nato prima del termine)

Durata della gestazione inferiore a 37 settimane compiute (meno di 259 giorni).

#### Nato vivo

Per nato vivo s'intende un bambino che respira o almeno mostra un battito cardiaco (segni vitali minimi).

#### Feto morto

Per feto morto s'intende un bambino che viene partorito senza segni vitali con un peso alla nascita pari o superiore a 500 g o un'età di gestazione di almeno 22 settimane compiute (ordinanza sullo stato civile).

#### Ahorto

Per aborto s'intende la conclusione precoce della gravidanza per espulsione spontanea o artificialmente indotta di un feto senza segni vitali prima della 22a settimana di gravidanza compiuta e con un peso alla nascita inferiore a 500 g.

# Periodo del secondamento

Periodo dalla nascita del bambino all'espulsione della placenta [Pschyrembel].

## Periodo postplacentare

Periodo di 2 ore successivo all'espulsione della placenta [Pschyrembel].

## Puerperio

Periodo dal parto alla regressione dei cambiamenti intervenuti nella madre durante la gravidanza e il parto; durata da 6 a 8 settimane (periodo puerperale precoce: i primi sette giorni dopo il parto) [Pschyrembel].

# SD1502a Conclusione precoce della gravidanza

Aborto (002. - bis 006. -)

I codici delle categorie da 002. - a 006. - vanno impiegati solo qualora la gravidanza si concluda con un aborto spontaneo o terapeutico (prima della 22a settimana di gravidanza compiuta e con un peso alla nascita inferiore a 500 g).

Come diagnosi principale va considerato l'aborto e come diagnosi secondaria la sua causa.

#### Esempio 1

Terminazione della gravidanza per sindrome di Patau (trisomia 13) dopo 12 settimane di gestazione.

DP	004.9	Aborto per ragioni mediche e legali, completo o non specificato, senza complicanza
DS	035.1	Assistenza prestata alla madre per (sospetto di) anomalia cromosomica fetale
DS	009.1!	Durata della gestazione di 5–13 settimane complete

# Esempio 2

Interruzione di gravidanza nell'ambito di una gravidanza indesiderata.

DP	004.9	Aborto per ragioni mediche e legali, completo o non specificato, senza complicanza
DS	Z64.0	Problemi correlati ad una gravidanza indesiderata
DS	009.1!	Durata della gestazione di 5-13 settimane complete

Complicanze successive ad aborto e a gravidanza ectopica o molare (008. -)

Un codice della categoria 008. - Complicanze successive ad aborto, gravidanza extrauterina e gravidanza molare è attribuito come **diagnosi principale** solo se la paziente sia ricoverata per una complicanza tardiva a seguito di un aborto non trattato durante l'ospedalizzazione.

## Esempio 3

Una paziente è ospedalizzata per il trattamento di una coagulazione intravascolare disseminata successiva ad un aborto alla 10a sdg eseguito due giorni prima in un altro ospedale.

DP	008.1	Emorragia, tardiva o eccessiva, successiva ad aborto od a gravidanza ectopica o molare
DS	D65.1	Coagulazione intravasale disseminata [CID. DIC]

La durata della gestazione non va codificata come diagnosi secondaria, poiché il ricovero per il trattamento di una complicanza ha luogo successivamente ad un aborto trattato in precedenza.

Un codice della categoria 008. - Complicanze successive ad aborto, gravidanza extrauterina e gravidanza molare va attribuito come **diagnosi secondaria** per codificare una complicanza associata alle categorie 000 - 002.

## Esempio 4

Una paziente viene ricoverata in shock per rottura della tuba su gravidanza tubarica nella 6a sdg.

DP	000.1	Gravidanza tubarica	
DS	008.3	Shock successivo ad aborto o a gravidanza ectopica o molare	
DS	00911	Durata della gestazione da 5 a 13 settimane complete	

Se una paziente è ricoverata perché dopo un precedente aborto sono rimaste parti del prodotto del concepimento, come diagnosi principale si codifica un **aborto incompleto** con complicanza (003–006 con quarto carattere da .0 a .3).

# Esempio 5

Una paziente è ricoverata per emorragia su prodotto ritenuto due settimane dopo un aborto spontaneo. L'aborto si è verificato nella 5a settimana di gravidanza ed è stato trattato ambulatorialmente.

```
DP 003.1 Aborto spontaneo, incompleto, complicato da emorragia tardiva o eccessiva
```

La durata della gestazione non va codificata come diagnosi secondaria, poiché il ricovero per il trattamento di una complicanza ha luogo successivamente ad un aborto trattato in precedenza.

In associazione con diagnosi delle categorie 003–007, si indica **come diagnosi secondaria** un codice della categoria 008.– Complicanze successive ad aborto, gravidanza extrauterina e gravidanza molare se la codifica ne risulta più precisa (confronta gli esempi 5 e 6).

Una paziente è ricoverata con aborto incompleto alla 12a settimana di gravidanza e collasso circolatorio.

DP	003.3	Aborto spontaneo, incompleto, con altre e non specificate complicanze
DS	008.3	Shock successivo ad aborto o a gravidanza ectopica o molare
DS	009.1!	Durata della gestazione da 5 a 13 settimane complete

Feto morto / Nato vivo su terminazione precoce della gravidanza

Se la gravidanza termina (spontaneamente) o viene terminata artificialmente a causa di un decesso intrauterino, come diagnosi principale va indicato il decesso intrauterino.

#### Esempio 7

Ricovero per morte intrauterina del feto alla 35a settimana di gravidanza.

DP 036.4 Assistenza prestata alla madre per decesso intrauterina del feto

DS 060.1 Travaglio pretermine spontaneo con parto pretermine

O 060.3 Parto pretermine senza travaglio spontaneo

DS 099.5! Durata della gestazione da 34 a 36 settimane complete

DS 237.1! Parto singolo, nato morto (o l'analogo codice in caso di parto plurigemellare)

Se la gravidanza viene terminata precocemente ed artificialmente per una malformazione certa o sospettata del feto, come diagnosi principale va indicato il motivo dell'interruzione della gravidanza. Nella clinica, tale procedura può concludersi con un nato vivo o un nato morto e va codificata di conseguenza.

#### Esempio 8

Z37.0!

Ricovero in ospedale per induzione del parto su malformazione del sistema nervoso centrale del feto alla 24a settimana di gravidanza.

DP 035.0 Assistenza prestata alla madre per (sospetto di) malformazione fetale a carico del sistema nervoso centrale

DS 060.3 Parto pretermine senza travaglio spontaneo

DS 009.3! Durata della gestazione da 20 a 25 settimane complete

DS 237.1! Parto singolo, nato morto (o l'analogo codice in caso di parto plurigemellare)

Parto singolo, nato vivo (o l'analogo codice in caso di parto plurigemellare)

SD1503j Malattie durante la gravidanza

In presenza di una gravidanza, il capitolo XV «Gravidanza, parto e puerperio» è prioritario rispetto ai capitoli sugli organi. Nota bene: insieme ai codici 098–099 va indicato un codice **supplementare** di altri capitoli per specificare la malattia in atto.

Il capitolo XV contiene tra l'altro i sequenti tre settori per la codifica di malattie correlate alla gravidanza:

```
    020 – 029 Altri disturbi materni correlati prevalentemente alla gravidanza
    085 – 092 Complicanze correlate prevalemente al puerperio

            Secondo la nota sotto questa categoria, solo i codici 088.–, 091.– e 092.– (vedi nota)

    e
    094 – 099 Altre condizioni morbose gravidiche non classificate altrove
```

· Le condizioni correlate prevalentemente alla gravidanza sono codificate con codici specifici delle categorie 020-029.

#### Esempio 1

Una paziente è ricoverata alla 30a settimana di gravidanza per il trattamento di una sindrome del tunnel carpale che è peggiorata a causa della gravidanza.

DP	026.82	Sindrome del tunnel carpale durante la gravidanza
DS	009.4!	Durata della gestazione da 26 a 33 settimane complete

Per codificare le infezioni del tratto genitourinario durante la gravidanza sono disponibili i codici 023. - Infezioni del tratto genitourinario in gravidanza. Se è possibile una descrizione più precisa, questi codici sono seguiti dal codice specifico per designare l'infezione estratto dal capitolo XIV «Malattie dell'apparato genitourinario» della ICD-10.

Per codificare un diabete mellito durante la gravidanza sono disponibili i codici 024. - Diabete mellito in gravidanza. Se è possibile una descrizione più precisa, questi codici (ad eccezione di 024.4) sono seguiti dai codici E10–E14 per designare il diabete mellito e indicare eventuali complicanze. In caso di complicanze (manifestazioni), la quarta posizione nei codici E10–E14 va codificata in base alla o alle manifestazioni (specifiche) secondo SD0400.

Per codificare malattie del fegato in gravidanza è disponibile il codice 026.6 Condizioni morbose del fegato durante la gravidanza, il parto e il puerperio. Esso viene indicato insieme al codice specifico ICD-10 del gruppo K70–K77 Malattie del fegato per definire la malattia epatica di cui soffre la paziente.

**Nota:** la colestasi gravidica intraepatica (O26.60) rappresenta un quadro patologico acuto, specifico della gravidanza, di eziologia ignota.

In sua presenza, non è necessario indicare in aggiunta un codice di precisazione del gruppo K70-K77.

#### Esempio 2

Una paziente è ricoverata alla 25a sdg con vescicole dolorose e orticaria all'addome. Soffre di prurito incontrollabile. Il rash pemfigoide si estende.

Il medico curante diagnostica un herpes gravidico.

DP 026.4 Herpes gravidico

DS 009.3! Durata della gravidanza: Da 20 a 25 settimane complete

#### Esempio 3

Una paziente con infezione recidivante nota da herpes virus [herpes simplex] di tipo 2 (herpes genitale) è ricoverata alla 35a sdg con il sospetto di una nuova recidiva (forti dolori).

Viene diagnosticata e documentata una vulvite acuta con herpes genitale. Non sono presenti ulcere vaginali.

DP	098.3	Altre infezioni, trasmesse principalmente per via sessuale, complicanti la gravidanza, il parto ed il puerperio
DS	A60.0†	Infezione da herpes virus dei genitali e del tratto urogenitale
DS	N77.1*	Vaginite, vulvite e vulvovaginite in malattie infettive e parassitarie classificate altrove
DS	009.5!	Durata della gravidanza: Da 34 a 36 settimane complete

I disturbi diffusi in caso di gravidanza in atto per cui non sia stata individuata una causa specifica vanno codificati con 026.88 Altre condizioni morbose, specificate, correlate alla gravidanza.

• Per codificare altre complicanze in gravidanza, parto e puerperio (o condizioni che peggiorano in gravidanza o costituiscono la causa principale del ricorso a misure ostetriche) sono disponibili le categorie 098–099, che vanno indicate **sempre insieme** a un codice di un altro capitolo della ICD-10-GM quale diagnosi secondaria per specificare la malattia in atto (vedi anche le note relative a 098 e 099 nella ICD-10-GM).

## Esempio 4

Una paziente è ricoverata per un'anemia grave da deficit di ferro correlata alla gravidanza.

DP	099.0	Anemia complicante la gravidanza, il parto ed il puerperio
DS	D50.8	Altre anemie da deficit di ferro
DS	009!	Durata della gestazione settimane

#### Esempio 5

Dopo un parto pretermine spontaneo nella 35a settimana di gestazione, la paziente viene trattata per una forte asma bronchiale allergica.

DP	060.1	Travaglio pretermine spontaneo con parto pretermine
DS	009.5!	Durata della gestazione da 34 a 36 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo
DS	099.5	Malattie dell'apparato respiratorio complicanti la gravidanza, il parto ed il puerperio
DS	J45.0	Asma preminentemente allergico

• Se una paziente è ricoverata per un'affezione che non complica né viene complicata dalla gravidanza, il codice di questa malattia è indicato come diagnosi principale, aggiungendo come diagnosi secondaria Z34 Controllo di gravidanza normale e 009.—! Durata della gestazione... settimane.

## Esempio 6

Una paziente alla 30a settimana di gravidanza entra in ospedale per frattura del metacarpo destro dopo una caduta dalla bicicletta.

DP S62.32 Frattura di altro osso metacarpale, corpo

1 7

CDP V99! Incidente di mezzo di trasporto
DS Z34 Controllo di gravidanza normale

DS 009.4! Durata della gestazione da 26 a 33 settimane complete

# SD1504e Complicanze della gravidanza che riguardano la madre o il bambino

Posizioni e presentazioni anomale del bambino

Le anomalie di posizione, postura e presentazione del bambino vanno codificate qualora siano presenti al parto.

- In un parto spontaneo, non distocico, con presentazione anomala del bambino va codificato
  - 032. Assistenza prestata alla madre per presentazione anomala del feto accertata o presunta
- In caso di taglio cesareo primario pianificato per presentazione anomala del bambino va utilizzato il codice 032. - Assistenza prestata alla madre per presentazione anomala del feto accertata o presunta indipendentemente se alla fine sia stata constatata una distocia o no.
- In caso di taglio cesareo secondario o applicazione di forcipe o ventosa ostetrica per presentazione anomala del bambino e
  presenza di una distocia va utilizzato il codice
  - 064. Distocia da posizione o presentazione anomala del feto.

Le presentazioni occipitali, come quella posteriore, laterale o diagonale, sono codificate solo se richiedono un intervento.

#### Motilità fetale ridotta

In caso di ricoveri con la diagnosi «motilità fetale ridotta» va scelto il codice 036.8 Assistenza prestata alla madre per altri problemi fetali specificati, qualora non sia nota la causa primaria. Qualora si conosca la causa primaria per la ridotta motilità fetale, va codificata questa causa (in questo caso il codice 036.8 non va indicato).

## Cicatrice uterina

Il codice 034.2 Assistenza prestata alla madre per cicatrice uterina da pregresso intervento chirurgico va impiegato nei casi seguenti:

- · se la paziente è ricoverata per un taglio cesareo elettivo a causa di un precedente taglio cesareo;
- se il tentativo di un parto vaginale non riesce per la presenza di una cicatrice uterina (p.es. dovuta a taglio cesareo o ad un altro intervento chirurgico) e si deve ricorrere ad un parto cesareo;
- se una cicatrice uterina esistente richiede un trattamento, ma il parto non ha luogo durante questa degenza ospedaliera, p.es. in caso di un'assistenza preparto per dolori uterini dovuti ad una cicatrice esistente.

# Disturbi della coagulazione durante la gravidanza, il parto e il puerperio

Qualora sia posta una diagnosi precisa ed essa soddisfi la definizione di diagnosi secondaria (G54), ai codici 000-007, 008.1 e 045.0, 046.0, 067.0, 072.3 va aggiunto un codice supplementare delle categorie D65-D69, in contrasto con eventuali esclusioni nell'ICD-10-GM.

#### Profilassi anti-D

La profilassi anti-D somministrata a gestante Rh negativa nel corso di una degenza stazionaria va registrata nel caso della madre con il codice Z29.1 «Immunoterapia profilattica».

Il codice dell'ICD-10-GM 036.0 «Assistenza prestata alla madre per isoimmunizzazione Rh» va utilizzato unicamente se, a causa della presenza accertata di anticorpi anti-D e/o di malattia emolitica del feto e/o del neo-nato a causa di incompatibilità Rh diagnosticata e documentata da un medico, avviene un impiego di risorse mediche > 0 per la madre.

## SD1505k Regole speciali per il parto

Le regole sottostanti si applicano in egual misura agli ospedali e alle case per partorienti (qualora la prestazione in questione, secondo le rispettive basi legali, possa essere fornita in una casa per partorienti, vedi commento all'articolo 58e OAMal).

# Attribuzione della diagnosi principale in un parto

Se una degenza ospedaliera è associata alla nascita di un bambino ma la paziente era stata ricoverata a causa di una condizione preparto richiedente un trattamento, si procede nel seguente modo:

- se il trattamento è stato richiesto più di sette giorni prima del parto, la condizione preparto va codificata come diagnosi principale;
- in tutti gli altri casi va codificata come diagnosi principale la diagnosi riferita al parto.

## Parto vaginale singolo spontaneo (080)

La categoria *O80 Parto singolo spontaneo* va indicata, e unicamente come diagnosi principale, solo qualora il parto abbia avuto un decorso senza problemi e non siano presenti altre diagnosi del capitolo XV «Gravidanza, parto e puerperio». Altrimenti va documentato come diagnosi principale il problema clinico più importante (p.es. parto pretermine, distocia, gravidanza a rischio, ecc.), utilizzando il codice corrispondente del capitolo XV, ma vale a dire che *O80* va omesso dalle diagnosi secondarie.

Ogni nascita spontanea va indicata con il codice 73.59 Assistenza manuale al parto, altro.

Il termine «spontaneo» si riferisce al parto e non all'inizio delle contrazioni/del travaglio, che può essere spontaneo o indotto. Tutti i parti vaginali senza estrazione strumentale vanno codificati con 73.59 Assistenza manuale al parto, altro.

Inoltre le uniche procedure ostetriche che possono essere indicate in un parto in associazione al codice *O80 Parto singolo spontaneo* sono:

03.91.31 Iniezione di anestetico e analgesico nel canale vertebrale al momento del parto

73.0- Rottura artificiale delle membrane 73.59 Assistenza manuale al parto, altro

73.6 Episiotomia

93.92.15 Analgesia endovenosa controllata dal paziente [PCA]

**Nota bene**: per la somministrazione endovenosa di oppioidi (Remifentanil) a fini ostetrici in modalità PCA (anestesia controllata dal paziente), va utilizzato il codice 93.92.15 Analgesia endovenosa controllata dal paziente [PCA].

**Nota:** un'episiotomia (necessaria) può essere motivata da una o più indicazioni. Se figura nella documentazione medica, la ragione dell'incisione del perineo (p. es. rigidità dei tessuti molli, necessità di rapida conclusione di fase espulsiva tardiva, inizio di lacerazione ecc.) va codificata congiuntamente alla procedura di episiotomia e non va utilizzato il codice *O80 Parto singolo spontaneo*.

Le lacerazioni peritoneali che si verificano malgrado l'episiotomia vanno codificate in aggiunta.

La sutura di un'incisione del perineo è inclusa nel codice di procedura 73.6 Episiotomia.

La riparazione di lacerazioni del perineo (verificatesi malgrado l'episiotomia) va rappresentata con un codice della categoria 75.6-Riparazione di altra lacerazione ostetrica recente.

## Nota:

L'induzione del parto (induzione del travaglio) mira a ridurre al minimo la morbilità e la mortalità fetale o materna e richiede un'indicazione medica.

Per (tentare) un'induzione del travaglio tramite medicamenti o di altro tipo (p. es. strumentale) serve di norma una indicazione/ motivazione medica documentata, p. es. travaglio doloroso e inefficace in gravidanza multipla, oligoidramnio o polidramnio, (sospetto di) insufficienza placentare e/o ritardo di crescita intrauterina, gravidanza oltre il termine, rottura anticipata delle membrane, (forte) affaticamento/sfinimento della partoriente ecc. Se dalla documentazione medica o redatta dal medico risultano una o più motivazioni o indicazioni per l'induzione del parto (induzione del travaglio), va/vanno indicata/e questa/e diagnosi e non va utilizzato il codice 080 Parto singolo spontaneo quale diagnosi principale o secondaria.

Anche se la procedura di parto o la gravidanza si concludono per via vaginale-operativa (estrazione mediante ventosa o forcipe) o con taglio cesareo (primario, secondario), deve/devono essere codificata/e l'indicazione/le indicazioni inerenti all'induzione.

La scelta della diagnosi principale va effettuata secondo la regola di codifica G52.

Le induzioni ostetriche possono durare ore o giorni (anche in itinere).

Spesso, quindi, anche l'indicazione inerente all'induzione soddisfa le condizioni della regola di codifica G52 «Diagnosi principale».

### Esempio 1

Parto vaginale spontaneo di neonato sano alla 39a settimana di gestazione, perineo intatto.

DP 080 Parto singolo spontaneo

DS 009.6! Durata della gestazione da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 73.59 Assistenza manuale al parto, altro

## Esempio 2

Parto vaginale spontaneo con episiotomia alla 39a settimana di gestazione.

DP 080 Parto singolo spontaneo

DS 009.6! Durata della gestazione da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 73.59 Assistenza manuale al parto, altro

TS 73.6 Episiotomia

# Esempio 3

Parto vaginale spontaneo alla 42ª settimana di gestazione.

DP 048 Gravidanza prolungata

DS 009.7! Durata della gestazione più di 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 73.59 Assistenza manuale al parto, altro

# Esempio 4

Parto vaginale spontaneo alla sdg 36.2, dopo induzione (2 giorni, tramite medicamenti) in presenza di sospetto ritardo di crescita intrauterina, insufficienza placentare e diverse calcificazioni nella placenta e segni di infarto bianco. Lacerazione perineale di secondo grado, sutura. Il tracciato della CTG risulta in parte patologico e il liquido amniotico presenta un colore verdastro; si rende così necessario il monitoraggio costante della gestante.

DS 043.8 Altri disturbi placentari

DS 060.3 Parto pretermine senza travaglio spontaneo

DS 068.2 Travaglio e parto complicati da anomalia del ritmo cardiaco e da presenza di meconio nel liquido amniotico

DS 070.1 Lacerazione perineale di secondo grado durante il parto

DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 73.4 Induzione medica del travaglio TS 73.59 Assistenza manuale al parto, altro

TS 75.69 Riparazione di altra lacerazione ostetrica recente

Parto singolo con applicazione di forcipe e ventosa ostetrica o con taglio cesareo (081 – 082)

La conclusione del parto con estrazione mediante ventosa e/o forcipe o taglio cesareo (primario o secondario) va sempre motivata da una o più indicazioni, p. es. frequenza cardiaca patologica (associata a cambiamenti di colore del liquido amniotico), debolezza del travaglio primaria o secondaria, sfinimento della partoriente, anomalie di presentazione o posizionamento del feto, emorragia (placentare) preparto o in corso di parto, situazioni di rigidità dei tessuti ecc.

I codici

O81 Parto singolo con applicazione di forcipe e ventosa ostetrica

e

082 Parto singolo con taglio cesareo

non vanno più indicati nella codifica della corrispondente indicazione.

## Esempio 5

Estrazione mediante forcipe (feto all'altezza del pavimento pelvico) in primipara (induzione tramite farmaci a causa di gravidanza oltre il termine (sdg 41.3), inizio del travaglio 3 ore dopo la prima somministrazione di prostaglandine) in ragione di decelerazioni e bradicardia (tracciato CTG patologico). Le contrazioni risultano essere troppo brevi e non abbastanza forti. Viene inoltre documentata dai medici una debolezza di travaglio secondaria in fase di espulsione protratta (95 minuti).

Il parto vaginale-operativo avviene senza episiotomia elettiva e viene riparata una lacerazione perineale di primo grado.

DP	068.0	Travaglio e parto complicati da anomalia del ritmo cardiaco fetale
DS	063.1	Prolungamento del secondo stadio [periodo espulsivo] del travaglio
DS	062.1	Inerzia uterina secondaria
DS	070.0	Lacerazione perineale di primo grado durante il parto
DS	048	Gravidanza prolungata
DS	009.7!	Durata della gravidanza, più di 41 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo
TP	72.19	Parto con forcipe basso profondo, altro
TS	75.69	Riparazione di altra lacerazione ostetrica recente
TS	73.4	Induzione medica del travaglio

Taglio cesareo primario e secondario nella codifica medica

La definizione medica di taglio cesareo è la seguente:

Un taglio cesareo si dice **primario** quando è eseguito **prima dell'inizio del parto** (inizio del travaglio e/o rottura delle membrane). È detto anche taglio elettivo, programmato o di primo grado.

Un taglio cesareo si dice **secondario** quando è eseguito **dopo l'inizio del parto** (inizio del travaglio e/o rottura delle membrane). È detto anche taglio non programmato o di secondo grado.

La necessità/decisione di eseguire un taglio cesareo è determinata nella maggior parte dei casi da molteplici fattori.

Ciò significa che non solo **una** indicazione, ma **una combinazione** di indicazioni/altre ragioni (materne e/o fetali) può portare alla decisione di eseguire un parto cesareo.

## Nota:

**Tutte le indicazioni e le altre ragioni** (assolute e/o relative) riportate nella documentazione medica che portano al parto cesareo vanno rilevate con il rispettivo codice ICD-10-GM.

L'impiego di risorse mediche da documentare relativamente alle diagnosi in conformità alle regole G52 «Diagnosi principale» e G54 «Diagnosi secondarie» è quello inerente al parto cesareo (di quasiasi tipo) eseguito.

La diagnosi più importante per la decisione di eseguire un taglio cesareo va codificata come diagnosi principale se conforme alla regola G52 e a condizione che nessun'altra diagnosi soddisfi i criteri di codifica quale diagnosi principale.

Nell'ostetricia clinica, le indicazioni per il taglio cesareo si distinguono in assolute e relative.

**Nota bene**: Gli esempi di indicazioni riportati qui di seguito non vanno considerati esaustivi e possono variare nelle pubblicazioni mediche e nella pratica clinica.

L'elencazione proposta in questa sede si fonda tra l'altro sulle linee guidal della Società svizzera di ginecologia e ostetricia.

Indicazioni **assolute**: in presenza di queste indicazioni l'esecuzione di un taglio cesareo è strettamente necessaria per salvare la vita e/o la salute del nascituro e/o della partoriente. Anche i termini «taglio cesareo d'urgenza» o «taglio cesareo d'emergenza» si riferiscono a tali indicazioni.

P. es.: presentazione trasversale, (minaccia di) rottura dell'utero, acidosi fetale (valore pH ≤ 7,20 risultante da analisi ematiche fetali), spoporzione cefalopelvica assoluta, difformità del bacino, bradicardia fetale grave resistente alle terapie, prolasso del cordone ombelicale, placenta previa (con o senza emorragia), distacco prematuro della placenta, arresto del parto, sindrome da infezione amniotica, eclampsia, sindrome HELLP ecc.

Indicazioni **relative**: in presenza di queste indicazioni l'esecuzione di un taglio cesareo non è strettamente necessaria. La vita e/o la salute del nascituro e/o della partoriente non corrono un pericolo immediato. Le seguenti indicazioni, quali possibili ragioni di parto cesareo, devono essere discusse e valutate personalmente con la partoriente in relazione alla modalità di parto e ai connessi vantaggi, svantaggi e rischi medico-ostetrici.

P. es. presentazione pelvica (presentazione pelvica pura, presentazione podalica pura, presentazione podalica completa), ritardo di crescita intrauterina o restrizione di crescita fetale, gravidanza multipla, spoporzione cefalopelvica, macrosomia fetale assoluta (> 4500g), infezione da HIV, infezione genitale primaria da virus herpes simplex nel terzo trimestre di gravidanza, tracciato CTG patologico, parto protratto, preeclampsia, esito di precedente taglio cesareo, parto pretermine, sfinimento della partoriente, taglio cesareo dovuto a ragioni psicologiche (senso di angoscia per la sicurezza del nascituro, i dolori del parto e la possibilità di conseguenti danni organici), insufficienza cardiaca materna, altre malattie della partoriente altrettanto gravi (p. es. diabete mellito scompensato) ecc.

Esistono numerose altre ragioni che possono portare alla decisione di eseguire un taglio cesareo primario o secondario, p. es.:

- infezione da epatite B
- infezione da epatite C
- infezione da HPV
- taglio cesareo su richiesta della gestante senza alcuna indicazione medica

Anche questi stati ed eventuali altri motivi, se figurano nella documentazione medica, devono essere indicati quale ragione del taglio cesareo eseguito.

Nella CHOP sono disponibili dal 2014 codici a 6 cifre per la registrazione dei diversi tipi di taglio cesareo. Per la scelta corretta del codice di procedura corrispondente è necessario osservare le seguenti regole al fine di garantire una codifica uniforme nell'intera Svizzera:

- Per la scelta del codice CHOP corrispondente 74.0X.10, 74.1X.10, 74.2X.10, 74.4X.10 va registrato il tipo di taglio cesareo eseguito prima o dopo l'inizio del parto (inizio del travaglio e/o rottura delle membrane) quale procedura programmata ante partum. In questo caso, la decisione di procedere al parto cesareo viene quindi presa prima dell'inizio del parto, ossia prima dell'inizio del travaglio e/o dell'avvenuta rottura delle membrane. Si tratta del cosiddetto taglio cesareo elettivo. Un codice terminante per «.10» può essere scelto a condizione che nessuna ulteriore indicazione materna e/o fetale (assoluta e/o relativa) per taglio cesareo o altre ragioni richiedano l'indicazione di un codice CHOP della categoria 74.- con cifra finale «.20» (p. es. in situazioni di emergenza ecc.).
- Per la scelta del codice CHOP corrispondente 74.0X.20, 74.1X.20, 74.2X.20, 74.4X.20 vanno registrati il tipo di taglio cesareo eseguito necessariamente prima dell'inizio del parto (a prescindere che fosse programmato inizialmente\* o meno) in ragione di un'indicazione acuta urgente o di una situazione di emergenza (vedi indicazioni assolute) oppure la decisione di eseguire il taglio cesareo (non programmato) dopo l'inizio del parto (in corso di parto) resasi necessaria a causa di una situazione di emergenza, di indicazioni urgenti o di altre indicazioni assolute e/o relative.

\*Anche se si trattava p. es. di una procedura programmata ante partum e il parto non è ancora iniziato, il verificarsi di nuove/ulteriori indicazioni/ragioni può richiedere l'utilizzo di un codice CHOP con cifra finale «.20».

Guideline\_Sectio\_Caesarea\_2015.pdf (sggg.ch)

#### Nota bene:

Il metodo più frequentemente utilizzato per il taglio cesareo è l'incisione trasversale del segmento uterino inferiore (istmo). Questa va rappresentata con i codici 74.1x.10 Taglio cesareo cervicale basso, primario e 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, secondario.

Descrizioni di metodi come p. es. secondo «Pfannenstiel», secondo «Joel-Cohen» o «tecnica Misgav-Ladach modificata» sono sussunte nella sottocategoria 74.1X. - Taglio cesareo cervicale basso, anche se in realtà descrivono l'incisione della parete addominale.

Per poter registrare un taglio cesareo extraperitoneale, il ricorso a questa speciale tecnica deve essere esplicitamente menzionato nella documentazione medica.

Per la codifica di un taglio cesareo del corpo uterino vanno utilizzati i codici della sottocategoria 74.0X.- Taglio cesareo tradizionale. In questi casi viene praticata un'incisione verticale e/o orizzontale nel corpo dell'utero, una tecnica utilizzata (raramente) per i parti p. es. nelle primissime settimane di gravidanza.

I parti cesarei sono eseguiti molto raramente tramite laparotomia verticale o un'incisione di altro tipo. In questi casi è necessario utilizzare la sottocategoria residua 74.4X Taglio cesareo di altro tipo specificato.

## Parto pretermine e taglio cesareo:

Un taglio cesareo programmato o non programmato, che deve essere eseguito **entro la sdg 36.6**, va sempre rappresentato tramite un codice CHOP della categoria 74.- con cifra finale «.20». Ciò vale anche per i parti di gravidanze multiple.

Si può presumere che un parto pretermine non possa avvenire per taglio cesareo (programmato o non programmato) senza una corrispondente indicazione d'urgenza.

**Nota:** a causa delle differenze sussistenti tra la definizione medica di taglio cesareo «primario» e «secondario», da un lato, e le direttive inerenti all'utilizzo dei codici CHOP della categoria 74.- Taglio cesareo ed estrazione del feto, dall'altro, i responsabili della codifica **non** possono partire dal presupposto che la definizione di taglio «primario» o «secondario» di cui alla documentazione medica possa sempre essere ripresa esattamente nella codifica.

Valgono tra l'altro le disposizioni di queste regole di codifica e i seguenti esempi.

Gli esempi che seguono si prefiggono di illustrare in modo dettagliato la codifica e per tale ragione sono particolarmente numerosi. Si focalizzano sulla scelta dei codici ICD-10-GM relativamente alle **indicazioni/altre ragioni** e dei codici CHOP corretti per il parto cesareo. Non vanno considerati esaustivi per guanto riguarda la registrazione dei codici di procedura.

## Esempi di utilizzo dei codici CHOP relativi al taglio cesareo «primario»

# Esempio 6

Parto cesareo elettivo in anestesia generale somministrata per via endovenosa (timore per l'anestesia spinale) in ragione della persistente presentazione puramente podalica alla sdg 39.3, anticipato a causa di rottura pretermine delle membrane e inizio spontaneo del travaglio (6 ore dopo la rottura delle membrane).

DP	032.1	Assistenza prestata alla madre per presentazione podalica d	विश विशेष
DS	042.0	Rottura prematura delle membrane, con inizio del travaglio e	entro 24 ore
DS	009.6!	Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete	
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo	
TP	74.1X.10	Taglio cesareo cervicale basso, primario	
TS	93.92.10	Anestesia per via endovenosa	Data e ora del TP 74.1X.10

Il taglio cesareo per presentazione pelvica (indicazione relativa) era una procedura programmata prima dell'inizio del parto. In presenza di una rottura prematura delle membrane (rottura prima dell'inizio del travaglio) e successivo inizio del travaglio, secondo la definizione medica si tratta di un taglio cesareo secondario (taglio cesareo iniziato dopo l'inizio del parto).

In questo caso, dato che la regola di codifica per la registrazione dei codici CHOP per il taglio cesareo si scosta dalla definizione medica, trova applicazione il codice CHOP 74.1X.10 Taglio cesareo cervicale basso, **primario**.

Ammissione per taglio cesareo elettivo 20 giorni prima della data teorica del parto in ragione di presentazione trasversale assoluta e bacino materno imbutiforme (congenito).

Esecuzione del taglio programmato prima della rottura delle membrane e dell'inizio del travaglio.

DP	032.2	Assistenza prestata alla madre per posizione fetale trasversa o obliqua
DS	033.3	Assistenza prestata alla madre per sproporzione causata da restringimento del bacino inferiore
DS	099.8	Altre malattie e condizioni morbose specificate complicanti la gravidanza, il parto e il puerperio
DS	Q74.2	Altre malformazioni congenite dell'arto(i) inferiore(i), compreso il cingolo pelvico
DS	009.6!	Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo
TP	74.1X.10	Taglio cesareo cervicale basso, primario

Esecuzione programmata del taglio cesareo prima dell'inizio del parto in ragione di presentazione trasversale (indicazione assoluta) e bacino imbutiforme (indicazione assoluta). Secondo la definizione medica e sulla base della regola di codifica sopra descritta si tratta di un taglio cesareo primario che richiede l'indicazione del codice CHOP 74.1X.10 Taglio cesareo cervicale basso, **primario**.

#### Esempio 8

Ammissione di para 1, gravida 0 (42 anni) alla sdg 37.2 per taglio cesareo programmato in presenza di diabete gestazionale, forte timore del parto vaginale e sospetto di inizio di insufficienza placentare (ancora nessun ritardo di crescita intrauterina).

La paziente chiede l'effettuazione del taglio cesareo a questo punto della gravidanza anche a causa di fatica e sfinimento crescenti. Si riscontrano inoltre un'obesità permagna di origine alimentare (BMI pari a 42) aggravata da un aumento di peso superiore alla media durante la gravidanza nonché stato dopo FIVET.

Dopo la spiegazione di vantaggi, svantaggi e rischi ostetrici, la paziente conferma la propria scelta e il taglio cesareo elettivo viene eseguito il giorno successivo.

DP	024.4	Diabete mellito insorto in gravidanza
DS	026.88	Altre condizioni morbose, specificate, correlate alla gravidanza
DS	043.8	Altri disturbi placentari
DS	<i>Z35.0</i>	Controllo di gravidanza con anamnesi di sterilità
DS	<i>Z35.5</i>	Controllo di gravidanza di primipara attempata
DS	026.0	Aumento ponderale eccessivo in gravidanza
DS	099.2	Malattie endocrine, nutrizionali e metaboliche, complicanti la gravidanza, il parto ed il puerperio
DS	E66.02	Obesità da eccesso calorico, obesità di grado III (OMS) in pazienti di 18 anni e più
DS	009.6!	Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo
TP	74.1X.10	Taglio cesareo cervicale basso, primario

La decisione di procedere al taglio cesareo programmato è stata presa in presenza di diverse indicazioni relative (diabete gestazionale, forte timore del parto vaginale, inizio di insufficienza placentare, stanchezza e sfinimento) e in ragione della gravidanza a rischio (stato dopo fecondazione in vitro, età della primipara ecc.)

Nessuna delle indicazioni e delle ragioni emerse impone un parto cesareo urgente. Il parto non è iniziato e il taglio cesareo avviene come programmato.

Il codice *Z35.0* indica l'avvenuta fecondazione artificiale e confluisce nella codifica quale motivazione della decisione di effettuare il taglio cesareo. Anche l'obesità permagna e l'eccessivo aumento di peso in gravidanza sono considerati fattori di rischio per il parto vaginale e quindi ragioni per ricorrere al taglio cesareo.

La richiesta pressante della gestante di partorire per taglio cesareo per motivazioni di ordine psichico va assecondata da parte dei medici (dopo le spiegazioni del caso), anche in relazione agli aspetti medico-legali, e vale quale indicazione relativa.

L'esempio sopra illustrato rappresenta sia dal punto di vista medico sia da quello della tecnica di codifica un 74.1X.10 Taglio cesareo cervicale basso, **primario**.

Ammissione di gravida VII, para VI per nuovo taglio cesareo elettivo alla sdg 37.3. Si tratta del quinto taglio cesareo consecutivo. Già dopo il quarto taglio cesareo, in ragione dell'«assottigliamento» della parete addominale, di una perforazione coperta nella zona dell'istmo uterino e di gravi aderenze, era stata prospettata, in caso di nuova gravidanza, un'incisione del corpo dell'utero invece del taglio cesareo cervicale basso.

DP	034.2	Assistenza prestata alla madre per cicatrice uterina da pregresso intervento chirurgico
DS	099.8	Altre malattie e condizioni morbose specificate complicanti la gravidanza, il parto e il puerperio
DS	N99.4	Aderenze pelviperitoneali iatrogene
DS	<i>Z35.2</i>	Controllo di gravidanza con altra anamnesi patologica ostetrica e difficoltà a procreare
DS	009.6!	Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo
TP	74.0X.10	Taglio cesareo tradizionale, primario
TS	00.99.10	Reintervento

Dati i molteplici parti cesarei precedenti (indicazione relativa), l'esito di perforazione coperta (minaccia di indicazione assoluta) e il sospetto di aderenze postoperatorie gravi nella zona del bacino (non si tratta né di un'indicazione assoluta né di un'indicazione relativa, ma di una ragione per decidere un cambiamento del modus operandi) viene effettuato taglio cesareo corporale **primario** (incisione verticale nel corpo dell'utero).

Anche secondo le regole di codifica in vigore, va scelto il codice del parto cesareo primario, dato che si tratta di un taglio cesareo programmato prima dell'inizio del parto.

Qualora però la gestante fosse ammessa a travaglio iniziato e/o con rottura delle membrane, nella situazione sopra descritta, che rappresenta una gravidanza a rischio, può rendersi molto rapidamente necessario un taglio cesareo d'urgenza, in particolare in caso di peggioramento del tracciato CTG, possibile indizio di nuova perforazione dell'utero. Se ciò figura nella documentazione medica, al posto del taglio cesareo primario potrebbe essere codificato un taglio cesareo secondario.

#### Esempio 10

Ammissione di una 30enne primigravida alla sdg 39.2 per taglio cesareo elettivo programmato a causa di forte timore per il parto vaginale. Tutti i rischi e le alternative possibili sono stati discussi preliminarmente con la gestante e documentati.

DP 026.88 Altre condizioni morbose, specificate, correlate alla gravidanza
DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete
DS 237.0! Parto singolo, nato vivo

Taglio cesareo cervicale basso, primario

Si è in presenza di un'indicazione relativa.

74.1X.10

Sia dal punto di vista medico che in base alla regola di codifica sopra menzionata, va registrato il codice del taglio cesareo primario.

74.1X.10 Taglio cesareo cervicale basso, **primario**.

#### Nota:

Per la rappresentazione dell'indicazione relativa «Forte timore del parto vaginale» è necessario ricorrere al codice 026.88. Non va utilizzato **nessun** codice della categoria F41.-, nello specifico, o del capitolo V dell'ICD-10-GM, in generale, a meno che non sussista una precedente diagnosi psichiatrica (di angoscia) documentata, inequivocabile e preesistente. In presenza di un'indicazione relativa non va registrato il codice *082 Parto singolo con taglio cesareo*.

Ammissione alla sdg 38.5 per taglio cesareo programmato alla data richiesta (primigravida).

Il parto cesareo viene eseguito per desiderio dei genitori a una data precisa, in assenza di altre indicazioni relative o assolute.

Parto singolo con taglio cesareo

DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 74.1X.10 Taglio cesareo cervicale basso, primario

Nota: un «taglio cesareo su richiesta materna», definito come tale e senza ulteriori indicazioni inerenti al taglio (p. es. esito di taglio precedente, sospetto di feto macrosomico ecc.), va codificato con il codice ICD 082 Parto singolo con taglio cesareo. Al codice ICD 082 Parto singolo con taglio cesareo non possono essere abbinati i codici CHOP 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, secondario, 74.0X.20 Taglio cesareo tradizionale, secondario o 74.2X.- Taglio cesareo extraperitoneale.

# Esempi di utilizzo dei codici CHOP relativi al taglio cesareo «secondario»

## Esempio 12

Taglio cesareo d'urgenza in anestesia generale (combinazione di anestesia inalatoria e endovenosa) in presenza di bradicardia fetale grave con oscillazione silente nella fase iniziale di dilatazione e contrazioni regolari (senza sindrome da compressione della vena cava). Sdg 36.1, anestesia peridurale in posizione supina data una precedente intolleranza al travaglio della partoriente.

DP	068.0	Travaglio e parto complicati da anomalia del ritmo cardiaco fetale
DS	060.1	Travaglio pretermine spontaneo con parto pretermine
DS	075.8	Altre complicanze specificate del travaglio e del parto

DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, secondario

TS 03.91.31 Iniezione di anestetico e analgesico nel canale vertebrale al momento del parto

TS 93.92.12 Anestesia bilanciata Data e ora del TP 74.1X.20

La decisione di procedere a un taglio cesareo d'urgenza in presenza di bradicardia fetale grave (indicazione assoluta) e parto pretermine (indicazione relativa) è stata presa dopo l'inizio del parto in ragione del suo andamento.

In questo caso, trova applicazione il codice 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, secondario.

## Esempio 13

Ammissione stazionaria per monitoraggio e induzione del parto, eventualmente pianificata, tramite medicamenti a seguito di esami inerenti alla gravidanza alla sdg 39.

Dall'esame doppler eseguito ambulatoriamente sono emersi un sanguinamento patologico del cordone ombelicale (indizio di indicazione relativa) in presenza di placenta marginale (indicazione relativa) e un ritardo di crescita intrauterino (indicazione relativa).

Un controllo CTG effettuato il giorno successivo mostra un tracciato patologico a livello dell'utero a travaglio non ancora iniziato (indicazione relativa) senza recupero adeguato del battito cardiaco fetale.

Viene guindi disposto ed effettuato un taglio cesareo d'urgenza.

Il valore pH dell'arteria del cordone ombelicale e l'eccesso di basi (BE) sono normali.

DP 036.3 Assistenza prestata alla madre per segni di ipossia fetale

DS 044.00 Placenta marginale senza (attuale) emorragia

DS 036.5 Assistenza prestata alla madre per ritardo di crescita fetale DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, secondario In presenza di più indicazioni (relative) per un taglio cesareo, a causa del peggioramento della situazione generale dovuto all'apparizione di un'ulteriore indicazione relativa prognosticamente sfavorevole (tracciato CTG patologico prima dell'inizio del travaglio), viene deciso un **parto cesareo urgente non programmato**. Malgrado la procedura sia stata eseguita prima dell'effettivo inizio del parto e che quindi, secondo la definizione medica, si tratti di un taglio cesareo «primario», in ragione dell'urgenza trova applicazione il codice CHOP 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, **secondario**.

#### Esempio 14

Ammissione nottura con rottura prematura delle membrane (senza travaglio) 20 giorni prima della data teorica del parto in presenza di presentazione trasversale assoluta. In precedenza era stato programmato un taglio cesareo elettivo che si sarebbe dovuto effettuare due giorni più tardi.

Nel corso degli esami ostetrici eseguiti al momento dell'ammissione continuano a fuoriuscire notevoli quantità di liquido amniotico. Il tracciato CTG non è (ancora) patologico e mostra leggeri segni di compressione del feto (punteggio Fisher pari a 8).

Anticipazione urgente del taglio cesareo programmato a causa di presentazione che rende impossibile il parto vaginale e di rottura prematura delle membrane, anche per eseguire la procedura prima dell'inizio del travaglio.

DP 032.2 Assistenza prestata alla madre per posizione fetale trasversa o obliqua

DS 042.9 Rottura prematura delle membrane non specificata

DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, secondario

In presenza di presentazione trasversale (indicazione assoluta) è stato pianificato un taglio cesareo elettivo. All'inizio del parto (rottura prematura delle membrane), in ragione di una presentazione che rende impossibile il parto vaginale, è stato disposto un taglio cesareo d'urgenza.

L'inizio del parto in caso di presentazione trasversale del feto rappresenta una situazione critica dal punto di vista ostetrico, che può trasformarsi in qualsiasi momento in un'urgenza, in particolare se la partoriente è entrata in travaglio.

Sia dal punto di vista medico, sia secondo le regole di codifica sopra menzionate, si tratta di un taglio cesareo secondario.

L'esempio vale anche, con la stessa motivazione, per l'inizio del parto con travaglio senza rottura delle membrane o in caso di rottura delle membrane e travaglio con presentazione trasversale verificata.

#### Esempio 15

Ammissione con rottura delle membrane e presentazione pelvica alla sdg 37.5. In precedenza era stato programmato il taglio cesareo per 6 giorni più tardi.

L'esame effettuato al momento dell'ammissione mostra un tracciato CTG sospetto (punteggio Fisher pari a 7) e liquido amniotico «a purea di piselli» (particolarmente denso in quanto contenente meconio) con inizio di contrazioni regolari. Dalla cervice uterina sporge e si può toccare un piede del feto.

Viene effettuato un taglio cesareo accelerato.

DP 036.3 Assistenza prestata alla madre per segni di ipossia fetale

DS 042.0 Rottura prematura delle membrane, con inizio del travaglio entro 24 ore DS 032.1 Assistenza prestata alla madre per presentazione podalica del feto

DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, secondario

La presenza di liquido amniotico contenente meconio (la consistenza di « purea di piselli» può far pensare che questo stato duri da tempo) sta a indicare che il feto non è nutrito in modo ottimale ed è stato e/o è esposto a una situazione ipossica. Anche il tracciato CTG già patologico supporta questo sospetto.

Le due indicazioni relative portano a decidere un taglio cesareo «urgente», senza che attualmente sussista un'emergenza acuta. Dato che il travaglio non è ancora iniziato, non si può utilizzare il codice 068.2 Travaglio e parto complicati da anomalia del ritmo cardiaco e da presenza di meconio nel liquido amniotico del capitolo «Complicanze del travaglio e del parto». La rottura prematura delle membrane non è la ragione principale/il problema «più grave». Il taglio cesareo è effettuato innanzitutto a causa del sospetto di situazione ipossica del feto, che risulta clinicamente dall'alterazione del liquido amniotico e dal tracciato CTG.

Va indicato il codice 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, **secondario**, dato che, sia dal punto di vista medico sia secondo le regole di codifica, si tratta di un taglio cesareo secondario, anche se la procedura era programmata in precedenza.

Da 4 settimane una primigravida è in degenza stazionaria a causa di ritardo di crescita intrauterino (indicazione relativa) e insufficienza cervicale (accorciamento a 2 cm senza travaglio percettibile, consistenza molle, nessuna conformazione a imbuto). Dopo breve tocolisi nessun inizio del travaglio. Effettuazione di controlli CTG quotidiani e monitoraggio medico del nutrimento del feto e della lunghezza della cervice. Sdg 26.1 all'ammissione.

In presenza di crescente peggioramento dei valori doppler del cordone ombelicale (indizio di indicazione relativa), dopo somministrazione di medicamenti per accelerare la maturità polmonare fetale, viene programmato ed eseguito un taglio cesareo alla sdg 30.2.

		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
DP	036.5	Assistenza prestata alla madre per ritardo di crescita fetale
DS	034.38	Assistenza prestata alla madre per altra incompetenza cervicale uterina
DS	036.3	Assistenza prestata alla madre per segni di ipossia fetale
DS	060.3	Parto pretermine senza travaglio spontaneo
DS	009.4!	Durata della gravidanza, da 26 a 33 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo
TP	73.7X.14	Trattamento ospedaliero prima del parto nella stessa degenza ospedaliera, da almeno 28 a 55 giorni di trattam
TS	74.1X.20	Taglio cesareo cervicale basso, secondario
TS		Altre procedure secondo documentazione medica

La paziente è stata monitorata per diverse settimane in degenza stazionaria in ragione di un ritardo di sviluppo intrauterino (indicazione relativa) e un'insufficienza cervicale. A causa del crescente peggioramento dei parametri relativi al nutrimento del feto, è stato necessario disporre un taglio cesareo ben prima della sdg 37.0 e dell'inizio del parto. Da un punto di vista medico, si tratta di un parto cesareo primario, pianificato ed eseguito in urgenza. In conformità alle regole di codifica, date le indicazioni e il parto pretermine, si tratta però di un 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, **secondario**.

Il taglio cesareo, quale forma di parto, non soddisfa nel caso in parola le condizioni di cui alla regola di codifica G52 e deve quindi essere registrato come trattamento secondario.

La ragione principale della degenza stazionaria è stato il monitoraggio a causa del ritardo di sviluppo intrauterino. Gli esami doppler svolti hanno mostrato un cresente peggioramento del nutrimento del feto e portato alla decisione di eseguire un parto cesareo precoce e anticipato.

## Esempio 17

Ammissione alla sdg 37.1 dopo leggere perdite ematiche in presenza di placenta previa completa ed esito di precedente taglio cesareo cervicale basso.

Il tracciato CTG non mostra né rilievi né attività di travaglio. Da un primo esame dell'abbigliamento intimo e del salvaslip colpisce il sangue coagulato. Dall'ecografia dell'utero risulta un sacco amniotico intatto e un identico stato per quanto riguarda la placenta previa.

Durante le successive ore di monitoraggio nuove perdite ematiche.

Decisione di procedere a taglio cesareo anticipato primario a causa di sanguinamento della placenta previa. Data la posizione della placenta, è necessario effettuare un'incisione di tipo tradizionale (del corpo dell'utero) invece che un taglio cesareo cervicale basso.

```
DP 044.11 Placenta previa con emorragia
```

DS 034.2 Assistenza prestata alla madre per cicatrice uterina da pregresso intervento chirurgico

DS 009.6! Durata della gravidanza, da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

TP 74.0X.20 Taglio cesareo tradizionale, secondario

TS 00.99.10 Reintervento

Anche se il taglio cesareo è programmato e il parto non è ancora iniziato, dato il sussistere dell'indicazione assoluta «placenta previa con emorragia acuta» e l'apparizione di una situazione di pericolo per la madre e il feto, va utilizzato il codice 74.0X.20 Taglio cesareo tradizionale, **secondario**.

Un'ulteriore indicazione relativa (esito di precedente taglio cesareo) contribuisce alla decisione e va quindi inclusa nella codifica.

Ammissione di gravida III, para I (esito di aborto) alla sdg 41.2 per induzione del travaglio tramite medicamenti.

Somministrazione iterativa di medicamenti nella zona retrocervicale e, 24 ore dopo l'ammissione a seguito dell'ultima somministrazione, rottura anticipata delle membrane con liquido amniotico chiaro.

Dopo la pausa corrispondente (6 ore), passaggio alla somministrazione per via endovenosa di medicamenti per l'induzione del travaglio. Otto ore più tardi, inizio di contrazioni regolari con effetto sul collo dell'utero.

Nella fase di dilatazione durata 11 ore, posa di una PCA di Remifentanil a fronte del crescente sfinimento della paziente. Periodo di espulsione protratto (65 min.) e subentro di decelerazioni tardive gravi con ulteriori fattori sfavorevoli. Il liquido amniotico che continua a fuoriuscire presenta una colorazione sempre più verdastra.

L'altezza della testa del feto non consente una conclusione rapida del parto per via vaginale (strumentale) e viene documentato un arresto del parto.

Interruzione dei medicamenti per indurre il parto e somministrazione di tocolisi (medicamenti volti a inibire le contrazioni uterine) fino a quando subentra una «normalizzazione» della frequenza cardiaca fetale che consente di eseguire un taglio cesareo secondario accelerato in anestesia spinale. All'apertura dell'utero risulta una posizione occipitoposteriore con forte configurazione delle suture craniche fetali e grosso tumore da parto.

9.000		
DP	068.2	Travaglio e parto complicati da anomalia del ritmo cardiaco e da presenza di meconio nel liquido amniotico
DS	063.1	Prolungamento del secondo stadio [periodo espulsivo] del travaglio
DS	064.0	Distocia da incompleta rotazione della testa fetale
DS	048	Gravidanza prolungata
DS	075.6	Parto ritardato dopo rottura spontanea o non specificata delle membrane
DS	042.0	Rottura prematura delle membrane, con inizio del travaglio entro 24 ore
DS	009.7!	Durata della gravidanza, più di 41 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo
TP	74.1X.20	Taglio cesareo cervicale basso, secondario
TS	73.4	Induzione medica del travaglio
TS	93.92.15	Analgesia endovenosa controllata dal paziente [PCA]

Dal punto di vista medico, si tratta di un taglio cesareo secondario. Dato l'andamento del parto con arresto del parto (indicazione assoluta), la frequenza cardiaca fetale patologica con presenza di meconio nel liquido amniotico, lo sfinimento della partoriente, il parto protratto dopo la rottura delle membrane e il periodo espulsivo protratto va indicato il codice CHOP 74.1X.20 Taglio cesareo cervicale basso, **secondario**.

La ragione più urgente dell'esecuzione del taglio cesareo è il tracciato CTG patologico. Una rapida conclusione del parto per via vaginale non risultava possibile. Anche se nel corso del parto cesareo è stata identificata una (1) ragione del periodo di espulsione protratto, la posizione occipitoposteriore non sarebbe di per sé un'indicazione per il taglio cesareo.

# Durata della gravidanza

Un codice della categoria

009. - ! Durata della gestazione

va indicato nel record della madre per specificare la durata della gravidanza al momento dell'ammissione.

In caso di ricovero ospedaliero per il trattamento delle complicanze di un aborto o parto precedentemente trattato, la durata della gravidanza non viene codificata.

## Esito del parto

Per ogni parto, l'ospedale dove è avvenuto deve indicare nel record della madre il codice appropriato della categoria Z37. - ! Esito del parto.

Si tratta di un codice con punto esclamativo (cfr. D04), obbligatorio, che non può essere attribuito come diagnosi principale. In caso di trasferimento (da un ospedale a un altro, da una casa per partorienti a un ospedale e viceversa), Z37. - ! può essere utilizzato solo dall'istituzione in cui è avvenuto il parto.

#### Parto plurigemellare

In caso di gravidanza multipla con nascita spontanea p.es. di gemelli vivi, si indicano i codici

030.0 Gravidanza gemellare

Z37.2! Parto gemellare, entrambi nati vivi.

Qualora i bambini di un parto plurigemellare siano partoriti per diverse vie, vanno codificati tutti i tipi di parto.

Parto gemellare pretermine alla 35a settimana di gestazione, il primo gemello viene partorito tramite estrazione per posizione podalica, il secondo con taglio cesareo per distocia con presentazione di spalla.

DP	064.4	Distocia da presentazione trasversa
DS	032.1	Assistenza prestata alla madre per presentazione podalica del feto
DS	030.0	Gravidanza gemellare
DS	060.1	Travaglio pretermine spontaneo con parto pretermine
DS	009.5!	Durata della gestazione da 34 a 36 settimane complete
DS	Z37.2!	Parto gemellare, entrambi nati vivi
TP	74.1X	Taglio cesareo cervicale basso
TS	73.59	Assistenza manuale al parto, altra

#### Parto al di fuori dell'ospedale, prima del ricovero

Nel caso in cui una paziente abbia partorito un bambino prima del ricovero in ospedale, non sia stata sottoposta a procedure chirurgiche riferite al parto durante il trattamento in ospedale e non manifesti complicanze durante il puerperio, va indicato l'appropriato codice della categoria Z39. - Assistenza e visita postparto.

Qualora la causa del ricovero sia una **complicanza**, questa va codificata come diagnosi principale. Come diagnosi secondaria va attribuito un codice della categoria *Z39.*–.

Nel caso in cui una paziente sia trasferita dopo il parto in un altro ospedale per assistere un bambino malato, e qualora la paziente riceva un'assistenza di routine successiva al parto in questo secondo ospedale, va attribuito anche un appropriato codice della categoria Z39. - nel secondo ospedale.

Nel caso in cui una paziente sia trasferita dopo un parto cesareo in un altro ospedale per ricevere l'assistenza postoperatoria, senza che una condizione soddisfi la definizione di diagnosi principale o secondaria, va attribuito un appropriato codice della categoria Z39. - come diagnosi principale e il codice Z48.8 Altri specificati trattamenti chirurgici di follow-up come diagnosi secondaria.

In questi casi il secondo ospedale NON deve codificare il codice della categoria Z37. -!.

## Parto pretermine, travaglio pretermine e falso travaglio

Un codice della categoria

047. - Falso travaglio di parto

va indicato in caso di doglie non agenti sulla porzio (non agenti sulla cervice).

# Un codice della categoria

060. - Travaglio e parto pretermine

va utilizzato in caso di doglie agenti sulla porzio con/senza parto nella stessa degenza ospedaliera.

Se si conosce il motivo del parto pretermine o del travaglio pretermine o falso, questo motivo va indicato come diagnosi principale, seguito da un codice delle categorie 047. - o 060.- come diagnosi secondaria. Nel caso in cui il motivo sia sconosciuto, va indicato come diagnosi principale un codice delle categorie 047. - o 060.- Inoltre va attribuito come diagnosi secondaria un codice della categoria 009.-! Durata della gestazione.

# Durata prolungata della gravidanza e gravidanza protratta

048 Gravidanza prolungata

va codificato nel caso in cui il parto abbia luogo dopo la 41a settimana di gestazione compiuta (a partire da 287 giorni) o il bambino mostri segni evidenti dovuti al protrarsi della gestazione.

# Esempio 20

Una paziente partorisce un bambino nella 42a settimana di gestazione.

DP	048	Gravidanza prolungata
DS	009.7!	Durata della gestazione più di 41 settimane compiute
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo

Una paziente partorisce un bambino nella 40a settimana di gestazione. Il bambino mostra segni evidenti dovuti al protrarsi della gestazione.

DP 048 Gravidanza prolungata

DS 009.6! Durata della gestazione da 37 a 41 settimane compiute

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

# Travaglio di parto prolungato

Si ha un travaglio di parto prolungato in caso di:

#### Durata del periodo dilatativo > 12 ore

Codice: 063.0 Prolungamento del primo stadio [periodo dilatativo] del travaglio

#### Durata del periodo espulsivo > 60 min

Codice: 063.1 Prolungamento del secondo stadio [periodo espulsivo] del travaglio

Sono applicate le definizioni di ostetricia relative al periodo dilatativo e al periodo espulsivo.

I responsabili della codifica sono tenuti, in conformità alle disposizioni di cui alla regola G 40, a specificare le indicazioni mediche tratte dall'intera documentazione riguardante il parto (p. es. partogramma).

Si ha un parto protratto a seguito di rottura delle membrane (prematura e/o spontanea) o rottura artificiale del sacco amniotico (amniotomia, rottura artificiale delle membrane) per indurre il parto, accelerare il travaglio o nel corso del parto in caso di:

Intervallo tra la rottura del sacco amniotico e il parto ≥ 24 ore

Codici: 075.5 Parto ritardato dopo **rottura artificiale delle membrane** o 075.6 Parto ritardato dopo **rottura spontanea o non specificata delle membrane** 

#### Nota:

- Se le condizioni sopra menzionate per i codici 063.0, 063.1, 075.5 e 075.6 risultano soddisfatte, i codici ICD in questione possono essere indicati, anche contestualmente, nel rispetto della regola sulle diagnosi secondarie (G 54).
- L'esclusione di cui al codice 075.6 Parto ritardato dopo rottura spontanea o non specificata delle membrane impone ai responsabili
  della codifica, in presenza di rottura prematura delle membrane (ossia nel caso in cui la rottura delle membrane si verifichi prima
  dell'inizio di contrazioni che abbiano effetto sull'orifizio uterino), di utilizzare un codice della categoria 042. Rottura prematura delle
  membrane.
- I codici della categoria 042. e il codice 075.6 si riferiscono a stati/entità differenti.
- Il codice 075.6 non contiene l'informazione che si tratta di una rottura prematura (avvenuta prima dell'inizio di contrazioni che abbiano effetto sull'orifizio uterino) spontanea delle membrane.

## Esempio 22

Una paziente è ricoverata alla 39a+4 sdg con rottura prematura delle membrane. Procedura principalmente d'attesa, profilassi antibiotica, sorveglianza in sala parto.

Dopo 30 ore, inizio autonomo del travaglio. Periodo dilatativo prolungato della durata di 12 ore e 45 minuti con sostegno alle contrazioni e anestesia peridurale.

In presenza di periodo espulsivo prolungato della durata di 75 minuti e di CTG patologico, conclusione del parto con estrazione tramite ventosa, senza episiotomia, con lacerazione perineale di secondo grado.

Dalla documentazione medica risulta che è stato il periodo dilatativo prolungato a provocare il maggiore impiego di risorse mediche ai sensi della regola di codifica G52.

DP	063.0	Prolungamento del primo stadio [periodo dilatativo] del travaglio
DS	042.11	Rottura prematura delle membrane, con inizio del travaglio dopo 1 a 7 giorni
DS	063.1	Prolungamento del secondo stadio [periodo espulsivo] del travaglio
DS	075.6	Parto ritardato dopo rottura spontanea o non specificata delle membrane
DS	070.1	Lacerazione perineale di secondo grado durante il parto
DS	068.0	Travaglio e parto complicati da anomalia del ritmo cardiaco fetale
DS	009.6!	Durata della gravidanza: Da 37 a 41 settimane complete
DS	Z37.0!	Parto singolo, nato vivo

Una paziente nella 38a sdg è ricoverata il giorno X con travaglio in corso dalle ore 3.00 del mattino e sacco amniotico integro. Lo stesso giorno, alle ore 6.00, l'orifizio uterino si è dilatato di 1-2 cm.

A seguito di ritardo nel parto, alle ore 10.00 giorno X viene praticata un'amniotomia per stimolare le contrazioni e sono somministrati medicamenti per sostenerle.

L'orifizio uterino è completamente dilatato alle ore 16.00 giorno X.

Dopo un breve periodo espulsivo, parto spontaneo alle ore 16.50 sempre del giorno X.

DP 063.0 Prolungamento del primo stadio [periodo dilatativo] del travaglio

DS 009.6! Durata della gravidanza: Da 37 a 41 settimane complete

DS Z37.0! Parto singolo, nato vivo

In questo caso non possono essere indicati i codici 075.5 o 063.1.

# Atonia uterina ed emorragie

Un'atonia uterina

- durante il parto va indicata con i codici della categoria 062. Anomalie delle forze propulsive del travaglio di parto
- dopo il parto è indicata con i codici della categoria 072. Emorragia postparto.

Un'emorragia postparto (072. -) può essere codificata solo quando soddisfa i criteri di diagnosi secondaria (G54).

## Prelievo di cellule staminali per crioconservazione

Il prelievo di cellule staminali dal sangue del cordone ombelicale per crioconservazione (nella maggior parte dei casi dalla vena, a seconda delle indicazioni del fornitore e del volume ematico presente nel cordone ombelicale) va registrato con il codice 41.0A.31 Prelievo di cellule staminali ematopoietiche dal sangue del cordone ombelicale, autologo nel caso del neonato.

A tal fine, è irrilevante che il prelievo sia effettuato subito dopo un taglio cesareo primario/secondario o un parto vaginale. Va sottolineato che il codice **non** può essere **registrato nel caso della madre**, ma esclusivamente nel caso del neonato. Si tratta di un prelievo effettuato dal sangue del cordone ombelicale che presenta un'elevata concentrazione di cellule staminali ematopoietiche.

Grazie a queste cellule, che vengono crioconservate e custodite per anni, nel prosieguo della vita del neonato (o dei suoi fratelli e sorelle) potranno essere trattate eventuali malattie come la leucemia, l'anemia o le malattie del sistema immunitario.

# SD1600 Alcune condizioni morbose che hanno origine nel periodo perinatale

#### SD1601a Record medico

Per ogni neonato, l'ospedale in cui è **avvenuto il parto** deve obbligatoriamente inserire nel record medico il peso alla nascita. In caso di ricovero ospedaliero di un neonato o lattante dopo il ricovero **dovuto alla nascita** (e fino alla fine del primo anno di vita), va obbligatoriamente registrato il peso all'ammissione (V. 4.5.V01).

#### SD1602a Definizioni

Periodo perinatale e neonatale

Conformemente alla definizione dell'OMS:

- il periodo perinatale inizia 22 settimane dopo l'inizio della gestazione e termina con il compimento del 7° giorno dopo il parto;
- il periodo neonatale inizia con il parto e termina con il compimento del 28° giorno dopo il parto.

#### SD1603i Neonati

Categoria Z38. - Nati vivi secondo il luogo di nascita

La categoria Z38. - comprende bambini

· nati in ospedale o casa per partorienti.

Nota: riguardo al tipo di ammissione (V.1.2.V03), nel record medico va indicata la cifra 3 (nascita).

· nati al di fuori dell'ospedale o della casa per partorienti e ammessi immediatamente dopo la nascita.

**Nota:** riguardo al tipo di ammissione (V.1.2.V03), nel record medico va registrata la cifra 1 (urgenza) oppure 2 (annunciato, programmato). Non viene compilato alcun record neonati.

**Nota:** In caso di parto normale a domicilio o durante il tragitto verso l'ospedale/la casa per partorienti, per la madre va indicato come DP il codice *Z39. - Assistenza e visita postparto*, anche se la fase postnatale senza complicanze si svolge solo all'ospedale.

**Nota:** riguardo al tipo di ammissione (V.1.2.V03), nel record medico va registrata la cifra 1 (urgenza) oppure 2 (annunciato, programmato).

Per un neonato, come diagnosi principale va indicato un codice della categoria Z38. - Nati vivi secondo il luogo di nascita se il neonato è **sano** (compresi i bambini sottoposti a circoncisione).

Nei nati pretermine e nei neonati già **ammalati** (alla nascita o durante la degenza ospedaliera), i codici delle condizioni morbose vanno **anteposti** a un codice della categoria Z38. - Nati vivi secondo il luogo di nascita.

## Esempio 1

Viene ammesso un neonato partorito a domicilio. Non presenta malattie.

DP Z38.1 Nato singolo, nato fuori dall'ospedale

#### Esempio 2

Un neonato nato sano in ospedale (parto vaginale) viene trattato per crisi epilettiche comparse tre giorni dopo la nascita.

DP P90 Convulsioni del neonato
DS Z38.0 Nato singolo, nato in ospedale

## Esempio 3

Neonato pretermine nato nella 27a settimana di gestazione con un peso alla nascita di 1520 g.

DP P07.12 Basso peso alla nascita, da 1500 a meno di 2500 grammi
 DS P07.2 Immaturità estrema
 DS Z38.0 Nato singolo, nato in ospedale

I codici Z38. - non possono più essere utilizzati se il trattamento avviene durante una seconda o successiva degenza ospedaliera.

#### Esempio 4

Un neonato viene trasferito il secondo giorno dopo il parto dall'ospedale A all'ospedale B per malattia delle membrane ialine e pneumotorace.

## Ospedale A:

DP	P22.0	Sofferenza [distress] respiratoria(o) del neonato
DS	P25.1	Pneumotorace che ha origine nel periodo perinatale
DS	Z38.0	Nato singolo, nato in ospedale

#### Ospedale B:

DP	P22.0	Sofferenza [distress] respiratoria(o) del neonato
DS	P25.1	Pneumotorace che ha origine nel periodo perinatale

# SD1604g Condizioni morbose che hanno origine nel periodo perinatale

Per la codifica di condizioni morbose che hanno origine nel periodo perinatale è disponibile il capitolo XVI «Alcune condizioni morbose che hanno origine nel periodo perinatale» dell'ICD-10-GM. Il capitolo contiene anche spiegazioni che vanno osservate.

#### Esempio 1

Un neonato pretermine con ipoplasia polmonare viene trasferito nella clinica pediatrica di un altro ospedale. La madre ha avuto una rottura prematura delle membrane alla 25a sdg. La gravidanza è stata prolungata mediante tocolisi fino alla 29a sdg. A causa di una sospetta sindrome da infezione amniotica e di un CTG patologico si è proceduto a taglio cesareo alla 29a sdg. L'ipoplasia è ricondotta alla nascita pretermine causata dalla rottura delle membrane. La clinica pediatrica ricevente codifica come segue:

DP P28.0 Atelettasia primaria del neonato

DS P01.1 Feto e neonato affetti da rottura prematura delle membrane

Va tenuto presente che alcune condizioni morbose (p.es. disturbi del metabolismo) che possono comparire nel periodo perinatale non sono classificate nel capitolo XVI. Se si verifica una di queste condizioni in un neonato, va attribuito un codice del corrispondente capitolo della ICD-10-GM **senza** un codice del capitolo XVI.

# Esempio 2

Un neonato viene trasferito dal reparto di ostetricia in pediatria a causa di un'enterite da Rotavirus.

DP A08.0 Enterite da Rotavirus

DS Z38.0 Nato singolo, nato in ospedale

La definizione del periodo perinatale va presa alla lettera. Se la malattia compare o viene trattata dopo il settimo giorno di vita ma ha origine nel periodo perinatale, è possibile utilizzare, per esempio, il codice *P27.1 Displasia broncopolmonare che ha origine nel periodo perinatale*. La determinazione dell'origine cronologica richiede una valutazione competente di caso in caso.

Profilassi post esposizione su neonati sani

Per codificare le profilassi post esposizione eseguite dopo la nascita su neonati sani si utilizza, a seconda dell'indicazione, il codice Z20. - Contatto con ed esposizione a malattie trasmissibili.

Codifica se impiego di risorse mediche > 0. In caso di neonato senza profilassi non vi è nessuna codifica.

#### Esempi:

Codifica del neonato se la madre è positiva allo streptococco B:

1. senza impiego di risorse mediche > 0: nessuna codifica

Un monitoraggio più o meno intenso è compreso nella routine di Z38. - «Nati vivi secondo il luogo di nascita».

#### 2. con impiego di risorse > 0:

- profilassi postesposizione (antibiotici); Z20.8 + B95.1!
- bambino con patologia infettiva: la patologia + il codice P00.8 «Feto e neonato sofferenti per altre condizioni materne», il quale specifica che la patologia codificata in precedenza è stata causata dalla condizione in cui si trova la madre.

Promemoria: codifica della madre come portatrice di streptococco B:

- streptococco B senza impiego di risorse mediche > 0: nessuna codifica
- streptococco B con impiego di risorse mediche > 0 (antibiotici): Z22.3 + B95.1!.

#### Neonati sani da madre diabetica

Se un neonato **sano** nato da madre diabetica ha bisogno di un monitoraggio ripetuto del glucosio, ciò è espresso con il codice *Z83.3 Diabete mellito nell'anamnesi familiare* (e non con *P70. - Disturbi transitori del metabolismo dei carboidrati specifici del feto e del neonato*).

## SD1605a Nati morti

Sebbene l'informazione «nato morto» (p.es. Z37.1 Parto singolo, nato morto) sia già presente nel record della madre, si deve registrare anche un record minimo (vale a dire un caso) e un record supplementare per il neonato. Tuttavia, per il bambino non si procede ad **alcuna** codifica. In questo senso viene adattato MedPlaus.

## SD1606j Interventi particolari per il neonato (malato)

# Terapia parenterale

Il codice 99.1. - Iniezione o infusione di sostanze terapeutiche o profilattiche va per esempio attribuito nel caso in cui si somministri un liquido parenterale per il trattamento con carboidrati, per l'idratazione o in caso di disturbi elettrolitici.

Lo stesso vale per la somministrazione parenterale preventiva di liquidi in neonati pretermine di peso inferiore a 2000 g, praticata al fine di prevenire un'ipoglicemia o uno scompenso elettrolitico.

## Fototerapia

Con la diagnosi di ittero neonatale, il codice per la fototerapia

99.83 Altra fototerapia

e solo utilizzato quando la terapia è protratta per almeno 12 ore.

# Rianimazione primaria

Nota bene: Per l'indicazione del codice CHOP 99.65 Trattamento acuto di disturbo dell'adattamento neonatale (rianimazione primaria) devono essere soddisfatte tutte le condizioni riportate nella corrispondente nota.

Se le condizioni non sono interamente soddisfatte, il codice non può essere impiegato.

Per la valutazione del criterio «[...] - misure di sostegno alla respirazione (CPAP, ventilazione assistita) [...]» si rinvia altresì alla regola di codifica SD1001i «Ventilazione meccanica; pressione positiva continua nelle vie aeree (CPAP)».

# SD1607c Sindrome dispnoica neonatale per malattia delle membrane ialine/deficit di surfattante

Nel codice per la sindrome dispnoica neonatale/neonato pretermine

P22.0 Sofferenza [distress] respiratoria(o) del neonato

è contenuta la codifica per le condizioni seguenti:

- · malattia delle membrane ialine
- deficit di surfattante.

L'applicazione di surfattante nel neonato è codificata soltanto tramite la lista dei medicamenti molto cari, registrando il codice ATC in cui è compreso anche il modo di applicazione. Non viene indicato un codice CHOP.

**Nota**: il codice *P22.0* presuppone che sia presente un quadro patologico specifico definito che deve essere distinto dai disturbi transitori dell'adattamento del neonato, come ad esempio una tachipnea transitoria del neonato (*P22.1*)!

#### SD1608c Sindrome dispnoica neonatale per aspirazione imponente, wet lung o tachipnea transitoria nel neonato

La categoria

P24. - Sindrome di aspirazione neonatale

va utilizzata nel caso in cui il disturbo respiratorio dovuto alla sindrome di aspirazione abbia richiesto una somministrazione di ossigeno per **più di** 24 ore.

Il codice

P22.1 Tachipnea transitoria del neonato

deve essere utilizzato con le diagnosi seguenti:

- tachipnea transitoria del neonato (indipendentemente dalla durata della terapia con ossigeno)
- sindrome di aspirazione neonatale, qualora il disturbo respiratorio abbia reso necessaria una somministrazione di ossigeno di meno di 24 ore
- wet lung.

## SD1609j Encefalopatia ipossico-ischemica (HIE)

L'encefalopatia ipossico-ischemica viene classificata clinicamente, secondo i stadi di Sarnat<sup>1</sup> e/o il punteggio di Thompson<sup>2</sup>, nel modo seguente:

- 1° stadio di Sarnat¹ ipereccitabilità, iperriflessia, midriasi, tachicardia, ma assenza di crisi convulsive (in termini di punteggio di Thompson² corrisponde a 1-6 punti)
- 2° stadio di Sarnat<sup>1</sup>: letargia, miosi, bradicardia, rallentamento dei riflessi (p.es. riflesso di Moro), ipotensione e attacchi convulsivi (in termini di punteggio di Thompson<sup>2</sup> corrisponde a 7-12 punti)
- 3° stadio di Sarnat<sup>1</sup>: stupore, flaccidità, crisi convulsive, assenza di riflesso di Moro e riflessi bulbari (in termini di punteggio di Thompson<sup>2</sup> corrisponde a > 12 punti)

Per la codifica di un'encefalopatia ipossico-ischemica, la ICD-10-GM prevede il codice P91.6 Encefalopatia ipossico-ischemica neonatale.

I codici per il grado di gravità dell'encefalopatia ipossico-ischemica diagnosticata vanno indicati **addizionalmente**, come di seguito elencato. I sintomi menzionati sopra, ad eccezione delle convulsioni (*P90 Convulsioni neonatali*), non vanno codificati separatamente.

Codifica del 1° stadioP91.3Irritabilità cerebrale del neonatoCodifica del 2° stadioP91.4Depressione cerebrale del neonato

Codifica del 3° stadio P91.5 Coma del neonato

Eventuali disturbi/diagnosi supplementari (p.es. P21.0 Asfissia grave alla nascita) vanno codificati separatamente.

http://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/987769; Neonatal encephalopathy following fetal distress. A clinical and electroencephalographic study. Sarnat HB, Sarnat MS, 1976

https://www.karger.com/Article/FullText/490721; https://www.ncbi.nlm.nih.gov/pubmed/27343024

#### SD1610h Asfissia durante la nascita

Per le diagnosi di asfissia intrauterina o asfissia durante la nascita si rimanda ai punti seguenti:

## P21.0 Asfissia grave durante la nascita

Condizioni: almeno tre dei criteri seguenti devono essere soddisfatti.

- APGAR ≤ 5 al 5° minuto
- Grave acidosi nella prima ora di vita: pH ≤7.00 (in arteria ombelicale, vena ombelicale o tramite prelievo di sangue arterioso o capillare)
- Deficit di basi ≤ -16 mmol/l nel sangue del cordone ombelicale o nel corso della prima ora di vita
- Lattato ≥12 mmol/l nel sangue del cordone ombelicale o nel corso della prima ora di vita
- Encefalopatia da moderata a grave (stadio di Sarnat II o III)

I bambini, entrati in ospedale senza i valori precedenti, sono registrati con il codice P20.9.

#### P21.1 Asfissia lieve alla nascita (invece di P21.1 Asfissia lieve o moderata alla nascita)

Condizioni: almeno due dei criteri seguenti devono essere soddisfatti.

- APGAR ≤ 7 al 5° minuto
- Acidosi moderata nella prima ora di vita: pH < 7.15 (in arteria ombelicale, vena ombelicale o tramite prelievo di sangue arterioso o capillare)
- Encefalopatia lieve o moderata (stadio di Sarnat I o II)

I bambini, entrati in ospedale senza i valori precedenti, sono registrati con il codice P20.9.

## P21.9 Asfissia lieve alla nascita senza correlazione metabolica (invece di P21.9 asfissia alla nascita senza dettagli)

Condizioni: ambedue i criteri devono essere soddisfatti.

- APGAR ≤ 7 al 5° minuto
- Valori del pH bassi nella prima ora di vita: pH ≥ 7.15 (in arteria ombelicale, vena ombelicale o tramite prelievo di sangue arterioso o capillare)

## P20. - Asfissia intrauterina

I neonati che presentano un'acidosi metabolica senza correlazione clinica (asfissia) devono essere registrati all'interno della categoria *P20.- Asfissia intrauterina*.

L'acidosi metabolica è definita qui di seguito:

ambedue i criteri devono essere soddisfatti.

- APGAR > 7 al 5° minuto
- Acidosi moderata nella prima ora di vita: pH < 7.15 (in arteria ombelicale, vena ombelicale o tramite prelievo di sangue arterioso o capillare)

Definizione della norma secondo i seguenti valori:

- APGAR > 7 al 5° minuto
- pH ≥ 7.15 (in arteria ombelicale, vena ombelicale o tramite prelievo di sangue arterioso o capillare)

I risultati elencati all'interno di *P20.* -, quali ad esempio «distress», «sofferenza», «meconio in liquido amniotico» oppure «passaggio di meconio», devono essere considerati come delle osservazioni prive di valori clinici e non devono essere codificati.

I disturbi dell'adattamento sono registrati sotto P22.8.

Conformemente alla norma G 40, il **medico curante** è responsabile della **diagnosi** e della documentazione di tutte le diagnosi durante l'intera degenza ospedaliera. Il codificatore non può effettuare una codifica diretta.

# SD1611j Insufficienza respiratoria acuta neonatale

L'insufficienza respiratoria nel neonato corrisponde a un'insufficienza respiratoria parziale o globale e va codificata con *P28.5 Insufficienza respiratoria acuta neonatale* se un neonato/neonato pretermine viene trasferito per ulteriori cure in un'unità di cure intermedie/unità di cure intensive neonatologiche riconosciuta dalla SGN/SSMI, nonché se ha luogo in seguito una ventilazione invasiva, non invasiva oppure un'assistenza respiratoria tramite CPAP

La diagnosi di insufficienza respiratoria parziale o globale deve essere indicata nella documentazione medica (vedi regola di codifica SD1002).

La presenza di altri stati riguardanti il sistema respiratorio (p. es. *P20. -, P21. -, P22. -, P23. -, P24. -, P25. -* ecc.) va codificata in aggiunta nel rispetto delle regole di codifica vigenti.

# SD1800 Sintomi, segni e risultati anormali di esami clinici e di laboratorio, non classificati altrove

#### SD1801a Incontinenza

Il reperto di incontinenza ha rilevanza clinica, se

- l'incontinenza non può essere considerata «normale» nell'ambito di un trattamento (p.es. dopo determinati interventi chirurgici o in condizioni morbose specifiche);
- · l'incontinenza non può essere considerata compatibile con il normale sviluppo (come p.es. nei bambini piccoli);
- · l'incontinenza perdura in un paziente con chiara disabilità o ritardo mentale.

I codici per l'incontinenza urinaria o fecale:

N39.3 Incontinenza da stress [sforzo]
 N39.4- Altra incontinenza urinaria specificata
 R32 Incontinenza urinaria non specificata
 R15 Incontinenza fecale

vanno indicati solo quando l'incontinenza costituisce motivo per il trattamento ospedaliero o ha rilevanza clinica nel senso descritto in precedenza. Tra le incontinenze che sono considerate «**normali**» nel quadro di un trattamento/intervento chirurgico e che perciò non devono essere codificate, si contano per esempio l'incontinenza urinaria postoperatoria transitoria dopo resezione della prostata o l'incontinenza fecale dopo una resezione bassa del retto.

# SD1802a Disfagia

Questa regola di codifica è stata soppressa.

La codifica di una disfagia va effettuata secondo le regole di codifica G54 «Diagnosi secondarie» o G52 "Diagnosi principale".

# SD1803a Convulsioni febbrili

R56.0 Convulsioni febbrili

va codificato come diagnosi principale solo quando non è presente una malattia che ha causato le convulsioni febbrili, come una polmonite o un altro focolaio infettivo.

Se invece è nota la causa primaria, quest'ultima va codificata come diagnosi principale, aggiungendo *R56.0 Convulsioni febbrili* come diagnosi secondaria.

# SD1804k Diagnosi e terapia del dolore

#### Dolore acuto

Il dolore acuto si accompagna nella maggior parte dei casi ad un danno / un'alterazione delle strutture tissutali ed è considerato come un «sintomo» e/o un «segnale d'allarme» dell'organismo.

Se un paziente viene trattato per un dolore acuto postoperatorio e/o un dolore **acuto** insorto a seguito di un trauma e/o un dolore **acuto** eziologicamente riconducibile ad una malattia / uno stato / una manifestazione (p. es. appendicite, peritonite, ischemie **acute**, ileo, dolori **acuti** dovuti a infiltrazioni tumorali (tumore primario e/o metastasi), effetti collaterali di farmaci, complicanze e/o disturbi postoperatori ecc.), **non** va utilizzato il codice **R52.0 Dolore acuto** dell'ICD-10-GM.

# Vengono registrati:

- malattie/traumi (anche intraoperatori e/o iatrogeni)
- altri stati
- altre manifestazioni

che provocano il dolore acuto.

Il codice R52.0 Dolore acuto dell'ICD-10-GM va indicato solo se la causa del dolore è sconosciuta, non individuabile e non definibile. Anche i codici di altre rubriche registrati in caso di esclusione della categoria R52.-, p. es. R07.1 Dolore toracico durante la respirazione, R10.2 Dolore pelvico e perineale, M25.5- Dolore articolare ecc. vanno indicati solo se la causa del dolore non può essere identificata e documentata.

#### Esempio 1

Un paziente 69enne viene ricoverato, tramite il pronto soccorso, a causa di dolori addominali acuti, insorti improvvisamente.

È in preda a sudori freddi e ipotensione. L'intero addome è dolorante alla palpazione.

Gli esami diagnostici mostrano un'occlusione vascolare acuta (di probabile origine trombotica) del tronco celiaco, su sfondo di arteriosclerosi generalizzata e segni di ischemia intestinale. Viene effettuato un intervento d'urgenza che conferma le diagnosi.

DP K55.0 Disturbo vascolare acuto dell'intestino
DS 174.8 Embolia e trombosi di altre arterie

DS 170.9 Aterosclerosi generalizzata e non specificata

#### Esempio 2

Una paziente è ammessa a causa di dolori acuti al torace con fitte all'altezza del cuore (punto di massimo dolore).

Non sono note patologie cardiache o vascolari pregresse.

Esami effettuati d'urgenza sul cuore sinistro (angiografia coronarica e ventricolografia) non mostrano anormalità strutturali al cuore e ai vasi coronarici ed escludono una cardiopatia ischemica.

Una diagnostica approfondita degli altri sistemi d'organo che potrebbero essere interessati (p. es. polmone, esofago, stomaco, apparato muscolo-scheletrico) non dà alcun risultato.

Dopo due giorni, la paziente viene dimessa.

DP R07.2 Dolore precordiale

# Esempio 3

Un paziente è ricoverato con dolore retrosternale, sensazione di angustia e dispnea da sforzo. Vengono effettuati esami elettivi (angiografia coronarica e ventricolografia) che non mostrano anormalità strutturali al cuore e ai vasi coronarici quali possibili cause dell'angina pectoris stabile sussistente da alcune settimane.

I parametri di laboratorio rilevati di routine all'ammissione mostrano tuttavia una grave anemia di eziologia sconosciuta considerata la causa dell'ischemia cardiaca.

Al paziente sono somministrati due concentrati di eritrociti nel corso della stessa degenza e vengono prescritti esami diagnostici approfonditi da effettuare in un secondo tempo.

DP 120.8 Altre forme di angina pectoris
DS D64.9 Anemia non specificata

Le terapie del dolore possono essere distinte in **operatorie** e non operatorie.

Esempi di terapie del dolore operatorie (elencazione non esaustiva):

- impianto di neurostimolatori e/o elettrodi (stimolazione di prova);
- impianto di pompe antalgiche (p. es. sottocutanee);
- incisione di nervi;
- decompressione di nervi;
- altri interventi volti a rimuovere le cause dei dolori acuti (p. es. intervento di ernia discale).

Nota: le terapie del dolore operatorie vanno obbligatoriamente codificate in conformità alle regole di codifica G52, G54, G55 e G56.

Esempi di terapie del dolore non operatorie (elencazione non esaustiva):

- anestesia peridurale (APD)
- anestesia spinale
- catetere peridurale (CPD)
- analgesia controllata dal paziente (ACP), parenterale e/o peridurale
- analgosedazione
- analgesie orali o endovenose farmacologiche
- terapie fisiche del dolore
- anestesia regionale periferica, p. es. anestesia plessica o del nervo pudendo
- schemi di terapia del dolore

#### Nota:

Le procedure di soppressione (non operatorie) del dolore per l'effettuazione di operazioni/interventi/esami diagnostici **non** vanno codificate.

Fanno eccezione le terapie del dolore non operatorie in ostetricia.

#### Nota bene:

Le terapie del dolore **non operatorie** somministrate in setting ostetrico devono essere codificate, eccezion fatta per i trattamenti analgesici postoperatori.

Tra queste rientrano p. es. l'analgesia controllata dal paziente (ACP), parenterale e/o peridurale, il catetere peridurale, l'anestesia spinale (praticata in rari casi) per la soppressione del dolore quando non è possibile ricorrere al catetere peridurale o l'anestesia transvaginale del nervo pudendo per alleviare il periodo espulsivo in caso di parto spontaneo o parto operativo vaginale (p. es. tramite ventosa ostetrica o forcipe).

Va osservata la regola di codifica SD1505.

Se per alleviare il periodo espulsivo viene somministrata un'anestesia transvaginale del nervo pudendo, la codifica va effettuata, a seconda del tipo di parto, come di seguito indicato.

Parto spontaneo: 04.81.11 Iniezione di anestetico e analgesico in nervi periferici, per terapia del dolore,

senza procedura per immagini [imaging]

Parto operativo vaginale: 04.81.42 Iniezione di anestetico in nervi periferici per anestesia in esami e interventi

Le terapie del dolore **non operatorie** in un contesto di dolore **acuto** vanno rilevate applicando altre regole di codifica pubblicate nel presente documento solo nel caso in cui siano somministrate come **uniche** misure nell'ambito di un caso stazionario.

Le terapie del dolore **non operatorie** somministrate nell'immediatezza di un intervento o in seguito come trattamenti analgesici postoperatori abituali (p. es. catetere peridurale a seguito di una grossa operazione di chirurgia viscerale) non vanno codificate, indipendentemente dal momento in cui sono state praticate.

Le risorse necessarie alla somministrazione di **terapie del dolore non operatorie** nel contesto di dolori **acuti** perioperatori sono considerate incluse nei codici ICD-10-GM con cui vengono rilevati la causa dell'intervento operatorio e le sue conseguenze (p. es. dolori postoperatori particolarmente forti).

#### Nota bene:

In caso di stati di dolore postoperatori acuti gravi, traumi e/o dolori oncologici esacerbati (acuti), ecc., il codice CHOP 93.A3.3- Trattamento complesso del dolore acuto, secondo il numero di giorni di trattamento può essere indicato in deroga alle direttive di cui sopra purché i corrispondenti requisiti minimi siano soddisfatti e documentati.

Va obbligatoriamente osservato il «Codificare anche» relativo al codice CHOP.

#### Esempio 4

Un paziente deve sottoporsi a colectomia subtotale in presenza di colite ulcerosa grave. Gli viene inserito un catetere peridurale per la gestione del dolore postoperatorio.

Il catetere peridurale non va codificato.

#### Esempio 5

Un paziente deve sottoporsi a colectomia subtotale a cielo aperto in presenza di colite ulcerosa grave.

Gli viene inserito un catetere peridurale per la gestione del dolore postoperatorio.

Malgrado le precauzioni adottate, i dolori postoperatori sono talmente forti e incessanti che le risorse impiegate e documentate giustificano la codifica di un trattamento del dolore acuto tramite il codice CHOP 93.A3.3.-.

A causa della complessità della gestione del dolore, la degenza viene prolungata di 20 giorni.

DP K51.9 Colite ulcerosa non specificata

TP 45.81.11 Colectomia, chirurgica a cielo aperto

TS 93.A3.3- Trattamento complesso del dolore acuto, secondo il numero di giorni di trattamento

TS 03.91.11 Iniezione di anestetico e analgesico nel canale vertebrale per terapia del dolore

## Esempio 6

Cinque giorni dopo un esteso intervento su un'ernia cicatriziale addominale incarcerata, un vasto ematoma postoperatorio provoca alla paziente forti dolori da pressione.

Il quinto giorno successivo all'operazione le viene applicata un'ACP parenterale e, a partire da quel momento, è sottoposta a terapie fisiche del dolore.

Tali misure consentono di evitare la rimozione operatoria dell'ematoma.

DP K43.0 Ernia cicatriziale con occlusione, senza gangrena

DS T81.0 Emorragia ed ematoma complicanti una procedura diagnostica o terapeutica, non classificate altrove

DS Y84.9! Complicanza da intervento medico non specificato

L'ACP e le terapie fisiche del dolore non vanno codificate.

# Dolore cronico/resistente al trattamento

In presenza di dolori cronici può risultare compromessa la funzione di «segnale d'allarme» del dolore (vedi punto «Dolore acuto»). Per la presa in carico e il trattamento del dolore cronico sono rilevanti anche i fattori psicologici e le connesse terapie.

Il dolore cronico va considerato una malattia in sé. La possibilità di dissociare il dolore da danni tissutali accertabili consente per altro di differenziare il dolore cronico da quello acuto.

Le diagnosi riguardanti il dolore cronico devono essere documentate dal punto di vista medico per poter applicare la seguente regola di codifica.

1) Se un paziente viene ricoverato **per una terapia del dolore** e questa rappresenta l'impiego principale di risorse nel corso della degenza, **come diagnosi principale** va indicato il codice inerente alla **localizzazione del dolore**. La malattia a cui è riconducibile il dolore cronico va codificata in aggiunta, in deroga alla regola di codifica inerente alle diagnosi secondarie (G54).

Una paziente viene ricoverata per 7 giorni a causa di dolori respiratori all'emitorace destro (sindrome toracica). I dolori sono documentati dai medici trattanti come cronici e attribuiti tra l'altro a un'osteoporosi post-menopausale in atto e alla conseguente sollecitazione errata della colonna vertebrale, in particolare per quanto riguarda la regione cervicale-toracica. Non sono riscontrati cedimenti o fratture dovuti all'osteoporosi.

A causa dei dolori, la paziente soffre di forti limitazioni nelle attività quotidiane e di affezioni psichiche collaterali, in particolare di una depressione reattiva acuta di media entità.

Le viene applicata un'ACP parenterale per 5 giorni, è sottoposta a fisioterapia a intervalli regolari, le viene prescritto uno schema di medicazione adeguato alla situazione e sono effettuate visite antalgiche.

Inoltre, durante la degenza si svolge un consulto psichiatrico con prescrizione di antidepressivi.

DP M54.6 Dolore alla colonna vertebrale toracica

DS M81.08 Osteoporosi post-menopausale senza frattura patologica, altre localizzazioni

DS F32.1 Episodio depressivo di media gravità

TP ACP

TS Visite antalgiche

#### Nota:

Le seguenti diagnosi costituiscono eccezioni al paragrafo «Dolore cronico/resistente al trattamento»:

F45.4- Disturbo somatoforme da dolore persistente

G43.- Emicrania

G44.- Altre sindromi cefalalgiche

G54.6 Sindrome dell'arto fantasma con dolore

G90.5- Sindrome dolorosa regionale complessa, tipo I

G90.6- Sindrome dolorosa regionale complessa, tipo II

G90.7- Sindrome dolorosa regionale complessa, altro tipo non specificato

e

dolori oncologici cronici (vedi regola di codifica SD0202).

Se è documentata una delle suddette diagnosi, quale diagnosi principale non va codificata la localizzazione del dolore bensì la diagnosi menzionata/documentata, purché sia conforme alla definizione della regola di codifica G52.

In presenza di altro motivo principale di ricovero, va applicata la regola di codifica G54 «Diagnosi secondarie». Vedi in merito il punto 3.

La sindrome dolorosa regionale complessa (Complex Regional Pain Syndrome - CRPS) e altri stati menzionati nei codici G43. -, G44. - e G54.6 possono manifestarsi sia in modo acuto che cronico.

A seconda di quanto indicato nella documentazione medica riguardo alla durata dei sintomi, va applicata la regola di codifica relativa al dolore acuto oppure quella relativa al dolore cronico.

Nei casi in questione, sono registrate direttamente la CRPS, l'emicrania ecc. e non i tipici sintomi come p. es. dolore persistente in un'estremità, ipertermia, lividi o altre alterazioni cromatiche della pelle, sensibilità al freddo, gonfiori, limitazioni funzionali, mioclonie e/o atrofie (CRPS) oppure nausea, dolore emicranico, scotomi scintillanti e/o sensazione di aura (emicrania) ecc.

In caso di malattie (croniche) soggiacenti che si esacerbano (o possono esacerbarsi), la codifica dipende dal tipo di trattamento. Qualora il trattamento miri ad attenuare i dolori acuti (p. es. nel caso del codice *G44.0 Sindrome di cefalea a grappolo* o esacerbazione acuta di dolori oncologici cronici), va applicata la regola di codifica inerente al dolore acuto.

Se invece viene trattata la malattia cronica soggiacente (p. es. trattamento di disassuefazione e/o terapia del dolore in caso di cefalea cronica da farmaci), va applicata la regola di codifica inerente al dolore cronico.

Una paziente 76enne è ricoverata per terapia multimodale del dolore 13 mesi dopo il trattamento operatorio di una frattura distale del radio sinistro dovuta a caduta.

Soffre di una limitazione funzionale e di dolori brucianti persistenti a riposo con elementi di contatto supplementari molto marcati. La mano sinistra presenta anche tremore.

Dall'anamnesi sono emersi una precedente terapia del dolore non riuscita e un crescente consumo di antidolorifici gestito autonomamente dalla paziente oltre che un'assenza di compliance nei confronti delle prescrizioni mediche.

Vengono inoltre riscontrate un'arteriopatia obliterante periferica di stadio 2b secondo Fontaine della gamba destra e un'insufficienza ventricolare sinistra cronica di stadio 2 NYHA, per esito di infarto cardiaco risalente a due anni prima.

Secondo la documentazione medica la diagnosi è «CRPS cronica di tipo 1 della mano sinistra» e sono soddisfatti i requisiti minimi per la codifica della terapia multimodale del dolore (11 giorni). Per quanto riguarda le diagnosi secondarie l'impiego di risorse mediche è >0. Nel corso del trattamento emerge un'ulteriore componente psichica in forma di depressione recidivante con episodi di media gravità.

DP G 90.50 Sindrome dolorosa regionale complessa dell'arto superiore, tipo l 2 DS 170.22 Aterosclerosi delle arterie degli arti, bacino-gamba, con dolore ischemico indotto da sforzo, tratto percorso meno di 200 m 150.12 DS Insufficienza cardiaca destra, con disturbi su sforzo intenso DS 125.22 Infarto miocardico pregresso, risalente a 1 anno prima e oltre DS F33.1 Disturbo depressivo ricorrente, episodio di media gravità in atto

TP 93.A2.44 Terapia multimodale del dolore, da almeno 7 a 13 giorni di trattamento

Le terapie del dolore **non operatorie** in un contesto di dolore **cronico** vanno rilevate applicando altre regole di codifica pubblicate nel presente documento solo nel caso in cui siano somministrate come **uniche** misure nell'ambito di un caso stazionario.

Se i corrispondenti requisiti minimi sono soddisfatti, possono essere registrati i codici CHOP 93.A2.- Terapia multimodale del dolore o 93.A1 Trattamento del dolore multimodale a breve termine.

In presenza di altre malattie/stati/manifestazioni rappresentanti l'impiego principale di risorse nel corso della degenza, i codici 93.A2. Terapia multimodale del dolore e 93.A1 Trattamento del dolore multimodale a breve termine possono essere registrati secondo le regole di codifica G54 e G56.

Va osservato che la registrazione dei codici CHOP delle terapie del dolore complesse non è esplicitamente riservata solo alle indicazioni riportate in questa regola di codifica (SD1804).

2) Nei (rari) casi di degenza stazionaria a causa di dolori cronici non attribuibili a una specifica localizzazione (p. es. dolori diffusi) e/o a una specifica causa, i codici

R52.1 Dolore cronico intrattabile **o** R52.2 Altro dolore cronico

possono essere indicati se risulta soddisfatta la definizione di diagnosi principale (G52).

#### Esempio 9

Un paziente viene ricoverato in ospedale per 3 giorni per esami riguardanti un dolore cronico, diffuso e resistente al trattamento. Il dolore persiste da circa 8 mesi e compromette sempre più la qualità di vita dell'interessato.

Nel corso della degenza non è stato possibile determinare la causa (fisica, psichica) né associare il dolore a una precisa localizzazione. Dopo la preparazione di un piano farmacologico, esami RMN dell'intera colonna vertebrale e una TAC torace-addome, si svolge un consulto psichiatrico. Tutte le misure diagnostiche sono blande.

DP R52.1 Dolore cronico intrattabile
 R88.97.14 RMN della colonna vertebrale, completa e parziale
 87.41.99 Tomografia assiale computerizzata del torace, altro
 88.01.10 Tomografia assiale computerizzata dell'intero addome
 94.19 Diagnostica psichiatrica, altro

3) In tutti gli altri casi di degenza stazionaria a causa di dolore cronico, deve essere indicata quale diagnosi principale la malattia che provoca il dolore, analogamente alle indicazioni di codifica di cui al punto «Dolore acuto».

Se non sono soddisfatte le condizioni della regola di codifica G52, va applicata la regola di codifica G54.

Per quanto riguarda i trattamenti con terapie del dolore operatorie e non operatorie in pazienti con dolore cronico, valgono le stesse condizioni di cui al punto «Dolore acuto».

#### Esempio 10

Un paziente viene ammesso per il trattamento di dolori cronici di crescente intensità (di cui soffre da circa 9 mesi) in presenza di metastasi ossee diffuse nell'intera colonna vertebrale e nelle ossa pelviche. Durata complessiva della degenza 15 giorni.

Il tumore primario è un carcinoma della prostata con diffusione delle metastasi nei linfonodi (pelvi, addome).

Impianto di pompa antalgica epidurale dopo somministrazione sottocutanea iniziale di analgesici a base di morfina.

Durante la degenza, il giorno precedente la dimissione, viene somministrata anche una chemioterapia palliativa nel ciclo di ridotta complessità.

C79.5	Tumore maligno secondario dell'osso e del midollo osseo
0	
C 61	Tumore maligno della prostata
C77.2	Tumore maligno secondario et non specificato dei linfonodi, linfonodi intra-addominali
C77.5	Tumore maligno secondario et non specificato dei linfonodi, linfonodi intrapelvici
03.9B.1-	Impianto o sostituzione di pompa di infusione totalmente impiantabile
	per infusione intratecale ed epidurale
03.90.11	Inserzione o sostituzione di catetere per infusione intratecale ed epidurale: catetere permanente per
	infusione continua
99.25.51	Chemioterapia non complessa
	0 C 61 C 77.2 C 77.5 03.9B.1- 03.90.11

# Esempio 11

1011

Un paziente è ricoverato con infarto transmurale acuto della parete posteriore per un'operazione di bypass urgente. Nella fase postoperatoria, dopo un intervento cardiaco senza complicanze, si aggrava un dolore cronico pregresso (a riposo) di entrambe le estremità su sfondo di polineuropatia diabetica (tipo 2, non scompensata) che limita notevolmente il paziente (insonnia, difficoltà nella fisioterapia postoperatoria ecc.). Oltre all'effettuazione di esami neurologici sul paziente allettato e all'adeguamento della medicazione orientata alla malattia soggiacente, viene predisposto uno schema farmacologico antalgico, sono somministrate terapie fisiche del dolore ecc.

Dalla documentazione medica nel suo insieme emerge che sussistono le condizioni/i requisiti minimi per registrare per 3 giorni il codice 93.A1 Trattamento del dolore multimodale a breve termine.

DP	121.1	imarto miocardico acuto transmurale della parete imenore
DS	E11.40†	Diabete mellito, tipo 2, con complicanze neurologiche, non definito come scompensato
DS	G 63.2*	Polineuropatia diabetica
L	0	
TP		Operazione di bypass secondo le regole di codifica vigenti
TS	93.A1	Trattamento del dolore multimodale a breve termine

Infarta miggardina aguta transmurala dalla parata infariora

# SD1805e Ricovero ospedaliero per l'impianto di un neurostimolatore/elettrodo (test) per la terapia del dolore

In caso di ricovero ospedaliero per l'impianto di un neurostimolatore/elettrodo (test), la **malattia** è indicata come **diagnosi principale**, insieme agli appropriati codici di procedura.

Il codice

Z45.80 Adattamento e manutenzione di neurostimolatore **non** viene utilizzato.

(La stessa regola si applica a SD0605: Ricovero ospedaliero per l'impianto di un neurostimolatore).

# SD1806e Ricovero ospedaliero per la rimozione di un neurostimolatore/elettrodo (test) per la terapia del dolore

In caso di ricovero ospedaliero per la rimozione di un neurostimolatore/elettrodo (test), come diagnosi principale va indicato il codice Z45.80 Adattamento e manutenzione di neurostimolatore

insieme agli appropriati codici di procedura. La malattia di base è codificata come diagnosi secondaria solo qualora soddisfi la definizione di diagnosi secondaria.

(La stessa regola si applica a SD0606: Ricovero ospedaliero per la rimozione di un neurostimolatore).

# SD1900 Traumatismi, avvelenamenti ed alcune altre conseguenze di cause esterne

Salvo diversa indicazione nelle regole di codifica, i codici delle cause esterne (V01-Y84) seguono obbligatoriamente i codici S e T.

# SD1901a Traumatismi superficiali

Escoriazioni e contusioni non sono codificate, qualora siano correlate a traumatismi più gravi della stessa sede, a meno che non causino un maggior dispendio di risorse mediche per il trattamento del traumatismo più grave, p.es. per differimento temporale.

#### Esempio 1

Un paziente che è caduto viene ammesso per il trattamento di una frattura sovracondiloidea dell'omero sinistro e contusione del gomito, nonché per una frattura del corpo scapolare sinistro.

```
    DP S42.41 Frattura dell'estremità inferiore dell'omero: sovracondiloidea
    L 2
    CDP X59.9! Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi
    DS S42.11 Frattura della scapola: corpo
    L 2
```

In questo caso la contusione del gomito non va codificata.

## SD1902a Frattura e lussazione

Per codificare una frattura o una lussazione vertebrale vedi SD1905.

Frattura o lussazione con lesioni dei tessuti molli

Per codificare una frattura o una lussazione sono necessari 2 codici. Dapprima va indicato il codice della frattura o della lussazione e successivamente il corrispondente codice per la gravità della lesione dei tessuti molli. I codici supplementari per le lesioni dei tessuti molli sono:

```
Sx1.84! — Sx1.86! Lesioni dei tessuti molli di grado I—III con frattura o lussazione chiusa (x a seconda della regione corporea)

Sx1.87! — Sx1.89! Lesioni dei tessuti molli di grado I—III con frattura o lussazione esposta (x a seconda della regione corporea)
```

Ai codici della ICD-10-GM è associato un testo che descrive il grado di gravità.

Nei trasferimenti per continuazione delle cure o riammissioni, la lesione dei tessuti molli è codificata solo se soddisfa la definizione di diagnosi secondaria (G 54).

**Eccezione:** solo per le fratture chiuse con tipo di frattura semplice o per le lussazioni con lesioni dei tessuti molli di grado 0 o non specificato non va attribuito alcun codice supplementare.

#### Esempio 1

Paziente con una frattura femorale diafisaria destra esposta di Il grado dovuta a una caduta.

```
    DP S72.3 Frattura diafisaria del femore
    L 1
    CDP X59.9! Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi
    DS S71.88! Danno ai tessuti molli di secondo grado con frattura o lussazione esposta dell'anca e della coscia
    L 1
```

#### Frattura con lussazione

In questi casi va attribuito un codice sia per la frattura sia per la lussazione: il primo codice per la frattura.

Nota bene: in alcuni casi la ICD-10-GM prevede codici combinati, p.es.:

S52.31 Frattura della diafisi distale del radio con lussazione della testa ulnare

#### Frattura e lussazione con sede identica o differente

In un traumatismo combinato nella stessa sede è sufficiente l'indicazione di un codice aggiuntivo per il grado di gravità della lesione dei tessuti molli.

#### Esempio 2

Una paziente è ricoverata dopo una caduta per il trattamento di una frattura esposta della testa omerale destra di primo grado con lussazione anteriore della spalla destra (esposta) e danno ai tessuti molli di primo grado.

DP	S42.21	Frattura dell'estremità superiore dell'omero, testa
L	1	
CDP	X59.9!	Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi
DS	S43.01	Lussazione anteriore dell'omero
L	7	
DS	S41.87!	Danno ai tessuti molli di primo grado su frattura o lussazione esposta del braccio
1	7	

Se in un paziente sono presenti diverse fratture e/o lussazioni con sedi differenti, per ogni sede va registrato il grado (I–III) della lesione dei tessuti molli.

#### Contusione ossea

Una contusione ossea con frattura della spongiosa dimostrata radiologicamente e corticale intatta va codificata come una frattura.

# SD1903c Ferite/traumatismi aperti

Per le ferite aperte è disponibile una categoria per ciascuna regione del corpo.

In queste categorie, oltre ai codici «!» per i danni dei tessuti molli in caso di frattura, sono disponibili codici «!» anche per i traumatismi in cui si è verificata una penetrazione in cavità corporee (ferita intracranica, intratoracica o intraddominale) attraverso la cute. In questi casi la ferita aperta va codificata **in aggiunta** al traumatismo (p.es. la frattura).

Traumatismo aperto con interessamento di vasi sanguigni, nervi e tendini

In caso di traumatismo con danno vasale, la sequenza dei codici dipende dal fatto che vi sia o no minaccia di perdita dell'arto colpito. In caso positivo, per un traumatismo con interessamento di arteria e nervo si codifica:

- dapprima il traumatismo arterioso
- poi il traumatismo del nervo
- in seguito l'eventuale traumatismo tendineo, la frattura, la ferita aperta.

Nei casi in cui, nonostante le lesioni nervose e arteriose, la perdita dell'arto sia improbabile, la sequenza della codifica deve seguire la gravità dei danni rilevati.

# Traumatismo intracranico, intratoracico o intraddominale aperto

In caso di traumatismo aperto intracranico, intratoracico o intraddominale, prima va indicato il codice per il traumatismo, seguito dal codice per la ferita aperta.

#### Esempio 1

Paziente con ferita da coltello al torace con emotorace.

DP	S27.1	Emotorace traumatico
CDP	Y09.9!	Aggressione

DS S21.83! Ferita aperta di altra parte del torace in associazione a un traumatismo intratoracico

#### Frattura aperta con traumatismo intracranico, intratoracico o intraddominale

In caso di frattura cranica esposta associata a traumatismo intracranico oppure frattura esposta del tronco con traumatismo intratoracico o intraddominale si attribuiscono:

- un codice per il traumatismo intracranico / intracavitario
- · uno dei codici seguenti
  - S01.83! Ferita aperta (qualsiasi parte della testa) in collegamento con traumatismo intracranico
  - S21.83! Ferita aperta (qualsiasi parte del torace) in collegamento con traumatismo intratoracico

0

S31.83! Ferita aperta (qualsiasi parte dell'addome, dei lombi e della pelvi) in collegamento con traumatismo intraaddominale

· i codici per la frattura

#### е

· un codice per il grado di gravità dei danni ai tessuti molli

```
S01.87! – S01.89! Danno ai tessuti molli di I–III grado con frattura o lussazione esposta della testa
S21.87! – S21.89! Danno ai tessuti molli di I–III grado con frattura o lussazione esposta del torace

S31.87! – S31.89! Danno ai tessuti molli di I–III grado con frattura o lussazione esposta della colonna lombare e della pelvi.
```

# Complicanze di una ferita aperta

La codifica delle complicanze di una ferita aperta dipende dalla possibilità di definire la complicanza, per esempio un'infezione, con un codice specifico. Se è possibile utilizzare un codice specifico della ICD-10-GM, dapprima va indicato il codice specifico della complicanza (p.es. il tipo di infezione, come erisipela, cellulite ecc.), seguito dal codice per la ferita aperta.

Nota: in caso di sepsi come complicanza di una ferita aperta si applica la regola SD0102.

#### Esempio 2

Una paziente viene ricoverata per una cellulite della mano sinistra a seguito del morso di un gatto. Non è noto a quando risalga il morso. All'ammissione si riscontrano a livello del tenar due ferite puntiformi con arrossamento circostante e forte gonfiore di mano e avambraccio. Nello striscio si rileva la presenza di Stafilococco aureo. Viene avviata una terapia antibiotica endovenosa.

DP	L03.10	Cellulite dell'arto superiore
L	2	
DS	B95.6!	Stafilococco aureo come causa di malattie classificate altrove
DS	S61.0	Ferita aperta del(le) dito(a) senza lesione dell'unghia
L	2	
DS	W64.9!	Incidente dovuto ad esposizione a forze meccaniche di oggetti animati

Se non è possibile una codifica specifica della complicanza di una ferita aperta, va indicato il codice per la ferita aperta, seguito da un codice della categoria

T89.0- Complicanze di una ferita aperta

Nota: i codici per le cause esterne sono registrati solo una volta in occasione, del primo ricovero ospedaliero.

# SD1904j Perdita di coscienza

#### Perdita di coscienza correlata a un traumatismo

In caso di perdita di coscienza correlata a un traumatismo, quest'ultimo va indicato prima di un codice della categoria S06.7–! Traumatismo intracranico con perdita di conoscenza corrispondente alla durata della perdita di coscienza.

#### Esempio 1

Un paziente viene ricoverato per una frattura dell'etmoide (radiografia). La TAC mostra un grande ematoma subdurale. Il paziente è rimasto incosciente per 3 ore.

DP	S06.5	Emorragia subdurale traumatica
CDP	X59.9!	Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi

DS S02.1 Frattura della base cranica

DS S06.71! Traumatismo intracranico con perdita di conoscenza, da 30 minuti a 24 ore

#### Nota bene: traumatismo intracranico

In presenza di un traumatismo intracranico (indice alfabetico S06.9 Traumatismo intracranico non specificato) senza lesione intracranica accertata, non va indicato il codice S06.9, ma il codice S06.0 Commozione cerebrale.

**Nota:** in caso di traumatismo intracranico seguito da coma artificiale, durata > 24 ore, vanno indicati i seguenti codici: S06.72! Traumatismo intracranico con perdita di conoscenza: Più di 24 ore, con ritorno al precedente stato di coscienza **oppure** S06.73! Traumatismo intracranico con perdita di conoscenza: Più di 24 ore, senza ritorno al precedente stato di coscienza

#### Disturbi severi dello stato di coscienza

Unresponsive Wakefulness Syndrom (UWS), precedente denominazione Vegetative State (VS) e Minimally Conscious State (MCS)

L'Unresponsive Wakefulness Syndrom (UWS) è definita come uno stato di impossibilità di interagire con l'ambiente, ossia l'assenza di risposte coerenti e reazioni coscienti a stimoli ottici, acustici, tattili e dolorosi e senza coscienza di sé o dell'ambiente.

Lo Minimally Conscious State (MCS) è definito come una condizione con stato di coscienza severamente alterato, che presenta minime ma nette caratteristiche comportamentali che possono essere comprovate in modo riproducibile e che possono rivelare una coscienza di sé o dell'ambiente.

L'esatta classificazione e attribuzione avviene attraverso la CRS-R (Coma Recovery Scale-Revised) e consta nel risultato delle valutazioni effettuate nelle sei subscale del CRS-R: CRS uditiva – CRS visiva – CRS motoria – CRS oromotoria – CRS di comunicazione – CRS di risveglio. Questa valutazione non è applicabile in modo attendibile per i pazienti di meno di 12 anni. Fino al raggiungimento di questa età vale la diagnosi formulata dal medico senza riferimento alla CRS-R.

# Suddivisione in stadi dei disturbi severi dello stato di coscienza

Punteggio subscala CRS-R	Unresponsive Wakefulness Syndrom (UWS)	Minimally Conscious State minus (MCS-)	Minimally Conscious State plus (MCS+)	Emerge from Minimally Conscious State (EMCS)
Facoltà uditive	≤ 2 e	≤ 2 e	3 – 4	
Facoltà visive	≤ 1 e	2 – 5 o	4 – 5	
Facoltà motorie	≤ 2 e	3 – 5 0	3 – 5	= 6 e
Facoltà oromotorie	≤ 2 e	≤20	3	
Facoltà comunicative	= 0	= 0 e	1 – 2	= 2
Risveglio	1 – 2	1 – 2	1-3	

#### Ovvero:

- · Si è in presenza di un'Unresponsive Wakefulnesssyndrom (UWS) se sono soddisfatte tutte le condizioni per un UWS.
- Si è in presenza di uno Minimally Conscious State minus (MCS-) se un'unica subscala soddisfa i criteri previsti dall'MCS- (ossia localizzazione di stimoli dolorosi, capacità di seguire visivamente oppure riso o pianto adeguato alla situazione) e i restanti valori corrispondono allo stadio UWS.
- Si è in presenza di un Minimally Conscious State plus (MCS+) se la subscala «uditiva» raggiunge il valore 3 (risposta a comando), oppure la subscala «oromotoria» raggiunge il valore 3 (produzione verbale comprensibile), oppure la subscala «comunicazione» raggiunge il valore 1–2 (comunicazione intenzionale o funzionale).
- Si ha un Emerge from Minimally Conscious State (EMCS) se la subscala «motoria» e la subscala «comunicazione » raggiungono il valore massimo. Per attribuire uno stadio Emerge devono essere svolte due valutazioni nell'arco di una settimana.

La suddivisione in stadi può avvenire solo se sono trascorse 24 ore dall'interruzione della sedazione continuativa presso l'unità di cure intensive e alla condizione che non ci siano fattori di origine medicamentosa che possono aver contribuito a causare lo stato (eventualmente con documentazione di analisi del sangue). Una sedazione temporanea, ad es. per cure al paziente o in caso di stato di agitazione, non rappresenta una controindicazione per una valutazione. Lo stadio deve sussistere almeno una settimana o evolversi in un altro stadio dei disturbi dello stato di coscienza. È necessaria una seconda valutazione la settimana successiva (ad almeno 2-3 giorni di distanza) per confermare la diagnosi di disturbi dello stato di coscienza.

Un disturbo di coscienza viene codificato con G93.80 Sindrome apallica:

• in presenza di un disturbo severo dello stato di coscienza di stadio Vegetative State (VS, sinonimo di Unresponsive Wakefulness Syndrome, UWS) o Minimally Conscious State, secondo le definizioni riportate più sopra.

**Nota bene:** ai disturbi dello stato di coscienza che non soddisfanno i criteri di VS/UWS e di MCS NON va attribuito il codice G93.80, fra essi rientra ad es. anche lo stadio Emerge from Minimally Conscious State (EMCS).

**Bibliografia:** Giacino, J.T., Kalmar, K., & Whyte, J. (2004). The JKF Coma Recovery Scale-Revised: Measurement characteristics and diagnostic utility 1. Archives of physical medicine and rehabilitation, 85(12), 2020-2029.

Gosseries, O., Zasler, N.D., & Laureys, S. (2014). Recent advances in disorders of consciousness: focus on the diagnosis. Brain injury, 28(9), 1141-1150.

Schnakers, C., Majerus, S., Giacino, J., Vanhaudenhuyse, A., Bruno, M.A., Boly, M.,... & Damas, F. (2008). A french validation study of the Coma Recovery Scale-Revised (CRS-R). Brain injury, 22 (10), 786-792.

Seel, R.T., Sherer, M., Whyte, J., Katz, D.I., Giacino, J.T., Rosenbaum, A.M., ...& Biester, R.C. (2010). Assessment scales for disorders of consciousness: evidence-based recommendations for clinical practice and research. Archives of physical medicine and rehabilitation, 91 (12), 1795-1813.

# SD1905c Traumatismo del midollo spinale (con paraplegia e tetraplegia traumatiche)

Fase acuta – immediatamente post-traumatica

Con fase acuta di un traumatismo spinale si intende il periodo di trattamento immediatamente successivo al trauma. Può comprendere **diversi** ricoveri ospedalieri.

Se un paziente è ricoverato per un traumatismo del midollo spinale (p.es. compressione, contusione, lacerazione, taglio trasversale o schiacciamento del midollo spinale), vanno codificati i seguenti dettagli:

- · il tipo di traumatismo del midollo spinale è il primo codice da indicare (lesione completa o incompleta),
- l'altezza funzionale (livello) del traumatismo va codificata con S14.7-!, S24.7-!, S34.7-! Altezza funzionale del traumatismo del midollo spinale cervicale/toracico/lombosacrale.

  Per l'indicazione dell'altezza funzionale vanno osservate le note esplicative dei codici S14.7-!, S24.7-! e S34.7-! nella ICD-10-GM.

I pazienti con traumatismi del midollo spinale hanno contemporaneamente con elevata probabilità anche una frattura o una lussazione vertebrale; pertanto vanno codificate le seguenti informazioni:

- · la sede della frattura in caso di frattura vertebrale.
- · la sede della lussazione in caso di lussazione,
- il grado di gravità del danno dei tessuti molli associato alla frattura/lussazione.

Una paziente viene ricoverata dopo una caduta con frattura da compressione di T12. Si rileva un traumatismo da compressione del midollo spinale allo stesso livello con paraplegia incompleta all'altezza funzionale L2.

DP	S24.12	Lesione incompleta del midollo spinale toracico
CDP	X59.9!	Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi
DS	S34.72!	Altezza funzionale del traumatismo del midollo spinale lombosacrale, L2
DS	S22.06	Frattura di vertebra toracica, T11 e T12

#### Fase acuta – trasferimento del paziente

Se un paziente che ha subito un traumatismo del midollo spinale per un trauma è trasferito immediatamente da un ospedale di cure acute a un altro ospedale di cure acute, in entrambi gli ospedali va indicato il codice per il tipo di traumatismo come diagnosi principale e il codice corrispondente all'altezza funzionale del traumatismo del midollo spinale come prima diagnosi secondaria.

## Esempio 2

Un paziente viene ricoverato nell'ospedale A dopo una caduta con grave traumatismo del midollo spinale. Una TAC conferma la lussazione di T7/T8 con traumatismo del midollo spinale alla stessa altezza. La neurologia corrisponde a una lesione incompleta sotto T8. Dopo la stabilizzazione nell'ospedale A, il paziente viene trasferito nell'ospedale B, in cui viene effettuata un'artrodesi.

#### Ospedale A:

DP	S24.12	Lesione incompleta del midollo spinale toracico
CDP	X59.9!	Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi
DS	S24.75!	Altezza funzionale del traumatismo del midollo spinale toracico, T8/T9
DS	S23.14	Lussazione di vertebra toracica, altezza T7/T8 e T8/T9

#### Ospedale B:

DP	S24.12	Lesione incompleta del midollo spinale toracico
DS	S24.75!	Altezza funzionale del traumatismo del midollo spinale toracico, T8/T9
DS	S23.14	Lussazione di vertebra toracica, altezza T7/T8 e T8/T9

Nota: i codici per le cause esterne sono registrati solo una volta in occasione del primo ricovero ospedaliero/nel primo ospedale.

#### Traumatismo del midollo spinale – fase cronica

Si parla di fase cronica di una paraplegia/tetraplegia quando il trattamento della malattia acuta (p.es. un traumatismo acuto del midollo spinale) che ha causato le paralisi è al momento concluso.

Se il paziente viene ricoverato in questa fase cronica per il trattamento della paraplegia/tetraplegia, come diagnosi principale va utilizzato un codice della categoria:

G82. - Paraparesi e paraplegia, tetraparesi e tetraplegia, con quinto carattere «2» o «3».

Se per contro un paziente è ricoverato per il trattamento di un'altra malattia, come p.es. un'infezione urinaria, una frattura del femore, ecc., va codificata la malattia da trattare seguita da un codice della categoria:

G82. - Paraparesi e paraplegia, tetraparesi e tetraplegia, con quinto carattere «2» o «3»

e dai codici delle altre malattie del paziente. La sequenza di queste diagnosi deve basarsi sulla definizione di diagnosi principale.

Per l'altezza funzionale della lesione del midollo spinale va inoltre aggiunto il codice appropriato della categoria:

G82.6-! Altezza funzionale della lesione del midollo spinale.

I codici per i traumatismi del midollo spinale non vanno indicati, poiché vanno attribuiti solo nella fase acuta.

Una paziente è ricoverata per il trattamento di un'infezione delle vie urinarie. Inoltre presenta una paraplegia flaccida incompleta all'altezza di L2, una sindrome della cauda equina incompleta e un disturbo neuropatico di svuotamento della vescica.

DP	N39.0	Infezione delle vie urinarie, sede non specificata
DS	G 82.03	Paraparesi e paraplegia flaccida, lesione del midollo spinale cronica incompleta
DS	G82.66!	Altezza funzionale della lesione del midollo spinale, L2 – S1
DS	G 83.41	Sindrome della cauda equina incompleta
DS	G 95.81	Cistoplegia con lesione neuronale bassa

**Nota:** utilizzare un codice supplementare della categoria *G95.8*– per indicare, come nell'esempio, la presenza di una disfunzione vescicale neuropatica.

Codifica di fratture e lussazioni vertebrali

Vedi anche SD1902 «Frattura e lussazione».

In caso di fratture o lussazioni multiple va indicata ogni altezza singolarmente.

#### Esempio 4

Un paziente viene ricoverato dopo un incidente automobilistico con una frattura complicata esposta di secondo grado della seconda, terza e quarta vertebra toracica, con dislocazione all'altezza di T2/T3 e T3/T4 e lesione completa del midollo spinale all'altezza di T3. L'esame neurologico conferma la paralisi completa sotto T3.

DP	S24.11	Lesione completa del midollo spinale toracico
CDP	V99!	Incidente di mezzo di trasporto
DS	S24.72!	Altezza funzionale del traumatismo del midollo spinale toracico, T2/T3
DS	S22.01	Frattura di vertebra toracica, altezza T1 e T2
DS	S22.02	Frattura di vertebra toracica, altezza T3 e T4
DS	S23.11	Lussazione di vertebra toracica, altezza T1/T2 e T2/T3
DS	S23.12	Lussazione di vertebra toracica, altezza T3/T4 e T4/T5
DS	S21.88!	Danno ai tessuti molli di secondo grado con frattura o lussazione esposta del torace

# SD1906a Traumatismi multipli

# Diagnosi

I singoli traumatismi vanno codificati per quanto possibile in base alla loro sede anatomica e al tipo.

Le categorie di codici combinati per i traumatismi multipli *T00-T07 Traumatismi interessanti regioni corporee multiple* e i codici delle categorie *S00-S99* che codificano i traumatismi multipli con il quarto carattere «.7», vanno utilizzati solo se il numero dei traumatismi da codificare supera il numero massimo di diagnosi registrabili.

In questi casi vanno impiegati codici specifici (traumatismo per regione corporea/tipo) per i traumatismi più gravi e le categorie per traumatismi multipli per codificare le lesioni meno gravi (p.es. traumatismi superficiali, ferite aperte nonché distorsioni e distrazioni).

**Nota bene:** L'indice alfabetico della ICD-10-GM consiglia per un «traumatismo multiplo» o un «politrauma» il codice *T07 Traumatismi multipli non specificati*. Questo codice è pero aspecifico e perciò se possibile **non** va utilizzato.

Sequenza dei codici in caso di traumatismi multipli

La scelta della diagnosi principale va effettuata secondo la regola G52.

#### Esempio 1

Una paziente è ricoverata dopo un incidente automobilistico con contusione cerebrale focale, amputazione traumatica dell'orecchio destro, perdita di coscienza per 20 minuti, contusione di laringe e spalla destra e ferite da taglio alla guancia e alla coscia destre.

DP	S06.31	Contusione cerebrale focale
CDP	V99!	Incidente di mezzo di trasporto
DS	S06.70!	Traumatismo intracranico con perdita di conoscenza, meno di 30 minuti
DS	S08.1	Amputazione traumatica dell'orecchio
L	7	
DS	S01.41	Ferita aperta della guancia
L	7	
DS	S71.1	Ferita aperta della coscia
L	7	
DS	S10.0	Contusione della gola
DS	S40.0	Contusione della spalla e del braccio
L	7	

In questo caso **non** vengono attribuiti i *codici S09.7 Traumatismi multipli della testa* e *T01.8 Ferite aperte interessanti altre combinazioni di regioni corporee*, perché ove è possibile vanno sempre indicati codici individuali.

# SD1907j Ustioni e corrosioni

# Sequenza dei codici

Va indicata prima la regione con l'ustione o la corrosione più grave. Pertanto, un'ustione o una corrosione di terzo grado va indicata prima di un'ustione o una corrosione di secondo grado, anche se quest'ultima interessa una superficie corporea più ampia. Ustioni o corrosioni della stessa regione, ma di grado differente, vanno codificate come ustioni o corrosioni del grado più elevato riscontrato.

## Esempio 1

Ustione di secondo e terzo grado della caviglia destra (< 10%) causata da acqua bollente.

DP	T25.3	Ustione di terzo grado della caviglia e del piede
L	7	
CDP	X19.9!	Ustione o scottatura da contatto con altri e non specificati calori e sostanze roventi
DS	T31.00!	Ustioni interessanti meno del 10% della superficie corporea

Le ustioni e le corrosioni che richiedono un trapianto di cute vanno sempre indicate prima di quelle che non richiedono alcun trapianto.

Qualora siano presenti diverse ustioni o corrosioni dello stesso grado, va indicata prima la regione con la superficie corporea interessata più estesa. Tutte le altre vanno codificate, se possibile, indicando la sede anatomica interessata.

# Esempio 2

Ustione di grado 2a della parete addominale (15%) e del perineo (10%) causata da acqua bollente.

DP	T21.23	Ustione di grado 2a del tronco, parete addominale
CDP	X19.9!	Ustione o scottatura da contatto con altri e non specificati calori e sostanze roventi
DS	T21.25	Ustione di grado 2a del tronco, organi genitali esterni
DS	T31.20	Ustioni interessanti il 20–29% della superficie corporea

Nel caso in cui il numero delle diagnosi sia superiore al numero massimo di diagnosi registrabili, va indicato il codice T29.- Ustioni e corrosioni di regioni corporee multiple.

Per le ustioni o corrosioni di terzo grado vanno impiegati sempre i codici differenziati. Qualora siano necessari codici multipli, essi vanno impiegati per ustioni o corrosioni di secondo grado.

#### Superficie corporea

Ogni caso di ustione o corrosione richiede un codice supplementare delle categorie

T31.-! Ustioni classificate secondo l'estensione della superficie corporea interessata

T32.-! Corrosioni classificate secondo l'estensione della superficie corporea interessata per specificare la percentuale di superficie corporea interessata.

Il quarto carattere descrive la somma di tutte le singole superfici con ustioni o corrosioni, indicata in percentuale della superficie corporea. Il codice della categoria T31.-! e T32.-! va indicato una sola volta dopo l'ultimo codice relativo alla regione corporea interessata.

Nota: la revisione di cicatrice a seguito di ustioni/corrosioni va codificata in conformità alle regole di codifica SD1201 «Chirurgia plastica» e D06 «Sequele», esempio 2.

La diagnosi principale di ustione/corrosione (T20 - T32) va indicata unicamente quando si tratta della fase acuta di trattamento di un'ustione/una corrosione.

#### SD1908b Avvelenamenti da farmaci, droghe e sostanze biologicamenta attive

La diagnosi «avvelenamento da farmaci/droghe» è posta in caso di assunzione erronea o inappropriata, con scopo suicidale o omicida, o in caso di effetti indesiderati di farmaci prescritti ma assunti nell'ambito di un'automedicazione.

Gli avvelenamenti sono classificati nelle categorie

T36 - T50Avvelenamenti da farmaci, droghe e sostanze biologicamente attive

*T51 – T65* Effetti tossici di sostanze di origine principalmente non medicamentosa.

In caso di avvelenamento correlato ad una o più manifestazioni (p.es. coma, aritmia), come diagnosi principale va indicato il codice della manifestazione. I codici per l'avvelenamento provocato dalle sostanze impiegate (medicamenti, droghe, alcool) vanno codificati come diagnosi secondaria.

#### Esempio 1

Un paziente viene ricoverato in coma per via di un sovradosaggio di codeina.

DP Coma non specificato R40 2 CDP X49.9! Avvelenamento accidentale

DS T40.2 Avvelenamento da narcotici e psicodislettici [allucinogeni], altri oppiacei

#### Esempio 2

Un paziente viene ricoverato con ematemesi causata dall'assunzione di cumarina (prescritta), combinata inavvertitamente con acido acetilsalicilico (non prescritto).

DP K92.0 Ematemesi CDP X49.9! Avvelenamento accidentale DS T39.0 Avvelenamento da salicilati DS T45.5 Avvelenamento da agenti ad azione principalmente sistemica ed ematologici, anticoaqulanti

In caso di avvelenamento senza manifestazioni va indicato come diagnosi principale un codice delle categorie

T36 - T50 Avvelenamento da farmaci, droghe e sostanze biologicamente attive

T51-T65 Effetti tossici di sostanze di origine principalmente non medicamentosa

Una paziente si presenta al pronto soccorso e dice di aver ingerito 20 compresse di paracetamolo in seguito ad un gesto inconsulto. Dopo una lavanda gastrica non si presenta nessuna altra manifestazione.

DP T39.1 Avvelenamento da analgesici non oppiacei, antipiretici e antireumatici, derivati del 4-aminofenolo

CDP X84.9! Autolesionismo intenzionale

Sovradosaggio di insulina nei diabetici

L'eccezione a questa regola è costituita dal sovradosaggio d'insulina, in cui vanno indicati i codici delle categorie

E10 – E14 con quarto carattere «.6» Diabete mellito con altre complicanze specificate

prima del codice per l'avvelenamento

T38.3 Avvelenamento da insulina e ipoglicemizzanti [antidiabetici] orali.

# SD1909j Effetti indesiderati di farmaci (assunti secondo prescrizione)

Gli effetti indesiderati di farmaci indicati assunti conformemente alla prescrizione vanno codificati come seque:

• uno o più codici per le condizioni morbose manifestatesi come effetti indesiderati, seguiti da Y57.9! Complicanze a causa di medicamenti e droghe se quest'affermazione non è contenuta nel codice della diagnosi.

#### Esempio 1

Una paziente è ricoverata per una gastrite acuta emorragica, causata da acido acetilsalicilico assunto correttamente. Non si trovano altre cause della gastrite.

DP K29.0 Gastrite emorragica acuta

CDP Y57.9! Complicanze a causa di medicamenti e droghe

#### Esempio 2

Un paziente HIV positivo è ricoverato per il trattamento di un'anemia emolitica causata dalla terapia antiretrovirale.

DP D59.2 Anemia emolitica non autoimmune da farmaci

DS Z21 Stato d'infezione asintomatica da virus dell'immunodeficienza umana [HIV]

Le/i pazienti sotto anticoagulanti con emorragia a seguito di assunzione di anticoagulanti conforme alla prescrizione vanno codificate/i come segue:

D68.33 Diatesi emorragica da cumarine (antagonisti della vitamina K)

D68.34 Diatesi emorragica da eparine

D68.35 Diatesi emorragica da altri anticoagulanti

+ l'emorragia, completati da Y57.9! Complicanze da medicamenti o droghe, se non incluse nel codice della diagnosi.

La sequenza dei codici si fonda sulla regola di codifica G52.

# Esempio 3

Ad una paziente sotto anticoagulanti con sanguinamento nasale inarrestabile a seguito di assunzione conforme alla prescrizione di cumarine viene eseguito un tamponamento nasale, sospeso temporaneamente il trattamento con anticoagulanti e somministrato un preparato a base di vitamina K.

DP R04.0 Epistassi

CDP Y57.9! Complicanze da medicamenti e droghe

DS D68.33 Diatesi emorragica da cumarine (antagonisti della vitamina K)

DS U69.12! Disturbo della coagulazione sanguigna temporaneo

Un paziente sotto anticoagulanti in conformità a indicazione e prescrizione medica (cumarine) è ricoverato con sintomi di ictus. Non è noto alcun trauma. La TAC mostra un vasto ematoma subdurale comprimente.

Il trattamento con anticoagulanti è temporaneamente sospeso e viene somministrato un preparato a base di vitamina K.

Il quadro dei sintomi cerebrali peggiora nonostante le misure descritte.

Sono quindi somministrati per via endovenosa fattori di coagulazione, l'ematoma viene evacuato tramite trapanazione della calotta ed è posizionato un drenaggio subdurale.

DP	162.00	Emorragia subdurale non traumatica, acuta
CDP	Y57.9!	Complicanze da medicamenti e droghe
DS	D68.33	Diatesi emorragica da cumarine (antagonisti della vitamina K)
DS	U69.12!	Disturbo della coagulazione sanguigna temporaneo

#### Esempio 5

Un paziente con esito di sostituzione protesica di valvola aortica e fibrillazioni atriali, sotto anticoagulanti in conformità a indicazione e prescrizione medica, è ricoverato a seguito di una visita di controllo da parte del medico di famiglia a causa di un forte superamento dei valori obiettivo INR terapeutici e di un elevato rischio di emorragia. Obiettivo del ricovero è la stabilizzazione del processo di coagulazione tramite, tra l'altro, l'immediata somministrazione di fattori di coagulazione.

DP	D68.33	Diatesi emorragica da cumarine (antagonisti della vitamina K)
DS	U69.12!	Disturbo della coagulazione sanguigna temporaneo
DS	148.9	Fibrillazione e flutter atriali, non specificati
DS	Z95.2	Portatore di protesi valvolare cardiaca

#### Esempio 6

Una paziente con fibrillazioni atriali sotto anticoagulanti in conformità a indicazione e prescrizione medica è ricoverata per l'intervento vascolare programmato in presenza di AOP di stadio 2b secondo Fontaine.

Il trattamento anticoagulante viene modificato in vista dell'intervento.

Il giorno dell'ammissione viene somministrato un preparato a base di vitamina K a fini di profilassi. Dagli esami di laboratorio preoperatori risulta un INR pari a 2,4.

DP	170.22	Aterosclerosi delle arterie degli arti: bacino-gamba, con dolore ischemico indotto da sforzo, tratto percorso
		meno di 200 m
DS	Z92.1	Uso prolungato (in atto) di anticoagulanti nell'anamnesi personale

# Esempio 7

Un paziente sotto terapia profilattica duratura a base di inibitori dell'aggregazione dei trombociti in presenza di ipertensione arteriosa e insufficienza della valvola aortica è ricoverato d'urgenza a seguito di un'ematemesi.

Tramite endoscopia viene diagnosticata una piccola ulcera gastrica con stigmate di sanguinamento (riconducibile all'assunzione dei medicamenti sopra menzionati), che viene trattata con clipping.

L'assunzione di inibitori dell'aggregazione dei trombociti per via orale viene sospesa e sostituita da un preparato a base di eparina per l'intera durata della degenza.

DP	K25.4	Ulcera gastrica: cronica o non precisata, con emorragia
CDP	Y57.9!	Complicanze da medicamenti e droghe
DS	D69.80	Diatesi emorragica da inibitori dell'aggregazione dei trombociti
DS	U69.12!	Disturbo della coagulazione sanguigna temporaneo

**Nota**: l'unico disturbo della coagulazione che rientra nella regola di codifica SD 1909 è la diatesi emorragica (con o senza emorragia) da medicamenti assunti in conformità a indicazione medica.

#### Nota bene:

- In generale, le diatesi emorragiche sono definite come disturbi della coagulazione congeniti (ereditari) o acquisiti con forte tendenza a emorragia. La diatesi emorragica comporta emorragie e/o una forte (patologica) tendenza a svilupparle.
- Le emorragie riconducibili a diatesi emorragica sono caratterizzate da lunghezza o intensità eccessive e/o dal fatto di
  essere provocate da eventi di poco conto (p. es. traumi insignificanti).
- La somministrazione in dose unica di un antagonista della vitamina K o di un preparato a base di vitamina K non consente di indicare il codice D68.4 Deficit acquisito di fattore della coaquiazione.
- La somministrazione profilattica di un preparato a base di vitamina K non consente di indicare i codici D68.33 Diatesi
  emorragica da cumarine (antagonisti della vitamina K) o D68.8 Altri difetti della coagulazione specificati, anche se l'intensità
  dell'anticoagulazione per via orale supera i valori limite misurati (p. es. INR) della relativa profilassi tromboembolica inerente
  alla malattia.
- L'abituale somministrazione profilattica postparto di un preparato a base di vitamina K in caso di nascita a termine non consente di indicare il codice *P53 Malattia emorragica del feto e del neonato*.
- Paziente sotto anticoagulanti senza emorragia:
  - In caso di impiego di risorse mediche > 0 (p. es. somministrazione profilattica di vitamina K e/o eparina):
  - DS Z92.1 Uso prolungato (in atto) di anticoagulanti nell'anamnesi personale
- Paziente sotto anticoagulanti (con o senza emorragia) con necessità di somministrazione di fattori di coagulazione e/o altri surrogati del sangue (p. es. concentrati di trombociti, plasma fresco congelato ecc.) e/o di ricovero stazionario per stabilizzazione del processo di coagulazione:
  - D68. Altri difetti della coagulazione, D69. Porpora ed altre condizioni emorragiche (DP o DS secondo la regola di codifica G52)

Nota bene: gli esempi riportati fungono da riferimento per la codifica e non sono da intendersi come esaustivi.

# SD1910b Effetti indesiderati o avvelenamento da assunzione combinata di due o più sostanze (in caso di assunzione non prescritta)

Avvelenamento da farmaci e alcol

Un effetto collaterale di un farmaco assunto in combinazione con l'alcol va codificato come avvelenamento da entrambe le sostanze (attive).

Avvelenamento da farmaci prescritti assunti in combinazione con farmaci non prescritti

Un effetto collaterale dell'assunzione contemporanea di un farmaco **prescritto** e di uno **non prescritto** va codificato come **avvelenamento da entrambe le sostanze (attive)**.

Vedi anche SD1908.

# SD2000 Cause esterne di morbosità e mortalità

Questo capitolo consente la classificazione di eventi ambientali e circostanze che causano traumatismi, avvelenamenti, malattie o disturbi dopo procedure diagnostiche o terapeutiche e altri effetti nocivi. Queste cause esterne vanno registrate per ragioni epidemiologiche.

Salvo diversa indicazione nelle regole di codifica, i codici delle cause esterne (V–Y) seguono obbligatoriamente i codici dei traumatismi, degli avvelenamenti, delle malattie o disturbi dopo procedure diagnostiche o terapeutiche e degli altri effetti nocivi.

Per ogni evento è sufficiente un solo codice per le cause esterne, registrato unicamente nella prima degenza ospedaliera.

Se i codici per traumatismi, avvelenamenti, malattie o disturbi dopo procedure diagnostiche o terapeutiche e altri effetti nocivi sono nella posizione di **diagnosi principale**, i codici per le cause esterne (V-Y) vanno indicati come **complemento alla diagnosi principale** (**CDP**). Se i traumatismi, gli avvelenamenti, le malattie o i disturbi dopo procedure diagnostiche o terapeutiche e altri effetti nocivi sono elencati tra le **diagnosi secondarie**, i codici per le cause esterne (V-Y) seguono direttamente questi codici. Se un codice per le cause esterne può essere attribuito a diversi codici di diagnosi secondarie, va indicato solo una volta alla fine dei codici delle diagnosi secondarie.

#### Esempio 1

Ferita aperta della coscia per incidente in bicicletta. DP S71.1 Ferita aperta della coscia

CDP V99! Incidente di mezzo di trasporto

#### Esempio 2

Paziente con contusione cerebrale focale, perdita di coscienza per 20 minuti e ferite da taglio alla coscia.

DP S06.31 Contusione cerebrale focale

CDP X59.9! Esposizione a fattore non specificato causante altri e non specificati traumatismi

DS S06.70! Traumatismo intracranico con perdita di conoscenza, meno di 30 minuti

DS S71.1 Ferita aperta della coscia

#### Esempio 3

Trombosi venosa profonda postoperatoria susseguente a trattamento di una frattura tibiale.

DP 180.28 Flebite e tromboflebite di altri vasi profondi degli arti inferiori

CDP Y84.9! Complicanza da intervento medico non specificato

Eccezione: Se il codice della diagnosi comprende la causa esterna precisa:

# Esempio 4

Anemia da farmaci.

D59.2 Anemia emolitica non autoimmunne da farmaci

Qui Y57.9! non va indicato, essendo già compreso nel codice (contrariamente all'osservazione nella ICD-10-GM, che proviene ancora dalla versione dell'OMS).

# SD2100 Fattori influenzanti lo stato di salute e il ricorso ai servizi sanitari

Per l'impiego di questi codici vanno osservate:

- le regole di codifica, che comprendono la descrizione di un codice Z
- il «Manuale delle definizioni di SwissDRG, Volume 5, Appendice D, Plausibilità, D5: Diagnosi principali inammissibili» oppure il «Manuale delle definizioni TARPSY, diagnosi principali inammisibili»
- le note all'inizio del capitolo XXI della ICD-10-GM.

**Nota:** se il paziente si presenta per il controllo di una malattia preesistente e nota, tale malattia va codificata come diagnosi principale. Qualora il codice Z soddisfi in questa situazione la definizione di diagnosi secondaria (G 54), anch'esso va indicato.

# SD2200k Codici per scopi particolari

Nella categoria *U51.- Limitazione funzionale cognitiva* sono elencate nei codici da U51.0- a U51.2- le seguenti procedure di valutazione, perizia e test:

- Indice di Barthel
- FIM (Functional Independence Measure™) cognitivo
- MMSE (Mini Mental Status Examination)

Ai fini della rilevazione dell'intensità di una limitazione funzionale cognitiva si ricorre con sempre maggiore frequenza al Montreal Cognitive Assessment (MoCA®) quale strumento di screening.

I codici della categoria *U51.- Limitazione funzionale cognitiva* possono essere utilizzati anche per rappresentare un MoCA®-Test effettuato. Per garantire l'uniformità della commutazione MoCA®-MMSE va utilizzata la tabella di conversione¹ dell'ospedale «FELIX PLATTERspital, Universitäre Altersmedizin Basel, Memory Clinic» o la tabella² sottostante.

Valore delle MoCA <sup>©</sup>	MMSE-Range	Grado di limitazione funzionale	codice ICD
18-30	24-30 punti	nessuno o leggero	U51.02
12-17	17-23 punti	medio	U51.12
0-11	0-16 punti	pesante	U51.22

http://www.mocatest.ch/umrechnungstabellen

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Contenuti: Universitäre Psychiatrische Dienste Bern (UPD)

# Regole di codifica speciali per le procedure e i trattamenti SP0100- SP0400

Sulla base del capitolo «Regole di codifica speciali per le diagnosi (SD) SD0100-SD2200» viene introdotto il seguente capitolo riguardante specificamente le procedure e i trattamenti.

La sua struttura iniziale non corrisponde a quella della CHOP. Nelle future versioni del Manuale di codifica questo nuovo capitolo sarà ulteriormente sviluppato.

I primi due sottocapitoli sono dedicati ai trattamenti complessi nonché alla riabilitazione precoce, alla riabilitazione acuta e alla riabilitazione paraplegiologica e riportano le prime brevi direttive di codifica con i relativi esempi.

# SP0100 Trattamenti complessi

# SP0101k Denominazioni delle professioni nella CHOP

Le professioni sanitarie menzionate nella CHOP si fondano sulla legge federale sulle professioni sanitarie (LPSan)<sup>7</sup> e sull'ordinanza sull'assicurazione malattie (OAMal)<sup>2</sup>.

Le seguenti denominazioni di professioni sanitarie sono state armonizzate nella CHOP sulla base dei testi di legge sopra indicati:

- medici
- ergoterapisti
- dietisti
- logopedisti
- osteopati
- infermieri
- fisioterapisti

Per i titoli di studio rilevanti si rimanda alle leggi sopra menzionate.

RS 811.21 - Legge federale del 30 settembre 2016 sulle professioni sanitarie (LPSan) (admin.ch)

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> RS 832.102 - Ordinanza del 27 giugno 1995 sull'assicurazione malattie (OAMal) (admin.ch).

# SP0200 Riabilitazione precoce, riabilitazione paraplegiologica, riabilitazione acuta

#### SP0201k Riabilitazione precoce

#### Esempio 1

Ricovero d'urgenza di una paziente 49enne con emorragia subaracnoidea acuta determinata dalla rottura di un aneurisma dell'arteria comunicante posteriore (non classificato come congenito) e trasferimento in reparto di terapia intensiva neurologica-neurochirurgica. Dopo il trattamento dell'aneurisma per via endovascolare tramite coiling e la stabilizzazione della paziente in terapia intensiva, trasferimento in unità di cure intermedie neurochirurgica-neurologica nel corso della stessa degenza stazionaria.

Il rilevamento dell'indice di Barthel per la riabilitazione precoce (FRB) secondo Schönle (entro i primi 5 giorni di trattamento stazionario) dà un punteggio di -145.

La paziente, che in precedenza soffriva unicamente di ipertensione, mostra deficit neurologici, tra cui un'emiplegia flaccida, in presenza di vasospasmi cerebrali severi.

Durante il ricovero in terapia intensiva si sono manifestati uno stato comatoso e disturbi respiratori (tra cui un'insufficienza respiratoria ipossica), che hanno richiesto inizialmente una respirazione assistita e successivamente l'esecuzione di una tracheostomia.

Al momento dell'arrivo nell'unità di cure intermedie la paziente è sveglia, cosciente, respira spontaneamente ma risulta disorientata. La tracheostomia viene inizialmente lasciata e la respirazione spontanea è sostenuta in modo intermittente tramite CPAP. Il sistema cardiocircolatorio ed il sistema respiratorio sono stabili in posizione orizzontale.

La paziente dipende completamente dall'assistenza infermieristica, le è stato posizionato un sondino d'alimentazione e soffre di incontinenza urinaria e fecale. Malgrado sia cosciente presenta un disturbo spazio-temporale.

Con il lato del corpo non colpito, la paziente cerca ripetutamente di togliersi le cannule d'infusione e le derivazioni necessarie al monitoraggio. Per prevenire ulteriori danni e ridurre l'entità dei deficit neurologici del sistema nervoso centrale viene pianificato un trattamento di riabilitazione precoce che inizia presso l'unità di cure intermedie.

Sono effettuati un accertamento e le corrispondenti valutazioni. Dalla rilevazione dell'indice di Barthel per la riabilitazione precoce (FRB) secondo Schönle risulta ancora, come nei primi 5 giorni di trattamento stazionario, un punteggio di -145.

Sono soddisfatti anche tutti gli altri requisiti minimi del codice CHOP 93.8C.1 Riabilitazione precoce neurologica-neurochirurgica, secondo il numero di giorni di trattamento.

Fino al momento del trasferimento in un istituto di riabilitazione specializzato sono rilevati settimanalmente ulteriori indici di Barthel per la riabilitazione precoce e il punteggio non supera mai il valore di 30.

Dopo una degenza di più settimane, trasferimento in un istituto specializzato nella riabilitazione neurologica.

DP	160.3	Emorragia subaracnoidea dall'arteria comunicante posteriore
DS	167.80!	Altre malattie cerebrovascolari, vasospasmi su emorragia subaracnoidea
		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
DS	167.10	Altre malattie cerebrovascolari, aneurisma cerebrale (acquisito)
DS	U52.2	Indice di Barthel per la riabilitazione precoce: da -200 a -76 punti
DS	G 81.0	Emiplegia ed emiparesi, emiplegia flaccida ed emiparesi
DS	R06.88	Altre e non specificate anormalità respiratorie
DS	R41.8	Altri e non specificati sintomi e segni che interessano le funzioni cognitive e lo stato di coscienza
DS	R40.2	Coma non specificato
DS	J96.00	Insufficienza respiratoria acuta NCA, tipo I [ipossica]
DS	R32	Incontinenza urinaria non specificata
DS	R15	Incontinenza fecale
DS	110.90	Ipertensione essenziale, non specificata: senza menzione di crisi ipertensiva
DS	Z43.0	Controllo di tracheostomia
TP		tutti i trattamenti relativi all'aneurisma in conformità alle attuali regole di codifica
TS	99.B7.1-	Terapia intensiva complessa (procedura di base) nell'adulto, secondo il numero di punti risorse
TS	99.B8.1-	Trattamento complesso dell'adulto in unità di terapia intermedia [IMCU], secondo il numero di punti risorse
TS	93.8C.1-	Riabilitazione precoce neurologica-neurochirurgica, secondo il numero di giorni di trattamento

Ricovero di un paziente 60enne in ospedale per cure acute per intervento su un grosso meningioma intracranico benigno.

Dopo l'intervento si manifestano deficit neurologici probabilmente dovuti ad ischemia e più precisamente un'emiparesi flaccida parziale ed una disfagia da sorvegliare.

Il quarto giorno di degenza, a causa dell'aspirazione di alimenti dovuta alla disfagia, il paziente sviluppa una polmonite, che viene però curata completamente con misure adeguate. Le sequele dell'intervento portano ad una degenza (prolungata) in terapia intensiva.

Dopo accertamento/valutazione, il 14° giorno di ricovero viene rilevato un indice di Barthel per la riabilitazione precoce (FRB) pari inizialmente a 0 punti.

Essendo soddisfatti i requisiti minimi del codice CHOP 93.8C.1 Riabilitazione precoce neurologica-neurochirurgica, secondo il numero di giorni di trattamento, avvio del trattamento di riabilitazione precoce in reparto periferico.

Nel corso della prima settimana di trattamento di riabilitazione precoce (giorno 5) viene misurato un indice di Barthel per la riabilitazione precoce (FRB) superiore a 30 punti, che però non risulta confermato nei controlli svolti 7 giorni più tardi (giorno 12).

Nel corso della terza settimana di trattamento di riabilitazione precoce viene raggiunto un punteggio superiore a 30 punti (giorno 19), confermato 7 giorni più tardi (giorno 26) con un ulteriore aumento dei punti.

A partire dal giorno 26, le condizioni per la riabilitazione precoce neurologica-neurochirurgica non sono più soddisfatte.

Il paziente viene (poiché necessario) trasferito in una struttura specifica per il prosieguo della riabilitazione neurologica.

DP	D32.0	Tumore benigno delle meningi, meningi cerebrali
DS	G 81.0	Emiplegia ed emiparesi, emiplegia flaccida ed emiparesi
DS	U52.1	Indice di Barthel per la riabilitazione precoce: da -75 a 30 punti
DS	R13.0	Disfagia con necessità di sorveglianza durante l'alimentazione
DS	J69.0	Polmoniti da sostanze solide o liquide, polmonite da cibo o vomito
DS	U69.01!	Polmonite nosocomiale classificata altrove, che si manifesta più di 48 ore dopo l'ammissione
TP		Tutti i trattamenti relativi al meningioma in conformità alle attuali regole di codifica
TS	99.B7.1-	Terapia intensiva complessa (procedura di base) nell'adulto, secondo il numero di punti risorse
TS	93.8C.14	Riabilitazione precoce neurologica-neurochirurgica, da almeno 21 a 27 giorni di trattamento

#### Nota:

Qualora si tratti di istituti specializzati sia nei trattamenti di riabilitazione precoce sia nella normale riabilitazione stazionaria, nel momento in cui le condizioni dei codici CHOP per la riabilitazione precoce non sono più soddisfatti deve essere chiuso il caso relativo alla riabilitazione precoce e ne deve essere aperto uno nuovo.

Il nuovo caso sarà quindi registrato in conformità alle «Direttive di codifica per la riabilitazione».

# SP0202k Riabilitazione paraplegiologica

Riabilitazione paraplegiologica- Fase acuta

#### Esempio 1

Un 30enne senza patologie pregresse cade facendo snowboard. Subito dopo l'incidente perdita della sensibilità e delle funzioni motorie dal collo in giù.

Il paziente non riferisce perdite di conoscenza e la sua capacità mnemonica è intatta. Viene diagnosticata una frattura vertebrale instabile all'altezza della vertebra C6 con successivo spostamento e compressione del midollo spinale. Nell'ospedale per cure acute si procede a una stabilizzazione dorsale da C5 a C7 con contestuale discectomia C5-6 e C6-7. Il quinto giorno successivo all'intervento il paziente viene trasferito in un centro di paraplegia per la prima riabilitazione specialistica.

All'ammissione nel centro viene diagnosticata una paraplegia flaccida C 5 AIS B con shock spinale, nonché disturbo neurogeno delle funzioni vescicali, intestinali e sessuali. Paralisi neurogena della vescica in presenza di danno al motoneurone superiore (di tipo UMNL). La respirazione avviene spontaneamente. Il paziente soffre di pressione arteriosa labile (pressione instabile) a causa della distonia neurovegetativa e necessita di aiuto per tutte le attività della vita quotidiana. Durante la degenza di riabilitazione sviluppa dolori neurogeni sottolesionali nonché spasmi invalidanti. Il trattamento è inoltre reso più difficile da un episodio psicotico acuto dopo l'uso corrente di cannabis. Tra l'altro, gli interventi psichiatrici si sono resi necessari a questo proposito.

Il paziente beneficia di un trattamento intensivo volto a consentire un rapido rientro nel proprio contesto domestico integrato da assistenza e aiuti supplementari.

Nella riabilitazione di base, il paziente necessita in media di massimo 180 minuti al giorno di trattamento infermieristico. Inoltre, nel quadro di misure terapeutiche (30 minuti al giorno), riapprende le attività della vita quotidiana (p. es. girarsi autonomamente, mettersi a letto, vestirsi e svestirsi, igiene corporea, posizionarsi autonomamente, prevenire le complicazioni ecc.). Durante i 294 giorni di degenza, beneficia complessivamente di 30 sedute a settimana di fisioterapia ed ergoterapia nonché di assistenza psicologica settimanale. Nel corso della degenza riabilitativa viene inoltre effettuata una visita al domicilio del paziente per verificare la situazione e valutare i successivi obiettivi di riabilitazione/le ulteriori misure necessarie. Le limitazioni funzionali sono classificate come gravi, mentre non sussiste alcun disturbo cognitivo. Il paziente non è in grado di camminare e il punteggio SCIM sale da 10 a 27 punti (su 100).

La documentazione medica di dimissione indica le seguenti diagnosi:

- tetraplegia spastica incompleta con coinvolgimento delle funzioni sensorie e motorie a livello neurologico C6 AIS C a seguito di frattura vertebrale C6 (inizialmente C5 AIS B), stabilizzata
- disturbo di origine neurogena delle funzioni vescicali e necessità di posa/inserimento di catetere sovrapubico
- disturbi di origine neurogena delle funzioni intestinali con subileo recidivante ed evacuazione delle feci con l'aiuto di clismi e medicamenti lassativi
- disturbi di origine neurogena delle funzioni sessuali con disfunzione erettile, anorgasmia e aneiaculazione
- disautonomia media con pressione arteriosa labile persistente e tendenza all'ipotonia curata con medicamenti
- dolori neurogeni sottolesionali, principalmente all'altezza dell'estremità inferiore destra in presenza di spasmi invalidanti

La documentazione medica consente la codifica aggiuntiva di un trattamento complesso del dolore acuto, 21 e più giorni di trattamento. Per 210 giorni di degenza sono inoltre soddisfatte le condizioni per l'indicazione del trattamento infermieristico complesso secondo documentazione.

DP	S14.13†	Traumatismo di nervi e del midollo spinale a livello del collo, altra lesione incompleta del midollo spinale cervicale
DS	N51.8*	Altri disturbi di organi genitali maschili in malattie classificate altrove
DS	S14.75!	Altezza funzionale del traumatismo del midollo spinale cervicale, C5
DS	Z50.8!	Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative
DS	G 95.80	Altre malattie specificate del midollo spinale, cistoplegia con lesione neuronale alta [UMNL]
DS	G 95.82	Altre malattie specificate del midollo spinale, disfunzione vescicale da shock midollare
DS	G 90.8†	Altri disturbi del sistema nervoso autonomo
DS	198.8*	Altri disturbi specificati del sistema circolatorio in malattie classificate altrove
DS	195.8	Altre forme di ipotensione
DS	F12.5	Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di cannabinoidi, disturbo psicotico
DS	K59.2	Intestino neurogeno non classificato altrove
DS	R25.2	Crampo e spasmo
TP	93.87.D4	Trattamento riabilitativo paraplegiologico complesso, da almeno 280 a 307 giorni di trattamento, con in media 30
		unità terapeutiche alla settimana
TS	AA.33	Spinal Cord Independence Measure (SCIM) - al momento dell'ammissione in funzione della rilevazione del punteggio
TS	AA.33	Spinal Cord Independence Measure (SCIM) - al momento della dimissione in funzione della rilevazione del punteggio
TS	99.C2.1Y	Trattamento infermieristico complesso negli adulti, da 601 a 700 punti risorse
TS	93.A3.34	Trattamento complesso del dolore acuto, 21 e più giorni di trattamento
TS		Interventi psichiatrici e di altro tipo secondo documentazione medica
TS	<i>57.17</i>	Cistostomia percutanea

Il punteggio SCIM va rilevato in conformità alle direttive della CHOP 2022. Ciò significa tra l'altro che i codici vanno registrati al momento dell'ammissione entro tre giorni, nonché al momento della dimissione ossia nei tre giorni che precedono l'uscita.

Ciascun criterio è suddiviso in gradi di gravità (da tre a nove gradi) in cui 0 significa «Massima dipendenza».

I livelli vanno rappresentati esattamente secondo le definizioni della SCIM III.

La riabilitazione paraplegiologica effettuata nella fase acuta di una lesione del midollo spinale va rappresentata secondo la regola di codifica SD1905, paragrafi «Fase acuta – immediatamente post-traumatica» e « Fase acuta – trasferimento del paziente».

Riabilitazione paraplegiologica - Fase cronica

#### Esempio 2

Ammissione in un centro di riabilitazione specializzato in paraplegiologia di una paziente 64enne con paraplegia spastica nota (livello della lesione T7, AIS A) in seguito a ischemia midollare riconducibile a una dissecazione aortica verificatasi 17 anni prima e operata con successo. Persistono da anni disturbi neurogeni delle funzioni vescicali, intestinali e sessuali nonché dolori neurogeni a livello della lesione.

Dopo un ricovero a seguito di frattura della tibia distale destra senza trauma apparente, trattata con immobilizzazione dell'arto all'altezza del ginocchio, subentra, dopo un periodo di allettamento a domicilio piuttosto lungo, un decubito sacrale di grado II-III. La paziente presenta una colonizzazione da MRSA cronica nota dell'apparato urogenitale, della regione inguinale e delle intertrigini inguinali e sottomammarie di cui soffre.

Ricovero in ospedale disposto dal medico trattante a causa degli sviluppi sfavorevoli delle cure a domicilio.

La paziente viene isolata nel corso dell'intera degenza (secondo la documentazione medica, sono soddisfatti i requisiti minimi del trattamento complesso per colonizzazione o infezione da agenti multiresistenti), sono effettuati uno sbrigliamento della lesione da decubito (ca. 18 cm²) in anestesia generale e l'inserimento di un catetere permanente.

Per il resto il trattamento è di tipo conservativo.

Nella fase iniziale dell'attuale degenza la paziente è sottoposta ad allettamento stretto con manovre di movimentazione ogni due ore durante il giorno e ogni quattro ore durante la notte.

Viene documentata una durata complessiva giornaliera di trattamento infermieristico di 160 minuti.

La paziente beneficia inoltre di fisioterapia respiratoria preventiva, mobilizzazione passiva quotidiana in presenza di contrazioni al piede destro e a titolo di profilassi generale delle contrazioni nonché terapie fisiche per complessive dieci sedute settimanali nel corso di 40 giorni. A causa dell'aggravarsi dei disturbi del sonno e del peggioramento della situazione generale, durante l'intera degenza la paziente usufruisce di sostegno psicologico e istruzione in tecniche di rilassamento.

Durante la notte, somministrazione di CPAP in presenza di sindrome da apnea ostruttiva del sonno.

Il punteggio SCIM è pari a 15 punti (su 100).

In presenza di frattura, effettuazione di un'osteodensitometria con diagnosi di osteoporosi da inattività.

Riempimento della pompa intratecale presente per la somministrazione di farmaci per il rilassamento muscolare e molteplice adeguamento del dosaggio prima della dimissione.

Dopo il consolidamento della frattura e la guarigione delle lesioni da decubito, ripresa autonoma graduale delle attività della vita quotidiana nell'arco di 2 settimane. In questo lasso di tempo, 15 sedute terapeutiche a settimana e durata complessiva giornaliera di trattamento infermieristico di 60 minuti. Sono effettuati l'adeguamento dei mezzi ausiliari e la sostituzione del cuscino antidecubito a causa di usura. Mobilizzazione progressiva e ritorno al grado di autonomia precedente.

Nell'ultima settimana di degenza il punteggio SCIM è pari a 72 punti (su 100), vengono svolte 20 sedute terapeutiche ed è documentata una durata giornaliera di trattamento infermieristico di 30 minuti.

Dimissione accompagnata con ritorno a casa senza ulteriori aiuti dopo 40 giorni di degenza.

La documentazione medica di dimissione indica le seguenti diagnosi:

- paraplegia spastica completa a livello sensoriale e motorio T7, AlS A, a seguito di dissecazione aortica verificatasi 17 anni prima e operata con successo (protesi in GoreTex), con:
- paralisi neurogena della vescica in presenza di danno al motoneurone superiore (di tipo UMNL), trattamento con iniezioni di botulino ogni nove mesi, autocateterismo intermittente con infezioni ricorrenti (attualmente nessuna infezione riscontrabile)
- disturbi di origine neurogena delle funzioni intestinali con transito rallentato, sotto medicamenti lassativi, evacuazione delle feci tramite rimozione manuale e clismi
- disturbi di origine neurogena delle funzioni sessuali con anorgasmia e dispareunia
- dolori neurogeni a livello della lesione con bruciori al torace
- spasmi invalidanti con pompa intratecale per la somministrazione di farmaci di rilassamento muscolare (180mcg/24 ore)
- sindrome da apnea ostruttiva del sonno, CPAP
- colonizzazione da MRSA cronica dal 2018 (apparato urogenitale, intertrigini inguinali e sottomammarie)

# Attualmente:

- frattura patologica della tibia distale destra da osteoporosi
- decubito sacrale di grado II-III

# Ulteriori diagnosi:

- ipertensione arteriosa (proseguimento del trattamento)
- disturbi del sonno
- episodio di media gravità di depressione recidivante

Per 16 giorni di degenza sono inoltre soddisfatte le condizioni per l'indicazione del trattamento infermieristico complesso secondo documentazione.

DP	G 82.12	Paraparesi e paraplegia spastica, Lesione midollare spinale completa cronica				
DS	G 82.64!	Livello funzionale della lesione del midollo spinale, T7-T10				
DS DS	Z86.7	Malattie dell'apparato circolatorio nell'anamnesi personale				
DS DS	Z95.88	Portatore di altri impianti od innesti cardiaci e vascolari				
DS DS	G 95.80	Altre malattie specificate del midollo spinale, cistoplegia con lesione neuronale alta [UMNL]				
DS	K59.2	Intestino neurogeno non classificato altrove				
DS	G 47.31					
		Sindrome da apnea ostruttiva del sonno Altro dolore toracico				
DS	R07.3					
DS	L30.4	Altre dermatiti, eritema intertriginoso				
L	0					
DS	B95.6!	Stafilococco aureo come causa di malattie classificate altrove				
DS	U80.00!	Staphylococcus aureus resistente a oxacillina o meticillina [MRSA]				
DS	Z22.3	Portatore di altre infezioni batteriche				
DS	M80.26	Osteoporosi da inattività con frattura patologica, Gamba				
L	1					
DS	L89.24	Ulcera da decubito, stadio 3, sacro				
DS	Z45.82	Verifica dei parametri funzionali di pompa per infusione di medicamenti				
DS	M62.47	Contrattura muscolare, Caviglia e piede				
L	7					
DS	110.90	Ipertensione essenziale, non specificata, ipertensione essenziale benigna				
DS	F33.1	Disturbo depressivo ricorrente, episodio di media gravità in atto				
DS	G 47.9	Disturbo del sonno non specificato				
TP	93.87.3-	Trattamento riabilitativo paraplegiologico complesso, da almeno 28 a 55 giorni di trattamento				
TS	AA.33	Spinal Cord Independence Measure (SCIM) - al momento dell'ammissione in funzione della rilevazione del punteggio				
TS	AA.33	Spinal Cord Independence Measure (SCIM) - al momento della dimissione in funzione della rilevazione del punteggio				
TS	99.C2.1J	Trattamento infermieristico complesso negli adulti, da 91 a 100 punti risorse				
TS	57.94	Inserzione di catetere vescicale permanente				
TS	93.59.53	Trattamento complesso per colonizzazione o infezione da agenti multiresistenti, 21 giorni e più di trattamento				
TS	86.2A.2E	Sbrigliamento chirurgico, di media estensione, in altra sede				
TS	00.98.11					
		applicazione intratecale e intraventricolare di medicamenti				
TS	88.98.10	Densitometria ossea con dual energy X-ray absorptiometry [DXA]				

Il punteggio SCIM va rilevato in conformità alle direttive della CHOP 2022. Ciò significa tra l'altro che i codici vanno registrati al momento dell'ammissione entro tre giorni, nonché al momento della dimissione ossia nei tre giorni che precedono l'uscita. Ciascun criterio è suddiviso in gradi di gravità (da tre a nove gradi) in cui 0 significa «Massima dipendenza». I livelli vanno rappresentati esattamente secondo le definizioni della SCIM III.

La/Le riabilitazione/i paraplegiologica/paraplegiologiche effettuata/e nella fase cronica di una lesione del midollo spinale va/vanno rappresentata/e tra l'altro secondo la regola di codifica SD1905 «Traumatismo del midollo spinale – fase cronica».

#### SP0203k Riabilitazione acuta

#### Esempio 1

Ammissione di un paziente 59enne (senza patologie pregresse) in ospedale per cure acute con polmonite da COVID-19 provocata da SARS-CoV-2.

In presenza di esaurimento respiratorio (ARDS grave) viene trasferito immediatamente in terapia intensiva e ventilato per 17 giorni.

Dopo il trattamento di medicina intensiva, complicato da un'embolia polmonare con cuore polmonare acuto, si registrano una perdita di peso di circa 15 kg, un forte decondizionamento (muscolare) e un'insufficienza ventricolare destra (NYHA 2) dovuta all'aumento di carico a livello del ventricolo destro a causa dell'embolia polmonare.

Non essendo possibile una dimissione a domicilio dati il persistere della limitazione funzionale polmonare e lo stato generale ridotto, viene intrapresa una riabilitazione polmonare acuta sulla base di valutazioni standardizzate e delle rilevazioni di punteggio corrispondenti. Secondo la documentazione medica, i requisiti minimi del codice CHOP 93.9A.1 sono soddisfatti per 12 giorni.

Anche i requisiti minimi per la registrazione del trattamento complesso per colonizzazione o infezione da agenti multiresistenti, secondo il numero di giorni di trattamento sono soddisfatti (per 26 giorni).

Viene iniziato un trattamento successivo e si procede al trasferimento diretto in un istituto specializzato per il prosieguo della riabilitazione polmonare.

DP	J12.8	Polmonite virale non classificata altrove, altre polmoniti virali		
DS	J80.03	Sindrome da distress [distress] respiratorio acuto dell'adulto [ARDS] grave		
DS	U07.1!	COVID-19, virus confermato		
DS	126.0	Embolia polmonare con menzione di cuore polmonare acuto		
DS	150.01	Insufficienza ventricolare destra secondaria		
DS	150.03!	Insufficienza cardiaca destra con disturbi su sforzo intenso		
DS	R63.4	Perdita di peso anormale		
DS	R29.8	Altri e non specificati sintomi e segni che interessano il sistema nervoso e il sistema osteomuscolare		
DS	R53	Malessere ed affaticamento		
TP	99.B7.1-	Terapia intensiva complessa (procedura di base) nell'adulto, secondo il numero di punti risorse		
TS	93.9A.12	Riabilitazione respiratoria acuta, da almeno 7 a 13 giorni di trattamento		
TS	93.59.53	Trattamento complesso per colonizzazione o infezione da agenti multiresistenti, 21 giorni e più di trattamento		

#### Nota:

Tutti i casi di trattamento riabilitativo che **non** hanno carattere di riabilitazione precoce, paraplegiologica o acuta e/o che **non** soddisfano le condizioni/i requisiti minimi previsti dai codici CHOP per la riabilitazione precoce, e riabilitazione paraplegiologica e la riabilitazione acuta vanno codificati secondo le «Direttive di codifica per la riabilitazione».

Per le direttive e le regole speciali di codifica riguardanti la riabilitazione paraplegiologica si rimanda inoltre al capitolo Riabilitazione, paragrafo «Caso particolare della riabilitazione paraplegiologica».

# SP0300 Linee guida di codifica CHOP Capitolo 9 «Chirurgia dell'apparato digerente»

#### SP0301k Fundoplicatio per ernia iatale -

# Indicazione aggiuntiva del codice CHOP 44.92 Manipolazione intraoperatoria dello stomaco

Le ernie iatali provocano la dislocazione (parziale) dello stomaco dalla cavità ventrale alla cavità toracica attraverso lo iato esofageo del diaframma. Possono essere suddivise in paraesofagee e assiali.

Nel caso delle prime, una porzione dello stomaco penetra nel mediastino accanto all'esofago. A seconda dell'entità, si può spaziare da un'ernia paraesofagea di grado leggero alla torsione completa dello stomaco (volvolo) con occlusione e inversione dello stomaco (upside-down stomach).

Il 70-90% delle ernie iatali sono invece di tipo assiale (le cosiddette ernie iatali da scivolamento). In questo caso il cardias scivola nel mediastino attraverso lo iato esofageo.

In caso di ernia assiale leggera o di ernia paraesofagea poco marcata, l'entità della manipolazione dello stomaco è troppo ridotta per giustificare l'aggiunta del codice CHOP 44.92 Manipolazione intraoperatoria dello stomaco. Per una fundoplicatio deve sussistere la necessità di riposizionare sotto il diaframma la porzione di stomaco dislocatasi nel mediastino. Questa fase operatoria è per esempio implicita nel codice di procedura 44.67.20.

In caso di volvolo gastrico o di upside-down stomach interamente nel mediastino è consentita l'indicazione in aggiunta del codice 44.92 Manipolazione intraoperatoria dello stomaco.

Questa operazione comporta un impiego di risorse supplementare in fase di intervento che non può essere rappresentato unicamente tramite uno dei codici dei gruppi 44.66.- Altra riparazione dello stomaco e 44.67.- Interventi laparoscopici per restaurare la funzione dello sfintere esofagogastrico.

# SP0400 Linee guida di codifica per CHOP Capitolo 11 «Operazioni sugli organi genitali maschili»

# SP0401k Trasformazione di sesso

I «codificare anche» di cui alla categoria a 3 cifre 64.5- Interventi per trasformazione di sesso non sono esaustivi.

Per ogni intervento connesso a una trasformazione di sesso, anche se riguarda caratteristiche sessuali secondarie (p. es. mastectomia sottocutanea), vanno utilizzati i codici della categoria 64.5- (CHOP capitolo 11 «Interventi sugli organi genitali maschili»).

# Direttive di codifica per la riabilitazione

Questo capitolo riguarda i casi di riabilitazione stazionaria con dimissioni dal 1° gennaio 2022.

Ciò che segue descrive le regole di codifica valide in riabilitazione e presenta esempi concreti riguardanti le diagnosi e i trattamenti specifici alla riabilitazione stazionaria.

#### Ambito di validità:

Le seguenti direttive si applicano a tutti i trattamenti effettuati in cliniche di riabilitazione o in reparti di riabilitazione di cliniche per cure acute, che rientrano nell'ambito di applicazione della tariffa ST Reha.

#### Strumenti di codifica medica in vigore:

Per la codifica dei casi di riabilitazione stazionaria con dimissioni dal 1° gennaio 2022 vanno utilizzati i seguenti strumenti:

- Manuale di codifica medica: le linee guida ufficiali delle regole di codifica in Svizzera. Versione 2022
- circolari per codificatori: 2022 / N 1 e N 2
- · communicazioni uifficiali
- Classificazione Svizzera degli Interventi Chirurgici (CHOP): indice sistematico versione 2022
- ICD-10-GM 2022 indice sistematico: Classificazione Statistica Internazionale delle Malattie e dei Problemi Sanitari Correlati: 10a revisione German Modification
- ICD-10-GM 2022 indice sistematico versione italiana Tomo 1 e Tomo 2 (manca: informazioni supplementari per il contesto svizzero)

In caso di discordanza tra il Manuale di codifica (incluse le presenti regole) e le classificazioni CHOP e ICD-10-GM 2022, per la codifica prevale il Manuale di codifica (incluse le presenti regole).

# Vanno distinti dalla riabilitazione stazionaria i seguenti ambiti:

## Riabilitazione precoce

Per riabilitazione precoce si intende la fase particolarmente intensiva della riabilitazione in pazienti con danni gravi o gravissimi dopo il trattamento acuto o in pazienti con esacerbazione acuta di malattie croniche preesistenti.

93.86 .- Riabilitazione precoce interdisciplinare, secondo il numero di giorni di trattamento

93.8C.1- Riabilitazione precoce neurologica-neurochirurgica, secondo il numero di giorni di trattamento

## Riabilitazione acuta:

Prestazioni riabilitative speciali somministrate a pazienti stazionari acuti.

93.89.9- Riabilitazione geriatrica acuta

93.89.2- Riabilitazione acuta medicofisica

93.9A.1- Riabilitazione respiratoria acuta

Nella riabilitazione precoce e nella riabilitazione acuta la codifica dei casi di trattamento va effettuata come per la somatica acuta. Per esempi di codifica nell'ambito della riabilitazione precoce e della riabilitazione acuta si rimanda al capitolo «Regole di codifica speciali per le procedure e i trattamenti SP0100 – SP0400».

# Regole di codifica

#### Diagnosi - ICD-10-GM

#### Diagnosi principale:

Come diagnosi principale va codificata la malattia di base individuata quale ragione principale della riabilitazione o quale causa della limitazione funzionale. La diagnosi principale non deve necessariamente essere la stessa del caso acuto stazionario.

Osservazione: in fase di analisi statistica è possibile un'attribuzione univoca del caso all'ambito di applicazione delle strutture tariffarie attraverso la variabile 4.8.V01 della statistica medica; ciò significa che l'analisi epidemiologica delle diagnosi acute è garantita.

#### Esempi di codifica della diagnosi principale

#### Esempio 1

#### Riabilitazione cardiovascolare

Un paziente entra in riabilitazione a seguito di un infarto miocardico acuto. Gli viene somministrata una terapia VAC per trattare una infezione di ferita postoperatoria.

DP 121.0 Infarto miocardico acuto transmurale della parete anteriore

#### Esempio 2

#### Riabilitazione muscoloscheletrica

Un paziente entra in riabilitazione dopo l'impianto di un'endoprotesi dell'anca a seguito di coxartrosi primaria. Decorso regolare.

DP M16.1 Altra coxartrosi primaria

#### Diagnosi secondaria:

La diagnosi secondaria è definita come:

«una malattia o un disturbo che sussiste contemporaneamente alla diagnosi principale o che si sviluppa nel corso della degenza ospedaliera/riabilitativa».

Nella codifica si considerano unicamente le diagnosi secondarie che influiscono sulla gestione del paziente al punto da comportare uno dei seguenti fattori:

- · interventi terapeutici
- · interventi diagnostici
- maggior impiego di risorse per assistenza, cura e/o sorveglianza.

Un impiego di risorse mediche > 0 va in ogni caso codificato.

In merito vedi anche regola di codifica G54 «Diagnosi secondarie».

# Validità particolare per la riabilitazione:

In presenza di un trasferimento a fini di riabilitazione, in conformità alla regola di codifica D15, va indicato come diagnosi secondaria un codice della categoria *Z50.-! Misure riabilitative*.

In caso di riabilitazione cardiologica va utilizzato il codice *Z50.0! Riabilitazione cardiaca*, mentre per gli altri tipi di riabilitazione il codice *Z50.8! Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative*.

L'entità della limitazione funzionale <mark>presente</mark> al momento dell'ammissione deve essere rappresentata quale diagnosi secondaria attraverso i codici:

U50. - Limitazione funzionale motoria e

U51. - Limitazione funzionale cognitiva.

Nel caso della riabilitazione paraplegiologica, l'indicazione dei codici U50.- e U51.- per l'entità della limitazione funzionale al momento dell'ammissione è facoltativa.

Tale codifica va effettuata unitamente alla rilevazione della valutazione da farsi tramite il capitolo AA. - CHOP (vedi paragrafo «Procedure»).

Se la riabilitazione interviene a seguito di un intervento chirurgico con impianto di dispositivi e/o di un trapianto di organi, vanno utilizzati come diagnosi secondaria p.es. i codici Z94. - Stato dopo trapianto di organo o tessuto e/o Z95. - Portatore di impianto od innesto cardiaco o vascolare ecc.

# Esempi di codifica delle diagnosi secondarie

#### Esempio 1

#### Cardiovascolare

Un paziente entra in riabilitazione dopo un trapianto cardiaco a causa di una cardiomiopatia dilatativa. All'ammissione, l'indice di Barthel ammonta a 68 punti, l'MMSE a 29 punti.

DP	142.0	Cardiomiopatia dilatativa
DS	Z50.0!	Riabilitazione cardiaca
DS	Z94.1	Stato dopo trapianto cardiaco
DS	U50.20	Indice di Barthel: 60–75 punti
DS	U51.02	MMSE: 24-30 punti

### Esempio 2

### Neurologica

Un paziente entra in riabilitazione dopo il trattamento in un reparto di cure acute stazionarie per un ictus embolico dell'arteria cerebrale media con deficit neurologici (emiplegia flaccida con disturbi del linguaggio e della deglutizione). All'ammissione viene rilevato un indice di Barthel pari a 27 punti. Sono accertati unicamente deficit cognitivi leggeri (MMSE: 28 punti).

DP	163.4	Infarto cerebrale da embolia delle arterie cerebrali
DS	Z50.8!	Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative
DS	R47.0	Disfasia ed afasia
DS	G 81.0	Emiplegia flaccida ed emiparesi
DS	U50.40	Grave limitazione funzionale motoria. Indice di Barthel: 20–35 punti
DS	U51.02	MMSE: 24–30 punti

# Esempio 3

#### Polmonare

Un paziente con fibrosi cistica è inviato dal proprio medico di famiglia in riabilitazione polmonare a causa del peggioramento di un'insufficienza cronica preesistente e documentata. Viene avviata una ventilazione meccanica a domicilio. All'ammissione, indice di Barthel pari a 80 punti, MMSE nella norma.

DP	E84.0	Fibrosi cistica con manifestazioni polmonari
DS	J96.1-	Insufficienza respiratoria cronica non classificata altrove
DS	U50.10	Indice di Barthel: 80–95 punti
DS	U51.02	MMSE: 24-30 punti

# Procedure

Per ogni caso di riabilitazione devono essere rilevate le tre seguenti informazioni:

# 1) Prestazione di base CHOP BA - suddivisa secondo otto tipi di riabilitazione

Una codifica per degenza, esclusi i cambiamenti di tipo di riabilitazione per ragioni mediche.

La prestazione di base viene codificata anche se il trattamento di riabilitazione dura meno di sette giorni, in caso di trasferimento interno o decesso del paziente o dimissione contro il parere del medico.

La ragione va registrata nella variabile «Decisione dell'uscita» (1.5.V02).

#### 2) Valutazioni - CHOP AA

Le misurazioni inerenti alle funzioni della vita quotidiana si riferiscono alle seguenti sottocategorie:

AA.13.- Item del punteggio ADL
AA.31.- Test del cammino di 6 minuti

AA.32.- Spinal Cord Independence Measure (SCIM)

Le misurazioni inerenti alle funzioni della vita quotidiana vanno effettuate e documentate all'ammissione e alla dimissione.

La misurazione inerente alla multimorbidità si riferisce alla seguente sottocategoria

AA.21.- Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)

e deve essere effettuata e documentata una volta per degenza all'ammissione.

La misurazione all'ammissione va fatta di norma entro tre giorni lavorativi\* dal ricovero (giorno di entrata in clinica incluso). Analogamente, la misurazione alla dimissione va effettuata nei tre giorni lavorativi che precedono l'uscita (giorno di dimissione incluso).

Gli item ADL sono rilevati con i codici CHOP della sottocategoria AA.13.-.

La rilevazione di tutti gli item ADL si fonda sul documento «ANQ, Associazione nazionale per lo sviluppo della qualità in ospedali e cliniche, Berna, Charité, Medicina universitaria, Berlino, Istituto di sociologia medica e scienze della riabilitazione (2020): Tabella di conversione FIM® risp. EBI nel punteggio ADL per il codice CHOP, V.1.0».

La tabella di conversione e il corrispondente documento sono disponibili ai seguenti link:

Tedesco: www.anq.ch/uebersetzung-ADL Francese: www.anq.ch/conversion-ADL Italiano: www.anq.ch/codificazione-AVQ

- \* Per quanto riguarda il conteggio dei giorni lavorativi, si tenga conto che solo la domenica è considerata giorno festivo, mentre il sabato conta come giorno lavorativo.
- Anche per il 2022 l'assegnazione dei casi ai gruppi di prestazioni (GPPO) ST Reha avviene tramite i seguenti codici CHOP per analogia:

### I Limitazione funzionale del sistema nervoso:

93.19 Esercizi, NAC

# II Limitazione funzionale cardiovascolare

93.36.00 Riabilitazione cardiologica, NAS

### III Limitazione funzionale polmonare

93.9A.00 Riabilitazione respiratoria, NAS

#### IV Altra limitazione funzionale

93.89.09 Riabilitazione, NAC

#### Ulteriori prestazioni ed indicazioni generali

Prestazioni supplementari, se effettuate:

### CHOP BB.1- Risorse supplementari nella riabilitazione, secondo i punti risorse

Questi codici consentono di rappresentare casi di riabilitazione che comportano un particolare impiego di risorse.

Le prestazioni rappresentate con i codici della sottocategoria BB.1- eccedono le prestazioni di base definite per ciascun tipo di riabilitazione.

I codici della sottocategoria BB.1- includono prestazioni ben definite, effettuate in aggiunta alla prestazione di base. Le risorse supplementari riferite all'indicazione riportate in questa sottocategoria sono quindi separate delle prestazioni del trattamento di base. Possono essere rappresentati/distinti 6 ambiti di indicazione.

Nella sottocategoria BB.1- sono descritte principalmente prestazioni infermieristiche.

È necessario tenere conto dei requisiti minimi e delle note che figurano nella sottocategoria BB.1-.

Il trattamento infermieristico complesso 99.C- non va codificato in aggiunta.

# CHOP BB.2- Prestazione terapeutica supplementare nella riabilitazione, secondo la media dei minuti di terapia a settimana

I codici della sottocategoria BB.2- servono a rappresentare casi di riabilitazione stazionaria che comportano un impiego di risorse particolarmente intenso. Le risorse descritte in questa sottocategoria rappresentano prestazioni che eccedono di almeno il 25% i limiti minimi dei minuti di terapia a settimana definiti per le corrispondenti prestazioni di base di ciascun tipo di riabilitazione. Sono definiti 8 tipi di riabilitazione nei quali possono essere indicate prestazioni supplementari. La struttura di queste corrisponde a quelle dei codici BA-. Può essere indicato un solo codice BB.2- per degenza e tipo di riabilitazione.

# Procedure da codificare (elenco non esaustivo)

Tutte le procedure significative svolte durante la degenza in aggiunta alla terapia riabilitativa durante la degenza vanno codificate. Ciò include le procedure diagnostiche, terapeutiche e infermieristiche.

Secondo la regola di codifica P01, per essere considerate «significative» le procedure devono:

- · essere di natura chirurgica oppure
- · comportare un rischio operatorio oppure
- · comportare un rischio anestesiologico oppure
- · richiedere strumentazioni speciali, grandi apparecchiature (ad es. RMN, TAC ecc.) o una formazione particolare.

#### Trattamenti ambulatoriali esterni:

Se per un paziente stazionario sono effettuate prestazioni ambulatoriali esterne (ad es. RMN, dialisi, chemioterapia ecc.), queste vanno codificate nel caso stazionario con la specifica «Trattamenti ambulatoriali esterni» (variabili 4.3.V016, 4.3.V026, 4.3.V036 ecc.).

# Requisiti minimi

I requisiti minimi di una procedura indicati nell'indice sistematico della CHOP devono essere **tutti** soddisfatti **e documentati in relazione al caso** specifico. Note, osservazioni, inclusioni ed esclusioni devono essere osservate.

## Procedure da non codificare

Secondo la regola di codifica P02, le procedure svolte di routine per la maggior parte dei pazienti con una determinata patologia non vanno codificate. Le risorse necessarie per tali procedure sono prese in conto nella diagnosi o nelle altre procedure effettuate. Se non è stata somministrata alcuna procedura significativa, non va indicato un codice CHOP.

Si noti che le procedure da non codificare di cui alla regola di codifica P02 sono considerate di routine e/o intrinseche in setting stazionario acuto, ma in determinate circostanze non possono essere definite tali nelle degenze riabilitative e devono essere codificate.

# Caso particolare della riabilitazione paraplegiologica:

Il codice CHOP per il trattamento riabilitativo paraplegiologico complesso (93.87.-) vale sia per i casi di somatica acuta sia per la riabilitazione.

Per tale ragione, per la riabilitazione paraplegiologica **non** viene codificata alcuna prestazione di base del capitolo 18 CHOP. Le risorse infermieristiche sono rappresentate tramite un codice CHOP della categoria a tre caratteri *99.C- Trattamento infermieristico complesso*.

Il codice CHOP 93.87.- Trattamento riabilitativo paraplegiologico complesso **non va indicato** insieme ai codici CHOP delle categorie BB.1-per le risorse supplementari nella riabilitazione e/o BB.2- per le prestazioni supplementari nella riabilitazione.

#### Vengono registrati:

- Il codice 93.87.- Trattamento riabilitativo paraplegiologico complesso
- AA.32.- Spinal Cord Independence Measure (SCIM)
- · Altre prestazioni da codificare:
  - 99.C- Trattamento infermieristico complesso
  - 93.9F.- Ventilazione meccanica e assistenza respiratoria
  - Altre

Per esempi di codifica nell'ambito della riabilitazione paraplegiologica si rimanda al capitolo «Regole di codifica speciali per le procedure e i trattamenti SP0100 – SP0400».

# Esempi e spiegazioni

DP	TP Prestazioni di base (BA) = 8 tipi di riabilitazione o riabilitazione paraplegiologica (93.87)
Diagnosi principale	BA.1 Riabilitazione neurologica
= diagnosi che richiede una riabilitazione	BA.2 Riabilitazione psicosomatica
	BA.3 Riabilitazione polmonare
	BA.4 Riabilitazione cardiologica
	BA.5 Riabilitazione muscoloscheletrica
	BA.6 Riabilitazione internistica o oncologica
	BA.7 Riabilitazione pediatrica
	BA.8 Riabilitazione geriatrica
	93.87 Trattamento riabilitativo paraplegiologico complesso

Negli esempi che seguono, vanno codificati quale diagnosi secondaria U50. - e/o U51. - secondo la documentazione medica.

# Esempio 1: riabilitazione neurologica

Un paziente viene trasferito in riabilitazione stazionaria con esiti di un infarto dell'arteria cerebrale media e con emiplegia flaccida. Quale diagnosi secondaria sussiste una cardiopatia coronarica di due vasi trattata a livello farmacologico.

Dal punto di vista infermieristico, il paziente necessita di risorse supplementari documentate che eccedono la prestazione di base di 73 punti risorse. Per quattro settimane gli vengono somministrati in aggiunta in media 700 minuti a settimana di logopedia ed ergoterapia. Inoltre, nel corso della riabilitazione, viene effettuata una visita a domicilio per accertare la situazione domestica e stabilire ulteriori obiettivi di riabilitazione e misure.

DP	163.4	Infarto cerebrale da embolia delle arterie cerebrali
DS	Z50.8!	Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative
DS	G 81.0	Emiplegia flaccida ed emiparesi
DS	125.12	Cardiopatia aterosclerotica: malattia di due vasi
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
TP	BA.1	Riabilitazione neurologica
TS	AA.1-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.21	Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)
TS	BB.18	Risorse supplementari nella riabilitazione, da almeno 71 a 80 punti risorse
TS	BB.21.11	Riabilitazione neurologica, prestazione terapeutica supplementare, per in media da 675 a meno di 810 minuti
		di terapia alla settimana
TS	93.89.D2	Visita diagnostica a domicilio quale parte degli accertamenti riabilitativi acuti o riabilitativi, durata da più di
		4 ore a 6 ore
<i>GPPO</i>	93.19	Esercizi, NAC

# Esempio 2: riabilitazione psicosomatica

Un paziente entra in riabilitazione stazionaria a causa di dolori alla schiena persistenti di origine non chiara che non possono essere tenuti sotto controllo in setting ambulatoriale. Vengono trattati, secondo la documentazione medica, un uso eccessivo di antidolorifici e di sonniferi nonché un episodio depressivo diagnosticato nel corso della riabilitazione.

### Codifica:

DP	F45.0	Disturbo da somatizzazione
DS	M54.5	Dolore lombare
DS	F32.9	Episodio depressivo non specificato
DS	F13.1	Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di sedativi o ipnotici: abuso nocivo
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
ΤP	BA.2	Riabilitazione psicosomatica
TS	AA.7-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.21	Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)
<i>GPPO</i>	93.89.09	Riabilitazione, NAC

### Esempio 3: riabilitazione polmonare

Ammissione in riabilitazione di un paziente afflitto da pneumopatia cronica ostruttiva di stadio Gold III provocata da abuso di nicotina annoso e persistente con infezione acuta delle vie respiratorie inferiori in corso. Ulteriori diagnosi secondarie secondo la documentazione medica, p. es. ipertensione arteriosa trattata farmacologicamente e tenuta sotto sorveglianza.

Dato il protrarsi della terapia antibiotica e il verificarsi di occasionali sensazioni di soffocamento, viene praticata una broncoscopia con lavaggio broncoalveolare. In presenza di insufficienza respiratoria ipossica acuta confermata da emogasanalisi arteriosa, a sostegno della respirazione, si esegue una ventilazione CPAP per tre giorni. Il paziente beneficia di coaching di stop al fumo e di terapia respiratoria da parte di personale (medico) specificamente formato e gli viene somministrata da fisioterapisti una terapia respiratoria intensiva quotidiana. La durata complessiva di queste terapie documentate ammonta in media a 820 minuti a settimana.

DP	J44.01	Pneumopatia ostruttiva cronica con infezione acuta delle vie respiratorie inferiori VEMS1 >=35 % e<50 % del valore normale
DS	Z50.8!	Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative
DS	F17.1	Disturbi psichici e comportamentali dovuti all'uso di tabacco: abuso nocivo
DS	J96.00	Insufficienza respiratoria acuta non classificata altrove, Tipo I [ipossica]
DS	110.90	Ipertensione essenziale, non specificata: senza menzione di crisi ipertensiva
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
TP	BA.3	Riabilitazione polmonare
TS	AA.1-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.21	Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)
TS	AA.31	Test del cammino di 6 minuti
TS	BB.23.12	Riabilitazione polmonare, prestazione terapeutica supplementare, per in media da 810 a meno di 945 minuti
		di terapia alla settimana
TS	33.24.11	Tracheobroncoscopia (flessibile) (rigida) con lavaggio broncoalveolare
TS	93.9G.11	Ventilazione a pressione positiva tramite maschera, CPAP, impostazione iniziale, fino a 3 giorni
TS	99.22.1-	Iniezione di sostanza antiinfettiva, secondo il numero di giorni di trattamento
<i>GPP0</i>	93.9A.00	Riabilitazione respiratoria, NAS

# Esempio 4: riabilitazione cardiologica

Trasferimento di un paziente da reparto di cure acute dopo infarto subendocardico in presenza di coronaropatia di due vasi. Il paziente soffre di obesità morbida di origine alimentare rilevante per il trattamento con BMI pari a 43,5.

### Codifica:

DP	121.4	Infarto miocardico acuto subendocardico
DS	Z50.0!	Riabilitazione cardiaca
DS	125.12	Cardiopatia aterosclerotica, malattia di due vasi
DS	E66.02	Obesità da eccesso calorico, obesità di grado III (OMS) in pazienti di 18 anni e più
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
TP	BA.4	Riabilitazione cardiologica
TS	AA.7-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.21	Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)
<i>GPPO</i>	93.36.00	Riabilitazione cardiologica, NAS

# Esempio 5: riabilitazione muscoloscheletrica

Un paziente viene inviato dal medico di famiglia in riabilitazione stazionaria. Soffre di artrosi al ginocchio post-traumatica e come sequela di dolori lombari in fase di scarico. Nel trattamento stazionario confluiscono l'accertamento e il trattamento di un diabete mellito. La terapia è centrata sul trattamento analgesico e sul ricondizionamento/rafforzamento muscolare tramite fisioterapia.

Counica.		
DP	M17.3	Altre gonartrosi post-traumatiche
DS	M54.5	Dolore lombare
DS	E11.90	Diabete mellito, tipo 2: senza complicazioni, non menzionato come scompensato
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
<i>TP</i>	BA.5	Riabilitazione muscoloscheletrica
<b>TP</b> TS	<b>BA.5</b> AA.1-	Riabilitazione muscoloscheletrica Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.1-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)

# Esempio 6: riabilitazione internistica o oncologica

Una paziente con carcinoma bronchiale del lobo superiore sinistro con metastasi (linfonodi in diverse regioni) è ammessa in riabilitazione stazionaria a seguito della degenza in un reparto di cure acute. La chemioterapia non complessa iniziata nell'ospedale per cure acute e la necessaria somministrazione di anticorpi non modificati nel quadro di una immunoterapia sono portate avanti una volta ambulatoriamente (nell'ospedale per cure acute) durante la riabilitazione.

L'obiettivo del trattamento riabilitativo è migliorare lo stato di salute generale (ricondizionamento).

#### Codifica:

oounio	· u .	
DP	C 34.1	Tumore maligno: lobo o bronco superiore
L	2	
DS	Z50.8!	Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative
DS	C77.8	Metastasi linfonodali di regioni multiple
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
TP	BA.6	Riabilitazione internistica o oncologica
TS	AA.7-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.21	Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)
TS	99.25.51	Chemioterapia non complessa (esterna, ambulatoriale)
TS	99.28.11	Altra immunoterapia, con anticorpi non modificati (esterna, ambulatoriale)
<i>GPPO</i>	93.89.09	Riabilitazione, NAC

#### Esempio 7: riabilitazione pediatrica

Ammissione in riabilitazione di un bambino proveniente da un ospedale per cure acute con esiti di encefalomielite e persistenti disfunzioni cerebrali organiche dovute alla malattia, deficit funzionali e crisi epilettiche recidivanti.

Il trattamento infermieristico e terapeutico delle disfunzioni cerebrali organiche richiede notevoli risorse supplementari quantificate, secondo la documentazione, in 139 punti risorse. Ciò riguarda in particolare le prestazioni infermieristiche e i consulti dei terapisti con i genitori.

I punti risorse si suddividono in 90 punti BB.1A per prestazioni infermieristiche e di consulenza e BB.27.11 con almeno 560 minuti alla settimana per fisioterapia nonché consulenza e terapia dietetica.

Per condurre la riabilitazione sono eseguite periodicamente misure diagnostiche.

DP DS	G04.9 Z50.8!	Encefalite, mielite ed encefalomielite non precisate Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative
DS	G40.8	Altre epilessie
DS	F06.8	Altri disturbi mentali organici non precisati dovuti a lesione o disfunzione cerebrale
		o a malattia somatica
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
TP	<i>BA.7</i>	Riabilitazione pediatrica
<b>TP</b> TS	<b>BA.7</b> AA.1-	Riabilitazione pediatrica Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.7-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS TS	AA.1- AA.21	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL) Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)
TS TS TS	AA.1- AA.21 BB.1A	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL) Cumulative Illness Rating Scale (CIRS) Risorse supplementari nella riabilitazione, da almeno 81 a 90 punti risorse

# Esempio 8: riabilitazione geriatrica

Un paziente polimorbido entra in riabilitazione dopo il trattamento in ospedale per cure acute. Soffre di dolori alla schiena provocati da stenosi del canale vertebrale associati a irradiazioni radicolari dolorose e manifestazione di paralisi.

Secondo la documentazione medica, tutte le diagnosi di somatica acuta riportate nell'esempio permangono e richiedono per la codifica risorse secondo la regola G54. Vanno osservate altre regole di codifica e indicazioni del Manuale di codifica medica.

Nel corso della riabilitazione, viene effettuata una visita a domicilio per accertare la situazione domestica e per stabilire gli ulteriori obiettivi riabilitativi e le misure necessarie.

DP	M48.06	Stenosi del canale midollare: zona lombare
CDP	G 55.3*	Compressioni delle radici nervose e dei plessi in altre malattie della colonna e dorsopatie
		(M45 - M46 †, M48 †, M53 - M54 †)
DS	Z50.8!	Trattamenti implicanti l'uso di altre tecniche riabilitative
DS	E03.9	Ipotiroidismo non specificato
DS	150.13	Insufficienza ventricolare sinistra con disturbi su sforzo lieve
DS	E11.72†	Diabete mellito, tipo 2: con altre complicazioni multiple, non menzionato come scompensato
DS	G 63.2*	Polineuropatia diabetica
DS	N08.3*	Disturbi glomerulari in diabete mellito
DS	N18.3	Malattia renale cronica, stadio 3
DS	110.00	Ipertensione essenziale benigna: senza menzione di crisi ipertensiva
DS	E44.1	Malnutrizione proteico-energetica di grado lieve
DS	E55.9	Deficit di vitamina D non specificata
DS	U50	Limitazione funzionale motoria
DS	U51	Limitazione funzionale cognitiva
ΤP	BA.8	Riabilitazione geriatrica
TS	AA.1-	Misurazione dell'Activity of Daily Living (ADL)
TS	AA.21	Cumulative Illness Rating Scale (CIRS)
TS	93.89. D2	Visita diagnostica a domicilio quale parte degli accertamenti riabilitativi acuti o riabilitativi, durata da più di
		4 ore a 6 ore
<i>GPPO</i>	93.89.09	Riabilitazione, NAC

# Allegato

# Diabete mellito scompensato

Il quinto carattere si codifica nel seguente modo:

- 0 diabete mellito definito come non scompensato
- 1 diabete mellito definito come scompensato
- 2 diabete mellito con complicanze multiple, definito come non scompensato
- 3 diabete mellito con complicanze multiple, definito come scompensato
- 4 diabete mellito con sindrome del piede diabetico, non definito come scompensato
- 5 diabete mellito con sindrome del piede diabetico, definito come scompensato

A questo proposito si deve tener conto che dal punto di vista medico non tutte le combinazioni del codice a quattro caratteri hanno senso con un quinto carattere. La glicemia misurata al momento del ricovero non è un valido indicatore di controllo per la diagnosi di «diabete mellito scompensato», sia per il diabete mellito di tipo 1, sia per quello di tipo 2. La classificazione «scompensato» o «compensato» viene generalmente effettuata dopo valutazione dell'intero decorso del trattamento (in modo retrospettivo). Il termine «scompensato» si riferisce quindi alla situazione metabolica.

Alcuni criteri per il diabete mellito scompensato (in accordo con la Società svizzera di endocrinologia e diabetologia):

- ipoglicemia recidivante inferiore a 3 mmol/l con sintomi, con 3 misurazioni glicemiche al giorno e adeguamento della terapia
   o
- glicemia con forti oscillazioni (diff. almeno 5 mmol/l) con 3 misurazioni glicemiche al giorno e adeguamento della terapia, o
- · HBA1C chiaramente elevata (>9%) nel corso degli ultimi 3 mesi e 3 misurazioni glicemiche al giorno, e/o
- almeno 3 volte valori >15 mmol/l con diversi adeguamenti della terapia
- valori <15 mmol/l ma controllo impegnativo con più di 3 misurazioni glicemiche al giorno per diversi giorni e iniezioni integrative documentate

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

Alcune diagnosi che possono rientrare nel quadro clinico della sindrome del piede diabetico:

# 1. Infezione e/o ulcera

Ascesso cutaneo, foruncolo e favo degli arti	L02.4
Cellulite delle dita dei piedi	L03.02
Cellulite dell'arto inferiore	L03.11

**Nota:** nei seguenti codici a quattro caratteri della categoria *L89. - Ulcera da decubito e area di pressione,* il quinto carattere codifica la localizzazione dell'area di pressione (vedi ICD-10-GM).

Ulcera da decubito stadio 1	L89.0-
Ulcera da decubito stadio 2	L89.1-
Ulcera da decubito stadio 3	L89.2-
Ulcera da decubito stadio <mark>4</mark>	L89.3-
Ulcera da decubito stadio non specificata	L89.9-
Ulcera di arto inferiore non classificata altrove	L97
Ulcera cronica della cute non classificata altrove	L98.4
Osteomielite	M86

# 2. Angiopatia periferica

Aterosclerosi delle arterie degli arti, senza dolore	170.20
Aterosclerosi delle arterie degli arti, tipo pelvi-gamba, con dolore ischemico	
indotto da sforzo, tratto di strada 200 m e più	170.21
Aterosclerosi delle arterie degli arti, tipo pelvi-gamba, con dolore ischemico indotto	
da sforzo, tratto di strada meno di 200 m	170.22
Aterosclerosi delle arterie degli arti, tipo pelvi-gamba, con dolore ischemico a riposo	170.23
Aterosclerosi delle arterie degli arti, tipo pelvi-gamba, con ulcera	170.24
Aterosclerosi delle arterie degli arti, tipo pelvi-gamba, con gangrena	170.25

# 3. Neuropatia periferica

Polineuropatia diabetica	G 63.2*
Neuropatia del sistema nervoso autonomo in malattie endocrine e metaboliche	G99.0*

# 4. Deformazioni

Alluce valgo (acquisito)	M20.1
Alluce rigido	M20.2
Altra deformazione dell'alluce (acquisita)	M20.3
Altro(e) dito(a) del piede a martello (acquisito(e))	M20.4
Altre deformazioni di dito(a) del piede (acquisite)	M20.5
Deformazione in flessione, caviglia e piede	M21.27
Piede cadente (acquisito), caviglia e piede	M21.37
Piede piatto [pes planus] (acquisito)	M21.4
Piede ad artiglio e piedi torti acquisiti, caviglia e piede	M21.57
Altre deformazioni acquisite della caviglia e del piede	M21.67
Altre deformazioni acquisite degli arti specificate, della caviglia e del piede	M21.87

# 5. Precedenti amputazioni

5. I recedenti amputazioni	
Mancanza acquisita del piede e della caviglia, monolaterale	
Dito(a) del piede, anche bilaterale	Z89.4
Mancanza acquisita di una gamba sotto il ginocchio, monolaterale	Z89.5
Mancanza acquisita di una gamba, sopra il ginocchio, monolaterale	Z89.6
Mancanza (parziale) acquisita di entrambi gli arti inferiori	Z89.7
Escluso: Mancanza isolata di dito(a) del piede, bilaterale (Z89.4)	

# HIV/AIDS: Classificazione CDC (1993)

# Le categorie di laboratorio da 1 a 3

- 1: 500 e più linfociti CD4/µl
- 2: 200-499 linfociti CD4/µl
- 3: Meno di 200 linfociti CD4/µl

# Le categorie cliniche da A a C

# Categoria A

- · Infezione da HIV asintomatica
- · Linfadenopatia generalizzata persistente
- · Malattia acuta sintomatica (primaria) da HIV (anche anamnestica)

# Categoria B

Sintomi o malattie che non rientrano tra le malattie definenti l'AIDS della categoria C, ma attribuibili all'infezione da HIV o a un disturbo della risposta immunitaria cellulo-mediata:

- · Angiomatosi bacillare
- · Candidosi orofaringea
- · Candidosi vulvovaginale persistente (più di un mese) o resistente al trattamento
- · Displasia cervicale o carcinoma in situ
- Sintomi costituzionali come febbre >38,5 °C o diarrea persistente da più di 4 settimane
- · Leucoplachia orale villosa
- · Herpes zoster con interessamento di più dermatomeri o recidivante in un dermatomero
- · Porpora trombocitopenica idiopatica
- · Listeriosi
- · Malattia infiammatoria pelvica (PID), in particolare su complicazioni di un ascesso tubarico o ovarico
- Neuropatia periferica

# Categoria C (malattie definenti l'AIDS)

- · Polmonite da Pneumocystis jirovecii
- · Encefalite da toxoplasma
- · Candidosi esofagea o candidosi di trachea, bronchi o polmoni
- · Herpes simplex cronico, ulcera o bronchite o polmonite o esofagite da herpes
- · Retinite da CMV
- Infezioni generalizzate da CMV (sedi diverse da fegato o milza)
- · Setticemia da salmonelle ricorrente
- Polmonite ricorrente nell'arco di un anno
- · Criptococcosi extrapolmonare
- · Criptosporidiosi cronica intestinale
- · Infezione cronica intestinale da Isospora belli
- · Istoplasmosi disseminata o extrapolmonare
- · Tubercolosi
- · Infezione da Mycobacterium avium complex o M. kansasii, disseminata o extrapolmonare
- · Sarcoma di Kaposi
- Linfomi maligni (linfoma di Burkitt, linfoma immunoblastico o linfoma primario cerebrale)
- · Carcinoma cervicale invasivo
- · Encefalopatia da HIV
- · Leucoencefalopatia multifocale progressiva (PML)
- · Wasting syndrome

# Malnutrizione

# Definizione degli stadi della malnutrizione negli adulti

### · E43 Grave malnutrizione proteico-energetica non specificata

Una malnutrizione grave è presente quando si riscontrano le 2 condizioni seguenti:

Score complessivo NRS (Nutritional Risk Screening\*) pari almeno a 5

е

BMI <18,5 kg/m² con condizioni generali ridotte</li>

#### oppure

• perdita di peso involontaria >5% in 1 mese e condizioni generali ridotte

#### oppure

• involontariamente l'apporto alimentare\*\* è stato praticamente nullo nell'ultima settimana (0–25% del fabbisogno), il che corrisponde a un peggioramento dello stato nutrizionale di grado 3.

### · E44.0 Malnutrizione proteico-energetica di grado moderato

Una malnutrizione moderata è presente quando si riscontrano le 2 condizioni sequenti:

· Score NRS complessivo pari almeno a 4

е

• BMI 18.5 – 20,5 kg/m² con condizioni generali ridotte

#### oppure

• perdita di peso involontaria >5% in 2 mesi e condizioni generali ridotto

#### oppure

involontariamente l'apporto alimentare è stato inferiore alla metà del fabbisogno nell'ultima settimana (25–50% del fabbisogno),
 il che corrisponde a un peggioramento dello stato nutrizionale di grado 2.

### • E44.1 Malnutrizione proteico-energetica di grado lieve

Una malnutrizione lieve è presente guando si riscontrano le 2 condizioni seguenti:

Score NRS complessivo pari almeno a 3

е

• perdita di peso involontaria >5% in 3 mesi

#### oppure

• involontariamente l'apporto alimentare è stato meno il 50–75% del fabbisogno nell'ultima settimana, il che corrisponde a un peggioramento dello stato nutrizionale di grado 1.

# Tabella esplicativa della classificazione della diagnosi di malnutrizione CIM:

Grado di peggioramento dello stato nutrizionale		1	2	3
Score NRS complessivo*	≥ 5	E44.1	E44.0	E43
	4	E44.1	E44.0	E44.0
	3	E44.1	E44.1	E44.1

<sup>\*</sup> Adatto da Kondrup Guidelines for Nutrition Risk Screening 2002. Clin Nutr (2003); 22(3): 321 – 336

<sup>\*\*</sup> L'apporto alimentare comprende ogni forma di nutrizione (parenterale, enterale, per os).

# Definizione degli stadi della malnutrizione nei bambini

Le definizioni valgono per i bambini e gli adolescenti da 1 a 16 anni di età. Nei lattanti (0-12 mesi) non è applicabile il PYMS (Paediatric Yorkhill Malnutrition Score\*) e per la diagnosi è sufficiente che sia soddisfatto uno dei tre criteri restanti.

### · E43 Grave malnutrizione proteico-energetica non specificata

Una malnutrizione grave è presente guando si riscontrano le 2 condizioni seguenti:

- · Score complessivo PYMS (Paediatric Yorkhill Malnutrition Score) pari almeno a 4 più uno dei seguenti 3 criteri:
- a) fino a 120 cm: peso per l'altezza ≥-3 SD (standard deviation) z-score o <P 0.5 nelle curve percentili dell'OMS e condizioni generali ridotte:
- b) da 120-175 cm (maschi) e 120-163 cm (femmine): peso atteso per l'altezza (classificazione Wellcome) <70% e condizioni generali ridotte;
- c) da 175 cm (maschi) e 163 cm (femmine): BMI ≥-3 SD z-score rispetto al valore atteso per l'età e il sesso o <P 0.5 nelle curve percentili dell'OMS e condizioni generali ridotte;

# oppure

perdita di peso involontaria ≥10% e condizioni generali ridotte;

#### oppure

riduzione involontaria dell'apporto alimentare nell'ultima settimana (tra lo 0 e il 25% del fabbisogno).

#### • E44.0 Malnutrizione proteico-energetica di grado moderato

Una malnutrizione moderata è presente quando si riscontrano le 2 condizioni seguenti:

- Score complessivo PYMS (Paediatric Yorkhill Malnutrition Score) pari almeno a 3 e in più uno dei seguenti 3 criteri:
- a) fino a 120 cm: peso per l'altezza –2 fino a –2,9 SD (standard deviation) z-score o <P 3 nelle curve percentili dell'OMS e condizioni generali ridotte;
- b) da 120–175 cm (maschi) e 120–163 cm (femmine): peso atteso per l'altezza (classificazione Wellcome) 70–79% e condizioni generali ridotte;
- c) da 175 cm (maschi) e 163 cm (femmine): BMI -2 fino a -2,9 SD z-score rispetto al valore atteso per l'età e il sesso (percentili del BMI) e condizioni generali ridotte;

#### oppure

perdita di peso involontaria ≥7,5% e condizioni generali ridotte;

#### oppure

riduzione involontaria dell'apporto alimentare nell'ultima settimana (tra il 26 e il 50% del fabbisogno).

# • E44.1 Malnutrizione proteico-energetica di grado lieve

Una malnutrizione lieve è presente quando si riscontrano le 2 condizioni seguenti:

- Score complessivo PYMS (Paediatric Yorkhill Malnutrition Score) pari almeno a 2 e in più uno dei seguenti 3 criteri:
  - a) fino a 120 cm: peso per l'altezza –1 fino a –1,9 SD (standard deviation) z-score o <P 16 nelle curve percentili dell'OMS e condizioni generali ridotte;
  - b) da 120-175 cm (maschi) e 120-163 cm (femmine): peso atteso per l'altezza (classificazione Wellcome) 80-89% e condizioni generali ridotte;
  - c) da 175 cm (maschi) e 163 cm (femmine): BMI –1 fino a –1,9 SD z-score rispetto al valore atteso per l'età e il sesso e condizioni generali ridotte;

#### oppure

perdita di peso involontaria ≥5% e condizioni generali ridotte;

#### oppure

riduzione involontaria dell'apporto alimentare nell'ultima settimana (tra il 51 e il 75% del fabbrisogno)

# Indice alfabetico

A		Caso di trattamento	
Abbreviazioni	10	– definizioni	28
Aborto	154	Catetere peritoneale	
ACS (acute coronary syndrom)	137	– posa	153
Adattamento		- rimozione	153
- apparecchio acustico	135	Cause esterne	187
Aderenze (peritoneale)	82	Chemioterapia	115
AIDS	96	Chirurgia plastica	151
Allegato		СНОР	
- classificazione CDC	225	- classi residue	24
- diabete mellito scompensato	223	– convenzioni, abbreviazioni e standard tipografici	25
- HIV / AIDS categorie	225	- indice alfabetico	22
- malnutrizione	226	– lista sistematica	23
Angina pectoris	137	– nozioni generali	22
Apparato		- struttura	22
- digerente	149	– struttura della classificazione	23
– genitourinario	152	Classificazione	
Apparecchio acustico	135	- ICD-10-GM	16
Appendicite	149	Classificazioni	
Arresto cardiaco	142	- CHOP	22
Artroscopia	69	Codici	
Asfissia durante la nascita	177	- cause esterne	187
Atonia uterina ed emorragie	172	– codice Z	200
Avvelenamenti	187	- combinati	49
– da farmaci, droghe e sostanze biologiche	195	– con punto esclamativo	40
– da farmaci e alcol	198	- daga (†)-asterisco (*)	38
– da farmaci prescritti e non prescritti	198	Codifica	
– sovradosaggio di insulina	196	– eseguire una codifica corretta	26
		Colpo apoplettico	
В		- acuto	128
Batteriemia	87	- disturbi funzionali	130
Bilaterali		– pregresso	138
- procedure	37	Complicanze	
		- cicatrice uterina	158
C		– della gravidanza	158
Cardiopatia		– dell ferita aperta	188
- ipertensiva	136	– motilità fetale ridotta	158
- valvolare	141	– posizioni e presentazioni anomale del bambino	158
Cardiopatia ischemica		Controllo	
- angina pectoris	137	- di trapianto cardiaco	142
- infarto miocardico acuto	137	– dopo tumore	111
- infarto miocardico pregresso	138	Contusione ossea	188
- infarto miocardico recidivante	137	Convalescenza	60
- reinfarto	137	Convenzioni, abbreviazioni, tipografici CHOP	25
- sindrome coronarica acuta	137	Convulsioni febbrili	179
- trattata con terapie chirurgiche (stent/bypass)	138	Corrosioni	

2021 UST MANUALE DI CODIFICA MEDICA VERSIONE 2022

- superficie corporea	195	<ul> <li>principale, definizione</li> </ul>	65
CPAP		– principale, scelta della diagnosi principale	65
– adulti, bambini, adolescenti	148	- secondarie, definizione	36
– controllo dell'ottimizzazione	148	– secondarie, sequenza	38
– impostazione iniziale	148	– sospetta, esclusione della diagnosi di sospetto	46
– neonati e lattanti	148	– sospetta, nessuna formulazione di diagnosi	46
Croup		– sospetta, trasferimento altro ospedale	46
– pseudocroup	98	– sospetto probabile	46
– sindrome da croup	98	– unilaterali	37
– vero	98	Dialisi	153
Cure palliative	30	– catetere peritoneale	153
– tumori	115	– fistola arteriovenosa	153
		<ul> <li>shunt arteriovenoso</li> </ul>	153
D		Disfagia	179
Daga (†) - asterisco (*)	38	Disidratazione	
Data del trattamento	67	– nella gastroenterite	150
Defibrillatore		Disturbi	
– cambio di un aggregato	142	– della coagulazione durante la gravidanza	158
– complicanze	142	<ul> <li>della secrezione interna/pancreas</li> </ul>	123
Definizioni		<ul> <li>dopo procedure diagnostiche o terapeutiche</li> </ul>	50
- aborto	154	– iatrogeni	50
- caso di trattamento	28	Disturbi psichici e comportamentali	
- complemento alla diagnosi principale	31	- da uso di sostanze psicoattive	126
- diagnosi principale	36	– da uso droghe, farmaci, alcol, nicotina	126
- durata della gestazione	154	- intossicazione acuta accidentale	126
- esclusiva	36	- intossicazione acuta non accidentale	126
– feto morto	154	- ubriacatura	126
- nato vivo	154	– uso dannoso (alcol, droghe)	126
– parto a termine	154	Documentazione	07
– parto post-termine	154	- delle diagnosi	27
– parto pre-termine	154	- delle procedure	27
periodo del secondamento	154	Donazione dopo morte cerebrale	80
<ul><li>periodo perinatale e neonatale</li><li>periodo postplacentare</li></ul>	173 154	Durata della gravidanza durata del trattamento con un sistema di assistenza	169
	154	cardiocircolatoria e respiratoria	144
<ul><li>puerperio</li><li>trattamenti secondari</li></ul>	34	cardiocircolatoria e respiratoria	144
- trattamento principale	34	E	
Diabete mellito	54	Edema polmonare	
- categorie	117	- acuto	142
- come diagnosi principale	118	Effetti collaterali di farmaci	172
come diagnosi secondaria	120	assunti secondo prescrizione	196
- complicanze renale	121	assunzione non prescritta	198
- con complicanze	118	Emodialisi	152
- con malattie oculari	121	Emorragia	
– con neuropatia	122	– e atonia uterina	172
- con sindrome metabolica	123	– gastrointestinale	149
– diversi tipi	117	– postparto	172
– durante la gravidanza	156	Encefalopatia ipossico-ischemica	176
- regole per la codifica	118	Endoscopia	
- sindrome del piede diabetico	122	– passare a cielo aperto	84
Diagnosi		Episodio acuto	
– bilaterali	37	– di una malattia cronica	48
– differenziali	27	Esiti di	41
- dolore acuto	180	Esito del parto	169
- dolore cronico	182		
– dolore intrattabile	184		
– localizzazioni multiple	37		

F		1	
Falso travaglio	170	ICD-10-GM	
Ferita		– convenzioni tipografiche e abbreviazioni	19
- aperta con complicanze	189	<ul> <li>Indice alfabetico</li> </ul>	19
Ferite		<ul><li>introduzione</li></ul>	16
- aperte	188	– lista sistematica	17
Fibrosi cistica	123	- storia	16
Fistola arteriovenosa		- struttura	16
- posa	153	Impianti mammari	
- rimozione	153	– rimozione	151
Follow-up pianificati	128	Incontinenza	179
Frattura		Infarto miocardico	
- aperta con traumatismo intracranico, intratoracico o		- acuto	137
intraddominale	189	– pregresso	138
– con lesioni dei tessuti molli	187	- recidivante	137
- con lussazione	188	- reinfarto	137
- con sede identica o differente	188	Infezioni del tratto genitourinario	
- vertebrali	193	– durante la gravidanza	157
		Inizio del trattamento (ora)	67
G		Insuccesso	
Gastrite		– di un trapianto di cornea	134
– con ulcera gastrica	149	– o rigetto del trapianto	134
Gastroenterite		Insufficienza	
- con disidratazione	150	- renale acuta	153
Gravidanza		– renale iatrogena	153
- Aborto	154	Intervento	
- cicatrice uterina	158	- artroscopico	72
- complicanze	158	– bilaterali	77
- conclusione precoce	155	chirurgico dopo dimagrimento	151
- definizioni	173	- chirurgico non eseguito	59
- diabete mellito	121	- combinato	71
- durata	169	- complesso	71
- durata prolungata	170	- di follow-up planificati	43
<ul><li>ectopica con complicanze</li></ul>	155	- endoscopice	70
- infezioni del tratto genitourinario	157	– eseguiti parzialmente	72
- malattie	156	- interrotto	72
– malattie del fegato	157	- laparoscopici	72
- molare con complicanze	155	– panendoscopici	70
- motilità fetale ridotta	158	– per fattori di rischio	115
- plurigemellare	169	– per profilassi	115
posizioni e presentazioni anomale del bambino	158	Intossicazione	
- protratta	170	- acuta accidentale	126
- terminazione precoce, feto morto	154	acuta non accidentale	126
- terminazione precoce, nato vivo	154	- ubriacatura	126
terrimazione processo, nate vivo		Introduzione versione 2022	9
Н		Intubazione	_
HIV		senza ventilazione meccanica	148
- asintomatica	96	Ipertensione	110
- categorie	97	- con cardiopatia ipertensiva	136
- complicanta gravidanza, parto, puerperio	96	- con malattia ipertensiva cardiaca e renale	136
- malattia associata	97	– malattia renale ipertensiva	136
messa in evidenza con laboratorio	96	lpoacusia	135
- sequenza e scelta dei codici	98	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	100
- sindrome da infezione acuta	96		

L		– malattia delle membrane ialine	176
Laparoscopia		- nato morto	175
- passare a cielo aperto	72	– periodo perinatale e neonatale	173
Lateralità		– prelievo di cellule staminali	172
- delle diagnosi	37	– profilassi postesposizione	175
- delle procedure	67	- record medico	173
Lesioni		– rianimazione primaria	175
– dei tessuti molli	187	– sani, da madre diabetica	175
Linfangiosi carcinomatosa	114	– scelta della diagnosi principale	160
Linfomi	114	– sindrome di aspirazione imponente	176
Lussazione		- sindrome dispnoica neonatale	176
– con lesioni dei tessuti molli	187	<ul> <li>tachipnea transitoria</li> </ul>	176
– con sede identica o differente	188	– terapia parenterale	175
- vertebrali	193	Neoplasie	
		– chemioterapia e radioterapia	115
M		complicanze dopo a procedure diagnostiche o terapeut	
Malattia		complication appear procedure alagnostions of terapear	50
<ul> <li>che hanno origine nel periodo perinatale</li> </ul>	173	– con attività endocrina	111
<ul><li>croniche con episodio acuto</li></ul>	48	- controlli	111
<ul> <li>del fegato durante la gravidanza</li> </ul>	157	- cura del tumore che delle metastasi	104
<ul><li>del regato darante la gravidanza</li><li>dell'apparato digerente</li></ul>	149	- cure palliative	115
<ul><li>dell'apparato digerente</li><li>dell'apparato genitourinario</li></ul>	152	del sistema ematopoietico/linfatico	100
- delle membrane ialine	176	diagnosi soltanto mediante biopsia	107
- dell'occhio e degli annessi oculari	134	diagnosticare un tumore primitivo	103
- dell'orecchio e dell'apofisi mastoide	135	escissione estesa	107
- del sistema circolatorio	136	- lesioni contigue	113
- del sistema nervoso	128	- linfangiosi carcinomatosa	114
- del sistema respiratorio	145	- linfomi	114
<ul> <li>dopo procedure diagnostiche o terapeutiche</li> </ul>	50	nell'indice alfabetico	99
- durante la gravidanza	156	- recidiva	111
- endocrine, nutrizionali e metaboliche	117	recidiva     remissione di malattie maligne immunoproliferative e	111
	50	leucemie	113
<ul><li>iatrogeni</li><li>incombente</li></ul>	45		100
	45 87	<ul><li>scelta e ordinamento delle diagnosi</li><li>sedi multiple</li></ul>	
- infettive e parassitarie	136		112
<ul><li>renale ipertensiva</li><li>Malnutrizione</li></ul>	130	- sospetto di tumore o metastasi	110 103
	124	– terapia sistemica Neurostimolatore	103
<ul><li>negli adulti</li><li>nei bambini</li></ul>	124		100
		- impianto	133
- stadi negli adulti - stadi nei bambini	226	– nozioni generali G00 – G56	11
— stadi nei barribirii Mancanza di	227	– rimozione	133
Manutenzione	41	0	
- apparecchio acustico	135		134
• •	45	Occhio e degli annessi oculari Occlusione	134
Minaccia o malattia incombente			100
MoCA	201	- di stent o bypass coronarico	139
N		Orecchio e apofisi mastoide	135
N		Ostetricia	154
Nato	175	D	
- morto	175	P	
Neonato	177	Pacemaker	1.40
- asfissia durante la nascita	177	– cambio di un aggregato	142
- condizioni morbose di origine periodo perinatale	173	- complicanze	142
- definizioni	173	– permanente	141
- encefalopatia ipossico-ischemica	176	Pancreas	
- episiotomia	159	- disturbi della secrezione interna	123
- fototerapia	175	Panendoscopie	70
<ul> <li>induzione del travaglio</li> </ul>	160	Paraplegia non traumatica	131

- fase iniziale (acuta)	131	– non eseguita	59
- fase tardiva (cronica)	131	– post mortem	69
Paraplegia traumatiche	191	– trattamento in unità di cure intensive (UCI) e/o unità d	i cure
– fase acuta – immediatamente post-traumatica	191	intermedie (UCIM)	76
– fase acuta – trasferimento del paziente	192	Profilassi postesposizione	
- fase cronica	192	– neonati sani	175
Parto		Punto esclamativo («!»)	40
- atonia uterina ed emorragie	172	_	
attribuzione della diagnosi principale	159	R	
- cicatrice uterina	158	Radioterapia	115
- complicanze	158	Raggruppamenti di casi	28
- definizioni	159	Recidiva (tumore)	111
- esito del parto	169	Record medico	
- falso travaglio	170	– record gruppo di pazienti	14
– motilità fetale ridotta	158	– record minimo	14
- plurigemellare	169	– record neonati	14
posizioni e presentazioni anomale del bambino	158	- record psichiatria	14
- pretermine	170	- record supplementari	14
– prima del ricovero in ospedale	170	Regole di codifica generali	0.5
- regole speciali	159	– per le malattie/diagnosi D00 – D16	35
- singolo con forcipe	161 161	– per le procedure P00 – P11	67 200 97
<ul><li>singolo con taglio cesareo</li><li>singolo con ventosa</li></ul>	161	Regole di codifica speciali per le diagnosi SD0100 – SD2	
- singolo con ventosa - singolo vaginale spontaneo	159	Regole di codifica speciali per le procedure e i trattamer SP0100- SP0400	203
- taglio cesareo	161	- denominazioni delle professioni	203
- travaglio pretermine	170	- riabilitazione acuta	209
- travaglio pretermine - travaglio prolungato	170	riabilitazione acuta     riabilitazione paraplegiologica	205
Paziente in attesa	28	riabilitazione parapiegiologica     riabilitazione precoce	204
Perdita di conscienza	20	Reinterventi	204
- correlata a un traumatismo	190	- su cuore e pericardio	78
- non correlata a un traumatismo	188	Remissione	7 C
- traumatismo intracranico	188	di malattie maligne immunoproliferative e leucemie	113
Perdita improvvisa dell'udito	135	Respirazione a pressione positiva continua CPAP	110
Periodo neonatale	100	- adulti, bambini, adolescenti	148
- definizione	173	– neonati e lattanti	148
Periodo perinatale	170	Revisione	1 10
- condizioni morbose di origine	174	- di una cicatrice	151
- definizione	173	– di un campo operatorio	78
Posizioni e presentazioni anomale del bambino	158	– su cuore e pericardio	78
Prelievo di tessuto		Riabilitazione	204
- donazione da vivente	79	Riammissione entro 18 giorni	65
– esame di donatore	79	Riapertura di laparatomia recente	78
– per trapianto	79	Riapertura di toracotomia	78
– post mortem	80	Rigetto	
– prelievo d'organo	79	– del trapianto	80
Presenza di	41	– di un trapianto di cornea	134
Procedure		Rimozione	
- abituale	69	- catetere peritoneale	153
- che non vanno codificate	69	– di impianti mammari	151
- che vanno codificate	68	– fistola arteriovenosa	153
- data del trattamento	67	- shunt arteriovenoso	153
- eseguita parzialmente	72	Risultati anormali	35
– eseguite più volte	73		
- importanti	68		
- inizio del trattamento (ora)	67		
- interrotti	72		
– lateralità	67		

S		Tetraplegia non traumatica	131
Scelta della diagnosi principale		- fase iniziale (acuta)	131
- in caso di riammissione entro 18 giorni 65		– fase tardiva (cronica)	131
Sepsi	88	Tetraplegia traumatiche	
- associata con capitolo XV (0)		– fase acuta immediatamente post-traumatica	
– nel bambino	90	– fase acuta trasferimento del paziente	192
- nell'adulto	88	– fase cronica	192
– sequenza dei codici	91	Tmori	
Sequele	42	<ul> <li>del sistema ematopoietico/linfatico</li> </ul>	100
Shock settico	90	Trapianto	
Shunt arteriovenosa		– cardiaco, esami di controllo	142
- posa	153	- controllo dopo	80
Shunt arteriovenoso		<ul> <li>donazione da vivente</li> </ul>	79
- rimozione	153	– esame di donatore	79
Sindrome		- insuccesso	80
- come diagnosi secondaria	58	– post mortem	80
- congenita	58	– riceventi	80
- coronarica acuta	137	- rigetto	80
- del piede diabetico	122	- valutazione	80
- di aspirazione imponente	176	Trasferimento	
- dispnoica neonatale	176	- di una madre con il suo neonato sano	63
- metabolica	123	- di un neonato sano	63
Sindromi	58	- ospedale centrale con ritrasferimento	62
Sintomi	0.6	– per continuazione delle cure	60
- come diagnosi principale	36	– per convalescenza	60
- come diagnosi secondarie	36	– per cure	61
- convulsioni febbrili	179	– Per riabilitazione	213
- disfagia	179	Trattamenti secondari	2.4
- incontinenza	179 170	- definizione	34
- segni e risultati anormali di esami clinici e di laboratorio	179	- sequenza	34
SIRS	95	Trattamento	60
Sistema	136	dopo trasferimento per continuazione delle cure  Trattamento principale.	60
- circolatorio	128	Trattamento principale  — definizione	34
- nervoso	145	Traumatisi	34
- respiratorio	135	- aperte	188
Sordità Sospetto		– aperte – aperto, interessamento vasi sanguigni, nervi, tendini	188
- di tumore/metastasi	46	aperto, intracranico, intratoracico, intraddominale	188
Sovradosaggio di insulina	196	- con perdita di coscienza	190
Statistica medica e codifica medica			191
- anonimizzazione dei dati	13	- multipli	193
- basi giuridiche	12	– superficiali	187
<ul><li>obiettivi della statistica medica</li></ul>	13	Travaglio pretermine	170
- organizzazione	12	Trombosi	110
record medico, definizioni e variabili	14	- di stent o bypass coronarico	139
<ul> <li>sistema di classificazione dei pazienti SwissDRG e TARF</li> </ul>		Tumori	.03
	15	– chemioterapia e radioterapia	115
- storia	11	complicanze dopo procedure diagnostiche o terapeuticle	
		– con attività endocrina	111
Т		- controlli	111
Tachipnea transitoria	176	– cura del tumore che delle metastasi	104
Taglio cesareo		– cure palliative	115
- taglio cesareo primario	163	- diagnosi soltante mediante biopsia	107
- taglio cesareo secondario	166	– escissione estesa	107
- taglio cesareo su richiesta materna	166	– lesioni contigue	113
Terapia a pressione negativa		– linfangiosi carcinomatosa	
Terapia del dolore	180	– linfomi	114

- linfonodali in sedi multiple	112		
<ul> <li>Malattie, disturbi acuti e cronici dopo e/o quali sequele di procedure mediche nell'ambito del trattamento di neoplasie</li> </ul>			
maligne	108		
– metastasi linfonodali	112		
- nell'indice alfabetico	99		
- recidiva	111		
- remissione di malattie maligne immunoproliferative/leuc	emie		
	113		
– scelta e ordinamento delle diagnosi	100		
- sedi multiple	112		
- sospetto di tumore/metastasi	110		
– terapia sistemica	103		
U			
Ulcera gastrica			
- con gastrite	149		
Ustioni	173		
- superficie corporea	195		
V			
Ventilazione meccanica			
– calcolo della durata	146		
<ul><li>codifica</li><li>definizione</li></ul>	145 145		
- fine della durata	145		
- inizio della durata	146		
- in unità di cure intensive (UCI)	145		
- in unità di cure internave (OCI)	145		
– pazienti trasferiti	147		
- svezzamento	147		
Verruche anogenitali	152		
-			

# Programma di pubblicazione UST

In quanto servizio di statistica centrale della Confederazione, l'Ufficio federale di statistica ha il compito di fornire informazioni statistiche sulla Svizzera a un'ampia cerchia di utenti. La divulgazione è suddivisa in ambiti specifici e avviene tramite vari canali informativi.

# Gli ambiti specifici delle statistiche

- 00 Basi statistiche e presentazioni generali
- 01 Popolazione
- 02 Territorio e ambiente
- 03 Lavoro e reddito
- 04 Economia nazionale
- 05 Prezzi
- 06 Industria e servizi
- 07 Agricoltura e selvicoltura
- 08 Energia
- 09 Costruzioni e abitazioni
- 10 Turismo
- 11 Mobilità e trasporti
- 12 Denaro, banche e assicurazioni
- 13 Sicurezza sociale
- 14 Salute
- 15 Formazione e scienza
- 16 Cultura, media, società dell'informazione, sport
- 17 Politica
- 18 Amministrazione e finanze pubbliche
- 19 Diritto e giustizia
- 20 Situazione economica e sociale della popolazione
- 21 Sviluppo sostenibile e disparità regionali e internazionali

# Le pubblicazioni di sintesi generali

#### Annuario statistico della Svizzera



L' Annuario statistico della Svizzera, pubblicato dall'Ufficio federale di statistica (UST) sin dal 1891, è l'opera di riferimento della statistica svizzera. Offre un quadro generale sui dati statistici più significativi concernenti la popolazione, la società, lo stato, l'economia e l'ambiente del nostro territorio. Disponibile in tedesco e francese.

#### Prontuario statistico della Svizzera



Il prontuario statistico è una sintesi dilettevole e attraente delle cifre più importanti di un determinato anno. La pubblicazione di 52 pagine è disponibile nel pratico formato A6/5 in cinque lingue (tedesco, francese, italiano, romancio e inglese).

# Il sito Internet dell'UST – www.statistica.admin.ch

Il portale «Statistica Svizzera» garantisce un moderno acceso a informazioni statistiche sempre aggiornate e presentate in modo accattivante. Di seguito si rimanda ad alcune offerte, consultate particolarmente spesso.

# Banca dati delle pubblicazioni – pubblicazioni per un'informazione approfondita

Quasi tutti i documenti pubblicati dall'UST sono messi a disposizione in forma elettronica e gratuita sul portale www.statistica. admin.ch. Le pubblicazioni stampate possono essere ordinate telefonando allo 058 463 60 60 o inviando un'e-mail all'indirizzo order@bfs.admin.ch.

www.statistica.admin.ch ightarrow Trovare statistiche ightarrow Cataloghi e banche dati ightarrow Pubblicazioni

### NewsMail - per mantenersi aggiornati



Abbonamenti a e-mail differenziati per tema con indicazioni e informazioni su eventi e attività correnti.

www.news-stat.admin.ch

# STAT-TAB - la banca dati statistica interattiva



La banca dati statistica interattiva offre un accesso semplice e tagliato su misura a risultati statistici con possibilità di download in vari formati. www.stattab.bfs.admin.ch

# Atlante statistico della Svizzera – banca dati regionale e carte interattive



Con le sue oltre 4500 carte tematiche interattive, l'atlante statistico della Svizzera offre una panoramica moderna e sempre disponibile sulle questioni d'interesse regionale relative a tutte le tematiche trattate dall'UST. Disponibile in tedesco o francese. www.statatlas-svizzera.admin.ch

# Informazioni individuali

# Centro di informazione statistica

058 463 60 11, info@bfs.admin.ch

La statistica medica degli stabilimenti ospedalieri rileva tutti i ricoveri ospedalieri registrati in Svizzera.

Svolta in tutti gli ospedali e cliniche del territorio nazionale, la rilevazione raccoglie dati amministrativi, caratteristiche socio-demografiche dei pazienti nonché informazioni su diagnosi e trattamenti

I dati sono registrati sulla base di due classificazioni mediche l'ICD-10-GM per le diagnosi e la Classificazione Svizzera degl Interventi Chirurgici (CHOP) per i trattamenti.

La codifica delle diagnosi e dei trattamenti sottostà a direttive ben precise.

Il settore Classificazioni mediche dell'UST redige, rivede e all'occorrenza, adatta tali regole, cura le summenzionate classificazioni e offre consulenza alle persone incaricate della codifica

Il manuale di codifica contiene tutte le regole di codifica pubblicate fino al momento dalla sua validazione.

Questo manuale costituisce l'opera di riferimento della codi

# Versione digitale

www.statistica.admin.ch

# Versione cartacea

www.statistica.admin.ch Ufficio federale di statistica CH-2010 Neuchâtel order@bfs.admin.ch tel. 058 463 60 60

#### Numero UST

545-2200

#### ISBN

978-3-303-14346-9

La statistica conta per voi.

www.la-statistica-conta.ch